

Hamburger

KlönSEIT 1983schnack

Wahres und Unwahres aus Hamburg und den Elbvororten | Jeden Monat neu | Auflage: 60.000

„Blankenese klart auf!“ – Prof. Jürgen Weber,
Vorsitzender im Blankeneser Bürger-Verein, putzt
mit Blankeneser Schülern öffentliche Flächen



INTERVIEW:
**Professor Dr. Wolfgang
Straubhaar beruhigt**

HWWI-Chef warnt vor Angstsparen und den damit verbundenen Folgen



KLÖNSCHNACKS HAUSBESUCH:
**Friederike Berg
macht Spaß**

Die Event- und Karaoke-Veranstalterin aus Blankenese



MENSCH DES MONATS:
**Kapitän Henry Keller
erzählt von See**

Der Blankeneser Kapitän und Lotse feiert seinen 80. Geburtstag und blickt zurück



HAUS RISSEN:
**Dr. Philipp-Christian
Wachs plant Zukunft**

Dem Institut „Haus Rissen“ steht ein großer Umbau ins Haus

Banken-Krise
**Die Gefühlslage im
sensiblen Westen**
Meinungen und Kommentare



Senioren-Fuchs
4 x in Hamburg

DOMIZIL AM HIRSCHPARK

michael fuchs

Wir sind Familie...

... und bieten in der Pflege individuell abgestimmte Wohnformen mit der Sicherheit eines jederzeit vorhandenen Service und einer zugewandten Pflege auf höchstem Niveau:

- ◆ Aufnahmen Tag und Nacht möglich, auch an Wochenenden und Feiertagen
- ◆ kompetente u. langjährige Mitarbeiter/-innen
- ◆ mehr Freiheit durch Verzicht auf Heimordnung und geregelte Besuchszeiten
- ◆ eigene Physiotherapie im Haus u. v. m

AKTUELLES ANGEBOT:
Pflegeappartement für
Einzelperson oder
Ehepaar mit herrlichem
Blick ins Grüne

Rufen Sie uns an. Zu einer Besichtigung, auch ohne vorherige Anmeldung, sind Sie herzlich eingeladen. Auf Wunsch beraten wir Sie auch gerne unverbindlich und seriös bei Ihnen zu Hause.

- ◆ **Appartements mit eigener Teilmöblierung möglich** ◆ **Frischküche**
- ◆ **Einzel- und Doppelzimmer mit DU-Bad und WC** ◆ **Kurz- und Langzeitpflege**

Unsere Häuser wurden durch den 'Medizinischen TÜV Essen' geprüft und erhielten als erste in Hamburg die Pflege-TÜV-Zertifizierung für hohe Qualität und Kompetenz in der Pflege.



Manteuffelstraße 33 · 22587 Hamburg · **Tel. 040 / 86 658-0**

Fax 040 / 86 63 134 · Internet: www.seniorenfuchs.de

Wir sind Partner aller Kranken- und Pflegekassen sowie der Sozialbehörde

Ökologisches Bauen . 8 Stadtvillen . Schenefelder Landstrasse 108



Besonders ruhige Hinterbebauung mit kleiner Privatstrasse. Realgeteilte Grundstücke. 195m² Wohn- Nutzfläche. Wärmepumpe mit Wohnraumbelüftungsanlage. Keine Kosten für Öl und Gas. Bezuschussung mit 20.800,- € je Einheit durch die Hansestadt Hamburg WBK. Einkommensunabhängig.

Computeranimiert. Ausführung kann abweichen.

AT-Traumhaus GmbH

Schenefelder Landstrasse 22, 22587 Hamburg

Tel.: 040 – 87 47 00 . Fax: 040 – 422 88 87 . klaus@gerckens.de . www.at-traumhaus.de

Wir kaufen Grundstücke!

IMPRESSUM



November 2008
Seit 1983 - 26. Jahrgang

KL AUS SCHÜMANN VERLAG
HAMBURGER KLÖNSCHNACK
Sülldorfer Kirchenweg 2, 22587 Hamburg
Telefon: 040 86 66 69-0
Fax: 040 86 66 69-40/-41
DFÜ: 040 86 66 69-60
ftp://mail2.atelier-schuemann.de
Internet: www.kloenschnack.de
www.klaus-schuemann-verlag.de

Herausgeber

Klaus Schümann

Veranstaltungen

Sigrid Lukaszczyk (-11), sigrid.lukaszczyk@klaus-schuemann-verlag.de
www.blankenenser-neujahrsempfang.de

Marketing

Lore Kalama, Ltg. (-12), lore.kalama@klaus-schuemann-verlag.de
Gudrun Göller (-57), gudrun.goeller@klaus-schuemann-verlag.de

Redaktion

redaktion@kloenschnack.de, leserbriefe@kloenschnack.de
Klaus Schümann (Ltg.), klaus.schuemann@kloenschnack.de
Tim Holzhäuser (-63), tim.holzhaeuser@kloenschnack.de
Helmut Schwalbach (-20), helmut.schwalbach@kloenschnack.de
Patricia Schröder (-64), patricia.schroeder@kloenschnack.de
Marlene Schmidt (-67), marlene.schmidt@kloenschnack.de

Autoren

Dieter Both, Dr. Jürgen Hogeforster, Claudia Schmidt, Eigel Wiese

Bildbearbeitung/Lithografie

Judith Jacob (-65), judith.jacob@klaus-schuemann-verlag.de

Datentechnik

Andreas Sommer (-21), andreas.sommer@kloenschnack.de

Produktionsleitung

Sigrid Lukaszczyk (-11), sigrid.lukaszczyk@klaus-schuemann-verlag.de

Kleinanzeigen

kleinanzeigen@kloenschnack.de, Telefon 040 86 66 69-54,
Fax 040 86 66 69-40, Annahme bis zum 18. des Vormonats.

Anzeigenleitung

Stefanie Bonath (-50), stefanie.bonath@kloenschnack.de

Anzeigen

anzeigen@kloenschnack.de

Es gilt Anzeigen-Preisliste Nr. 20/2008. Anzeigenverwaltung beim Verlag, Media-Unterlagen auf Anforderung. Media-Beraterinnen:

Birte Schulze-Behrendt (-72), birte.schulze-behrendt@kloenschnack.de
Panja Bohlmann (-55), panja.bohlmann@kloenschnack.de
Corinna Dietrich (-53), corinna.dietrich@kloenschnack.de
Nadine Wilckens (-56), nadine.wilckens@kloenschnack.de

Internet

Julia Denker (-66), julia.denker@klaus-schuemann-verlag.de

Herstellung

Atelier Schümann GmbH Werbeagentur, Sülldorfer Kirchenweg 2,
22587 Hamburg, Tel.: 040 86 66 69-0 Fax: 040 86 66 69-40,
Datenfernübertragung (Leonardo): 040 86 66 69-60.

Druck

Kröger-Druck GmbH, Wedel, Auflage: 60.000 Exemplare

Verbreitungsgebiet

Im Abonnement und über kostenlose Haushaltsverteilung (93 bis
95 Prozent Abdeckung garantiert) in den Hamburger Stadtteilen
Othmarschen, Flottbek, Nienstedten, Blankenese, Sülldorf, Iserbrook,
Osdorf, Rissen und in Wedel/Schleswig-Holstein. Zusätzliche Ausla-
ge an Kiosken, Tankstellen und in der Gastronomie.

Vertrieb

Sigrid Lukaszczyk (-11), sigrid.lukaszczyk@klaus-schuemann-verlag.de
Haushaltsverteilung: Team Direkt (0800 86 86 006, kostenlose Nr.).

Jahresabonnement

Jahresbezugspreis 18 Euro innerhalb der Bundesrepublik Deutschland,
europäisches Ausland/Übersee 72 Euro (inkl. MwSt., Zustellgebühr).
Der Klönnschnack erscheint monatlich zum Ersten.

Abonnementbetreuung und Leserservice

Gabriele Milchert (-54), gabriele.milchert@klaus-schuemann-verlag.de

Mit Namen gekennzeichnete Artikel geben nicht unbedingt die
Meinung der Redaktion wieder. Nachdruck oder sonstige Wiedergabe
und Veröffentlichung, auch auszugsweise, nur mit Genehmigung des
Verlages. Für unverlangt eingesandte Manuskripte, elektronische
Datenträger und Fotos wird keine Haftung übernommen. Nicht
namentlich gekennzeichnete Fotos sind redaktionseigene Fotos.

Im Klaus Schümann Verlag erscheinen auch:

► SCHÜMANN'S HAMBURGER –
Das Magazin für Hamburger Angelegenheiten,
die monothematische Hamburg-Reihe
6,00 € im ausgewählten Buch- und Zeitschriftenhandel

► KLÖNSCHNACKS SONDERBÄNDE –
Die schönsten Ecken der Hansestadt
Bemerkenswertes aus der Hansestadt
Erinnerungen an die Vergangenheit
7,50 € im ausgewählten Buch- und Zeitschriftenhandel

Erscheinungsort und Gerichtsstand ist Hamburg.

9

Interview des Monats: Prof. Dr. Thomas Straubhaar ist derzeit der meistinter-
viewte Mann Deutschlands. Der Chef des
Hamburger Welt-Wirtschafts-Instituts
(HWWI) erteilt den Medien Auskunft über
die Bankenkrise mit seinen Ängsten und
möglichen Folgen, auch dem Klönnschnack.



14

Das Image der Elbvororte: „Die Leute
hier sind ganz normal“, meinen die Blan-
keneser Schülerinnen Larissa, Johanna
und Leila. Die Presse spricht stets vom
„feinen“ Blankenese. Wie sieht man in
Hamburg die Elbvororte? Werden Vorur-
teile bestätigt oder ist alles ganz anders?

24

Verkehrsplanung und Bürgerprotest:
Blankenese ordnet seine Verkehrsknoten-
punkte neu. Lokalpolitiker ernten dabei
nicht nur das Verständnis der betroffenen
Bürger. Und schnell wird aus Meinungsver-
schiedenheiten ein Politikum – wie bei der ak-
tuellen Situation in Blankeneses Mitte.



Der Hamburger Klönnschnack im November 2008

- 5 **Das Redaktionstagebuch:** Marginalien aus dem vergangenen Monat
- 6 **Menschen:** Persönliches aus den Elbvororten
- 9 **Interview des Monats:** Prof. Dr. Thomas Straubhaar
- 12 **Mensch des Monats:** Jean-Pierre Tutin, französischer Generalkonsul
- 14 **Thema des Monats I:** Das Image der Elbvororte – „Die Wachsjackenschnösel“
- 18 **Thema des Monats II:** Die Bankenkrise – Das Geld der Elbvororte
- 22 **Hausbesuch:** Zu Gast bei Friederike Berg, Karaoke-Veranstalterin
- 24 **Lokalpolitik:** Zur Verkehrsplanung und den Bürgerreaktionen
- 26 **Haus Rissen:** Neue Ära für das Institut für politische Bildung
- 28 **Interview:** Fortsetzung Prof. Straubhaar, Volkesstimme zur Bankenkrise
- 30 **Hogeforsters Worte:** Nur Künstler und Philosophen können uns retten
- 32 **Meldungen I:** Inner Wheel, Familienbildung, Hilfsprojekt
- 34 **Meldungen II:** Denkmalpflege, Leichenhalle, Bücherhalle, Die Grünen
- 36 **Meldungen III:** Amphibien, Bücher bei Heymann, Müllsammeln, Gedenken
- 38 **Meldungen IV:** Aus für Schlepper „Claus“? Neue Fähre, Kreuzfahrtterminal
- 40 **Kunst und Können:** Ausstellungen, Galerien und aktuelle Termine
- 42 **Sport im Westen:** Segeln: Neue Boote, neue Kurse. Fußball: Vereine im Westen
- 44 **Meldungen V:** Tamm-Vorstand, Süllbergkinder, Anschlag, Feuer, Kindergarten
- 46 **Kinder:** Jugendbildungsmesse im Christianeum, Schüleraustausch boomt
- 48 **Bemerkenswertes I:** Aus dem Amtsgericht, Kurz-Meldungen
- 50 **Bemerkenswertes II:** Ehemaligentreff Gymnasium Blankenese, Meldungen
- 54 **Internes:** Der Klönnschnack ist umgezogen: Zwischen Drama und Komödie
- 55 **Die Familienseite:** Anne Frank, ASB Rissen, bei den Kiwis zur Schule
- 56 **Klönnschnacks Rückblick:** 1970 in der Blankeneser Bahnhofstraße
- 58 **Gedankengut:** Percy Melvilles Kolumne, Meckerecke:
- 61 **SONDERTEIL I Geld & Konto:** In schweren Zeiten Geld sicher anlegen
- 69 **SONDERTEIL II Handel und Wandel:** Unternehmer des Monats, Meldungen
- 78 **Weihnachten:** Märkte, Konzerte und Veranstaltungen zum Advent
- 88 **Bemerkenswertes III:** Bücher, Monatsrezept, Kulturtipps, Veranstaltungen
- 98 **Leben und Treiben:** Lions-Club, Gastronomie, Kleine Fragen, Restaurant-Tipp
- 106 **Leserbriefe:** Kommentare und Meinungen der KLÖNSCHNACK-Leser
- 108 **Fischerhaus:** Informationen aus der Altentagesstätte
- 109 **Service:** Termine, Rechtliches, Finanztipp, Anwälte und Steuerberater
- 112 **Immobilien:** Küchen-Extra, Rekord-Fenster, Elektro-Gemeinschaft, C. Meissler
- 116 **Kleinanzeigenmarkt:** Alles, was der Westen so hergibt oder sucht

Damit der Winter Sie nicht kalt erwischt!



Unser Winterdienst – pünktlich und zuverlässig.

Ihre Winterpflicht kann schon morgen beginnen!

Fallen die Temperaturen, dann entsteht schnell Glätte und Sie müssen Ihrer Räum- und Streupflicht nachkommen. Gut wenn Sie sich rechtzeitig für den FRG Winterdienst entschieden haben. Wir haben das Wetter im Blick und reagieren umgehend, um Ihre Wege zügig von Schnee und Glätte zu befreien.

Ihr Winter-Wunsch-Paket – für uns kein Problem!

Für Privathaushalte, Gewerbe und auch Hausverwaltungen stehen die Leistungen der FRG Hansa zur Verfügung. Rufen sie uns noch heute an. Wir beraten Sie, nehmen Aufmaß und erstellen Ihnen Ihr individuelles Angebot.

Gern unterstützen wir Sie auch bei anderen Arbeiten rund ums Haus – auch im Winter!

Winterzeit ist Baumpflegezeit. Rechtzeitiger fachgerechter Beschnitt erhält Ihren Baumbestand in Form und Funktion. Zusätzlich wird Sturmschäden vorgebeugt. Wir berücksichtigen die Baumschutzverordnung und kümmern uns um Fällgenehmigungen.

Ihr FRG Hansa Kundenbetreuungs-Team dreht sich auf Ihre Anfrage:

Tel: 040/226 226-800 E-Mail: info@frg-hansa.de.

Theodorstr. 41 n • 22761 Hamburg-Bahrenfeld
Tel.: 040/226 226-800 • www.frg-hansa.de

WINTERDIENST

FLÄCHENREINIGUNG

GARTEN- UND
LANDSCHAFTSBAU

GARTEN- UND
LANDSCHAFTSPFLEGE

PARKPLATZ-
BEWIRTSCHAFTUNG

HAUSMEISTERDIENST

GEBÄUDEREINIGUNG

ENTSORGUNG

FREUNDLICH REELL GÜNSTIG

Schümanns HAMBURGER

DAS MAGAZIN FÜR HAMBURGER ANGELEGENHEITEN

Werke von bleibendem Wert

Bisher erschienene Bände:

- | | | |
|----------------------|---------------------|------------------------------|
| 1: DIE SPEICHERSTADT | 11: DIE BANKER | 21: DER JUNGFERNSTIEG |
| 2: DIE GASTGEBER | 12: DIE STIFTUNGEN | 22: DIE ARCHITEKTUR |
| 3: DAS RATHAUS | 13: DIE LOGISTIKER | 23: DIE SAMMLUNG |
| 4: DER KIEZ | 14: DIE KUNST | 24: DIE BALLINSTADT |
| 5: DAS HANDWERK | 15: DIE ELBMEILE | 25: DIE KRIMINALFÄLLE |
| 6: DIE LEGENDEN | 16: DIE MEDIZINER | 26: DIE ALTSTADT |
| 7: DIE REEDER | 17: DIE BÖRSE | 27: DIE PASSAGEN |
| 8: DER HAFEN | 18: DER HANDEL | 28: DIE CONTAINERSCHIFFFAHRT |
| 9: DER POTTKIEKER | 19: DIE HAGENBECKS | 29: DIE KREATIVEN |
| 10: DIE LUFTFAHRT | 20: DIE KREUZFAHRER | |

Erhältlich im ausgewählten Zeitschriftenhandel oder direkt beim Verlag

€ 6,-



KLAUS SCHÜMANN VERLAG

Sülldorfer Kirchenweg 2 • 22587 Hamburg • Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -40) • post@schuemanns-hamburger.de • www.schuemanns-

HEYMANN

Wir ziehen um!

Ab Montag, den 17. November 2008, begrüßen wir Sie in unseren neuen Verkaufsräumen Erik-Blumenfeld-Platz 27, am Blankeneser Bahnhof.

Auf nunmehr 300 qm erwartet Sie ein erweitertes Sortiment im Bereich Kinder- und Jugendbuch sowie eine größere Auswahl an Taschenbüchern. Zukünftig finden Sie bei uns auch Klassik-CDs.

Sie können Hörbücher an der neuen Hörstation testen und in unserer gemütlichen Sitzecke bei einer Tasse Kaffee entspannen. Wir laden Sie ganz herzlich zur ersten Veranstaltung in unserer Eröffnungswoche ein: Renate Ischo stellt Ihnen am 20.11. um 19:30 Uhr bei einem Glas Wein oder Sekt die neuen Bücher des Herbstes vor.

Drehen Sie am Freitag, den 21.11., das Glücksrad und gewinnen Sie einen von vielen tollen Preisen.

Am Samstag, den 22.11., empfangen wir die Erwachsenen mit einer kleinen Aufmerksamkeit und für die Kinder gibt es bunte, gasbefüllte Luftballons. Wir freuen uns auf Ihren Besuch.

Ihre Buchhandlung
HEYMANN in Blankenese

Bücher in Blankenese
HEYMANN

Blankeneser Bahnhofstraße 60
Tel. 86 42 68 · Fax 86 49 86
blankenese@buecher-heyman.de

NEUES AUS DER
KLÖNSCHNACK-REDAKTION

DAS TAGEBUCH

Mittwoch, 1.10.: Treppenhaus riecht nach verbranntem Gummi, Redaktion nach kokelnden Reifen – aha, Andreas kocht! :-)

Dienstag, 7.10.: Umzugskartons stapeln sich, nichts findet man wieder! :-)

Mittwoch, 8.10.: Das Chaos beginnt: Firma auf 250 Kartons verpackt, neue Möbel geliefert, Telefon noch nicht angeschlossen, Prosecco kaltgestellt! :-)

Freitag, 10.10.: Tschüß Auguste-Baur-Straße!

Montag, 13.10.: Wochenende eingeräumt, es herrscht das große Chaos.

Mittwoch, 15.10.: Schümann wird 60! Party in allen Ecken, Musicbox dröhnt, Gratulationscour, Schnittchen, Bohrmaschinen, Staub und Müll.

Freitag, 17.10.: Jede Menge Handwerker, Bohrmaschinen, Kabel, Gehämmere, Kartons, Staub, Lärm, Wasser – nie wieder umziehen!

Montag, 20.10.: Umzug erledigt. Alltag, da bist du ja wieder! Naja, fast ...

Freitag, 24.10.: November-Ausgabe im Druck, Chef im Urlaub – endlich Ruhe.

Euch allen einen wunderschönen November!

Feinkosthaus **Ahrend** Blankenese

GESCHENKE MIT GESCHMACK:



Präsente nach Ihren Wünschen (auch Versand)

BLANKENESER LANDSTRASSE 81 · TEL. 86 07 72 U. 86 41 34

UNSER BESONDERER SERVICE: TÄGL. FREI HAUS-LIEFERUNG AB € 50,-
KLEINERE BESTELLUNGEN GEGEN GERINGE LIEFERGEBÜHR. ANRUF GENÜGT.

KAY



GOLDSCHMIEDEMEISTER
VERENA UND MICHAEL KAY

- bleibende Werte -

Klopstockstr. 31/Elbchaussee · 22765 Hamburg · Tel. 39 44 14
Eigene Parkplätze hinter dem Haus und auf dem Hof Klopstockstr. 27

LAATZEN GmbH

Goldschmiede- und
Uhrmachermeister
Juweliere

Hermann Laatzten
Gunnar Laatzten
Atelier für Schmuckgestaltung

Warum in die Ferne
schweifen...

PANDORA
Jewelry

jetzt auch bei uns

Wedeler Landstraße 53
Hamburg-Rissen
81 30 97
www.laatzten-design.de

**Blickfang
im November**

**Computerbrille
ab 98,- Euro**

**BLICK
FANG**
(AUGENOPTIK GMBH)

BLANKENESER
BAHNHOFSTRASSE 29
22587 HAMBURG
TELEFON 040/86 88 04



Wir lieben
Homöopathie!

Godeffroy-Apotheke

86 18 29

Blankeneser Bahnhofstraße 31
Ecke Godeffroystraße
Apotheker Matthias Sandmann

Jürgen Flimm,

Regisseur, Intendant der Salzburger Festspiele, überzeugter und hier lebender Blankeneser, liefert am 7. November wieder mal ein Heimspiel ab. Für den guten Zweck liest der Theatermann an diesem Abend im Rudolph an der Blankeneser Landstraße dem lauschenden Publikum vor. Die Gäste zahlen dafür einen nach oben offenen Betrag in den Topf. Bereits in der Vergangenheit hatte Flimm den Bezug zur Basis gesucht und im Wein-, Bier- und Kulturhaus Rudolph Texte von Matthias Claudius vorgetragen. Wirt Bernd Rudolph braucht sich um ein volles Haus keine Sorgen machen. Bereits im Vorfeld bewies die Mund-zu-Mund-Propaganda ihre Effektivität. Wer optimistisch ist und dabei sein möchte, kann es ja noch mal telefonisch versuchen (86 33 41).



Lesung am 7. November im Rudolph



Kam aus München auf den Süllberg: Ex-Senator Udo Nagel mit Ian Karans Ehefrau Barbara und Vize-Polizeipräsident Reinhard Fallak

Udo Nagel,

nach der Bürgerschaftswahl ins heimische Bayern entlassener Innensenator der Stadt, reiste wieder

einmal an die Elbe. Gemeinsam mit Ehefrau Gerda nahm der mittlerweile im Vorstand des Sicherheitsunternehmens Prevent AG angekommene Münchner an der Geburtstagsfeier des Klönschnack-Verlegers Klaus Schümann teil. Gemeinsam mit rund 300 geladenen Gästen – bayerisch oder hamburgisch gekleidet – amüsierten sich Bill Ramsey, Lucius Reichling, Ian Karan und andere Freunde und Bekannte auf dem 60. Geburtstag des Jubilars. Süllbergs Ballsaal wurde zum Festzelt und aus München kam die Wies'n-Band „Franz Waigel und die Bayerischen Löwen“ angereist. Hamburgisch perfekt gestylt erschien Blankeneses Bäckermeister Hartmut Körner. Er ließ es sich nicht nehmen und spazierte als Hummel-Hummel-Figur samt Zylinder, Tragebalcken und Eimern in den bayerischen Ballsaal. Mehr über die Bayerisch-Hamburgische-Oktoberfest-Geburtstagsparty lesen Sie bitte auf Seite 100.

Bäckermeister Körner:
Hummel-Hummel-Hartmut



Immobilien in den Elbvororten



MEISSLER & CO



Villa, Kaufpreis auf Anfrage



MFH, € 0,99 Mio.



EFH, € 0,745 Mio.



EFH, € 0,72 Mio.

Gern verkaufen oder vermieten wir Ihre Immobilie. Wir freuen uns auf Ihren Anruf!

Nienstedtener Marktplatz 29 & Elbchaussee 585 * Internet: www.meissler-co.de

86 44 44



Kochen für Afrika (von links): Eckart Witzigman, Heinz Wehmann, Karlheinz Böhm, Initiator Ralf Bos (gilt als Trüffelpapst), Karlheinz Hauser, Mitte: Böhms Ehefrau Almaz

Karlheinz Böhm,

seit Jahrzehnten höchst wirksam in Sachen Hilfe für Afrika aktiv, bekommt Unterstützung von Deutschlands Sterneköchen. Unter dem Motto „Spitzenköche für Afrika“ bieten Küchengrößen wie Eckart Witzigman und Ralf Bos ein 4-Gang-Menü für zwei Personen zum Preis von 69 Euro an, 15 Euro davon gehen an die Aktion für Karlheinz Böhm. Auch die Sterneköche Karlheinz Hauser, Blankeneser Süllberg, und Heinz Wehmann, Landhaus Scherrer, machen bei dieser Aktion noch bis zum 10. November 2008 mit. Neben einer umfangreichen Vorspeise (Wachtelspiegelei, Spanferkelbäckchen, Kürbissamtsuppe u.a.), werden Ravioli vom weißen Albatrüffel, eine mit Honig und Pfeffer lackierte Entenbrust und eine Toblerone von französischem Nougat gereicht. Wer mitessen möchte, kann sich auf dem Süllberg oder im Landhaus Scherrer einen Tisch bestellen.



Gudrun Landgrebe,

Schauspielerin („Die flambierte Frau“, „Rossini“, „Opernball“) geht am 20. November in Las Palmas an Bord der Sea Cloud II, um an der 16-tägigen Atlantiküberquerung des luxuriösen 5 Sterne-Windjammers in Richtung Karibik teilzunehmen (bis 5. Dezember Bridgetown/ Barbados). Während der Wintermonate wird die Sea Cloud II zwischen den

Liest an Bord: Schauspielerin Gudrun Landgrebe

großen und kleinen Antillen auf Kurs sein. Wer will, kann noch mit: 309 59 225). Eine Karibik-Kreuzfahrt auf der Sea Cloud II wird auf dem Blankeneser Neujahrsempfang 2009 verlost und sicherlich einen der geladenen Gäste erfreuen.

Alexandra Neumann,

Verwaltungsfachkraft und Sozialpädagogin mit 20-jähriger Berufserfahrung leitet in den kommenden zwei Jahren die Ev. Familienbildungsstätte Blankenese.



Mit Engagement in die neue Arbeit: Alexandra Neumann

Die gelernte Mediatorin: „Durch kontinuierliche Arbeit kann man pädagogische Erfolg erzielen“. Erziehungsberatung für Eltern, Lehrercoaching, Projekte mit Klassen zur Sucht- und Gewaltprävention gehören zu ihrer Berufserfahrung. Jetzt freut sich

die gebürtige Hessin auf ihre neue Arbeit in Blankenese. Mit 50 Honorarkräften betreut das Team der Familienbildungsstätte Blankenese und sechs Außenstellen von Lurup bis Osdorf.

Tag,
Sie!

TAXI

BLANKENESE

86 06 02

Wasserspiele
im eigenen Garten.



Ihr Gartenspezialist!

Sie möchten einen zauberhaften Garten? Einen Sitzplatz an der Sonne? Einen Teich? Alles mal ganz anders gestalten? Wir liefern Ideen und übernehmen Ausführung und Pflege, fachgerecht zu einem exzellenten Preis-Leistungsverhältnis.



Garten- und Landschaftsbau
Ostfaltenweg 40 · 22453 Hamburg
Tel 040-552 46 04 · Fax 040-555 45 91
mail@ideundsohn.de · www.ideundsohn.de

stoffkontor.de
jenny brodersen



Kaufmannshaus Gr. Bleichen 31
20354 HH T (040) 348 06 06
info@stoffkontor.de

Nachts sind auch
weiterhin alle
Katzen grau, aber



SCHARF
mit Messtechnik der Zukunft

Blankeneser Bahnhofstr. 14 · 22587 Hamburg · Tel. 040 866 03 00 · blankenese@luehr-optik.de · www.luehr-optik.de

Durch den „i.Profiler“ von ZEISS ist es uns nun möglich, Ihre Augen mit einer bisher unerreichbaren Präzision zu vermessen. Eine spezielle Messtechnologie erstellt ein Augenprofil – ähnlich eines Fingerabdrucks. Ergebnis: Das perfekte Brillenglas! Das heißt: Optimales Sehen bei Einstärken- und Gleitsichtgläsern.

Finalist beim
Innovationspreis der
deutschen Wirtschaft

- Ihre weiteren Vorteile:
- Farben erscheinen intensiver!
 - Das Kontrastsehen verbessert sich!
 - Das Dämmerungs- und Nachtsehen, vor allem beim Autofahren, wird brillanter!



LÜHR
OPTIK GMBH



Sülldorf: Auf einem sonnigen Grundstück in guter u. ruhiger Lage werden drei Stadthäuser mit jeweils ca. 132 m² Wfl. u. vier Doppelhaushälften mit jeweils 140 m² Wfl. u. 4-5 Zimmern neu errichtet. Die Häuser haben eine optimale Ausrichtung nach Südwesten u. sind voll unterkellert. € 355.000,- bis 425.000,-, ID-Nr. 1170146



Groß Flottbek: EFH in ruhiger Lage, Bj. 1980, ca. 176 m² Wfl., 5 Zimmer, ca. 500 m² sonniges Süd/Westgrdst., € 620.000,-, ID-Nr. 1095442



Blankenese: Klassisches Landhaus in ruhiger Lage, ca. 210 m² Wfl., 7 Zimmer, ca. 1.397 m² Grdst., Doppelgarage, € 970.000,-, ID-Nr. 134332



Blankenese: Klassische Kaffeemühle, beste Lage, ca. 275 m² Wfl., 10 Zimmer, z. Zt. Dreifamilienhaus, ca. 1.400 m² Grdst., € 1,25 Mio., ID-Nr. 133549



Groß Flottbek: Klassische Haushälfte im Malerviertel, ca. 174 m² Wfl., 8 Zi., original Stilelemente, ca. 584 m² Grdst., € 890.000,-, ID-Nr. 103741

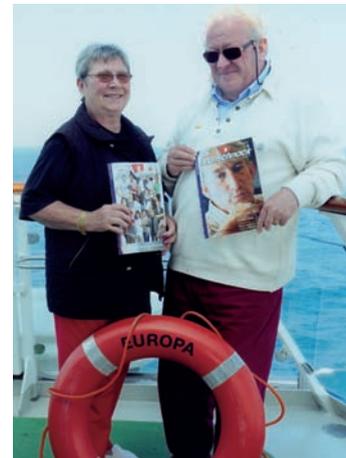
Blankenese · Telefon 040-866 06 50
Othmarschen · Telefon 040-897 14 60
www.engelvoelkers.com/elbe · Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS®

Lutz O. Schade,

Blankeneser Unternehmer mit Hang zu bunt-karierten Beinkleidern, hatte auf dem Blankeneser Neujahrsempfang 2008 eine MS Europa-Geburtstagskreuzfahrt für zwei Personen gewonnen. Gemeinsam mit Ehefrau Christa schipperte Schade von Hamburg nach Barcelona und genoss das „beste Kreuzfahrtschiff der Welt“ mit kulinarischen Höhepunkten, großer Geburtstagsparty an Bord und feuchtfröhlichem Abend an der „Sansibar“ mit Blick auf das Kielwasser. Lutz O. Schade am Ende der Reise: „So wird aus einem Kreuzfahrtgegner ein Kreuzfahrtfan.“ Die nächste Reise ist schon gebucht: Auf der Sea Cloud II geht's mit dem KLÖNSCHNACK von Portsmouth nach Hamburg – als zahlende Passagiere.

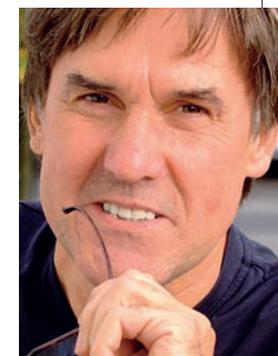


Mit dem Klönschnack auf MS Europa-Kreuzfahrt – die Gewinner Christa und Lutz O. Schade aus Blankenese

IN EIGENER SACHE

Es ist vollbracht! Fast ...

Ein Ratgeber in Sachen Umzugsplanung hat den im entscheidenden Moment fehlenden Korkenzieher als Hauptfehler markiert. So vorgewarnt lag das Haushaltsgerät auf die Sekunde parat. Das wiederum konnte die Telekom nicht leisten. Wir wollten keinen Korkenzieher von den Kommunikationsdienstleistern, sondern schlicht einen Hausanschluss. Die Umstellung wurde sogar mit einem leibhaftigen Telekom-Mitarbeiter erörtert. Alles prima. Nur dass der Hauptanschluss ans Haus nicht vorlag, damit hatte niemand gerechnet. Schlichtweg vergessen!? Übergangsweise kommuniziert der Verlag nun über die Telekom-Hauptkabel eines anderen Hauses. Unseren kleinen Umzugsbericht lesen Sie bei Interesse bitte auf Seite 54.



Helmut Schwalbach, Redaktion Hamburger Klönschnack

Einen angenehmen November, Ihr Helmut Schwalbach

DER SABELBÜDEL

BELANGLOSES · BEWEGENDES · EMPÖRENDES

Da hat Marcel Reich-Ranicki mal so richtig ins Schwarze getroffen. Ständig diesen Blödsinn im Fernsehen zu sehen ist wahrhaftig eine Zumutung. Und dann muss er auch noch tatenlos mit ansehen, wie sich die Möchtegernstars (und wenigen richtigen Stars) stundenlang feiern. Endlich sagt das mal jemand, der auch gehört wird. Doch wie lautet die Botschaft hinter der Nachricht? Der Mann ist ja immerhin schon 88 Jahre alt. Ist der Durchblick ein Altersphänomen? Die alten Chinesen kennen das in der Tat bereits von altersher. Natürlich nicht das mit dem TV, sondern das mit der Erkenntnis. Und das hört sich bei denen so an: „Mit Vollendung des 60. Lebensjahres durchschreitet der Mensch das Tor der Weisheit und wird von dann an mit allen Nachsicht üben, die sich noch auf dem Distelfeld der Torheit plagen müssen!“ Dass bei Ranickis Schimpfereien wenig von Nachsicht zu spüren war, mag die Schwere des Vergehens darstellen. Der heimische Zitatenschatz hat auch ein Bonmot zur Sache: „Älter werden ist wie Bergsteigen. Es wird immer beschwerlicher, jedoch gewinnt man an Weitsicht und Überblick ständig hinzu.“

Prof. Dr. Thomas Straubhaar, Wirtschaftswissenschaftler

„Mit blauem Auge davonkommen“

Befindet sich der Kapitalismus in der Krise? Oder häutet er sich nur, um gestärkt weiterzumachen? Der Klönschnack sprach mit dem Direktor des Hamburger Weltwirtschaftsinstitutes.

Herr Straubhaar, vor der Tür ein NDR-Übertragungswagen, am Telefon eine Tageszeitung. Kommen Sie zur Zeit eigentlich noch zu etwas anderem als Interviews zu geben?

Sie treffen da einen ganz entscheidenden Punkt. Ich muss jetzt die Notbremse ziehen, weil ich im Moment nur mit der Außendarstellung unseres Instituts zu tun habe. Dabei vernachlässige ich die wichtigste Funktion, nämlich nachzudenken: Wo stehen wir, was ist relevant und was ist nur tagesaktuell und morgen schon wieder völlig irrelevant.

Wieviele Interviews geben Sie denn derzeit täglich?

Der untere Tagesdurchschnitt lag bei vier Interviews. Flächendeckend Fernsehen, Radio und Presse. Jetzt war es einfach zu viel.

Was war denn die am häufigsten gestellte Frage?

Erstens: wie konnte es dazu kommen und zweitens: wie lange dauert es noch.

Hat sich ihre Antwort im Laufe der Wochen verändert oder ist sie gleich geblieben?

Bei der ersten Frage sind wir bei den Analysen relativ weit und auch auf sicherem

Grund. Wir kennen die Ursachen für die Krise. Die zweite Frage – wie lange dauert es noch – da passe ich. Eine Antwort wüsste ich auch gerne.

Ihre Botschaft knapp zusammengefasst?

Es gibt viele schlechte Nachrichten und genügend Gründe für Pessimismus. Aber es gibt auch gute Nachrichten und deshalb bleibe ich dabei, dass Deutschland mit einem blauen Auge davonkommen wird.

Es gibt viele kluge Köpfe in ihrer Branche, viele Professoren weltweit, zahllose Lehrstühle und Institute. Warum hat keiner der vielen Experten Alarm geschlagen?

Mag sein, dass viele nicht mit der nötigen Beharrlichkeit vor dem Entstehen dieser Probleme gewarnt haben. Aber ich denke schon, dass sehr viele Ökonomen sehr frühzeitig drauf hingewiesen haben, dass mit dem Immobilienmarkt außerhalb Deutschlands eine Blase entsteht. Der beste Kronzeuge für meine These ist der Sachverständigenrat, das herausragende Gremium in Deutschland, die Wirtschaftsweisen. Die haben schon im Jahresgutachten 2006/ 2007 auf das Thema Immobilienpreisentwicklung außerhalb Deutschlands hingewiesen und gewarnt, wie unglaublich aufgeblasen diese sind.

Was war denn in Deutschland anders?

In Deutschland gab es eine flache Entwicklung, die wir durch eine vergleichsweise flache Konjunktur in den ersten fünf Jahren dieses Jahrzehnts bezahlt haben. In anderen Ländern haben eben genau dieser Immobilienboom und die steigenden Immobilienpreise den Konsum befeuert. Die Menschen dachten sie seien reich, könnten ihr Haus im Notfall verkaufen. Sie haben auf steigende Immobilienpreise gewettet und gezockt, dann noch Konsumkredite auf ihre Hausvermögen aufgenommen. Jetzt fällt das alles in sich zusammen.

„Wir sollten jetzt in aller Ruhe und nicht mit der Hektik der letzten Tage analysieren...“

Gerade erst wurden die Wachstumsprognosen für die deutsche Wirtschaft runtergeschraubt. Lassen sich jetzt, Mitte Oktober, überhaupt verlässliche Prognosen abgeben?

Wir sind froh dass wir im Moment keine neuen Prognosen abgeben müssen, denn in diesem Umfeld zurzeit ist es nahezu unmöglich eine genaue Prognose abzugeben.

In der Wirtschaft gilt die Binse, dass sie aus einem sehr hohen Anteil Psychologie beeinflusst wird.

Ein ganz wichtiger Punkt. Denn das Angstsparen kann natürlich eine Spirale nach unten auslösen. Wenn alle sparen, statt zu konsumieren dann haben die Geschäfte volle Regale, müssen Rabatte geben, die Preise runter setzen damit die Leute eher kaufen und dann sind sie nicht mehr weit von einer Deflationsspirale.

Dann hätten doch aber die Banken wieder mehr Geld...

Die haben sehr viel Geld aber geben es zögerlich weiter. Nach allem was wir heute wissen, gibt es noch keine Kreditklemme aber es ist sicherlich nicht billiger geworden, Kredite aufzunehmen.

Wo sehen Sie die Verantwortlichen für die Finanzkrise?

Es ist viel zu kurz gedacht, nur eine Seite, nämlich die Banker, verantwortlich zu machen. Selbstverständlich hat diese Seite viel Verantwortung,

indem viele von ihnen Dinge getan haben, von denen sie offensichtlich nicht alles verstanden haben. Die Masse der Banken in Deutschland hat jedoch sehr seriös gewirtschaftet, gute Geschäftsmodelle gehabt, und hat ihre Vorstände ordentlich, aber nicht außerordentlich bezahlt. Die haben jetzt nur das Pech, dass sich sogenannte Dominoeffekte abspielen. Wenn eine Bank schlecht gewirtschaftet hat und möglicherweise in Konkurs geht, kann es sein, dass auch gesunde Banken mit leiden.

Die andere Seite ist die Mitverantwortung

ZUR PERSON Prof. Dr. Thomas Straubhaar

studierte an der Universität Bern Volkswirtschaftslehre, wo er auch zwei Jahre nach dem Abschluss 1983 promovierte. Nach Lehraufträgen und Professur leitet der heute 51-Jährige seit April 2005 das Hamburger Weltwirtschaftsinstitut. Straubhaar ist verheiratet und lebt am Hamburger Stadtrand.



derer, die sich Dinge geleistet haben, die sie sich aufgrund ihrer eigenen Wirtschaftskraft nicht hätten leisten können. Die haben sich in Amerika Häuser geleistet, die sie sich niemals hätten leisten können. Auch der eine oder andere Kleinsparer in Deutschland hat versucht, sich Renditen zu sichern und Bankgeschäfte zu tätigen mit hohen Risiken für die sie entweder die Informationen nicht hatten oder nicht die materiellen Voraussetzungen.

Jeder vernünftige Mensch weiß, dass er nicht sein ganzes erspartes Geld in risikoreiche Anlagen legen soll, oder sie haben die Risiken unterschätzt und nicht bedacht, dass hohe Renditen auch hohe Risiken beinhalten.

Fest steht aber, dass die Kleinsparer nicht immer über ihre Risiken aufgeklärt wurden.

Deshalb tragen beide eine Mitschuld. Der Bankangestellte, der vielleicht nicht alle Risiken transparent gemacht hat. Aber auch auf der anderen Seite des Tisches, derjenige, der naiv, ohne zu überlegen oder sich zu informieren Dinge getan hat, die eben sehr risikoreich waren. Das gehört zu unserem Lebensverständnis in dieser freien Gesellschaft, dass wir für unser Tun und Handeln eben selbst verantwortlich sind.

Einer der meistzitierten Sätze dieser Wochen heißt: Geld ist nie weg, sondern immer nur woanders. Ist es jetzt in den Taschen von einigen Managern und Bankern und der Steuerzahler soll dafür geradestehen? Wo ist denn das Geld nun eigentlich geblieben?

Der mit Abstand größte Teil, nahezu der vollständige Teil des Geldes, das jetzt zerstört worden ist, ist nicht eigentlich Geld, sondern Vermögen. Der Unterschied zwischen Geld und Vermögen ist, Geld ist eine Note. Vermögen ist im Prinzip eine reine Bewertungsfrage. Dasselbe Haus, das ir-



„Es geht um reine Vermögenswerte, die es in Banknoten nie gegeben hat..“

gendwann mal 100.000 gekostet hat, kostet plötzlich eine Million. Solange es nicht tatsächlich einen Käufer gibt, ist dieser Wert aber nur ideell, er ist nicht vorgestellt, nicht materiell. Einen großen Geldkoffer hat es also nie gegeben.

Können Sie das mal anhand von Aktien klarmachern?

Sie haben eine Aktie, da steht zu Beginn der Ausgabepreis drauf. Also beispielsweise 100. Sie verkaufen diese Schein und sagen, der kostet 1.000 Euro. Ihr Wert ist also unabhängig davon, was die Aktie ursprünglich gekostet hat. Es geht also um reine Vermögenswerte, Buchwerte, Erwartungswerte, die jetzt korrigiert worden sind, die es aber in Banknoten nie gegeben hat.

Trotzdem hinterlässt die Tatsache, dass nun der Steuerzahler für die Fehler hochdotierter Manager geradestehen soll, ein mehr als ungutes Gefühl.

Das ist wohl für jeden bodenständigen Menschen nicht nachvollziehbar. Erstens, dass der Steuerzahler für privates Fehlverhalten geradestehen soll und was wohl noch unvorstellbarer ist, sind die riesigen Beträge um die es da geht. Man beginnt da mit Leichtigkeit von ein paar Milliarden zu sprechen, das ist schon eine Dimension, die sich ein normaler Mensch nicht mehr vorstellen kann.

Bei der Rentenerhöhung im vergangenen Jahr wurde eine Erhöhung um durchschnittlich zehn Euro endlos lange diskutiert. Demnächst soll das Kindergeld um einen ähnlichen Betrag erhöht werden. Im Vergleich dazu müssen die

Lesen Sie bitte die Fortsetzung auf Seite 28

„...Dimensionen, die sich ein normaler Mensch nicht mehr vorstellen kann.“

Röhr & Rudolph im November...

- Dienstag, 11.11. **MARTINGANSESSEN** ab 18.00 Uhr
- Dienstag, 25.11. **LYA BENDORFF'S FRIVOLDIES**
- Donnerstag, 27.11. **THANKS-GIVING-DAY TURKEYESSEN**

Vino Novello, Beaujolais Nouveau

- Freitag, 05.12. **Dezembervorschau:** Warten auf den Nikolaus mit „Take it easy“ Lucius & Opa
- Dienstag, 16.12. **Lametta-Lamento** Weihnachtssatire von und mit Hawe Herbig & Bernd Rudolph

Denken Sie an Ihre Reservierung.



Blankeneser Landstraße 29
 Telefon 86 33 41
 Fax 866 40 03
Öffnungszeiten:
 Montag 15-19 Uhr
 Di.-Fr. 10-13 u. 15-19 Uhr
 Sonnabend 10 bis 14 Uhr



Der Rudolph ist für Sie da:
 montags bis freitags von 17 bis 24 Uhr

Blankeneser Landstraße 29 · Tel. 86 33 41

DER NEUE RENAULT MÉGANE – ab 28.11. in Ihrer Renault Niederlassung Hamburg.



FRÜHBUCHER-RABATT:

**CONFORT-PAKET
KOSTENLOS!**

• mit Keycard handsfree, Klimaautomatik u.v.m.

BEI ALLEN MÉGANE MODELLEN SERIENMÄSSIG:

- Klimaanlage
- ESP
- Radio 4 x 15 W CD MP3
- Nebelscheinwerfer
- Keycard inkl. Zentralverriegelung mit Funk
- elektrische Fensterheber vorne und hinten
- elektrisch einstellbare Außenspiegel
- asymmetrisch geteilte Rückbank
- Start-Stopp-Knopf am Armaturenbrett

UNSER ANGEBOTSPREIS

ab
€ **16.900,-**

Abbildung zeigt Optionen.

**RENAULT RETAIL GROUP
NIEDERLASSUNG
HAMBURG**

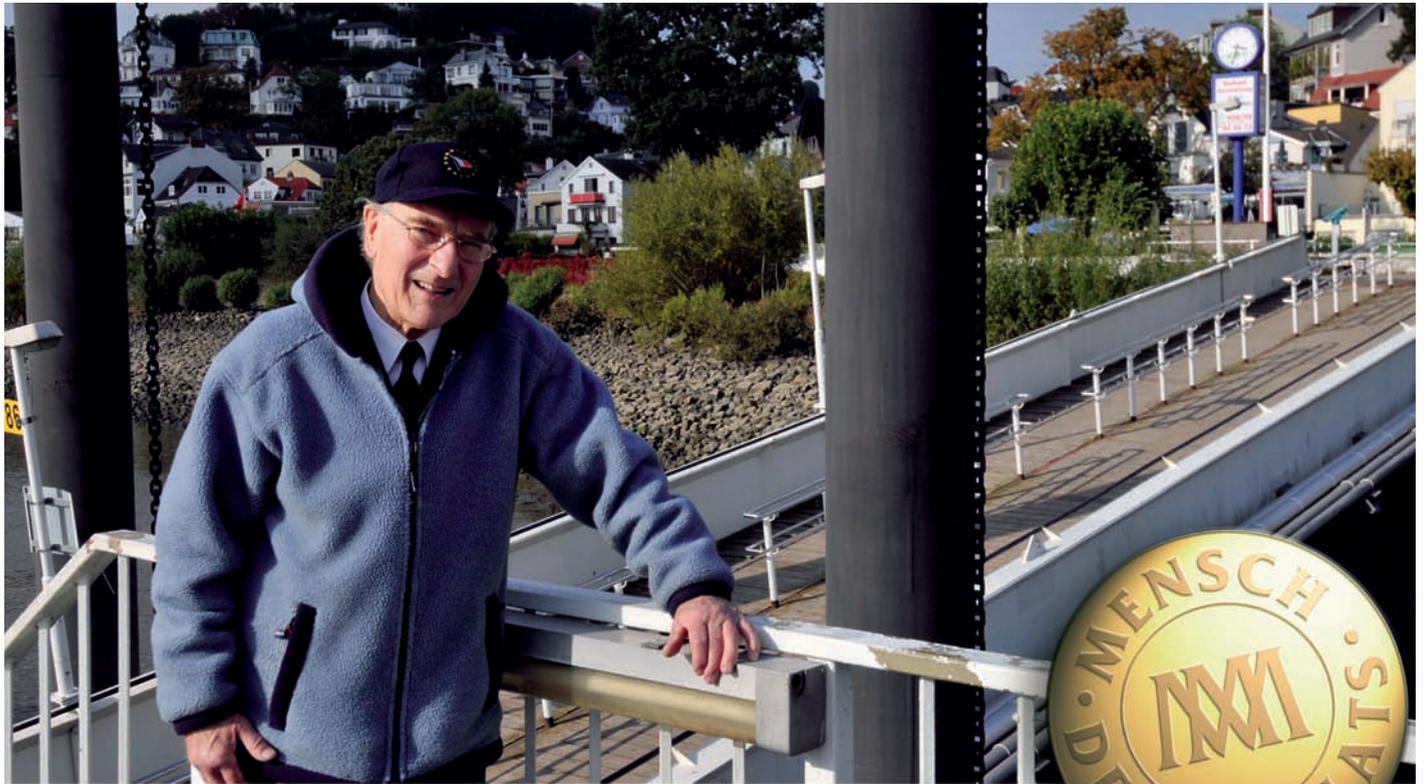
Hamburg-Farmsen
Friedrich-Ebert-Damm 319-321
Tel.: 040 60904-0

Hamburg-Othmarschen
Behringstraße 128-134
Tel.: 040 889190-0

Öffnungszeiten:
Mo. bis Fr. 7-19 Uhr
Sa. 9-14 Uhr · So. 11-17 Uhr

Außerhalb der gesetzlichen Öffnungszeiten kein Verkauf, keine Beratung und keine Probefahrt. Sonntags freie Schau.





Henry Keller am Blankeneser Fähranleger Bull'n. Auch mit 80 erkennt er auf große Distanz jeden Schiffstyp.

Henry Keller, Kapitän und Lotse a. D.

Wenn ein Seemann erzählt

Fünf Jahrzehnte lang war er Seemann mit Leib und Seele. Sein Weg führte vom Moses auf der Viermastbark „Padua“ bis hin zum Elblotsen. Jetzt feiert der Blankeneser Henry Keller seinen 80. Geburtstag.

Wer sich mit dem pensionierten Lotsen Henry Keller an den Kaffeetisch setzt, sollte Zeit mitbringen – und zuhören können. Denn der ehemalige Kapitän und Lotse hat viele spannende Geschichten zu erzählen.

Seemannsbeine wuchsen ihm während der letzten Kriegsmonate auf dem Segelschiff „Padua“. Henry Keller blieb bis zur Übergabe der Viermastbark im Frühjahr 1946 an die Russen an Bord. Wer damals ein nautisches Patent erwerben wollte, musste Fahrzeit auf einem Segelschiff nachweisen. Die absolvierte er auch auf dem Glückstädter Dreimastschoner „Landkirchen“.

Nie sei anderer Beruf infrage gekommen, erzählt Keller. „Schon als Achtjähriger habe ich nur mit Schiffen gespielt“. Konsequenter verfolgte der Seemann seinen Weg. Der führte vom Matrosen auf dem schwedischen Dampfer „Rigel“ zur Hamburger Seefahrtsschule. Mit dem Steuermannspatent A 5 ging es dann als 3. Offizier auf das schwedische Stückgutschiff „Kungaland“. Lebhaft, als sei es gestern gewesen, erzählt Henry Keller von seiner elfmonatigen Weltreise auf der „Hein Hoyer“. Die Reise führte einmal rund um die Erde. „Erst dann

spricht der Seemann von einer Weltreise“, erklärt Keller. Bevor ihm das erste Schiff als Kapitän anvertraut wurde, musste der Blankeneser erneut auf die Schulbank. Mit der Prüfung Kapitän auf großer Fahrt war 1955 die Ausbildung abgeschlossen. Fortan war vor allem der Nordatlantik Kellers Revier. Zwischen Europa und Kanada pendelten die Schiffe der Poseidon-Reederei.

In dieser Zeit wächst die Liebe zu dem Land zwischen Atlantischem und Pazifischem Ozean. Später wird sich Henry Keller in der Mahone Bay, südlich von Halifax, eine 53.000 Quadratmeter große Insel kaufen. Eine seiner abenteuerlichsten Reisen erlebt Henry Keller auf seiner letzten Fahrt als Kapitän. Sie führte mit der „Transerie“ nach Goa. „Mitten im Indischen Ozean hatte ich eine Meuterei zu überstehen. Ich schlief mit einem Messer unter dem Kopfkissen. Der Dampfer war uralte, die Hitze höllisch und innerhalb der Mannschaft gab es Streit.“

1961 entschied sich Keller schweren Herzens, die Brücke zu verlassen um Lotse zu werden. Zunächst lotste er Schiffe jeder Nation und Größe zwischen Brunsbüttel und Elbe 1, später zwischen Teufelsbrück und Brunsbüttel. Er stand als Lotse auf der Brücke eines britischen Atom-U-Bootes, des

Flugzeug-

trägers „Ark

Royal“ und er segelte

die „Gorch Fock“ bis zu den Hafenslotsen – ganz ohne Maschine. Unvergessen auch das Lotsen der 335 Meter langen „Rhine Ore“. Der Wind wehte in der Deutschen Bucht mit Stärke 10 aus West. „Der Helikopter schwebte fast eine halbe Stunde über dem Schiff um mich auszuholen“. Auch an Land zählt der 80-jährige Junggeselle heute noch zu den Aktiven. Bald legt er zum 40. Mal das Goldene Sportabzeichen ab.

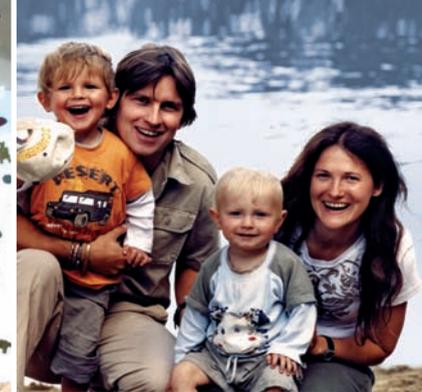
Wer mehr spannende Geschichten hören möchte, trifft Henry Keller im Blankeneser Hallenbad. Dort schwimmt er täglich seine 1.500 Meter auf der Trimbahn.

Autor:helmut.schwalbach@kloenschnack.de

ZUR PERSON

Henry Keller,

Jahrgang 1928, stammt aus einer Neuenfelder Seefahrerfamilie, die fünf Generationen Kapitäne hervorbrachte. Keller absolvierte den klassischen Weg vom Schiffsjungen zum Kapitän. Er lebt seit 70 Jahren in Blankenese. 1961 wurde er Elblotse. Henry Keller, eingefleischter Junggeselle, lebt heute im väterlichen Haus. Am 22. November feiert er, bei tadelloser Gesundheit, seinen 80. Geburtstag.



„Wer sind die wahren Outdoor-Experten?“

Ausrüstungsexperte Nico Thomas weiß aus eigener Erfahrung, was Kinder „outdoor“ am meisten begeistert – und nutzt unsere Kältekammer auch für ungewöhnliche Testreihen.

Exklusiv im Wiesendamm: Ameisenwelt und große Kletterwand für besonders neugierige Abenteurer.



25.000 Ausrüstungsideen für Outdoor und Reise in Barmbek.

Träume leben.

Globetrotter.de
Ausrüstung

MEINE GLOBETROTTER AUSTRÜTUNG FILIALE IN HAMBURG:

Wiesendamm 1, 22305 Hamburg, U- und S-Bahnhof Barmbek
Montag bis Freitag: 10:00 – 20:00 Uhr, Samstag: 9:00 – 20:00 Uhr
Telefon: 040 / 29 12 23, shop-hamburg@globetrotter.de

Hamburg | Berlin | Dresden | Frankfurt | Bonn | Köln

Das Image der Elbvororte

Klischee adé?

Was denkt die Stadt über die Elbvororte? Noch vor dem ersten Interview schien die Sache klar. Der Ruf von Blankenese & Co. ist so durchwachsen wie eine Barbourjacke. Folgt man den gängigen Vorurteilen, dann bevölkern hochnäsige Besserverdiener die ehemaligen Fischerdörfer – Schnösel, die sich wohlfühlen mit den immer gleichen Klischees eines Reichen-Ghettos: Polohemd, Segelschuhe, Merinowollpullover locker über die Schultern geworfen, Landrover, Segelyacht, BWL-Studium und Lions Club. Aber dann lief das Band und es kam alles ganz anders ...

Was für ein Job! Ein Reporter ist zu bedauern, wenn er sich auf die Suche nach dem Offensichtlichen machen soll, dem Selbstverständlichen, Banalen, Langweiligen ...

Wie denkt der Junge im St. Pauli-Pulli über den Blankeneser?

Na, wie wohl?

Was sagt die Verkäuferin aus Hamm über Teilzeitmamis aus Klein-Flottbek, was der Schalterbeamte der Sparkasse Barmbek über den Privatbanker aus Rissen?

Ist das nicht klar?

Wozu überhaupt ein Diktiergerät mitnehmen? Der Journalist Tom Kummer erfand ganze Interviews mit Stars wie Bruce Willis oder Pamela Anderson vom ersten bis zum letzten Satz, die sich wesentlich besser lasen, als der totautorisierte Quatsch, der einem sonst zugemutet wird. Warum also nicht einfach rund um die Alster Köpfe „abschießen“ und den zu erwartenden Text dazu erfinden?

Die Verkäuferin: „Ich finde die extrem anstrengend. Arrogant, hochnäsiger, alles muss vom Besten sein! Man erkennt sie ja schon von weitem an den riesigen Autos und von Nahem an dieser Ich-habe-geerbt-Attitüde. Die diskutieren mit dir über den richtigen Reifegrad von Käse, auch wenn hinter ihnen noch zwanzig andere warten und sie vor der Wurst-Theke stehen!“

„Man erkennt sie an den riesigen Autos und dieser Ich-habe-geerbt-Attitüde!“

Kommentare aus anderen Stadtteilen über die Elbvororte



Thomas Koch aus Harburg: „Das Klischee des arroganten Elbvorortlers besteht, das ist richtig. Ich kenne aber Leute, die da wohnen, auch privat und auf die trifft es nicht zu. Woher das kommt? Keine Ahnung. Für mich sind das völlig normale Leute, die haben sich das erarbeitet. Warum sollen die dann nicht da wohnen?“



Christin Hertel aus Uhlenhorst: „Eine Freundin von mir wohnt in den Elbvororten und die ist ganz normal, von daher kann ich das Klischee nicht bestätigen. Sie sind natürlich besser betucht, das merkt man an den Klamotten und an der Art, wie sie sich geben. Das Essen nur vom Feinsten. Ein bisschen arrogant finde ich sie schon.“



Helena von Holdt aus Barmbek: „Klar, das ist die reiche Ecke da, aber die sind genauso zugänglich wie andere Menschen. Ich bin da gerne als Fußgänger oder mit dem Fahrrad unterwegs. Negative Erfahrungen habe ich aber nicht gemacht. Es ist für den normalen Bürger nicht gut möglich, da zu wohnen, aber es ist schön, nah am Wasser.“

Der Junge im St. Pauli-Pulli: „Alles, was die haben, kommt von uns. Das sind Ausbeuter, die haben das Wort Kreativität noch nie gehört. Wenn die Revolution kommt, dann stehen die als erste an der Wand.“

Der Soziologe aus Eppendorf: „Ein bisschen traurig, oder? Diese Leute verzichten auf eine aktive Gestaltung ihres Lebens.“

Sie folgen tradierten Verhaltensmustern und merken dabei gar nicht, wie gesellschaftliche Strömungen sie links und rechts überholen und als Relikt zurücklassen.“

Und so weiter und so fort.

Aber dann, das Wetter ist schön, die Innenstadt bevölkert. Warum nicht die Gelegenheit nutzen und die schnuckelige Rothaarige ansprechen, die ihre Mittagspause vor einem Café verbringt? Man könnte einstimmen in das Lamento über die Schnösel, Punkte machen, Telefonnummer abgreifen. Was Christin Hertel sagte, steht über diesem Text in dem Kasten. „Ein bisschen arrogant“ findet sie die Elbvorortler, ansonsten aber ganz normal.

Das war's schon?

Nun ist der Reporter irritiert und ärgerlich und will seine vorgefasste Meinung bestätigen sehen. Also doch das Diktiergerät raus



**Sind die Bewohner in den „feinen“
Elbvororten so, wie man sie sich in
Rest-Hamburg vorstellt? Oder
sind sie doch ganz anders?**

Kommentare aus anderen Stadtteilen über die Elbvororte



Joachim Meier aus Eppendorf: „Den Vorwurf der Arroganz kann ich nicht bestätigen. Ich bin gerne in Wittenbergen am Strand und an der Himmelsleiter. Da gehe ich gerne spazieren. Das ist gemütlich, aber ich habe da nichts bemerkt. Das Klischee gibt es ja auch in Eppendorf. Teilweise stimmt es und auf Blankenese wird es teilweise auch zu treffen. Es gibt solche und solche.“



Lisa Kühl aus Eppendorf: „Ich mache ein Praktikum in Blankenese. In der Mittagspause laufe ich draußen herum, weil ich es unheimlich schön finde. Ich empfinde die Atmosphäre als positiv und entspannend. Man sieht den Leuten an, dass sie mehr Geld haben, aber sie sind trotzdem freundlich. Arroganz habe ich hier überhaupt nicht gespürt.“



Peter Kohlert aus Lurup: „Ich habe dieses Vorurteil noch nie gehört. Sie sind der erste, der es mir gegenüber erwähnt. Ich habe keine Vorurteile gegen einzelne Stadtviertel. Es ist ja gerade das Besondere in Hamburg, dass jeder Lebensentwurf sein Milieu findet. Das finde ich ganz nett, dass man sich hier sein Umfeld zusammensuchen kann, so wie man es persönlich mag.“



Brigitte Liebel aus Langenhorn: „Ich komme hier gerne her zum Bummeln. Gegenüber den Einwohnern bin ich unvoreingenommen. Schicki-Micki-Leute gibt es überall, auch bei uns in Langenhorn, oder in Poppenbüttel. Das Einkaufszentrum in Poppenbüttel finde ich noch viel snobistischer als die Bahnhofstraße in Blankenese.“



Michael Jonigk aus Niendorf: „Ich arbeite bei einer Bank und kann bestätigen, dass es hochnäsige wohlhabende Menschen gibt, aber es gibt genauso viele, die vermögend sind und sich normal benehmen. Ich würde nicht sagen, dass die Menschen aus den Elbvororten besonders arrogant sind. Sie sind vermögender, als die Bewohner anderer Stadtteil – das auf jeden Fall.“

und ran an die Arbeit, zu fairen Versuchsbedingungen: sämtliche für diesen Artikel befragte Personen wurden willkürlich aus der Menge herausgegriffen, sämtliche Statements gedruckt, nichts verschwiegen,

Das Klischee des arroganten, reichen Elbvororte-Schnösel existiert als ferne Ahnung

nichts hinzugefügt. Der St. Pauli-Pulli war ebenso vorhanden wie der Anzug, die alte Frau ebenso wie das junge Mädchen, der knorrige Blockwart-Typ ebenso wie der halbseidene Libertin. Gefragt wurde stets nach Arroganz und den persönlichen Erfahrungen der Interviewten. Der Reporter verkniff sich kleine Geldgeschenke und Einladungen zum Kaffee, zustimmendes Kopfnicken und ärgerliches Grunzen. Die Interviews entstanden größtenteils dort, wo sich die ganze Stadt trifft, nämlich rund um die Binnenalster.

Das Ergebnis steht in den Kästen; man kann es aber auch in einem Satz zusammenfassen: das Klischee des arroganten Elbvororte-Schnösel existiert allenfalls als diffuse Ahnung, ist aber so fern und leblos wie ein DKP-Flugblatt aus den 20er-Jahren. Zugezogene verbringen Jahre in der Stadt, ohne Vorurteile gegen die Elbdörfer auch nur zu bemerken. Erstaunlich ist das



Blankenese – „Hauptstadt“ der Elbvororte – von seiner schönsten Seite. Die Mär der „Wachsjackenschnösel“ löst sich in Luft auf

umso mehr, als es ihn ja tatsächlich noch gibt, den Typen, der für die Elbvororte lange Zeit stilprägend war (aber er ist wohl so selten geworden, dass nur die ihn klar vor Augen haben, die länger als zehn Jahre in den Elbvororten leben). Wohl jeder Blankenese kennt einen Nachbarn, der die Klischees bis zur völligen Selbstaufgabe erfüllt. Allein, es stört keinen. Landrover-Mamis

und Wachsjacken-Segler scheinen sich durch stures, über Generationen währendes Beharren, zu einer folkloristischen Spezialität entwickelt zu haben, die kaum einer wirklich liebt, die viele aber auch nicht mehr missen möchten. Der Vollzeit-Blankenese ist demnach das Negativ der knorrig-plietschen Landeier aus der Flensburger-Pilsener-Werbung. Vielleicht hat er bald auch ebenso viel Unterhaltungswert.

Eine Überraschung zum Schluss: auch der Journalist ist zufrieden. Eine solche Interviewtour ist wirklich herzerwärmend. Da sucht man Gehässigkeit, Neid, Intoleranz oder einfach dummes Gequake, sieht sich außerstande es zu finden und fährt schließlich in die Redaktion mit einem Band voller differenzierter, menschenfreundlicher Meinungen – was kann es schöneres geben?

Autor: tim.holzhaeuser@kloenschnack.de www.kloenschnack.de

Kommentare aus den Elbvororten über die Elbvororte



Hans Stegner aus Othmarschen: „Ich finde, dass die Klischees nicht zutreffen. Wobei zwischen den Stadtteilen auch Unterschiede bestehen, in Blankenese leben vorwiegend ältere Menschen, aber ich glaube, dass auch hier Vorurteile, wie Hochnäsigkeit, nicht stimmen. Das wäre auch nicht gut. Es ist ja wichtig, wie man miteinander umgeht.“



Maria Pflanz aus Berlin: „Ich bin erst seit letzter Woche hier und mache eine Ausbildung als Kosmetikerin. Ich wohne in der Witts Allee und muss sagen, dass ich Hamburg total toll finde, besonders die Gegend hier. Die Familie, bei der ich wohne, ist super nett. Ich habe nicht bemerkt, dass die Leute hier arrogant sind.“



Petra Filetz aus Blankenese: „Die Bewohner der Elbvororte sind nicht arrogant, aber der Eindruck ist außerhalb immer da. Wenn Sie irgendwo eine Bestellung aus Blankenese aufgeben, dann denken Auswärtige, das sind die Vermögenden vom Berg. Der Arroganzvorwurf interessiert mich aber nicht weiter. Da stehen wir drüber.“

Hier haben Sie keine Aktien drin.

1. Blankenese

4-Zimmer-Wohnung im 27.000 m² großen Park, Erstbezug, exklusive 250 m², über zwei Ebenen, drei Balkone und eine Terrasse, Aufzug und Tiefgarage. € 1.525.800,-

2. Hafencity

Extravagantes Loft über drei Ebenen mit hochwertigem Design, zwei Zimmer, Wohnküche und Lift, Balkone und Wasserblick, TG-Stellplatz. € 1.095.000,-

3. Groß Flottbek

4 1/2-Zimmer-Wohnung mit Blick ins Grüne, 173 m², großzügiger Wohn-/Essbereich mit Kaminofen, Westbalkon, TG-Stellplatz und Schwimmbad. € 510.000,-



KARLA FRICKE

Alster: St. Benedictstraße 39 · 20149 Hamburg · Telefon (040) 480 636 0 · Telefax (040) 480 636 55
Elbe: Nienstedtener Straße 1 · 22609 Hamburg · Telefon (040) 822 992 49 0 · Telefax (040) 822 992 499

www.karla-fricke.de · info@karla-fricke.de · Immobilien IVD

Lokale Folgen eines globalen Desasters

Die Angst ums Geld

Alle reden von Geld. Von Aktien. Von Gold. Renten, Bankenpleite und Börsencrash. Auf den Straßen der Elbvororte ist davon allerdings wenig spürbar. Hier geht das Leben seinen gewohnten Gang.



Beim Thema Geld fallen dem ehemaligen Werbegestalter Heinrich Schnur viele Geschichten ein. Kein Wunder, der Mann ist 89 Jahre alt. Er hat das auf und ab der Wirtschaft über viele Jahrzehnte erlebt. Die Inflation in den 20-er Jahren, die Weltwirtschaftskrise 1929, die Währungsreform 1949, der Wechsel von der geliebten D-Mark zum bis heute bei vielen nur zögerlich akzeptierten Euro – all das hat der Pensionär mitgemacht.

Schnur lacht über die täglichen Botschaften aus Banken und Börsen. „Jetzt kommen sieben magere Jahre“. Ganz so, als seien die zurückliegenden Jahre für alle fett gewesen.

So hat jeder seine ganz persönliche Strategie, die täglichen Hiobsbotschaften zu verkraften. Immobilienmakler Andreas Maack, freut sich, dass der Alltag ganz normal verläuft. „Das Leben geht weiter, das ist positiv.“

Als Aktienbesitzer registriert er die mal steigenden, mal fallenden Kurse gelassen, hält es mit dem Börsen-Altmeister Andre Kostolany, der empfahl: „Aktien kaufen – und sich dann lange Zeit schlafen legen.“ Das gelingt nicht jedem. Vor allen denen nicht, die kein Haus und keine Aktien besitzen. Manchem im Land schwillt der Kamm angesichts der Finanzkrise. „Euch die Gewinne – uns die Verluste“ bringt ein Graffiti am Elbwanderweg auf den Punkt, was

**Aktien kaufen –
und lange schlafen
legen.**

viele im Land denken. Einige sogenannte Experten sehen sogar die Demokratie in Gefahr.

Bürger reiben sich verwundert die Augen, in welchem Tempo die Regierung ein Gesetz verabschiedete, um den ganz großen Banken-Crash zu verhindern. Verblüfft registriert der Bürger, welche Summen in ganz kurzer Zeit zugesagt werden. „Während das Kindergeld um zehn Euro erhöht werden soll, kassieren Banker Millionengehälter und Abfindungen“, schimpft ein Familienvater, der seinen Namen lieber nicht im KLÖNSCHNACK lesen möchte. Korrelation und Kausalität geraten bei der Diskussion ums Geld schon mal durcheinander. Fest steht, in weniger betuchten Quartieren der Stadt gibt es viel Zorn.

Es werde zu viel über das Thema geredet, findet die Elbvorotlerin Bettina Meyer. Die Grafik-Designerin erinnert daran, dass Wirtschaft zum großen Teil aus Psychologie besteht. „Bei zu

viel Angst geraten wir in einen Strudel, der uns mitreißt“. Bettina Meyer blickt optimistisch nach vorn. „Es wird eine Lösung geben.“

Mit ihrer Warnung vor der Angst liegt die Blankeneserin ganz auf der Linie von Fachleuten wie Professor Thomas Straubhaar, Direktor am Hamburgischen Weltwirtschaftsinstitut (siehe Interview Seite 9). Die Angst ums Geld, so der Psychiater Borwin Bandelow, sei wie „die Angst vorm Ver-



Bettina Meyer aus Blankenese: „Es wird viel über die Bankenkrise geredet. Ich sehe die Gefahr, dass wir aus Angst in einen Strudel geraten.“

hungern“. Banker, die sonst völlig rational ihre Kurse betrachten, so der Angstforscher in einem Interview mit der „Süddeutschen Zeitung“, würden „plötzlich von Emotionen befallen“.

Wissenschaftler Bandelow kennt zwei Mechanismen beim Umgang mit Geld: den Verarmungswahn und den Kaufrausch. Abhängig sei die jeweilige Ausprägung vom Gemütszustand eines Menschen.

Wobei der Psychiater zwischen Norden und Süden unterscheidet. In nördlichen Ländern müssten die Menschen seit Jahrtausenden mehr vorausschauend denken –

Heinrich Schnur: „Jetzt kommen sieben magere Jahre.“ Der ehemalige Werbegestalter erlebte jahrzehntelang das Auf und Ab der Wirtschaft, Inflation und Währungsreform.





Michaela Uhlig, Leiterin einer Schauspielschule: „Das Schlimmste an der Finanzkrise ist die Panikmache. Denn wir haben schön häufiger ähnliche Krisen erlebt.“

weil sie sonst verhungerten. Im Süden hingegen seien die Menschen viel glücklicher und zufriedener, obwohl sie nicht viel haben. Fazit des Präsidenten der Gesellschaft für Angstforschung: „Glück und Geld haben eine Nullkorrelation.“

Für die Ängstlichen hält der Mann aber auch Tröstendes bereit: „Nach vier Wochen



Andreas Maack, Immobilienmakler aus Rissen: „Hier in den Elbvororten geht das Leben wie gewohnt weiter. Das finde ich positiv, Ich denke, die Krise ist im nächsten Jahr schnell vergessen.“

beruhigen sich die Menschen wieder –man kann ja nicht ewig Angst haben.“

Die Angst ums Geld produziert eine ganze Reihe ärgerlicher Phänomene. Beschmierte Wände gehören da noch zu den eher harmlosen. Schlimmer sind die vielen Experten und Politiker, die nun von Talkshow zu Talkshow eilen und alles schon vorher gewusst haben wollen. Tatsächlich rollte die Finanzkrise heran wie ein Tsunami. Nur wenige erhoben warnend die Stimme. Wer nicht zum großen Lamento vor laufenden

Kamaras eingeladen wird, verschickt Mails, macht so seinem Ärger Luft. So wie Ranto Diekmann aus Rellingen an die Bundesregierung, die Arbeitsagentur und auch an den KLÖNSCHNACK. Das Rettungspaket rette die Maßlosen, so der Rellinger. „Wenn sie fallen, fallen sie weich, während das Volk im Schweiß seines Angesichts für die Milliarden schufteten muss.“ Die Antworten von Bundesregierung sowie der Agentur für Arbeit sind nicht bekannt.

Einige Elbvorortler reagieren angesichts der wochenlangen, ermüdenden Diskussion übers Geld mit Abwehr. Mancher der allabendlich diskutierenden verdiene mit dem Thema mehr als je zuvor, scherzt ein Handwerker am Blankeneser Bahnhof. „Diese ganze Diskussion geht mir auf die Nerven“, sagt Marion Quandt. Sie spare seit 40 Jahren, ihre Angst vor Verlust halte sich aber in Grenzen.

Klaus Schade, Bankeneser Urgestein, ehemaliger Kapitän und Lotse aus dem Treppenviertel, wirkt nachdenklicher als sonst. „Ich mache mir schon ein wenig Sorgen. Vor allem frage ich mich, woher kommt das viele Geld, das die Regierung den Banken bereitstellt?“

Manche Elbvorortler erleben in diesen Tagen auch Kurioses. So erhielt Michaela Uhlig, Chefin einer Schauspielschule, einen Anruf von wohlmeinenden Freunden, die

ihr rieten, sofort ihr Geld von der Bank abzuheben.

Die Frau ließ sich von solcher Hysterie nicht anstecken. „Wir haben schon oft Finanzkrisen gehabt. Das Schlimmste daran ist die Panikmache.“

Die fürchten vor allem Banken und Sparkassen. Denn das ganze Finanzsystem bräche zusammen, steckten alle ihr Geld fortan in den Sparstrumpf.

Haspa-Direktor Helge Steinmetz entwarnt: „Vor dem Hintergrund der aktuellen Finanzsituation nehmen wir uns besonders viel Zeit für unsere Kunden, täglich führen wir intensive Beratungsgespräche“. Von Anfang an habe die Haspa für eine „konservative und nachhaltige“ Geschäftspolitik gestanden. „Bei uns sind die Einlagen sicher – und zwar in unbegrenzter Höhe. Das garantiert die Gesamtheit der deutschen Sparkassen, die den Bestand eines jeden Instituts schützt.“

Der Direktor des Blankeneser Amtsgerichtes, Horst Tonat, bleibt trotz aller Treueschwüre skeptisch. Unmittelbar fürchtet er keine Konsequenzen. Die kämen erst später, „wenn unsere Lebensversicherungen ausgezahlt werden“.

Lachen können in diesen Tagen nur die, die rein nichts auf der hohen Kante haben. Ob sie denn auch ihre Schulden los sei, wenn eine Bank pleite mache?, scherzt eine Angestellte.

Die Deutschen, so orakelte der „Spiegel“ unter dem Titel „Das Ende der Gemütlichkeit“, müssten sich auf härtere Zeiten einstellen. Auf eine „Zeit der „Zumutungen“.

Unzählige Texte, Kommentare und Erklärungen wurden seit

dem Crash der Lehman-Bank verfasst. Eine Frage bleibt bislang unbeantwortet. Bei welcher Bank leiht sich eigentlich Angela Merkel die 500 Milliarden, um andere Banken zu retten? Und wie hoch sind die Zinsen?

www.Autor:helmut.schwalbach@kloenschnack.de

INFOS ZUM THEMA

Wer berät? Wer antwortet?

- ▶ Verbraucherzentrale Hamburg: www.vzhh.de
- ▶ Hamburgisches Weltwirtschaftsinstitut: www.hwwi.org
- ▶ Bundeswirtschaftsministerium: www.bmwi.de
- ▶ Sachverständigenrat: www.sachverständigenrat-wirtschaft.de
- ▶ Wirtschaftsrat: www.wirtschaftsrat.de
- ▶ Portal des Sparkassenverbandes: www.sparkassen.de

Wertigkeit neu erleben.

€ 176,-*

mtl. Leasingrate

Der neue Golf 1,4 I "Trendline" 59 kW (80 PS) 2türig 5-Gang**

Candy-Weiß, Klimaanlage "Climatic", Airbag Fahrer und Beifahrer, Einstiegshilfe "Easy Entry", Multifunktionsanzeige, Lenkrad (3 Speichen), el. Außenspiegel, Bereifung 195/65 R15 und vieles mehr



Abbildung ähnlich.

1.000,- € für Führerscheinneulinge von VW. Info bei uns!

* Sonderzahlung 2.500,- €, Laufzeit 48 Monate, jährliche Fahrleistung 10.000 km, Frachtkosten 590,- € separat. Ein Angebot der Volkswagen Leasing GmbH.

** Kraftstoffverbrauch in l/100km innerorts 8,5/ außerorts 5,1/ kombiniert 6,4/ Co2-Emission in g/km kombiniert 149

Auto Wichert GmbH

Stockflethweg 30
Bornkampsweg 4
Segeberger Chaussee 181
Ohechaussee 194[†]

[†] vermittelnder Betrieb

• www.auto-wichert.de

• 22417 Hamburg • Tel.: 040/527 22 7-0
• 22761 Hamburg • Tel.: 040/89691-0
• 22851 Norderstedt • Tel.: 040/529 90 7-0
• 22848 Norderstedt • Tel.: 040/309 85 44 70
• E-Mail: bettina.both@auto-wichert.de



Der Audi Q5. Technik perfekt synchronisiert.

Der Audi Q5, das Multitalent - Freizeitpartner, Familienauto und Geländesportler - stellt den Vorsprung in seiner Klasse dar.

Das Audi Q5 Leasingangebot:

z.B. Audi Q5 SUV 2.0 TDI quattro 125 kW 6-Gang*
Brilliant schwarz, Dekoreinlagen Aluminium, Designpaket Havana, Fahrerinformationssystem, Glanzpaket, Komfortklimaautomatik, Kopfairbagsystem, Lederlenkrad mit 4-Speichen-Design, Nebelscheinwerfer, Radio incl. CD-Player, Bereifung 235/65 R17 und vieles mehr

Leistung: 125 kW
Sonderzahlung: € 9.990,00
inkl. Überführungs- und Zulassungskosten
Jährliche Fahrleistung: 10.000 km
Vertragslaufzeit: 36 Monate

Monatliche Leasingrate:

€ 299,00

Ein Angebot der Audi Leasing.



Abgebildete Sonderausstattungen sind im Angebot nicht unbedingt berücksichtigt.
Alle Angaben basieren auf den Merkmalen des deutschen Marktes.

* Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 8,2; außerorts 5,8; kombiniert 6,7; CO2-Emission in g/km: kombiniert 175.



Stockflethweg 30, 22417 Hamburg
Tel.: 0 40 / 52 72 27-51, Fax: 0 40 / 52 72 27-77
thomas.wiencke@auto-wichert.de, www.auto-wichert.de

**Begeisternde Vielseitigkeit.
Alle Informationen ab sofort bei uns!**



Fröhliche Farben, stilsicheres Ambiente – Friederike Berg im Wohnzimmer ihres Rissener Hauses

Friederike Berg, Event- und Karaoke-Veranstalterin

Gutes Holz wächst langsam

Die Bewohner der Elbvororte stehen in dem Ruf, ein eher steifes Völkchen zu sein. Very british eben. Dass dem ganz und gar nicht so ist, beweisen die Partys der Friederike Berg.

Hochzeiten und Geburtstage, Firmenjubiläen oder Weihnachtsfeiern – sie alle hängen letztlich vom Geschick und Können des dafür engagierten Veranstalters ab. Wer kennt sie nicht, die ellenlangen Abende, an denen ausgeleierte Hits gerade noch zum Gähnen langweilen und sich DJ's als Alleinunterhalter bestens amüsieren ohne zu bemerken, dass das Publikum bereits genervt die Augen rollt.

Dass es auch anders geht, beweist die Rissenerin Friederike Berg. Ihr Händchen für gute Partys ist mittlerweile in ganz Hamburg gefragt.

Seit 2007 veranstaltet sie, in Zusammenarbeit mit ausgesuchten Häusern, professionelle Events – deren Schwerpunkt zunächst auf Karaoke lag. So schmetterten beispielsweise über 50 gutbürgerliche Damen und Herren auf dem Süllberg völlig schräg, aber

ohne jede Peinlichkeit, Lieder von Udo Jürgens oder Klassiker wie den Eagles-Hit „Hotel California“. Allerdings: „Mitsingen muss keiner, es dreht sich einfach nur um den gemeinsamen Spaß,“ so Friederike Berg.

Dass der Funke auf von ihr organisierten Veranstaltungen regelmäßig überspringt, liegt nicht nur an Bergs Fingerspitzengefühl für den Umgang mit Menschen, sondern auch an ihrer unübersehbaren Lebensfreude, die sich

... Der Funke muss überspringen...

auf die Gäste überträgt.

Folgerichtig ist Karaoke auch nur noch Teil eines buchbaren Gesamtprogramms, das neben einer passenden Musikauswahl auch Dekoration, Catering und eine routinierte Moderation umfasst.

Wie es weitergeht, ob aus der in einer Spaß-Laune gegründeten kleinen Firma einmal eine große Event-Agentur wird – die Wahl-Hamburgerin weiß es nicht.

Klönnschnack
zu Besuch bei...

„Aber das Unternehmmerblut in mir wird

sich schon melden, wenn entsprechende Entscheidungen zu treffen sind. Gutes Holz wächst langsam.“ Natürlich nur, wenn es umhert wird – und so steht der Laptop im Wohnzimmer schon für nächste Event-Planungen bereit, während Lounge-Musik leise durch den Raum plätschert.

www.singhh.de
Autor: patricia.schroeder@kloenschnack.de

ZUR PERSON Friederike Berg

Dem abgeschlossenem BWL-Studium folgten Auslandsaufenthalte in den USA und Südafrika. Im Anschluss arbeitete die 36-Jährige fünf Jahre im elterlichen Unternehmen. 2001 wurde sie in Budapest von der Kfz-Branche mit dem Junior-Award als erfolgreichste deutsche Jungunternehmerin ausgezeichnet. Im gleichen Jahr zog sie „der Liebe wegen“ nach Hamburg. Die gebürtige Osnabrückerin lebt mit Mann und zwei Kindern in Rissen.

**Vielfältige Auswahl an Kosmetik zum kleinen apo-rot Preis
Auch in Ihrer apo-rot Blankenese Apotheke**



BIS ZU 55 % GESPART

A im Preis gesenkt • bis zu 55 % günstiger • über 75.000 Artikel im Preis gesenkt • bis zu 55 % günstiger • über 75.000 Artikel im Preis gesenkt

Vichy Liftactiv CxP Nachtcreme
1375593 50 ml UVP*: 28,50 €
(Grundpr: 43,44 €/100 ml) apo-rot: **21,72 €**

La Roche Posay Toleriane Reichhaltige Creme
2827927 40 ml UVP*: 14,50 €
(Grundpr: 27,15 €/100 ml) apo-rot: **10,86 €**

Lierac Bust Lift Spray
6337284 100 ml UVP*: 30,90 €
(Grundpr: 26,57 €/100 ml) apo-rot: **26,57 €**

Avène Beruhigende Augencreme
4431501 10 ml UVP*: 13,50 €
(Grundpr: 105,30 €/100 ml) apo-rot: **10,53 €**

Lierac Homme Anti-Rides Creme
3749922 50 ml UVP*: 35,00 €
(Grundpr: 60,48 €/100 ml) apo-rot: **30,24 €**

Vichy Nutrilogie 2 Int.-Aufbaupfl.
Für sehr trockene Haut
0837985 50 ml UVP*: 17,20 €
(Grundpr: 25,60 €/100 ml) apo-rot: **12,80 €**

La mer Flexible Care Fußpflege
3951405 100 ml UVP*: 19,00 €
(Grundpr: 14,90 €/100 ml) apo-rot: **14,90 €**

Lierac Hydra-Chrono Creme int.
3407831 40 ml UVP*: 32,30 €
(Grundpr: 70,03 €/100 ml) apo-rot: **28,01 €**

Avène Eluage Anti-Aging Creme
0067300 30 ml UVP*: 27,90 €
(Grundpr: 72,53 €/100 ml) apo-rot: **21,76 €**

Vichy Homme Hydra Mag C Cr.
4955279 50 ml UVP*: 30,00 €
(Grundpr: 25,76 €/100 ml) apo-rot: **12,88 €**

Vichy Aqualia Thermal Reichhaltige Creme Tiegel
4045181 50 ml UVP*: 17,40 €
(Grundpr: 26,52 €/100 ml) apo-rot: **13,26 €**

La mer Advanced Care Feuchtigkeitscreme ohne Parfüm
3948018 100 ml UVP*: 43,00 €
(Grundpr: 33,50 €/100 ml) apo-rot: **33,50 €**

Vichy Nutrilogie Reichhaltig Intensiv-Aufbaupflege
2350804 50 ml UVP*: 17,80 €
(Grundpr: 26,40 €/100 ml) apo-rot: **13,20 €**

Dr. Grandel Protect ACE Vita Day Creme
0565392 50 ml UVP*: 41,00 €
(Grundpr: 77,90 €/100 ml) apo-rot: **38,95 €**

Dr. Grandel Men Cleansing Gel
5919802 75 ml UVP*: 15,50 €
(Grundpr: 19,83 €/100 ml) apo-rot: **14,72 €**

La mer					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
3948277	Supreme Care Nachtcreme o. Parf.	50 ml	58,00 €	44,60 €	
3950601	Flexible Care Gesichtsw. o. Alk./Parf.	200 ml	20,00 €	13,60 €	
3951345	Flexible Care Meeresschl. Wasch-Syndet	100 g	7,50 €	4,60 €	
3951457	Flexible Care Reinigungsmilch o. Parf.	200 ml	20,00 €	13,60 €	
3948283	Supreme Care Augencreme o. Parf.	15 ml	32,00 €	23,70 €	
3948254	Supreme Care Tagescreme o. Parf.	50 ml	58,00 €	43,20 €	
4447399	Supreme Care Reg. Amp o. Parf.	7 x 2 ml	37,00 €	27,60 €	

Avène					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
4431487	Nutritive Creme	40 ml	22,90 €	17,86 €	
4431464	Beruhigende Feuchtigkeitsmaske	50 ml	18,50 €	14,43 €	
0221451	Beruhigendes Feuchtigkeitsserum	30 ml	22,90 €	17,86 €	
7403965	Cleanance regul. mattierende Emuls.	40 ml	12,90 €	10,06 €	
0087805	Cleanance seifenfrei Reinigungsgel	200 ml	12,90 €	10,06 €	
3189624	Cold Cream Körperemulsion	400 ml	19,90 €	15,52 €	
4396710	Creme für überempfindliche Haut	40 ml	14,50 €	11,31 €	

Lierac					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
0120649	Arkeskin+ Creme	50 ml	29,50 €	25,59 €	
7225481	Coherence Soin Majeur Jour Cr. Tiegel	50 ml	47,30 €	40,84 €	
4532679	Deridom Cr. für trock./extr. trock. Haut	50 ml	32,90 €	28,41 €	
3132417	Exclusive Active Serum	30 ml	72,00 €	62,18 €	
0800723	Morpho-Slim Gel	200 ml	35,00 €	30,24 €	
0192637	Diopti Creme Mild. v. Tränensäcken	10 ml	19,00 €	16,36 €	

Lierac Homme					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
3750078	Anti Fatigue Creme	50 ml	27,00 €	23,30 €	
3756069	Mousse Rasage	150 ml	11,00 €	9,49 €	
3755590	Baume Après Rasage Gel	75 ml	20,00 €	17,28 €	

La Roche Posay					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
1970539	Effaclar K Creme	30 ml	13,00 €	9,60 €	
2749593	Effaclar schäumendes Reinigungsgel	150 ml	11,25 €	8,31 €	
1978392	Hydranorme Emulsion	40 ml	13,75 €	10,15 €	
0048337	Hydraphase Augen Gel Creme	15 ml	16,50 €	12,18 €	
0984290	Hydraphase Creme reichhalt. Konsist.	50 ml	20,35 €	15,02 €	
4980567	Hydraphase Maske	2 x 6 ml	2,50 €	1,85 €	
4637510	Nutritic 5 % für sehr trock. Haut Cr.	40 ml	13,75 €	10,15 €	
0240106	Substiane Creme	40 ml	27,50 €	20,30 €	
4011897	Thermalwasser Spray	300 ml	8,75 €	6,46 €	

Vichy					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
4045206	Aqualia Thermal Serum	30 ml	18,90 €	14,40 €	
1375558	Liftactiv CxP Creme für normale Haut	50 ml	25,50 €	19,44 €	
1375541	Liftactiv CxP Creme für trockene Haut	50 ml	25,50 €	19,44 €	
4835799	Lipidiose Bals. reichh. Repair-Körpercr.	200 ml	14,10 €	11,01 €	
0792946	Myokine speziell für trockene Haut	50 ml	26,90 €	18,70 €	
0565529	Myokine Korrigierende Pflege gg. Falten	50 ml	26,90 €	18,70 €	
1912401	Vichy Purete Thermale 3in1 Milch	200 ml	11,90 €	9,07 €	

Vichy Homme					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
6712285	Hydra Mag C Duschgel	200 ml	9,50 €	7,24 €	
4956037	Sensi Balsam Ca	75 ml	14,90 €	11,35 €	
4955500	Normactiv Cg Creme	50 ml	16,90 €	12,88 €	

Dr. Grandel					
PZN	Artikel	Menge	UVP*	apo-rot	
4231920	Hydro Active Hyaluron Filler Caps	10 St.	10,90 €	10,35 €	
4085128	Puriface Cleansing Foam 2in1	200 ml	16,50 €	15,68 €	
0831853	Light Effect Anti Pigmentation Fluid	50 ml	32,00 €	30,40 €	
7332018	Hydro Lipid Supermoist Tiegel	50 ml	29,50 €	28,02 €	

Zu Risiken u. Nebenwirkungen lesen Sie die Packungsbeilage und fragen Sie Ihren Arzt oder Apotheker. Rezeptpflicht. Medikamente im Preis nicht reduziert. *UVP: Unverbindl. Preisempfehlung des Herstellers. Stand: Oktober 2008

www.apo-rot.de

apo-rot Merkur-Apotheke
Heidhorn 1 • 22307 Hamburg
Telefon 040 5330890

Apotheke am Rothenbaum
Rothenbaumchaussee 76 • 20148 Hamburg
Telefon 040 5330890

apo-rot Blankenese Apotheke
Blankeneseer Bahnhofstraße 58 • 22587 Hamburg
Telefon 040 5330890



An der Kreuzung Auguste-Baur-Straße/Blankeneser Bahnhofstraße soll ein Kreisell für mehr Verkehrsfluss sorgen

Kritik am Konzept

Viele Verkehrsplaner am Werk

Bei einem vom Blankeneser Bürger-Verein organisierten Treffen von Kommunalpolitikern und Bürgern zum Thema Verkehr flogen die Fetzen. Die Motivlage der Teilnehmer war dabei nicht immer deutlich.

Alles großer Quatsch“. Der Blankeneser Heiko Mahler lässt keinen Zweifel, was er von den Plänen der Kommunalpolitiker hält, die Verkehrssituation rund um den Blankeneser Markt gravierend zu verändern. Die Leute sollten mit ihren Panzern zu Hause bleiben, wettet der Mann weiter. Wobei er die Geländewagen im Blick hat, die sich besonders an Markttagen auf der Suche nach einem Parkplatz durch die Blankeneser Bahnhofstraße quälen. Zustimmung bekommt Mahler von der Geschäftsfrau Barbara Tessner und Ehefrau

Angelika, die beim Kaffee sitzend, eifrig über eine geplante Tiefgarage unter der Marktfläche, einen Kreisell an der Blankeneser Bahnhofstraße/Auguste-Baur-Straße und eine geänderte Fahrtrichtung in der beliebten Einkaufsstraße diskutieren.

Bereits vor einem Jahr hatte eine Arbeitsgruppe Verkehr ihre Pläne präsentiert. Im Gegensatz zu heute gab es damals neben Kritik auch jede Menge Zustimmung. Inzwischen macht neben der SPD der Blankeneser Bürger-Verein Front gegen das Konzept von CDU und GAL, das auch in der Be-

zirksversammlung mehrheitlich befürwortet wurde. Uwe Szczesny, CDU-Fraktionschef, hat kein Verständnis für den Widerstand. „Ich habe noch keine richtigen Argumente gegen das Projekt gehört“.

Fraktionskollege Tim Schmuckall hörte dafür um so mehr böse Worte. Bei einer vom Bürgerverein organisierten Veranstaltung im Gemeindesaal der Blankeneser Kirche flogen die Fetzen. Es spielten sich tumultartige Szenen ab. So wurde Schmuckall empfohlen, er solle zurück an den Osdorfer Born gehen, obwohl er dort nie gewohnt hat. Der Attackierte, verkehrspolitischer Sprecher seiner Fraktion: „Mir ist die Motivlage der Kritiker unklar.“ Tatsächlich areiteten an dem vorgestellten Konzept, Verkehrsplaner und Polizei mit.

Trotzdem lehnt offenbar eine große Zahl Blankeneser den Kreisell, die Tiefgarage und eine veränderte Verkehrsführung

ab. „Alles wurde mit heißer Nadel gestrickt“, kritisiert Jürgen Weber. Die Tiefgarage, so der Vorsitzender des Bürgervereins, mache Sinn. „Der Kreisell ist „Blödsinn“.

Die Marktleute sorgen sich um ihre Verkaufsfläche Fläche, Geschäftleute um wegbleibende Kunden, Politiker um ihre Wiederwahl. Wenn ganz unterschiedliche Interessen aufeinander prallen, kann es schon mal laut werden. Der Blankeneser Robert Bahlmann schrieb sogar Bürgermeister Ole von Beust einen Brief. Darin beschwert er sich über Tim Schmuckalls „unerträglich flegegelhaftes, dummdreistes, selbstgefälliges Verhalten und ein kaum zu überbietende Arroganz“.

Wie groß Bahlmanns Ärger war ist am Brief ablesbar. Den Namen Schmuckall schreibt er in drei Varianten.

www.blankeneser-buergerverein.de
Autor:helmut.schwalbach @kloenschnack.de



Bürgervereinsvorsitzende Jürgen Weber, CDU-Verkehrsexperte Tim Schmuckall, diskutierende Blankeneser Barbara Tessmer, Angelika und Heiko Mahler: Großer Quatsch?



SO HAB ICH MOORBURG NOCH NIE GESEHEN: als Kraftwerk für eine wachsende Stadt.

Boomtown Hamburg! Spätestens seit Baubeginn der HafenCity wird klar: Die Hansestadt wächst unaufhaltsam, und die Hamburger Bürger brauchen eine sichere Energieversorgung. Mit 12 Terawattstunden im Jahr deckt das neue Kohlekraftwerk Moorburg fast den kompletten Strombedarf der Stadt und liefert Fernwärme für hunderttausende Haushalte. Moorburg - eine Investition in Hamburgs Zukunft.

Infos unter www.vattenfall.de/moorburg oder unter 0800-038 88 73



Die alte Villa aus den 1920er-Jahren soll nach dem Umbau zentraler Treffpunkt mit edler Bar und Kamin werden

Das Haus Rissen bekommt ein Tagungshotel

Neuer Glanz, neues Profil

Das Haus Rissen bekommt ein Tagungshotel mit 140 Betten. Direktor Dr. Philipp-Christian Wachs verhandelt mit drei potenziellen Investoren. Ende kommenden Jahres könnten die Bauarbeiter anrücken.

Noch gibt sich Haus Rissen-Direktor Dr. Philipp-Christian Wachs geheimnisvoll. „Wir sprechen mit drei Investoren über einen Neubau. Die wollen ihre Namen aber noch nicht in der Zeitung sehen.“

Doch soviel verrät Dr. Wachs schon mal: Das Haus Rissen wird seinen Charakter verändern. Im Mittelpunkt des Planes steht ein Tagungshotel mit 140 Betten. Das könnte beispielsweise in der Nähe

des Parkplatzes gebaut werden – ohne die alten, wertvollen Bäume zu gefährden. Weitere, kleine Gebäude, darunter ein Wellness-Center, könnten am Rande des Geländes entstehen. Details sollten nicht zu früh genannt werden, so Wachs. „Das könnte das ganze Projekt gefährden.“

Wichtig ist dem Haus Rissen-Direktor, dass der Campus-Charakter rund um das Haupt-



Mit Riesenschritten in eine neue Zukunft – Dr. Philipp-Christian Wachs, Direktor im Haus Rissen

haus erhalten bleibt. „Wir wollen mit den Neubauten das Profil insgesamt stärken und somit gewährleisten, dass das Institut mit neuem Profil am alten Standort betehen bleibt“, sagt Wachs.

Geplant ist auch, das 1921 als großbürgerlichen Landsitz gebaute Haupthaus in seinen ursprünglichen Zustand zu versetzen. Denn durch die wechselvolle Geschichte des Hauses, 1933 Gauführerschule der NSDAP, 1946 Schulungsstätte für Justizvollzugsmitarbeiter, gab es auch bauliche Veränderungen, die nicht immer stilgerecht waren. „Sobald ein Investor gefunden ist, kann ein Architektenwettbewerb starten, dem planungsrechtliche Schritte folgen könnten. Wie lange das alles dauern wird, bleibt ungewiss. Erfahrungsgemäß melden sich bei größeren Bauprojekten gern Bedenkenträ-

ger zu Wort. Die könnten den Plan verzögern. Aber, so Wachs, auch Bedenkenträger müssten gehört werden.

Doch Dr. Wachs ist optimistisch: „Ende kommenden Jahres könnte bereits Baubeginn sein.“

Mit dem neuen Direktor, er ist seit Mai im Amt, und den Neubauten soll auf dem ins Schlingern geratenen Schiff Haus Rissen wieder ein klarer Kurs gesteuert werden. Der war in den vergangenen Jahren unter dem alten Direktor verloren gegangen. Im Kuratorium, mit Michael Otto an der Spitze, grummelte es schon seit Jahren. Die kommenden Zeiten sieht Dr. Wachs rundum positiv: „Wenn wir mit all unseren Plänen und Ideen eine alte Institution wie das Haus Rissen in Hamburg mit Leben füllen, dann hat politische Bildung auch die nächsten 50 Jahre am Standort eine Zukunft.“

www.hausrissen.org
Autor: helmut.schwalbach@kloenschnack.de

ZUR SACHE HAUS RISSEN

Das Haus Rissen wurde 1954 mit dem primären Ziel gegründet, junge Menschen für Demokratie und soziale Marktwirtschaft zu gewinnen. Zugleich wurde das Haus Rissen als Begegnungs- und Tagungsstätte konzipiert. Mit den Jahren hatte die Institution Moos angesetzt, der langjährige Direktor schied in Unfrieden. Der neue, Dr. Philipp Christian Wachs geht nun neue Wege.



Beste Konzerte – Beste Plätze –
 Bester Service: Erleben Sie
 diese 4 Konzerthighlights im
 einzigartigen Klönschnack
 Konzert-Abo zum Preis von 139 €.
 (Auch in weiteren Preiskategorien
 buchbar.)



Das Klönschnack Konzert-Abo mit Elbphilharmonie-Garantie!

Berühmte Klassik-Stars und ein ungewöhnliches Jazzkonzert in der Laeiszhalle werden Sie begeistern. Und das Beste: Alle Klönschnack-Abonnenten bekommen garantiert ein persönliches Abo-Angebot für die 1. Saison der Elbphilharmonie 2011.

**Ab jetzt Abo mit
 Elbphilharmonie-Bonus!**

3. Dezember 2008, Großer Saal
The Saint Paul Chamber Orchestra
Nikolaj Znaider Violine und Leitung
 Werke von Ludwig van Beethoven,
 Wolfgang Amadeus Mozart und
 Igor Strawinsky

Als Zugabe erhalten Sie zudem
 die m-Card, mit der Sie und eine
 Begleitung bei über 80 weiteren
 Konzerten in der Laeiszhalle
 10% Ermäßigung erhalten.

Vorab begrüßen Sie Klaus Schümann und
 Christoph Lieben-Seutter, Generalintendant
 der Laeiszhalle und Elbphilharmonie,
 persönlich im Rahmen eines kleinen Empfangs.

9. Februar 2009, Kleiner Saal
 Kölner Philharmonie und Festspielhaus
 Baden-Baden präsentieren:
Matthias Schrieff's Shreefpunk
Matthias Schrieff Trompete und Flügelhorn,
Johannes Behr Gitarre,
Robert Landferman Bass,
Jens Düppe Schlagzeug
 »Young German Jazz«



9. Mai 2009, Großer Saal
Orchestre de Paris
Renée Fleming Sopran,
Christoph Eschenbach Dirigent
 Werke von Richard Strauss und
 Anton Bruckner

11. Juni 2009, Großer Saal
Kurt Weill: Die Dreigroschenoper
 (Konzertante Aufführung in
 deutscher Sprache) mit
Ian Bostridge, Hannah Schwarz,
Dorothea Röschmann,
Angelika Kirchschrager u.a.



Stifter der Laeiszhalle Partner der Laeiszhalle



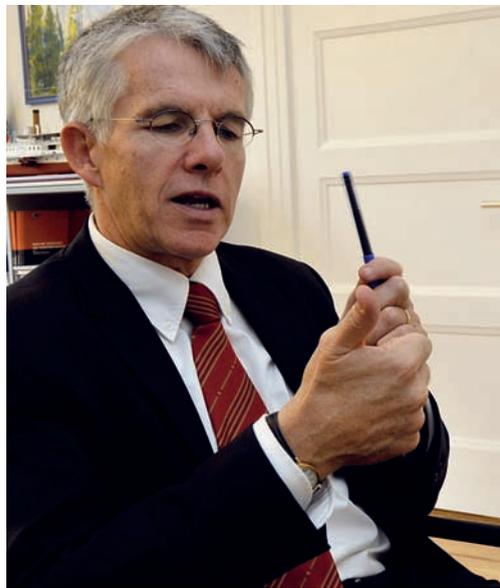
Bestellung des Abos mit dem Stichwort »Klönschnack Konzert-Abo«
 unter der Telefonnummer: 040 35766633 oder der Email abo@laeiszhalle.de

Fortsetzung von Seite 10

Interview mit Prof. Dr. Thomas Straubhaar, Direktor Hamburger Weltwirtschafts-Institut (HWWI)

im Rekordtempo bereitgestellten 500 Milliarden für die Banken schon verblüffen.

Deshalb ist es wichtig, immer wieder darauf hinzuweisen, dass es bei den 500 Milliarden zum überwiegenden Teil um Bürgschaften geht, zu einem kleinen Teil um Kapitalspritzen. Wenn man es intelligent macht, kann man Beteiligungsrechte an privaten Banken erhalten, die kann man eines Tages wieder verkaufen. Dann



„Der Staat muss diese Funktion als Nothelfer tragen, jede Alternative wäre noch kostspieliger...“

schrumpft diese gigantische Summe von 500 Milliarden nach ersten Schätzungen zusammen auf 20 Milliarden, die der Steuerzahler schlechtestenfalls bereitstellen muss. Das ist immer noch wahnsinnig viel Geld. Da kann man viele Kindergärten von bauen. Die zweite Relativierung besteht darin, darauf hinzuweisen, dass es manchmal Situationen gibt, bei denen ein Nichtstun teurere Folgewirkungen erzeugt. Deshalb bin ich auch als Liberaler der Meinung, dass hier der Staat diese Funktion als Nothelfer tragen muss wo jede Alternative einfach noch kostspieliger wäre.

Sie gehören zu den Wissenschaftlern, die für möglichst wenig Staat in den Finanzmärkten plädieren. Wie haben Sie darauf reagiert, dass der Staat nun in die Bresche springen muss?

Sehr unterstützend. Ich denke, dass eine der wenigen aber ganz entscheidenden Staatsfunktionen darin besteht, dass der Staat ein Nothelfer sein muss. Ich sehe das nicht als abschätzbare Nebenfunktion sondern ganz im Gegenteil ich sehe das als rudimentäre wichtige Funktion des Staates. Als Liberaler bin ich auch für Sozialpolitik.

Die Frage ist nur, in welcher Dosis. Und genauso ist es auch bei den Märkten. Wenn Märkte versagen dann soll der Staat dieses Marktversagen korrigieren. Klug wäre, wenn er das im Voraus durch geschickte Regulierung macht. Wenn er zu spät kommt, dann muss er Nothelfer spielen. Ich bin jetzt für die Verstaatlichung schlecht geführter Banken.

Welche Lehren ziehen Sie aus der Finanzkrise?

Wir sollten jetzt in aller Ruhe und nicht mit der Hektik der letzten Tage analysieren, wie es dazu kommen konnte. Wir wissen auch, welche Regeln sich nicht bewährt haben und diese schlechten Regeln müssen wir durch bessere Regeln ersetzen. Teilverstaatlichen oder noch besser eine volle Verstaatlichung als kurzfristige Rettungsmaßnahme kann akzeptiert werden. Daran führt kein Weg vorbei, um einen Dominoeffekt zu verhindern. Nachdem das Problem gelöst worden ist, soll die Bank wieder schnellstmöglich privatisiert werden, damit der Staat über die Privatisierungserlöse wieder das Geld zurück bekommt. Weiter sollten die Bilanzierungsrichtlinien neu geordnet werden, um zu verhindern, dass Banken neben ihrer eigenen Bilanz noch Schattenbilanzen führen und dort besonders risikoreiche Geschäfte vielleicht sogar

noch über andere Standorte und andere Länder führen. Solche Schattenhaushalte von Banken müssen verhindert werden. Aber eines ist sicher: Selbst wenn wir bessere Regeln haben kommt die nächste Krise bestimmt.

Einige sehen den Kapitalismus in der Krise, andere glauben er gehe gestärkt aus der Krise hervor.

Ich glaube dass der Kapitalismus genau von solchen Krisen lebt. Das ist hart. Entscheidend ist, um im Bild zu bleiben, dass man in krisenlosen Zeiten zwei Schritte nach vorne geht und in der Krise nur einen zurück. Bis jetzt haben wir das als Menschheit geschafft. Ich bleibe Optimist und sage: Was in der Vergangenheit geklappt hat, wieso sollte das unserer Generation nicht auch gelingen? So ehrgeizig müssen wir schon sein, dass wir diese Herausforderung schaffen.

Herr Straubhaar, der Klönschnack dankt für das Gespräch.

www.hwwi.org
 Autor:helmut.schwalbach@kloenschnack.de

**VOLKESSTIMME
 Im Internet lässt das Volk Luft ab – Kommentare zur Bankenkrise**

„Mit hat das ja keiner geglaubt, dass wir am Abgrund stehen. Immer diese Gesundheitsbetriebe der Politiker, das glaubt doch mit Recht keiner mehr. Für mich haben die auch eine große Schuld daran.“

„Habe gestern eher auf eine kleine Erholung im Dow gedacht. Dass es dann wieder bergab geht... Was soll's, man kann nicht immer dabei sein...“

„Hätten die Banker mal lieber ihren Karl Marx gelesen, der hat das schon vor anno dunne mal geschrieben.“

„Einer der dicksten chinesischen Seidenexporteure nimmt seit gestern keine US-Dollar mehr – weiß der Geier ...“

„Vielleicht wird ja heute noch der weltweite Ausbruch der Vogelgrippe ausgerufen.“

„Ich dachte, die Finanzkrise wäre ein Terroranschlag.“

„Gestern ist eine 10 Euro Silbergedenkmünze herausgekommen. Ganze 8.000 Menschen waren deswegen in der Filiale der Berliner Bundesbank – es sind nur noch 500 auf Lager!“

„Heute fahr ich nach Bad Langensalza, Dunkeldeutschland. Da sind eh alle pleite und es fällt nicht auf, wenn ich es auch bin...“

„Im November oder spätestens März nächsten Jahres sollte das Vertrauen zurück sein. Bis dahin sind die Quartals- und Jahresabschlüsse von 2007 veröffentlicht. Dann sollte die Krise ausgestanden sein.“

„Das Schlimmste ist überstanden.“

„Kauft halt Silber, ist eh knapper als Gold und wurde noch nie verboten.“

„Heute wird's bestimmt noch mal irgendwo mächtig krachen.“

„Da hat man den rumänischen Hütchenspielern in den letzten Jahren Unrecht getan!“

Bei uns zu sehen:
viele Küchen und Bäder live!

SieMatic



Mehr Qualität in Bad und Küche

NEU!
ellerbrock in
der wohnmeile
halstenbek

Optimales Material, perfekte Verarbeitung und aktuelles Design – das sind die Zutaten für alle Produkte, die wir Ihnen in unseren Ausstellungsräumen präsentieren. Beachten Sie die ständig neuen Ideen unserer Marken-Fabrikanten und treffen Sie Ihre ganz persönliche Wahl. Dabei dürfen Sie auf die langjährig erwiesene Kompetenz aller Mitarbeiter in Beratung und Service vertrauen.

ellerbrock bad & küche in duvenstedt · Puckaffer Weg 4
Tel. 040 6 07 62-0 · Mo.–Fr. 8–18 Uhr, Sa. 9–14 Uhr
ellerbrock bad & küche wohnmeile halstenbek · Gärtnerstraße 161
Tel. 04101 51 67 35 · Mo.–Fr. 10–19 Uhr, Sa. 10–16 Uhr
ellerbrock die küche im stilwerk · Große Elbstraße 68
Tel. 040 38 08 67 70 · Mo.–Sa. 10–19 Uhr

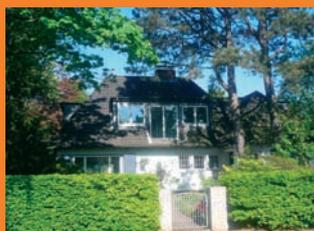
*persönlich
gut beraten*
-ellerbrock
www.ellerbrock.com

FACHBERATUNG · LIEFERUNG · ENTSORGUNG · MONTAGE · REPARATUR

www.dahlercompany.de

DAHLER & COMPANY
IMMOBILIEN

ZUHAUSE IN BESTEN LAGEN



NIENSTEDTEN

Charmantes Landhaus in beliebter Sackgasse, Bj. 1950, regelmäßig modernisiert, ca. 150 m² Wohnfl., 4-5 Zi., alte Stilelemente, Parkett, Kamin, moderne Küche und Bad, ca. 1.528 m² teilbares Grundst., Garage, KP: EUR 1.050.000,-



BLANKENESE

Großzügige Gründerzeit-Villa in Villenstraße, Bj. 1908, ca. 280 m² Wohnfl., 8,5 Zi., alte Stilelemente, Parkett, Pitchpine-Dielen, Wohnküche, Modernisierungsbedarf, ca. 1.128 m² Grundst., Garage und Stellplätze, KP: EUR 950.000,-



NIENSTEDTEN

Romantische Altbau-Villa direkt im idyllischen Dorfkern, Bj. ca. 1886, ca. 180 m² Wohnfläche, 5 Zimmer, 2 Bäder, alte Stilelemente, Holzböden, Holzterrasse, Stuck, originale Fliesen, ca. 1.135 m² Südgrundstück, KP: EUR 795.000,-



RISSEN

Lichtdurchflutetes HUF-Einfamilienhaus von 1995, ca. 260 m² Wohnfläche, 6 Zimmer, 3 weiße Bäder und Gäste-WC, Parkett, Kamin, helle Wohnküche, Sauna, ca. 1.370 m² Süd-Grundstück, 2 Stellplätze, KP: EUR 790.000,-

FILIALE ELBVORORTE | 040.89 71 31-0 | AUCH AM WOCHENENDE
ELBVORORTE@DAHLERCOMPANY.DE



gestritten wird, wird alles immer kleiner, die Ethik geht verloren und die Unternehmen sind selbst bald verloren.

Der eklatante Werteverfall ist Ausdruck einer verheerenden Geistlosigkeit. In den vergangenen Jahrzehnten standen materielle Ziele im Vordergrund, um hohes Wohlstandsniveau zu erreichen. Dabei wurde der Geist verwirtschaftet. Wirtschaft, Politik, die gesamte Gesellschaft sind geistlos geworden. Nun muss der Geist erneuert werden, um Wohlstand zu sichern. Wer weiteres Wachstum schaffen und eine bessere Welt will, darf sich nicht nur dem Materiellen widmen, muss vielmehr mit der Erneuerung des Geistes beginnen. Unser Denken heute, bestimmt unsere Zukunft morgen. Zur Erneuerung des Geistes gilt es,

Von oben kommt nichts Gutes

Die Banker konnten ihre faulen Zertifikate nur schnüren und am Markt loswerden, weil viele private Anleger ebenso gierig nur auf die höchste Rendite aus waren.

Wie ist es mit der Moral des Verbrauchers bestellt, der einen Handwerker für eine gute Leistung nicht pünktlich bezahlt, sondern die Hälfte des Rechnungsbetrages anbietet und dem Handwerker nur den Weg einer Klage mit einer Zahlung in vielleicht drei oder vier Jahren offen lässt?

Wie halten es die Mitarbeiter? Engagieren sie sich uneingeschränkt für ihren Betrieb als Mitunternehmer oder interessiert sie nur Gehalt und Freizeit?

Oder die Mieter, die einen Mietvertrag unterschreiben und ihr Wort geben, im Falle eines Eigenbedarfs unter Einhaltung der Kündigungsfrist die Wohnung zu räumen. Tritt dann dieser Fall ein, werden mit gewieften Anwälten ungerechtfertigte, hohe Abfindungen verlangt. Wenn es sich dann bei dem Mieter noch um einen Arzt oder einen Professor handelt, die eine gesellschaftliche Vorbildfunktion und besondere Verantwortung haben, wundert es nicht, wenn auf breiter Basis die Moral verkommt.

Die Beispiele der Manager und Banker oder des Arztes als Mieter zeigen, dass die alten Eliten der Abstammung, der akademischen Ausbildung oder des Geldes versagen und nicht mehr als Vorbilder taugen. Die geistige Erneuerung wird nicht von ihnen, wird nicht von oben kommen, sondern nur von unten wachsen. Nur wenn auf breiter Basis jeder Einzelne sich auf den Weg macht, wird die jetzt vorherrschende Generation der „Ichlinge“ durch eine Generation der Verantwortung, des Vertrauens und der Verlässlichkeit abgelöst werden.

Ein asiatisches Sprichwort besagt: „Derjenige räumte den Felsen weg, der den ersten Stein fort trug.“ Also lohnt es nicht, über die Berge der Unmoral der Anderen und der da oben zu schimpfen und auf Besserung zu warten. Jeder ist nun gefordert, selbst die Steine der Blockade einer geistigen Erneuerung aus dem Weg zu schaffen.

HOGEFORSTERS WORTE: DER WERTEVERFALL

Nur Künstler und Philosophen können uns retten

Die Gier wird zum bestimmenden Merkmal der Kapital- und Großwirtschaft. Doch das nur-Materielle hat auf Dauer keine Chance.

Überzogene Managergehälter, riesige Abfindungen trotz eklatanter Fehler, Bestechungen usw. kennzeichnen den Werteverfall in der Großwirtschaft. Die aktuelle Finanzkrise macht es überdeutlich. Aus faulen Hypotheken wurden in Amerika Finanzbündel mit hohen Renditeversprechungen geschnürt, die Banker kauften, ohne zu wissen, was sie erwerben. Die oberflächliche Beurteilung „Gier der Heuschrecken“ wird zum bestimmenden Merkmal der Kapital- und Großwirtschaft. Diese Probleme, Hintergründe und Zusammenhänge wurden bereits 1994 in dem Buch „Plädoyer für eine radikale Menschlichkeit“ aufgezeigt. Damals wurde es als Utopie abgetan, heute ist es erschreckende Wirklichkeit geworden.

Der Geist ist verwirtschaftet

Ethik in der Wirtschaft ist kein schmückendes Beiwerk, sondern unabdingbare betriebswirtschaftliche Notwendigkeit. Erfolg wird durch geistige Entwicklung und gelebte Moral erreicht. Dabei wird Spiritualität zum Wettbewerbsfaktor erster Güte. Die Überlegenheit eines Unternehmens ist abhängig von gelebter Spiritualität. Mittelständler und Familienunternehmen wissen, kein Unternehmen kann auf Dauer Identität und Qualität behaupten, ohne mit seiner moralischen Substanz eins zu werden. Selbstverständlich sind Gewinne erforderlich. Wo aber immer nur um das Materielle

aus dem ökonomischen System herauszutreten und in eine geistige Welt der Kreativen und Denker einzutauchen, um die Ökonomie zu sichern. Nicht die Macher, nur Künstler und Philosophen können uns retten!

Krise als Chance

Die Chinesen kennen für Chancen und Probleme nur ein Schriftzeichen, weil es sich dabei um die zwei Seiten derselben Medaille handelt: Dreht man das Problem herum, zeigt sich die Chance. Auch in der bedrohlichen Finanzkrise liegen einmalige Chancen. Gewiss ist schnelles, mutiges Handeln der Banken und ebenso der Politik auf der materiellen Ebene wichtig. Noch viel wichtiger ist jedoch die geistige Erneuerung, um dauerhaft die Krise zu überwinden.

Dies zeigt allein schon das Beispiel „Vertrauen“, das als starke produktive Kraft in der Wirtschaft und besonders für Kapital-

geschäfte unerlässlich ist. Vertrauen wurde aber verspielt, aufgebaut und muss neu geschaffen werden. Doch Ver-

trauen ist nicht auf der materiellen Ebene angesiedelt, vielmehr eine Frage des Geistes und der Wertorientierung. Die unerlässliche Erneuerung des Geistes geht also uns alle an. Nicht nur die Wirtschaft, die gesamte Gesellschaft ist geistlos geworden. Das Verhalten der Manager und Banker ist „nur“ ein Spiegelbild des Werteverfalls der gesamten Gesellschaft.

Das Verhalten der Manager und Banker ist „nur“ ein Spiegelbild des Werteverfalls der gesamten Gesellschaft

ZUR PERSON

Dr. Jürgen Hogeforster

war von 1983 bis 2003 Hauptgeschäftsführer der Hamburger Handwerkskammer und ist heute als Präsident des Hanse-Parlaments im Ostseeraum aktiv.

Mit **HOGEFORSTERS GEDANKEN** stellt der Blankeneser regelmäßig Nachdenkliches, Provokatives und Aufrüttelndes im HAMBURGER KLÖNSCHNACK VOR.

Ihr Spezialist für den Umzug!

Individuelle Service Pakete rund um den Umzug, komplett aus einer Hand

- Privatumzüge
- Seniorenzüge
- Überseezüge
- Firmenzüge
- Mitarbeiterzüge

Selbstverständlich!

- Besichtigung und Planung vor Ort
 - Schonender Transport, Lieferung aller Verpackungsmaterialien, sowie fachgerechte Einlagerung Ihrer Möbel
 - Elektro- und Anschlussarbeiten incl. EDV Service
 - Wohnkosmetik, unser Service in Sachen Renovierung und Einrichtung Ihrer Immobilie
 - Tischlerarbeiten
 - Entsorgung
-und viele weitere Dienstleistungen. Rufen Sie uns an.



HANSETRANS

Wir kümmern uns ...

Telefon: 0800 / 3 38 38 38

Deutschlandweit kostenlos! Mo.-Fr. 8:00 - 18:00 Uhr

www.hanse-trans-umzug.de

Große Bahnstr. 11-25 • 22525 Hamburg



**MEHR
ERWARTEN
- WENIGER
BEZAHLEN**

**BRAX
COMMANDER
TAIFUN
GERRY WEBER
OLYMP
ZERRES
GREYSTONE
olsen**

**HOUSE OF
FASHION**

IM MERCADO ALTONA UND
NEU IM EKT FARMSSEN

GESCHICHTE

Besuch in Israel

Nachdem in den Jahren 2005 und 2006 eine Delegation der „Kinder von Blankenese“ an der Elbe waren, folgten nun mehrere Mitglieder des „Vereins zur Erforschung der Geschichte der Juden in Blankenese“ einer Einladung nach Israel. Mit dabei der Vereinsvorsitzende Martin Schmidt, sein Stellvertreter Professor Friedemann Hellwig, Sabine Boehlich, Danka Kowalsky und Uwe Lühmann. Die Gastgeber, so Martin Schmidt, stellten ein interessantes Programm für unseren einwöchigen Aufenthalt zusammen. Auf dem Programm standen ein Besuch der neu gestalteten Ausstellung in Yad Vashem, eine Reise zum Toten Meer und in die Ne-



Ein herzliches Willkommen für die Blankeneser Delegation auf dem Flughafen von Tel Aviv um Mitternacht am 10./11. Oktober 2008

gev-Wüste, wo die Gruppe im Hamburg-Haus in Sde Boker übernachtete. Höhepunkt war ein Treffen der „Children of Blankenese“ im Kibbutz Tsuba nahe Jerusalem zu dem über hundert ehemalige Insassen des „Warburg Children Health Home“ der Jahre 1946 bis 1948 kamen. Viele von ihnen waren bereits in Blankenese zu Besuch. So gab es für die Gäste aus Blankenese viele Freunde und Bekannte zu begrüßen. Mit dabei war auch Reeuma Schwarz-Weizmann, die 1947 von allen Kindern geliebte Erzieherin, die 1995 als Gattin des damaligen Staatspräsidenten Ezer Weizmann zu einem Treffen der Kinder von Blankenese eingeladen hatte. Auf diesem Treffen entstand auch der Plan für das Buch „Kirschen über der Elbe“ – erschienen im Klaus-Schümann-Verlag.

WEIHNACHTSBASAR

Inner Wheel Club im Elbe Einkaufszentrum

Zum ersten Advent, am letzten Novemberwochenende, wird es im Elbe Einkaufszentrum bereits weihnachtlich. Zum ersten Mal laden alle vier Hamburger Inner Wheel Clubs gemeinsam zum großen Wohltätigkeitsbasar ins Elbe Einkaufszentrum. Die über 150 Inner Wheelerinnen haben sich auch diesmal wieder viel einfallen lassen. Wer Geschenke wie Puppenbetten, Schmuckbeutel oder Kinderstühle sucht, wird garantiert fündig. Genauso wie große und kleine Leckermäuler, die sich auf köstliche Marmeladen, Adventskuchen, Kekse und Fliederbeerpunsch freuen. Besonders begehrt sind immer wieder die phantasievoll gestalteten Advents- und Türkränze. Alle Basarstücke sind handgefertigt. Der gesamte Erlös des Basars kommt besonders hilfsbedürftigen Kindern in Hamburg zugute. Und wer nach anstrengendem Einkauf hungrig geworden ist, stärkt sich am Basarstand mit Erbsensuppe, Kuchen und Kaffee. Der Basar kann am 28. und 29. November während der Geschäftszeiten im ersten Stock des Einkaufszentrums besucht werden.

KULTURFORUM WEDEL

Handwerk und Kunst im Rathaus

Das Kulturforum Wedel lädt am 8. und 9. November ins Rathaus Wedel. Geboten wird jeweils von 11 bis 18 Uhr Kunsthandwerk wie Eisenkulpturen, Objekte, Lederarbeiten und vieles mehr. Es gibt Schreibgeräte aus Holz, Fotografie und Schmuck. Wedel, Rathausplatz 3-5

Herbst-

Verkaufsoffener Sonntag

AB SOFORT 1. STUNDE FREI PARKEN

120 Fachgeschäfte, 1 Warenhaus Mo.-Sa. von 9.30 - 20.00 Uhr 1. Stunde frei parken

HILFSPROJEKT

Mädchen leidet unter deformiertem Bein

Auf ihren Reisen erlebt die Autorin Catharina Aanderud neben großer Gastfreundschaft immer wieder auch große Not und Armut.

Von einem besonders dramatischen Fall erfuhr die Othmarscherin auf einer Tour mit Dromedaren im November 2007 durch Tunesien im Dorf Sabria. Ein zehnjähriges Mädchen leidet dort seit seiner Geburt unter einem deformierten Bein. Dem Kind könnte geholfen werden. Es fehlt allein das Geld für eine Operation. Dem Mädchen, so Catharina Aanderud „könnte in Deutschland geholfen werden“.



Das tunesische Mädchen Henna leidet seit ihre Geburt unter einem deformierten Bein

Es gibt bereits Kontakte zu einem Heidelberger Krankenhaus. „Ein Arzt hat sich die Fotos des Kindes mit dem deformierten Bein bereits angesehen und hält eine Operation für möglich, so die Autorin. „In solchen Fällen darf man nicht weggucken“, sagt Catharina Aanderud. Wer finanziell helfen möchte, eine Operation des tunesischen Mädchens zu ermöglichen, schicke eine **Mail an: www.Aanderud-Biografien.de**.

BÜRGERSCHAFT

Lust auf Politik?

Stephan Müller, CDU-Bürgerschaftsabgeordneter aus dem Hamburger Westen, lädt jetzt Hamburger ins Rathaus ein. Am 19. und 20. November gibt es die Chance für Wähler, hautnah zu erleben, wie im Landesparlament Politik gemacht wird. Daneben steht eine Führung durch das Hamburger Rathaus auf dem Programm. Der Abgeordnete will sich zudem bei seiner Arbeit, „über die Schulter blicken lassen“.

Info: Telefon 878 80 96 24, www.stepahn.mueller@cduhamburg.de

FAMILIENBILDUNG

Abschied von Mechthild Martens

Generationen von Kleinkindern sind über die Fußböden der Evangelischen Familienbildungsstätte Blankenese gekrabbelt. Immer unter den wachsamen Augen von Mechthild Martens. 30 Jahre lang hat die gelernte Kinderkrankenschwester Kleine beaufsichtigt, Mütter bei der Erziehung unterstützt und Tipps gegeben. Am 28. November wird die 60-jährige in der evangelischen Kirche mit einem Gottesdienst und anschließendem Empfang vom Kirchenkreis in den Ruhestand verabschiedet. Mechthild Martens begann 1978 in der Familienbildungsstätte. Für junge Familien, so die jetzt scheidende Kirchenmitarbeiterin, „war das Treffen mit Krabbelkindern und anderen Müttern ein Höhepunkt der Woche. Heute gehen die Mütter oft nach einem Jahr zurück in den Beruf.“ Schwerpunkt seien heute daher Kurse für Eltern mit Kindern im ersten Lebensjahr.



Mechthild Martens wird nach 30 Jahren in der Familienbildungsstätte Blankenese verabschiedet

Gabor

APART



REDGREEN

Trends

am 2. November von 13 bis 18 Uhr

ELBE

EINKAUFSZENTRUM

LANDHAUS MÖNCKEBERG-KOLLMAR

Preiswürdige Denkmalpflege in Blankenese

Hamburger Geistesgeschichte und die Architektur des „Neuen Bauens“ zeichnet das Häuser-Ensemble Goßlerstraße 22/24 aus. Bauherrin der Nummer 24 war Vilma Mönckeburg-Kollmar (1892–1985), die während der Weimarer Republik als Vortragskünstlerin



Weißer Blickfang in Goßlers Park: Das Landhaus Mönckeburg-Kollmar (rechts) erhielt den Preis für Denkmalpflege der Patriotischen Gesellschaft von 1765

und Dramaturgin des späten Expressionismus bekannt wurde. Mönckeburg-Kollmar beauftragte in den 20er-Jahren die Architekten Bense & Kamps mit dem Bau eines markanten, von einer gewölbten Fassade sowie dem Wechsel zwischen Putz- und Klinkerflächen lebenden Hauses, mitten auf der Wiese von Goßlers Park. Lange Jahre steckte das Ensemble in einem hässlichen Mantel gelber Eternit-Schindeln, die den Wetterschutz der Anlage minderten und erhebliche Feuchtigkeitsschäden zur Folge hatten. Der Bestand schien fraglich. 2005 jedoch begannen die Eigentümer, Dr. Markus Konrad und Ernst August Bolte, mit der Sanierung der Häuser. Heute ist der Urzustand, so weit möglich, wieder hergestellt. Am 29. Oktober würdigte die Patriotische Gesellschaft von 1765 die Bemühungen der Eigentümer und verlieh Dr. Konrad den Denkmalschutzpreis 2008. Die Laudatio hielt Prof. Dr. Peter Klein, auf dessen Vorschlag der Preis zuerkannt wurde. Infos: Näheres über „Neues Bauen“ enthält ein dicker Sonderband („Blankenese!“), der im Frühjahr 2009 im Klaus Schumann Verlag erscheint.

LESEN

Aus für Bücherhallen Rissen und Iserbrook

Laut Hamburger Senat werden die Bücherhallen in Rissen und Iserbrook nach Auslaufen ihrer Mietverträge gestrichen. Der Mietvertrag der Bücherhalle Iserbrook endet am 30. August 2009, der der Bücherhalle in Rissen am 15. Juli 2010. Das ergab die schriftliche Kleine Anfrage der SPD-Bürgerschaftsabgeordneten Anne Krischok (SPD) an den Senat. Anne Krischok: „Diese Antwort ist eine Enttäuschung für alle Bürgerinnen aus Rissen, Sülldorf und Iserbrook, denen ‚ihre‘ Bücherhallen weggenommen werden sollen.“ Wiederholt wurde in letzter Zeit spekuliert, ob die verbleibenden Bücherhalle am Blankeneser Bahnhof zusammengelegt werden. Doch bisher kam es zwischen dem Bauträger Pirelli und der HÖB (Hamburger Öffentliche Bücherhallen) zu keinem Verhandlungsergebnis. Fest steht: der Koalitionsvertrag besagt eindeutig, dass die Anzahl der HÖB-Standorte erhalten bleibt. Sollte demnach also eine Zusammenlegung erfolgen, gäbe es Defizite. Befürchtet wird, dass am Ende alle Bücherhallen im Elbe-Einkaufszentrum zusammengefasst werden und der Hamburger Westen leer ausgeht. HÖB-Chefin Hella Schwemer-Martienßen war zu einer Stellungnahme nicht zu erreichen. Die Bürgervereine Blankenese und Rissen veranstalten am 6. November um 19 Uhr im Haus Rissen eine öffentliche Diskussion zur Zukunft der Bücherhallen. Eingeladen sind die HÖB-Leitung und Vertreter aus der Politik. Vielleicht gibt es dann konkrete Antworten!

GEPLANTE LEICHENHALLE

Anwohner protestieren

Eine Leichenhalle mitten in einem Wohngebiet – kann man das den Anwohnern zumuten? Die Anwohner der Friedrich-Legahn Straße in Blankenese sind entsetzt. Immobilienmaklerin Conny Imbeck: „Ich möchte den Blick vom Fenster auf den Park nicht mit einem Blick auf eine Leichenhalle tauschen!“ Sie und andere Nachbarn sind strikt dagegen, dass der Bestattungsunternehmer Nils Seemann dort ein rundes Kuppelgebäude errichten lassen möchte, wo Angehörige Abschied von verstorbenen Verwandten nehmen können. Nils Seemann versteht die Aufregung nicht: „Zum Leben gehört der Tod! Wir wollten mit dem Angebot eines würdevollen Abschiedsraumes unseren Angehörigen die Möglichkeit

zur Trauerbewältigung bieten. Es war niemals geplant, einen Aufbewahrungsort für die uns anvertrauten Verstorbenen zu errichten. Lediglich individuelle Abschiede würden in der Einrichtung für kurze Zeit, für zum Beispiel eine Aussegnung durch einen Geistlichen am Sarg möglich sein. Trauerfeiern sollten in den Räumen nicht durchgeführt werden.“ Das Grundstück, auf dem Nils Seemann das Kuppelgebäude bauen lassen will, gehört einer Tochter der Chaos-Bank Hypo Real Estate. Nils Seemann will damit sein Grundstück erweitern. Eine Bauvoranfrage beim zuständigen Bezirksamt Altona wird derzeit geprüft. Einige Anwohner haben bereits einen Anwalt eingeschaltet, wollen gegen das Vorhaben notfalls gerichtlich vorgehen. Auf einen Rechtsstreit wolle Nils Seemann es aber nicht ankommen lassen.

FÜNF FRAGEN AN ...

Lars Andersen

Der GAL-Bezirksabgeordnete Lars Andersen plädierte für ein Ende der schwarz-grünen Koalition. Er sah die Glaubwürdigkeit seiner Partei verloren. Der Klönschnack sprach mit Andersen.

Wie wohl fühlen Sie sich noch in Ihrer Partei?

Mein Verhältnis zu meiner Partei ist schon seit geraumer Zeit ein pragmatisches. Ich habe schon öfter daran gedacht, die Partei zu verlassen, etwa bei der Zustimmung zur Zuschüttung des Mühlenberger Loches oder zum Kosovokrieg. Aber die Alternativen sind ja auch nicht gerade attraktiv. Die GAL bietet

mir noch immer die besten Möglichkeiten, um etwas für die Umwelt zu erreichen.

Was werfen Sie Ihrer Parteispitze vor?

Die GAL hat sich vor der Bürgerschaftswahl im Februar eindeutig festgelegt: Mit uns wird es keine Zustimmung für ein neues Kohlekraftwerk in Moorburg geben! Man kann jetzt nicht sagen: Tut uns leid, wir haben das nicht hingekriegt. Da muss man dann auch Konsequenzen ziehen und sich beim Wahlvolk um ein neues Mandat bemühen.

Was hätte es gebracht, die Koalition platzen zu lassen?

Zunächst hätte die GAL natürlich an Einflussmöglichkeiten

verloren. Aber ich glaube auf lange Sicht hätte es genützt, weil die Grünen hätten beweisen können, dass sie für ihre Themen einstehen und glaubwürdiger sind als andere. Auch wenn derzeit mehr über die Finanzkrise, als über die Klimakrise geredet wird, würden die Auswirkungen der Klimaveränderungen die Notwendigkeit von grüner Politik bald wieder auf die Tagesordnung bringen. **Sind die Grünen eine Partei wie andere, die ihre Wahlversprechen schnell vergisst?** Ich hoffe immer noch, dass die Grünen ‚anders‘ sind und ihre Wahlversprechen ernst nehmen. Ich sehe aber leider auch immer mehr Leute bei der GAL,

für die anscheinend „mitregieren“ alles ist.

Welche Folgen sehen Sie?

Durch die Genehmigung des Kohlekraftwerkes Moorburg, dass ja eines der größten in ganz Europa werden soll, sehe ich die Glaubwürdigkeit grüner Klimapolitik insgesamt in Frage gestellt. Es wird schwer werden, im bevorstehenden Bundestagswahlkampf unsere Forderung nach einem Atomausstieg und einem Moratorium für den Bau von Kohlekraftwerken bis diese mit einer Technologie zur Abscheidung von CO₂ ausgerüstet werden können, noch überzeugend zu vertreten. Moorburg wird uns überall um die Ohren gehauen werden.

**NEU-
ERÖFFNUNG**



Liebe Elbvorortler,

ab November bieten wir Ihnen in unserem Shop im neuen Blankeneser Bahnhofsviertel folgende Dienstleistungen und Produkte an:

- alle gängigen Handys (Nokia, Sony Ericsson, Samsung etc.)
- Mobilfunk-Neuverträge & Vertragsverlängerungen
- Notebooks, Navigation, Spielkonsolen & Multimedia (Apple Produkte)
- T-Home Festnetz, DSL und T-Entertain
- Jeden Monat die Top 3 Produkte der o.g. Kategorien im Shop

Mein Team Herr Rhode, Herr Holzschuh und ich freuen uns auf Ihren Besuch.



TECHNIK ZU JOKERPREISEN

mobileJoker.deTM

mobilejoker.de **STORE**

T-Partner Store | Erik-Blumenfeld-Platz 27 | 22587 Hamburg | TEL: 040-54709-355 | E-MAIL: shop5@mobilejoker.de

mobilejoker.de

ist eine Marke der etronixx Trading GmbH

KAI WIECHMANN[®]

**Teak Gartenmöbel - Landhausmöbel -
Antiquitäten - Mahagonimöbel - Eibemöbel -
Ledermöbel - Chinamöbel - Büroeinrichtung**



Gartenmöbel



Englische Möbel



Ledermöbel



Asiatische Stilmöbel

KAI WIECHMANN[®]

Am Diebsteich 55
22761 Hamburg
Mo. - Fr. 10-19 Uhr, Sa. 10-18 Uhr
www.kai-wiechmann.de



Büroeinrichtung



LIEBE GÄSTE UND FREUNDE DES SÜLLBERGS,

Wiener Opern Brunch

Jeden zweiten Sonntag im Monat begrüßen wir Sie zu unserem neuen Wiener Opern Brunch im Ballsaal auf dem Süllberg. Den Auftakt übernimmt am **9. November 11:30 Uhr bis 15:00 Uhr** das Art Déco Trio, ein Salonensemble, das Sie auf charmante Weise in die Welt der Kristalllüster und Samtsofas entführt.

Erwachsene zahlen € 52,- inkl. Säfte und Heißgetränke und einem Glas Prosecco. Kinder bis 14 Jahre € 12,- und natürlich gibt es wieder den traditionellen **Weihnachtsbrunch im Ballsaal** an den Adventssonntagen und Weihnachtsfeiertagen



Hamburg ganz(s) weihnachtlich

Ab dem 11. November (Martini) bis zum 23. Dezember heißt es in unserem Bistro wieder: „Hamburg ganz(s) weihnachtlich“ mit unseren Menüs rund um die Gans.



22. November um 20 Uhr:

endlich wieder tanzen: hoch über der Elbe, im einzigartigen Salon Bellevue

- Lässige Chill- & Dance-Rhythmen
- Bunte Cocktails
- Mitternachtssnack
- Karaoke-Time zu später Stunde – nur wer möchte

Eintritt inkl. Begrüßungscocktail € 8,-. Vorverkauf ggf. € 10,-. Abendkasse



Soirée Musicale – die perfekte Verbindung zwischen Musik und Spitzengastronomie

27. November um 19 Uhr:

„From Grappelli to Oklahoma“
Dylan Vaughn (Gitarre)
und Alec Sloutski (Violine)

17. Dezember um 19 Uhr:

„Vanillekipferln und Fischbrötchen“
Karola Sakotnik auf der Suche nach dem Unterschied zwischen Christkind und Weihnachtsmann.

Die Eintrittskarten für die Konzerte der Soirée Musicale kosten € 18,-.

In unserem Bistro bieten wir Ihnen zu diesem Anlass ein „Lido-Menü“ und in unserem Gourmetrestaurant ein „Europa-Menü“ speziell an diesen Abenden an.



Reservierungen und Information unter der Telefonnummer: +49 (0)40/866 252-0
www.suellberg-hamburg.de
Süllbergsterrasse 12, 22587 Hamburg

VERMISCHTES

NATURSCHUTZ

Ein Weg für Amphibien und Insekten

Der Naturschutzbund Deutschland (NABU) errichtete im Rahmen eines „Gewässernachbarschaftstages“ unter der Brücke des Klövensteenweges über der Wedeler Au entlang der Betonwände einen trockenen Uferbereich aus Geröll und Kies, eine sogenannte Berme. So können künftig kleine Säugetiere, Amphibien und Insekten, die entlang der Bachufer wandern, den Klövensteenweg unterqueren. Zudem wurden bei dem Einsatz zwei Ansammlungen von Zweigen und Ästen, sogenanntes Totholz, teilweise geräumt.

Bachläufe im Stadtgebiet sind Korridore für die Ausbreitung von Pflanzen und Tieren. An vielen Stellen queren Straßen die Bachläufe, oftmals in schmalen Durchlässen ohne trockene Uferbereiche.

BRANCHENPREIS

Heymann: Buchhandlung des Jahres 2008

Die Jury des Fachmagazins „Buchmarkt“ wählte das Kurt-Heymann-Buchzentrum zur „Buchhandlung des Jahres 2008“. In der Begründung heißt es: „Ein Unternehmen, das mit dem Wachstum seine Individualität bewahrt und den Spagat zwischen der unabhängigen Großbuchhandlung und dem Filialisten geschafft hat und dabei eine persönliche Handschrift zeigt.“

Geschäftsführerin und Eigentümerin Heike Heymann-Rienau nahm den begehrten Branchenpreis in einer Feierstunde auf der Frankfurter Buchmesse Mitte Oktober entgegen. Gemeinsam mit ihrem Bruder Christian Heymann leitet die 45-Jährige das Hamburger Familienunternehmen in dritter Generation.

BÜRGERVEREIN BLANKENESE

Der ganze Müll muss raus

Seit vielen Jahren rücken im Frühjahr kleine und große Mülljäger aus, reinigen Rabatten, Fußwege und Rinnsteine. Jetzt bläst der Blankeneser Bürger-Verein auch im Herbst zum großen Müllsammeln. Unterstützt wurde der Bürgerverein von Schülern der blankeneser Gymnasien und den Grundschulen. Erstmals dabei war eine Klasse aus der neu gegründeten evangelischen Schule am Hessepark. In 80 Säcken wurden rund 350 Kilo Müll gesammelt. Sperrigstes Fundstück, so der Vereinsvorsitzende Jürgen Weber, „war ein Fahrrad“.



Professor Jürgen Weber, Vorsitzender des Blankeneser Bürger-Vereins mit Schülern beim Müll sammeln

STOLPERSTEINE

Erfahrungen mit einer ungewöhnlichen Idee

In Harvestehude und im Grindelviertel begegnen sie dem Fußgänger auf Schritt und tritt. Auch in Blankenese, Groß Flottbek und Altona erinnern Stolpersteine vor den Häusern an ihre einstigen Bewohner, die in der NS-Zeit vertrieben oder umgebracht wurden.

Die Idee zu diesem Gedenken hatte der Künstler Günter Demnig, der seit den 90er-Jahren in ganz Deutschland Stolpersteine setzt. Tausende der kleinen, quadratischen Metallplatten glitzern heute auf den Gehwegen zwischen Kiel und München. In Hamburg wird das Projekt Stolpersteine von Peter Hess betreut. Er wird am 16. November um 16 Uhr in der Melanchthonkirchengemeinde, Ebertallee 30, das Projekt vorstellen und von den Erfahrungen in der Hansestadt berichten.



Gunter Demnig setzte auch am Strandweg in Blankenese einen Stolperstein

Info: Pastor Andreas Zühlke, Telefon: 89 13 06

GYMNASIUM BLANKENESE

Reihe zur Pogromnacht von 1938

Anlässlich des 70. Jahrestages der Pogromnacht von 1938 wird vom 7. bis 10. November im Gymnasium Blankenese eine ganze Reihe von Programmpunkten angeboten. Zu den Höhepunkten zählt am 7. November um 20 Uhr in der Aula eine dramatisierte Auseinandersetzung mit den Tagebuchaufzeichnungen von Victor Klemperer.

Eine von Gymnasiasten gefertigte Ausstellung wird am selben Tag von der Schulleiterin eröffnet. Am 9. November steht eine Busfahrt zur Gedenkstätte Neuengamme und zur Schule Bullenhuser Damm auf dem Programm. Schüler führen die Besucher durch die Ausstellung und vermitteln einen Einblick in die Häftlingsschicksale. Abfahrt ist um 10.30 Uhr an der Oesterleystraße 27. Eine moderierte Gesprächsrunde setzt sich ab 17.30 Uhr mit Fragen der Erinnerungsarbeit auseinander, eine Kooperation mit dem „Verein zur Erforschung der Geschichte der Juden in Blankenese“. Am Montag, den 10. November, erinnern Schüler in einem kleinen Gesprächskreis an die jüdischen Schriftstellerinnen Ricarda Huch und Selma Meerbaum-Eisinger. Beendet wird die Veranstaltungsreihe um 19.30 Uhr durch ein großes Konzert, das die Schüler des Leistungskurses Musik und die Big Band der Schule vorbereiten. Das Konzert steht im Zeichen der von den Nazis verfilmten Musik, die als „entartet“ verboten war.

Info: Gymnasium Blankenese, Telefon: 428 97 10

NS-ZEIT

Jahrestag der Deportation

Mit einer Kundgebung erinnerten die Schauspielerin Nina Petri, Bezirksamtsleiter Jürgen Warmke-Rose und Pastor Ulrich Hentschel am 28. Oktober auf dem Paul-Neumann-Platz am Altonaer Bahnhof an die Deportation von mehreren hundert jüdischen Frauen, Kindern und Männern aus Altona nach Polen. Die meisten der Deportierten wurden später in Konzentrationslagern ermordet. Die Reihe anlässlich des 70. Jahrestages der Pogromnacht wird am 9. November um 18. Uhr gemeinsam mit Pax Christi, Marlies Engel (Lesung) und Thomas Bischoff (Oboe) mit einem ökumenischen Gottesdienst fortgesetzt. Zudem ist in der Jugendkirche Groß Flottbek noch bis zum 20. November die Ausstellung „Anne Frank – eine Geschichte für heute“ zu sehen.

Info: www.die-jugendkirche.de



Noël



*Unser Weihnachtsmarkt
ist eröffnet!*

Wir laden Sie ein, mit uns in vorweihnachtliche Stimmung zu kommen.

Unsere verkaufsoffenen Sonntage mit Überraschungen für die ganze Familie sind am: 16. und 23. November von 12.00-18.00 Uhr

Gudewer



Sülldorfer Landstraße 264–302
www.Gudewer.de



Schlepper „Claus D.“ unter Dampf. Jetzt braucht das Museumsschiff einen neuen Kessel.

Museumshafen Övelgönne

Schlepper „Claus“ droht das Aus

Der Dampfschlepper „Claus D.“ aus dem Övelgönner Museumshafen dampft nicht mehr. Der TÜV hat die Betriebserlaubnis für den Dampfkessel nicht erneuert.

Wie das Schiff stammt auch der Dampfkessel von „Claus“ aus dem Jahr 1913. Mit einer Reparatur des Kessels wäre der Schaden nicht zu beheben. Der Dampfer braucht einen neuen Kessel. Der müsste allerdings extra angefertigt werden. Kosten: 150.000 Euro. Eine Summe, die der Betreiberverein nicht allein aufbringen kann.

Mit Hilfe von Sponsoren steht mittlerweile zwar ein Drittel der Summe bereit. Um nun den Rest zusammenzubringen, hat sich der Verein eine besondere Aktion ausgedacht. Jeder, der mehr als 1.000 Euro für „Claus D.“ spendet, erhält dafür ein Stück Schiff. Und zwar als Metallplatte, die aus dem alten Kessel geschnitten würde und mit einer persönlichen Gravur versehen ist.

Wer den Schlepper mit einer kleineren Summe unterstützen möchte, kann das auch, indem er ein Polohmed mit aufgesticktem Schlepermotiv kauft. Der Reinge-

winn aus dem Verkauf der 29,90 Euro teuren Hemden fließt in den Topf für den neuen Kessel.

Der knapp 18 Meter lange Schlepper „Claus D.“ lief 1913 für die Hamburger Ewerführerfirma J. H. N. Heymann von der Hamburger Maschinenfabrik AG vom Stapel. Er schleppte Schuten und Leichter zu anderen Schiffen, wurde zum Bugsieren eingesetzt und gab Dampf zum Reinigen von Schiffstanks. 1956 übernahm das Umschlagsunternehmen Carl Robert Eckelmann den kleinen Schlepper und setzte ihn weiterhin im Hafen und auf der Elbe ein. 1984, als der Dampfbetrieb längst unwirtschaftlich geworden war, verschenkte das Unternehmen den Schlepper an den Museumshafen Övelgönne. Wer helfen möchte, rufe Hans Stang unter Telefon: 640 05 36 an.

www.museumshafen-oevelgoenne.de
Autor: eigel.wies@kloenschnack.de

SCHIFFSTAUFEN

„Wilhelmsburg“: Der Name ist Programm

Innerhalb von zehn Jahren habe sich die jährliche Fahrgastzahl auf jetzt 6,4 Millionen Passagiere verdreifacht, so Hadag-Chefin Gabriele Müller-Remer anlässlich der Taufe der neuen Fähre „Wilhelmsburg“. Und die Zahl wird weiter wachsen, so erwarten die Fachleute. Der Name der neuen Fähre ist zugleich Programm. Denn neben der HafenCity soll auch der Stadtteil Wilhelmsburg eines Tages regelmäßig angefahren werden. Getauft wurde das Schiff vom Typ 2000, von Hamburgern gern „Bügeleisen“ genannt, von Landespastorin Annegrethe Stoltenberg. „Mit dem Sprung über die Elbe“, so Stadtentwicklungssenatorin Anja Hajduk, werde die Bedeutung



Landespastorin Annegrethe Stoltenberg (rechts) tauft die neue Fähre der Baureihe 2000 auf den Namen „Wilhelmsburg“

der Fähren für einen leistungsfähigen öffentlichen Nahverkehr weiter wachsen. Ein kräftiges Bugstrahlruder und ein drehbarer Propeller helfen beim An- und Ablegen, machen es möglich, dass ein Mann an Bord ausreicht, das für 250 Passagiere zugelassene Schiff zu führen. Im kommenden Jahr sollen zwei weitere Fähren desselben Typs hinzukommen. Dann wird die Hadag-Flotte auf 23 Schiffe angewachsen sein. Die Schiffe werden gebucht, weil das Netz noch weiter ausgebaut werden soll. Außerdem nutzen neben Pendlern auch Touristen vermehrt die Fähren für eine Hafenrundfahrt.

HADAG

Kreuzfahrtterminal im Altonaer Fischereihafen

Kreuzfahrten werden immer beliebter. Deshalb braucht Hamburg ein zweites Kreuzfahrtterminal. Der neue Liegeplatz für Kreuzfahrtschiffe entsteht nun im Altonaer Fischereihafen. Noch in diesem Jahr, so entschied der Senat, soll mit dem Bau einer Kaimauer begonnen werden. Mitte August 2009 soll das erste Schiff anlegen können. Geplant ist ein modernes Terminalgebäude mit integrierter und automatisierter Gangway, die das An- und Ablegen beschleunigt. Die gesamte Anlage soll in der Kreuzfahrtsaison 2010 fertig sein. Für



Am Fischereihafen entsteht ein Kreuzfahrtterminal

das neue Terminal werden ab 2010 etwa 50 Schiffe pro Jahr erwartet. Investiert werden an dem ehemaligen Altonaer Fischereihafen rund 29,5 Millionen Euro. Eine Investition, die sich auszahlen wird: Allein 2007 wurden in Hamburg 130.000 Schiffspassagiere begrüßt.

Nadellos liften. Tadellos straffen.

Die Biologie des neuen Anti-Aging.

Anzeige



Natürliche Schönheit braucht kein Skalpell. Und nicht jede Haut eignet sich für Unterspritzungen oder Laser. Angenehm hingegen ist das neue **mesolBeauty Lifting**. Denn sanft unterfüllt die neue Methode die Haut, protiert mit einem Con-In Roll-on computergesteuerte Biomoleküle in die Tiefe.

Geglättet werden selbst verhärtete Mimikmuskeln, gestrafft schwache Gesichtsmuskeln. Selbst Zornesfalten können myotonologisch trainiert werden. Perfekt für alle,

die Spritzen nicht mögen oder die einem chirurgischen Lift zuvorkommen wollen.

Das **Original mesolBeauty Lifting** ist sanft, natürlich, nachhaltig. Das Gesicht wirkt wie aufgepolstert, nicht nur jünger, auch feiner und ebenmäßig glatt.

mesolSpezialprogramme: Auch gegen Pigmentstörungen, Altersflecken, Unreinheiten. Alles beginnt mit einer Hautanalyse, dann die Testbehandlung, schließlich eine Beautykur.

Wie? Wann? Anrufen, herkommen, schöner werden. Wir freuen uns auf Ihr neues Hautbild. Sie sicher auch.



Jetzt Test-Behandlungen

Happy Aging Hautspezialistin
Angela Rethmeier ★★★★★

BLANKENESER CHAUSSEE 178
22869 SCHENEFELD

Tel.: 040 - 830 20 51

LAILIQUE

Wir sind Nienstedten!



Vielseitiges Training seit 30 Jahren für die ganze Familie im Reetdachhaus am Jenischpark.

BallettGymStep
Nieschulz-Flottbek
Baron-Voght-Str. 73
Telefon 82 49 60



Individuellen Service und Qualität bieten **Christian und Peter Lorenz**,

Mercedes-Benz-Vertragswerkstatt, Nienstedtener
Marktplatz 30 - 34
Telefon 822 76 70



Freunde treffen bei Lissi und Manni Schlag in der

Gaststätte Schlag
Rupertistr. 26
Telefon 82 05 22



Elbmaler Andreas Hector würde auch gerne bei Ihnen mit seinem erfahrenen Team Maler- und Lackierarbeiten ausführen.

Elbmaler Hector
Elbchaussee 518
Telefon 82 241 300
Mobil 0170 20 25 247



Neue Schuhe für jeden Geschmack bei Jens Uwe Groth. Oder sind Ihre Schuhe durchgelaufen, dann kann er sie reparieren,

Jens Uwe Groth
Nienstedtener Str.11
Telefon 82 91 69



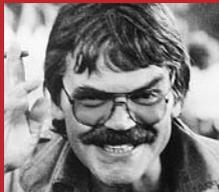
Bei uns steht der Mensch im Mittelpunkt!

prophysio – Praxen für Krankengymnastik
U. Grade/ J. Neuendorf
Kinder: Friedensweg 10
Tel.: 82 92 20
Erwachsene:
Jürgensallee 44
Tel.: 82 24 25 92



Fleischereifachgeschäft (Party-Service) am Kap Horn,

Rolf Hübenbecker,
Nienstedtener Str.13
Telefon 82 84 02



Ihre Druckerei für Privat, Industrie und Werbung:
Berthold Wagenhuber

Druckwerkstatt
Nienstedten
Kastanienhof
Osdorfer Landstr. 233
Telefon 82 84 89



Wenn's um Licht, Leitungen, Installationen geht:

Elektro-Kloss
Karl-Heinz Kloss
Langenhegen 33
Telefon 82 80 40



Bei **POM's** können Sie Ihre Garderobe individuell, kompetent und preiswert anfertigen sowie ändern lassen.

POM's Kreativ-Mode
Georg-Bonne-Str. 118
Telefon 8 22 33 76



Individuell, Stil und Haare. Willkommen bei Ihrem Friseurteam im

Salon Gisela Lohse,
Georg-Bonne-Str. 104
Telefon 82 11 77



Apotheke im Dorf ... für Ihre Gesundheit im Dorf
Wir beraten Sie gern zu all Ihren Gesundheitsfragen.

Apotheke im Dorf
Arne Lüdemann
Nienstedtener Str. 10
Telefon 82 62 42
Telefax 82 88 72

Altonale



Kunst aus Georgien – hier von David Apaciari

lin. Tipp: Am Sonntag findet ab 15 Uhr eine große Kunst-Versteigerung statt.

21. bis 23. November, Ex-Karstadt, Große Bergstraße, Infos: www.altonale.de

Für ein Wochenende wird das Ex-Karstadt in der Großen Bergstraße zum kulturellen Kauf-tempel der besonderen Art. Über 40 Künstler werden dort Arbeiten von Malerei über Skulptur bis hin zur Grafik und Fotografie zeigen – die Besucher können Kunst kaufen und sich über die örtliche Kunstszene informieren.

Ein besonderes Bonbon wird die Sonderschau zeitgenössischer georgischer Kunst. Präsentiert werden Werke von Künstlern aus Tiflis sowie von Exil-Georgiern aus Hamburg und Berlin.

Galerie Elbchausee

Der Hamburger Künstler Georg Schulz haut Charaktere in Holz, zieht sie mit lockerer Bemalung an und stattet sie mit grotesk-absurden Attributen aus. Obwohl Georg Schulz sich nicht lange mit Feinheiten aufhält, sondern seinen Werkstoff grob bearbeitet, scheinen seine Figuren zu leben. So verblüfft jede seiner Figuren in ihrer Gestalt durch eine simple, aber äußerst treffende Darstellung menschlicher Eigenheiten. Und ähnlich wie es eine gute Karikatur vermag, halten sie jedem Betrachter liebevoll einen Spiegel seiner Schwächen und Skurrilitäten vor.

Bis 13. Dezember, Galerie Elbchausee, Klopstockstraße 29, Telefon 0171- 34 72 536, www.Galerie-Elbchausee.de



Grob behauen und doch trefflich dargestellt: Die Holzfiguren des Künstler Georg Schulz

Praxis Dr. Becker

Die Praxis Dr. Becker zeigt unter dem Titel „Microscapes Microscopic Landscapes“ eine Bilderserie in die Tiefen kristalliner Strukturen. Gerhard Kubetschek ist approbierter Apotheker und arbeitet seit 15 Jahren als Fotograf in Hamburg. Mit „Microscopic Landscapes“ verknüpft er fotografische Leidenschaft mit wissenschaftlicher Ausbildung.

Bis April 2009, Praxis Dr. Becker, Blankeneser Bahnhofstraße 11, Telefon 86 69 39 68, www.kubetschek.de



Maßgefertigte Einbauschränke!

Raumgefühl mit Stil!

Unsere Schrank- und Türsysteme werden nach Ihren Vorgaben, Wünschen, Bedürfnissen und Maßen millimetergenau angefertigt.

Die Vorteile

- optimale Raumnutzung
- individuelle, einzigartige Möbelstücke
- erstklassige Qualität

SchrankstudioSchilling

Schrankideen nach Maß

Osdorfer Landstraße 251b · 22549 Hamburg
040-35719101 · www.schrankstudio-schilling.de

adRem[®]
INTERIOR
www.adrem-interior.de

Lloyd Loom € 145,-

„LasseM“, Teak € 99,-

„Bama“ Leder € 135,-/175,-

Lloyd Loom € 129,-

ab sofort!!! – Outlet Preise im Lagerverkauf

nur bei uns: über 100 Tische von 80 bis 350 cm Länge sofort lieferbar. Stühle aus original Lloyd Loom, Teak und Leder ab € 99,- in Spitzen-Qualität sowie Regale, Lampen & Accessoires weit unter Marktpreisen

€ 345,-
€ 175,-

Phoenixhof
Ruhstr. 11
22761 Hamburg
Altona
Tel. 85 37 22 50

Mo.-Fr. 10.00 - 19.00 · Sa. 10.00 - 14.00



Utopisches Paar von Nina von Herrath

Nienstedten

Nina von Herrath macht künstlerisch einfach das, was ihr in den Kopf kommt und Spaß macht. So sind auch ihre utopischen Paare entstanden – Tiere und Menschen, die sich im wirklichen Leben „zum Fressen gern haben“. Kleine Keramikfiguren, die mit Humor die Macken der Menschen widerspiegeln. **Zu sehen und zu kaufen gibt es die kleinen Figuren am 1. und 2. November von 11 bis 19 Uhr in der Georg-Bonne-Straße 104**

Galerie Elbchausee acht

Das Spiel um die Wahrnehmung, um das, was durch sie subjektiv erlebbar ist, zeichnet die Arbeiten der Künstlerin Britta Henrich aus. Das Alltägliche, Normale und Banale erhält durch Henrichs Interpretation und ihre Wahl des Blickwinkels eine erstaunliche und durchaus irritierende Wirkung. Zu sehen sind Britta Henrichs Bilder in der **Galerie Elbchausee acht, Elbchausee 8, Telefon 86 62 39, www.elbchausee-acht.de, 10. November bis 6. Februar**

Ernst Barlach Haus

Walter Gramatté – Expressionist der „Zweiten“ oder „Verschollenen Generation“, war Maler, Zeichner und Grafiker. Entsprechend vielschichtig ist sein Werk, entsprechend einprägsam ist seine Bildsprache. In einer gemeinsam mit dem Kirchner Museum Davos erarbeiteten Ausstellung zeigt das Ernst Barlach Haus nun Leben und Wirken des Künstlers. Rund 90 meist selten gezeigte Arbeiten aus privaten und öffentlichen Sammlungen werden zu sehen sein. **Bis 1. Februar, Jenischpark, Telefon 82 60 85, www.barlach-haus.de**

Rathaus Rellingen

Silke Stein zeichnet, aquarelliert, fotografiert oder malt mit Acryl und Mischtechnik – am liebsten Stillleben und Landschaften. Licht und Schatten, die charakteristischen Eigenschaften von Papier, Stoff, Glas oder anderen Materialien oder die richtige Farbwahl schaffen Kompositionen, die ihren Arbeiten eine atmosphärisch dichte Aussagekraft geben. **20. November bis 16. Januar, Rellinger Rathaus (Galerie), Hauptstraße 60, Rellingen**



Komponiertes Stillleben von Silke Stein

Elbe Kino

Besonders der Hamburger Hafen, die Elbe und die neue Hafencity haben es Uschi Dechow angetan. In experimenteller Radierung, verbunden mit althergebrachten Techniken, zeigt sie eine ganz persönliche Stadtrundfahrt durch Hamburg – aber auch New York. **November bis 31. Dezember, Elbe-Kino, Osdorfer Landstraße 198, Telefon 0162-576 03 79**

Das neue Stadtquartier



Blankenese
BAHNHOFSPLATZ

- Einzelhandel
- Gastronomie
- Büros
- Fitness/Wellness
- Dienstleistungen
- Gesundheits-Service/Arztpraxen
- Miet-/Eigentums- und Senioren-Wohnungen
- Über 400 neue Parkplätze

ING REAL ESTATE

Vermietung: ☎ 0 40 · 350 17 00
www.blankenese-bahnhofsplatz.de

TRELLI RE



Die Crews der 29er von BSC, MSC und Norddeutschem Regattaveroin trainieren gemeinsam

Neue Boote beim MSC

Bonny und Clyde fliegen über die Elbe

Piraten, Laser, Europe oder 420er – wer dem Opti-Segeln entwachsen ist, hat beim Mühlenberger Segelclub (MSC) die Qual der Wahl.

Die Entscheidung wird jetzt noch schwieriger, denn seit Ende September besitzt der Verein zwei nagelneue 29er. Großzügiger Spender der Leichtgewichte: Das Hamburger Emissionshaus König & Cie. Das Unternehmen engagiert sich bereits seit über fünf Jahren für die Jugendarbeit des MSC. „Ohne diese Unterstützung wären wir heute nicht da, wo wir sind“, bedankte sich Vorsitzender Oliver Kosanke anlässlich der doppelten Taufe vor dem Clubhaus am Elbuferweg.

Gemeinsam mit der Jugendabteilung des Norddeutschen Regattaveroin, die ebenfalls zwei 29er besitzt, sowie mit den sechs Pendants des BSC bilden die MSCer jetzt eine Trainingsgemeinschaft. Diese vereinsübergreifende Zusammenarbeit verspricht das effektivste Training. Nach der Taufe starteten „King Bonny“ und „King Clyde“ zum ersten Fun-Race auf der Elbe. Es sei zwar kappelig gewesen, aber dafür ziemlich schnell, resümierten die Crews hinterher mit leuchtenden Augen.

DOTU

Neue Kurse

Neue Kurse bei der Dockenhudener Turnerschaft: Für den kommenden Winter bereitet Wiebke Hülsen die hanseatischen Flachländer auf die Brettersaison vor. Jeden Donnerstag findet in der Sporthalle der GS Blankenese Skigymnastik statt, die für den ersten Pistenstart fit macht. Direkt im Anschluss bieten die Dockenhudener in gleicher Halle „Bodyforming“ an, ein intensives Ganzkörpertraining, das sich mit „Fit um die 30“ an junge Erwachsene wendet. Um viel Spaß geht es im neuen Gesellschaftstanzkurs für junge Paare bis 50, bei dem keine Vorkenntnisse erforderlich sind. Die Tänzer treffen sich jeden Mittwoch von 20 bis 21.30 Uhr in der Sporthalle der GS Blankenese.

Infos: Dockenhudener Turnerschaft, Schenefelder Landstr. 87 a, Tel.: 870 22 72 (Anrufbeantworter), Fax: 870 22 72, www.dotu.hamburg.de

RISSENER SV

Fußball-Ligamannschaft im Netz

Der Rissener Sportverein hat eine neue Homepage der Fußball-Ligamannschaft – und da die Jungs den Aufstieg in die Bezirksliga anpeilen, ist ein Blick auf die Seite garantiert immer informativ. Also, schauen Sie doch mal vorbei: www.rissenersportverein.de

FUSSBALL

Die Lage in den Elbvororten

Gleich drei Vereine aus den Elbvororten spielen in der Saison 2008/2009 in Hamburgs zweithöchster Spielklasse, der Landesliga. Der SC Nienstedten, die SV Blankenese und der Wedeler TSV geben sich in der Hammonia-Staffel die Ehre. Der Klönschnack sprach mit den Verantwortlichen und berichtet, ob Ziele und Wünsche nach dem ersten Drittel der Saison erreicht wurden.



SC Nienstedten: Aufgrund vieler Verletzter kann der zehnte Tabellenplatz nach dem zehnten Spieltag nur als Erfolg gewertet werden, vor allem, da schon vor Saisonbeginn klar war, dass es für den SCN eher gegen den Abstieg gehen würde. „Wir sind gut in die Saison gestartet, haben aktuell aber eine kleine Durststrecke mit Luft nach oben“, so Co-Trainer Lewe Timm. Das Engagement des erst 33-jährigen Cheftrainers Papa N'Diaye kann somit als Erfolg gewertet werden, zumal Nienstedten zu Saisonbeginn durch namhafte Abgänge, wie den des Torjägers Bernd Stelter, geschwächt wurde.



SV Blankenese: Die SVB ist mit dem Saisonverlauf nicht zufrieden. Sturm-„Hoffnungsträger“ Björn Henricy fiel schon vor dem ersten Pflichtspiel aufgrund einer Bandscheiben-Verletzung langfristig aus, der Amerikaner Akinaka konnte das chronische Angriffsproblem bislang nicht komplett kompensieren. Und auch die in der letzten Spielzeit so famose Defensive, die die SVB in der letzten Saison sogar auf einen sechsten Platz spülte, ließ in den ersten zehn Begegnungen bereits 23 Gegentore zu. „Unsere starke Abwehr ist uns leider abhanden gekommen. In den letzten Wochen standen wir teilweise mit falscher Einstellung auf dem Platz, jetzt müssen wir streng weiter arbeiten um das Saisonziel, Platz sieben oder acht, zu erreichen“, erklärt Trainer Frank-Michael Schneider die aktuellen Sorgen an der Waldesruh.



Wedeler TSV: Ein ehemaliger Nationalspieler trainiert einen Landesligisten. In 320 Bundesligaspielen hat Wedels neuer Coach Peter Nogly zwischen 1969 und 1980 38 Tore für den HSV erzielt und viermal das DFB-Trikot getragen. Allein die Verpflichtung des Schwergewichts gab die Richtung für die aktuelle Saison vor. Nach elf Spielen rangiert Wedel als Tabellenführer drei Punkte vor Uetersen und ist damit Aufstiegs-kandidat Nummer eins. „Der Saisonstart war schwierig mit elf neuen Spielern, aber mittlerweile läuft alles äußerst erfolgreich. Ich rechne fest mit dem Aufstieg“, so Nogly. HD

Sport: patricia.schroeder@kloenschnack.de

SILVESTERPARTY 2008

Die große Silvesterparty 2008 auf dem Süllberg.



Große Party auf dem Süllberg!

Aufforderung zur
Teilnahme am krawatten-
freien Jahreswechsel von
2008 auf 2009 mit Disco
und Livemusik von den
„Soulisten“ im Ballsaal auf
dem Süllberg am

**Mittwoch,
31. Dezember
2008!**

Reingehen kann man ab
19 Uhr und ab 20 Uhr geht
die Post ab. Mit einer
Eintrittskarte für 30 Euro

ist jederman dabei.
Essen und Trinken sind
extra zu zahlen und wer-
den vor Ort in bunter
Vielfalt angeboten. Man
kann sich zwar hier und
da hinsetzen, Tische sind
jedoch nicht buchbar –
der Ballsaal bietet die
beliebte Stehtischland-
schaft. Die befreiende

Eintrittskarte

gibt es ab sofort beim
Hamburger Klönschnack
unter Telefon

86 66 69-54

Eine Altersbegrenzung
wird nicht ausgerufen,
jedoch dürften sich die
Vertreter der Altersgruppe

zwischen 30 und 60
Jahren am wohlsten
fühlen – plusminus
versteht sich.
Eine rechtzeitige Karten-
reservierung ist sinnvoll.
Viel Spaß beim Rüber-
rutschen ins Neue Jahr im
Ballsaal auf dem Süllberg
und ein wundervolles
2009 wünscht Ihnen Ihr
HAMBURGER KLÖNSCHNACK.

Audi wünscht
viel Vergnügen
und einen guten
Rutsch!



Audi

Ein ganz
normaler Abend
vom


Klönschnack
...lokal, herzlich, deutlich

Der Rahmen macht's

BILDER *Harmstorf* RAHMEN – Galerie für maritime Malerei –

- Individuelle Bilderrahmen und exklusive Echtgold-Atelierrahmen aus eigener Bilderrahmen-Manufaktur
- Fertigung in traditioneller Handwerkskunst
- Fachgerechte Restaurierung von Bildern und Rahmen
- Qualifizierte Beratung

Ständig wechselnde Ausstellungen

Blankeneser Bahnhofstr. 32 · 22587 Hamburg · Tel. 040/ 86 44 77

Besuchen Sie auch unsere Online-Galerie
www.galerie-harmstorf.de



Jetzt bei uns:

Aromatherapie in Eigenherstellung

Pflanzliche Öle von Taoasis
Badeöle
Massage- und Wohlfühlöle
Hildegard Teemischungen

Demnächst starten auch wieder neue
Nordic Walking Kurse
für Anfänger und Fortgeschrittene



Süllberg-Apotheke

Blankeneser Bahnhofstr. 56
22587 Hamburg
Tel. 040 / 86 55 76

VERMISCHTES

PETER TAMM STIFTUNG

Jetzt mit vierköpfigem Vorstand

Die Peter Tamm sen. Stiftung wird jetzt von einem vierköpfigen Vorstand geführt. Professor Peter Tamm leitet den Vorstand als Vorsitzender. Russalka Nikolov übernimmt die Verantwortung für die Bereiche „Museale Konzeption“ und Marketing.

Neu im Vorstand sind Lutz Erntges (Finanzen) und Heiko Hermans, zuständig für „Museale Ausstattung“ sowie „Technik und Bau“.

Mit der Erweiterung des Vorstandes, so Peter Tamm, sei der Schritt zum „Unternehmen Museum“ endgültig vollzogen. Indem wir feste Bereiche mit jeweils eigenen Vorständen definieren, schaffen wir die Voraussetzungen, um sowohl in inhaltlichen Fragen als auch in der Außendarstellung des Hauses erfolgreich arbeiten können.“



Peter Tamm leitet den nun vierköpfigen Stiftungsvorstand

ELB-GALA

Für Kinder auf den Süllberg

Nicht alle Kinder haben die gleichen Startbedingungen. Häufig entscheiden soziale und kulturelle Herkunft über den Werdegang eines Kindes, gehen Lebenswege bereits von Geburt an in unterschiedliche Richtungen. Gerade in Deutschland! Der Verein „Tu' was für Kinder e.V.“ möchte hier einspringen. Anliegen ist die gezielte finanzielle Förderung gemeinnütziger Projekte, unbürokratisch und auf direktem Weg.

Am 22. November 2008 veranstaltet der Verein nun mit der „Elb-Gala“ ein hochkarätiges Benefiz-Event auf dem Süllberg. Prof. Volker Ragosch, Leiter der Frauenklinik der Asklepios Klinik Altona und Initiator der Elb-Gala wird die Arbeit des Vereins vorstellen. Zwischen den Gängen des Menüs moderiert WDR-Korrespondent Horst Kläuser die Veranstaltung. Prominenter Redner ist Sky du Mont, für die musikalische Begleitung kommt die Band Flavius & Eurosound.

Karten für die Elb-Gala kosten 180 Euro pro Person, erhältlich über den Verein Tu' was für Kinder! e.V., Mottenburger Twiete 1, 22765 Hamburg, Fax: 67 95 85 59, E-Mail:

info@tu-was-fuer-kinder.de, www.tu-was-fuer-kinder.de

ANSCHLAG

Farbbeutel auf Stefan Austs Haus

Für die „Tageszeitung“ war der Farbbeutel-Anschlag auf Stefan Austs Haus in Blankenese „Marmeladenterror“, denn neben roten und blauen Farbbeuteln warfen Unbekannte Ende September auch Marmeladengläser gegen die Fensterscheiben der Villa. An der Mauer gegenüber dem Haus des ehemaligen „Spiegel“-Chefredakteurs wurde zudem eine Rauchgranate gezündet. Als Hintergrund der Tat wird der Start des RAF-Filmes „Der Baader-Meinhof-Komplex“ vermutet. Ihm liegt das gleichnamige Buch Austs zugrunde.

Bei dem Anschlag wurde niemand verletzt. Der Staatsschutz ermittelt.



Stefan Austs Haus in Blankenese wurde mit Farbbeuteln und Marmeladengläsern beworfen



Bei dem Feuer in dem gewerblich genutzten Haus entstand hoher Sachschaden

FEUER IN BLANKENESE

Ursache für den Brand noch unklar

Ende Oktober, zwei Wochen nach dem Brand, war immer noch die Ursache für das Feuer an der Dockenhudener Straße unbekannt. Das Feuer war am 13. Oktober kurz nach 19 Uhr ausgebrochen. Die Flammen wurden von Anwohnern bemerkt, Polizei und Feuerwehr alarmiert. In dem gewerblich genutzten Haus entstand hoher Sachschaden.

Ein noch in der Nähe des Brandes festgenommener Mann musste wieder freigelassen werden. Er hatte zunächst Passanten gegenüber behauptet, das Feuer gelegt zu haben. Gegenüber dem Haftrichter bestritt der Mann das später. Polizeisprecher Holger Vehren: „Warum der Mann das erst behauptet hat, wissen wir nicht.“

URTEIL

Kein Kindergarten in der Reventlowstraße

In einem besonders geschützten Wohngebiet ist kein Kindergarten der geplanten Größe zulässig. Das entschied im Oktober das Hamburgische Obergericht (OVG) im Streit um den Kindergarten an der Reventlowstraße in Othmarschen. Nur kleine Einrichtungen seien in diesem Wohngebiet zulässig, so das OVG. Aufgrund der Zahl von 60 Kindern sei das nicht der Fall.

Bezirksamtsleiter Warmke-Rose, er hatte sich für das Projekt stark gemacht, will nun den Gerichtsbeschluss „selbstverständlich sofort umsetzen“. Er habe versucht, Bauplanungsrecht und die Kindertagesbetreuungsbe-lange zu harmonisieren.

Spezialpraxis für Angstpatiententherapie!
 Die etwas andere Zahnarztpraxis! Trauen Sie sich-Rufen Sie an!
 Gemeinschaftspraxis Dr. JE Schulz-Walz & Dr. CK Kanitz
 www.zahnaerzte-bahrenfeld.de; Telefon: 893960

Blankeneser Winterdienst GmbH
 Schnee- und Glättebeseitigung, Grundstücksservice
 ...mit über 20 Jahren Erfahrung
 Tietzestr. 25, 22587 Hamburg
 ☎ 040-87 00 75 78, 📠 040-87 00 77 49

Tanzschule Möller & Wendt	Gutschein für eine kostenlose Probestunde	Neue Starttermine																																							
<p>Unser Top-Angebot</p> <ul style="list-style-type: none"> Tanzen Sie wann und so oft sie mögen in allen Paartanzkursen ab € 45,-/Person und Monat Mind. 10-mal Tanzunterricht an ihrem Vorzugstag innerhalb von drei Monaten Mehrmals pro Woche tanzen Jeden Sonntag ab 20.15 Uhr: kostenloser Eintritt zu unserer Tanzparty Kostenlose Teilnahme an allen Sonderkursen Versäumte Unterrichtsstunden können nachgeholt werden <p>Des Weiteren bieten wir an: Sonderkurse wie Discofox, Tango Argentino, Salsa sowie Privat-, Crashkurse und Privatstunden. Große Kindertanzwelt, HipHop, Breakdance, Jumpstyle, Dance4Fans und vieles mehr.</p>	<p>Neu: Basic I für Studenten & Azubis Mittwoch 12.11.08 20.45 Uhr (Aktionsangebot für diesen Kurs: 20% Ermäßigung)</p>  <p>Möller & Wendt ADTV Hier tanzt Hamburg Klopstockplatz 9 - 11/Ecke Elbchaussee 22765 Hamburg</p> <p>Tel.: 040 - 380 66 00 Fax: 040 - 389 33 06 Email: info@tanzschulemoeller.de www.tanzschulemoeller.de</p>	<p>Erwachsene Paare - Basic I</p> <table border="1"> <tr><td>Montag</td><td>10.11.08</td><td>21.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Dienstag</td><td>11.11.08</td><td>19.30 Uhr</td></tr> <tr><td>Mittwoch</td><td>12.11.08</td><td>21.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Freitag</td><td>14.11.08</td><td>21.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Samstag</td><td>15.11.08</td><td>16.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Sonntag</td><td>16.11.08</td><td>17.00 Uhr</td></tr> </table> <p>Erwachsene Single - Basic I</p> <table border="1"> <tr><td>Sonntag</td><td>16.11.08</td><td>20.00 Uhr</td></tr> </table> <p>Jugendgrundkurs</p> <table border="1"> <tr><td>Montag</td><td>02.02.08</td><td>18.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Mittwoch</td><td>04.02.08</td><td>18.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Freitag</td><td>06.02.08</td><td>16.30 Uhr</td></tr> <tr><td>Freitag</td><td>06.02.08</td><td>18.00 Uhr</td></tr> <tr><td>Samstag</td><td>07.02.08</td><td>16.30 Uhr</td></tr> <tr><td>Sonntag</td><td>08.02.08</td><td>15.00 Uhr</td></tr> </table>	Montag	10.11.08	21.00 Uhr	Dienstag	11.11.08	19.30 Uhr	Mittwoch	12.11.08	21.00 Uhr	Freitag	14.11.08	21.00 Uhr	Samstag	15.11.08	16.00 Uhr	Sonntag	16.11.08	17.00 Uhr	Sonntag	16.11.08	20.00 Uhr	Montag	02.02.08	18.00 Uhr	Mittwoch	04.02.08	18.00 Uhr	Freitag	06.02.08	16.30 Uhr	Freitag	06.02.08	18.00 Uhr	Samstag	07.02.08	16.30 Uhr	Sonntag	08.02.08	15.00 Uhr
Montag	10.11.08	21.00 Uhr																																							
Dienstag	11.11.08	19.30 Uhr																																							
Mittwoch	12.11.08	21.00 Uhr																																							
Freitag	14.11.08	21.00 Uhr																																							
Samstag	15.11.08	16.00 Uhr																																							
Sonntag	16.11.08	17.00 Uhr																																							
Sonntag	16.11.08	20.00 Uhr																																							
Montag	02.02.08	18.00 Uhr																																							
Mittwoch	04.02.08	18.00 Uhr																																							
Freitag	06.02.08	16.30 Uhr																																							
Freitag	06.02.08	18.00 Uhr																																							
Samstag	07.02.08	16.30 Uhr																																							
Sonntag	08.02.08	15.00 Uhr																																							

HIGH SCHOOL FÜR SCHÜLER VON 15 BIS 18

MAP

USA · KANADA
AUSTRALIEN · SPANIEN
NEUSEELAND · IRLAND

Munich Academic Program
MAP Sprachreisen GmbH
Türkenstr. 104
80799 München
Tel: 089 / 35 73 79 77

highschool@map-sprachreisen.com
www.map-sprachreisen.com

SPRACHEN LERNEN



... UND ERLEBEN!

Info-Tel.: (0 69) 2 03 09

www.LSI.de

FSV **LSI**

LANGUAGE STUDIES INTERNATIONAL

Bin schon da!

Sprachreisen für Erwachsene
Sprachkurse weltweit

Sprachreisen für Schüler
11 bis 18 Jahre

High School
14 bis 18 Jahre

team!
SPRACHEN & REISEN

Bärbroich 35
51429 Bergisch Gladbach
Telefon: 0 22 07 / 91 13 90
info@team-sprachreisen.de

DIN Geprüft

DFH Deutscher Fachverband High School e.V.

FSV FACHVERBAND DEUTSCHER SPRACHREISE-VERANSTALTER UTM

www.team-sprachreisen.de

FAKTEN

Schüleraustausch boomt

Laut einer Studie des unabhängigen Bildungsberatungsdienstes weltweiser® nahmen im Schuljahr 2006/07 rund 16.000 Jugendliche aus Deutschland an einem mindestens dreimonatigen Schüleraustauschprogramm teil. Das wa-

Südafrika. Rund zwei Drittel aller Austauschschüler sind Mädchen im Alter von 14 bis 18 Jahren. Angeboten werden High-School-Programme mittlerweile von rund 60 deutschen Veranstaltern. Die Preise variieren je nach Gastland, Austauschorganisation und dem gewählten Programm zwischen 5.000 und 35.000 Euro (inklusive Flug, Versicherung, Gastfamilie, Ver-



Im Ausland lernen junge Menschen nicht nur Sprachen – auch der Umgang mit fremden Sitten und Gebräuchen ist in einer globalisierten Welt Pflicht und Bereicherung zugleich

JUBi - die Jugendbildungsmesse
STUDY ABROAD EXPERIENCE

Schüleraustausch
High School & Internate
Sprachreisen
Work & Travel
Volunteer
Praktika
Au-Pair

weltweiser
der unabhängige Bildungsberatungsdienst

Wir kommen auch in deine Nähe:

HAMBURG, 08. 11. 2008
Christianeum
Otto-Ernst-Str. 34
22605 Hamburg
(SI bis Othmarschen - Fußweg)
10-16 Uhr / Eintritt frei!

www.weltweiser.de

ren rund 2.000 Schülerinnen und Schüler mehr als vor zwei Jahren und somit so viel, wie nie zuvor. Die Programmteilnehmer wohnen in Gastfamilien oder Internaten, lernen Kultur, Alltag und das Schulsystem ihrer Gastländer kennen, eignen sich spielerisch eine Fremdsprache an und sammeln während ihres Auslandsaufenthalts einzigartige Erfahrungen. Die Vereinigten Staaten von Amerika stehen mit über 8.000 Programmteilnehmern in der Gunst der deutschen Austauschschüler weiterhin klar und mit weitem Abstand an erster Stelle. Mittlerweile erfreuen sich aber auch andere Länder zunehmender Beliebtheit, allen voran Kanada (1.250 Teilnehmer), Neuseeland (1.000) und Australien (über 800). Aber auch das nicht-englischsprachige Ausland wird populärer: 60 deutsche Jugendliche haben sich auf das Abenteuer China eingelassen, 90 Schüler verbringen dieses Schuljahr in Costa Rica, 120 in Japan, 150 in Argentinien und rund 240 Jugendliche führte ihr Fernweh nach

pflege, Schule). Förderungsmöglichkeiten gibt es im Rahmen von Stipendienprogrammen wie dem Parlamentarischen Patenschaftsprogramm (PPP). Mittlerweile stellen jedoch auch viele Veranstalter Teil- und Vollstipendien zur Verfügung. Darüber hinaus können Schülerinnen und Schüler mit bis zu 348 Euro monatlich über Auslands-Bafög gefördert werden. Dieses Geld wird als Zuschuss gezahlt, das heißt, es muss nicht zurückerstattet werden. Gerade wer sich für ein Stipendium oder einen kostengünstigen Programmplatz bewerben möchte, sollte sich frühzeitig über seine Möglichkeiten informieren. Einen detaillierten Einstieg in das Thema ermöglicht das im Januar 2008 in der 7. Auflage erscheinende „Handbuch Fernweh“. Auf eine lockere und informative Art schildert es Schritt für Schritt den Weg in die Ferne, zeigt mögliche Problembereiche im Alltag eines Austauschschülers auf und legt mit wertvollen Insider-Tipps den Grundstein für ein erfolgrei-

ches Abenteuer im Ausland. Nicht zuletzt bietet das Buch die Möglichkeit, High-School-Programme anhand von übersichtlichen Preis-Leistungs-Tabellen für 18 Gastländer zu vergleichen.

Infos:
Thomas Terbeck: Handbuch Fern-

weh. Der Ratgeber zum Schüleraustausch, mit übersichtlichen Preis-Leistungs-Tabellen von High-School-Programmen für 18 Gastländer, Cappenberg/Westfalen
7. Auflage 2008, 544 Seiten, 18,50 Euro, ISBN: 978-3-935897-13-6
Quelle: Weltweiser



Thomas Terbeck vom Beratungsdienst weltweiser

Thomas Terbeck, der als Austauschschüler, Rucksackreisender, Sprachenschüler, Austauschstudent und Praktikant fast 40 Länder in Europa, Nord- und Südamerika, Südostasien und Ozeanien kennenlernte. 1999 veröffentlichte er das „Handbuch Fernweh“, den umfangreichsten Ratgeber zum Schüleraustausch. Das im Januar 2008 in der 7. Auflage erschienene, 544 Seiten starke Buch ermöglicht unter anderem einen Preis-Leistungs-Vergleich der Programme deutscher Anbieter in 18 verschiedene Gastländer und gilt als Standardwerk zum Schüleraustausch. Eine Liste der Aussteller findet sich im Internet unter www.weltweiser.de.

JUGENDBILDUNG

Zweite Hamburger Jugendbildungsmesse im Christianeum

Die Welt ist klein geworden, das erfahrene junge Menschen schon in der Schule. Die Kenntnis von Fremdsprachen und anderen Kulturen ist zum elementaren Bildungsgut geworden, ein Aufenthalt im Ausland obligatorisch.

Informationen zu diesem Thema finden Interessierte am 8. November 2008 im Christianeum anlässlich der

2. Hamburger Jugendbildungsmesse JUBi.

Die JUBi ist eine der deutschlandweit größten Spezial-Messen zum Thema „Bildung im Ausland“. 36 Aussteller aus dem gesamten Bundesgebiet informieren über Programme wie Schüleraustausch, High-School-Aufenthalte, Sprachreisen, Au-Pair, Work & Travel und internationale Freiwilligendienste. Das Angebot richtet sich an Schülerinnen und Schüler der Klassen 8 bis 13, ihre Eltern und Lehrer. Interessierte sollten die Chance nutzen, von

dem geballten Sachverstand auf der JUBi in ihrer Nähe zu profitieren. Der Eintritt ist frei.

Der Initiator der Messe, weltweiser®, ist ein unabhängiger Bildungsberatungsdienst und Verlag. Leiter ist

Infos:
2. Hamburger Jugendbildungsmesse, Christianeum, Otto-Ernst-Straße 34, 8. November 2008, 10 bis 16 Uhr
www.handbuchfernweh.de,
www.weltweiser.de



Über 1.500 Besucher kamen zur ersten JUBi-Messe. Auch 2008 rechnen die Veranstalter mit großem Andrang

AUSTRALIEN UND NEUSEELAND HIGH SCHOOLS DOWN UNDER

Hausch & Partner GmbH



■ UMFANGREICHES SPORT-, MUSIK- UND OUTDOOR-PROGRAMME ■ ÜBER 400 SCHULEN ZUR AUSWAHL

Besuchen Sie uns auf der Jugendbildungsmesse im Gymnasium Christianeum am 8.11.08 von 10 bis 16 Uhr

Broschüre und weitere Informationen: Hausch & Partner GmbH · Gasstraße 16 · 22761 Hamburg · Telefon: 040 / 41 47 58 0
www.hauschundpartner.de · Email: info@hauschundpartner.de



Im Saal 18 des Blankeneser Amtsgerichtes werden sehr häufig Fälle von Fahrerflucht verhandelt

Aus dem Amtsgericht

Laterne gerammt

Obwohl der Gesetzgeber drastische Geldstrafen, sogar bis zu drei Jahren Haft androht, nehmen Autofahrer leichte Unfälle häufig immer noch auf die leichte Schulter. Sie entfernen sich vom Ort der Karambolage und machen sich damit der Unfallflucht schuldig. Nicht immer ist dabei leicht zu beurteilen, ob ein Übeltäter mitbekommen hat, dass ein Schaden entstanden ist.

Im Fall des angeklagten Kraftfahrers Boris Selchow* hat das Gericht vier Zeugen aufgeboten, um nachzuweisen, dass der Lkw-Fahrer am 9. November an der Osdorfer Landstraße, Höhe der Waschanlage „Car Wash“, beim Zurücksetzen seines Fahrzeugs einen Laternpfahl rammte und anschließend seine Fahrt fortsetzte. „Ich habe von dem Unfall nichts bemerkt“, so der aus Kasachstan stammende Angeklagte, der seit 1993 in Deutschland lebt.

Um so deutlicher bemerkten Passanten und Nachbarn die Kollision, die an der Laterne einen Schaden von 2.400 Euro verursachte. Eine 36-jährige Hausfrau wollte gerade ihren Wagen waschen, als es „laut knallte“. „Der Lkw stand quer auf der Straße und die Laterne war verbogen“, erinnert sich die junge Frau. Ganz ähnlich haben auch die anderen Zeugen den Vorfall erlebt. Ein Rentner, der

sich von der Langelohstraße kommend dem Unfallort näherte, erzählt von der abgesplitterten Laternenverblendung, die unter dem Mast lag. Ein weiterer Zeuge bestätigt, dass eindeutig der Lkw gegen den Laternenmast fuhr. „Das Geräusch war extrem laut“, so der 38-jährige Unternehmer.

Von dem Geräusch will der Angeklagte nichts gehört haben. Ein Kollege habe ihn über Funk informiert, dass er den Mast berührt habe.

So beobachteten die Zeugen, wie Boris Selchow auf die Abbiegespur vor dem Elbe-Einkaufszentrum fuhr, das Heck seines Trailers betrachtete – und weiterfuhr.

Fatal, dass alle Zeugen beobachteten zur Zeit des Unfalls seien auf der Osdorfer Landstraße kaum Fahrzeuge unterwegs gewesen.

Für die Richterinnen ein weiteres Indiz, dass der Unfallfahrer den Ramming bemerkt haben muss. Warum hätte er sonst angehalten? Denn er hatte Termine einzuhalten.

Wie der Anklagevertreter ist auch die Richterin überzeugt, dass der Berufskraftfahrer, Vater von drei Kindern, schuldig ist. Doch das Urteil fällt milder aus als von der Anklage beantragt. Zwar muss Selchow 600 Euro Geldbuße zahlen, doch seinen Führerschein kann in der Brieftasche stecken bleiben. „Ihre Geschichte finde ich nicht stimmig, so die Richterin zum Angeklagten. Sie haben bemerkt, dass Sie an die Laterne gestoßen sind und sich dann aus dem Staub gemacht.“ HS

*Name von der Redaktion geändert

CIRCUS MIGNON

Zu Gast beim großen Bruder

Immer wenn Bernhard Paul und der Circus Roncalli in Hamburg gastieren, geraten die jugendlichen Artisten des Circus Mignon in helle Aufregung: Seit Jahren verbindet den Circus Roncalli und das renommierte Hamburger Kinder- und Jugendprojekt eine enge Freundschaft. Zu Ehren seiner „Patenkinder“ gibt Roncalli bei jedem Hamburgbesuch eine Sondervorstellung.

Am 26. Oktober war es wieder so weit: Die jungen Artisten aus den Elbvororten zeigten in der großen Show der jungen Artisten die schönsten Nummern aus ihren drei aktuellen Produktionen. Mit dabei auch die Artistenkinder des Roncalli und die Gewinner des Kika-Zirkuswettbewerbs.

SEGELN

Elbrevier kürt Deutsche Meister der Laser

Mitte Oktober prägten kleine weiße Segel das Bild der Elbe jenseits der Fahrhinne. Bei idealem Wetter und leichten bis mittleren Winden richtete der BSC vor Blankenese erfolgreich die Deutschen Meisterschaft der männlichen Laser Standard-Segler und der weiblichen Laser Radial-Segler aus. Siegreiche Teilnehmer in den Endläufen: Tobias Schade-wald (NRV) und Christiane de Nijs (SCN).

Das Segelrevier erwies sich als anspruchsvoll, wurde aber den hohen Anforderungen, wie auch die Organisation der Veranstaltung, voll gerecht.



Deutsche Laser-Meisterschaften auf dem Mühlenberger Loch

HOCKEY

Internationale Erfolge für Flottbeker Club!

Riesenerfolg für die Hockeyabteilung des GTHGC (Grossflottbeker Tennis-, Hockey- und Golf-Club). Spieler und Spielerinnen aus dem Damen- und Herrenbereich waren sowohl bei Olympia in Peking als auch bei den Europameisterschaften der U 21 (Nationalmannschaft unter 21 Jahren) in Valencia dabei. Holten mit

ihren Mannschaften Gold, Bronze und den Europameistertitel! Dafür wurden sie vom GTHGC Vorstand und anderen Mitgliedern Ende September im Clubhaus ordentlich gefeiert. Philipp Witte, der schon als Knirps mit fünf Jahren beim GTHGC die Hockeykeule schwang, wurde mit den Deutschen Hockey Herren Olympiasieger in Peking. Er brachte seine Goldmedaille mit, die dann auch so manch



Gehörte Zum Team der Hockey-Olympiasieger: GTHGC-Mitglied Philipp Witte

einer wenigstens einmal anfassen wollte. Katharina Otte, die ebenfalls mit fünf Jahren ihre Hockeykarriere beim GTHGC begann, holte zusammen mit Alina Gilica vom GTHGC und der U 21 in Valencia den Europameistertitel der Damen. Vereinsmitglied Patrick Schmidt, mit der Herren-U21 bei der Europameisterschaft in Valencia unterwegs, erzielte mit seinen Jungs den 3. Platz. Und: Auch der Trainer der Deutschen Damen-Nationalmannschaft Michi Behrmann gehört dem GTHGC an. Er holte mit seinen Hockeydamen in Peking immerhin den 4. Platz. Ein erfolgreicher Verein, Herzlichen Glückwunsch!



Weltmusikfestival in Altona

Außergewöhnliche Musik

Klangwelten in der Kirche

Nach fünf Jahren Pause meldet sich Deutschlands ältestes und erfolgreichstes Weltmusikfestival mit einer 40-Städte-Tournee zurück und präsentiert eine spannende Kombination außergewöhnlicher, traditioneller und zeitgenössischer Musikstile aus aller Welt. Die geballte Ladung hochkarätiger Musiker gastiert in der Paul-Gerhardt-Kirche in Altona und verspricht den Zuhörern mit einer musikalischen Expeditionsreise durch drei Kontinente und sechs Kulturen ein Fest der Klänge und einen Genuss für Auge, Herz und Ohr.

Expeditionsleiter Rüdiger Oppermann, der moderierend durch das Programm führt, wurde 2006 mit dem Deutschen Weltmusikpreis ausgezeichnet.

8. November, 20 Uhr, Bei der Paul-Gerhardt-Kirche 2, www.klangwelten.com

KLÖVENSTEEN

100.000 Euro für Naherholungsgebiet

Knapp 100.000 Euro will die Bezirkskoalition aus CDU und GAL für das Naherholungsgebiet Klövensteen zur Verfügung stellen. Unter anderem soll der Waldspielplatz neues Spielgerät erhalten, das Wildgehege für das Rotwild entsprechend dem Tierschutzgesetz erweitert und im Gehege selbst neue Zäune und Futteranlagen installiert werden. CDU-Grünexperte Sven Hielscher: „Mit diesen Maßnahmen wird das Natur- und Naherholungsgebiet Klövensteen deutlich aufgewertet, die Nutznießer sind Mensch und Tier gleichermaßen.“

TEUFELSBRÜCK

Lebenshilfe im Fährhaus

Die Lebenshilfe Schenefeld macht im Teufelsbrücker Fährhaus einen neuen Anfang. Vier Säulen sollen das Projekt, das der Integration älterer Menschen mit Behinderung dienen soll, tragen: Tagesangebote für Senioren, Café- und Restaurantbetrieb, verschiedene Kursangebote und kulturelle Veranstaltungen. Dafür hat die Lebenshilfe das Fährhaus Teufelsbrück bereits im September 2007 erworben

und barrierefrei ausgebaut. Mit Angeboten wie Lesungen, Kabarett, Theater, Yoga, Qi Gong oder Nordic Walking oder kleinen und großen Leckereien aus Café und Restaurant soll sich das Teufelsbrücker Fährhaus jetzt zu einem Treffpunkt von behinderten und nicht behinderten Menschen entwickeln. Damit erweitert die Lebenshilfe sich deutlich; bisher konnten Behinderte nur die bereits bestehenden Angebote der Tagesbetreuungsstätte am Schenefelder Platz wahrnehmen.

Fliesenlegermeister
Andreas Timm

Fliesen Timm
...quadratisch, praktisch, rund

- ◆ Fliesen- und Natursteinarbeiten
- ◆ Silikonarbeiten
- ◆ 3-D Badplanung
- ◆ Badsanierung nahezu staubfrei

Alt- und Neubau ✓ Sanierung ✓ Kleinstaufträge ✓

Diesterwegstr. 24 • 25421 Pinneberg • Telefon (04101) 85 81 82

www.Fliesenleger-Timm.de

Neue Öffnungszeiten von 7-19 Uhr

prima
**TEXTIL-
PFLEGE**

Angebote:

2 Teile spezial
kein Trench, kein Sympatex
2 Pullover = 1 Teil € **7.99**

3 Pullis € **5.99**

1 Hemd € **0.99**
waschen + bügeln

Bahnhofstraße 63 • Wedel
Telefon (0 41 03) 8 50 86

Designermode gesucht!

Direkter Ankauf - Barzahlung sofort

Wir kaufen Damen- und Herrenbekleidung von privat und gewerblich. Gern auch ältere Modelle, neu und gebraucht.

Jil Sander • Boss • Escada etc.!

Wir holen auch ab!

Second Herzog
Di und Do 11-17 Uhr • Lehmweg 35
Telefon 040 - 87 88 28 93 • Handy 0177 / 85 05 555
www.secondherzog.de

K+R
Raumausstattung

Bodenbeläge
Parkett
Dekorationen
Sonnenschutz

Beratung
Planung
Ausführung

Kronskamp 136 • 22880 Wedel
Tel.: 04103/124-0
eMail: info@kr-raumausstattung.de
www.kr-raumausstattung.de



Lichtservice Schrader

Groß- u. Einzelhandel

Verkauf von Wohnraumleuchten, Büro-,
Laden-, Praxen- sowie Speziallampen

ALLE MARKEN

Planung · Beratung · Verkauf

Luruper Hauptstr. 125 · 22547 Hamburg

Tel. + Fax (0 40) 8 31 99

Neueröffnung



STARK. SICHER. SERVICE.
Elektro-Gemeinschaft Hamburg

64

Produktgestaltung: Loewe Design/Phoenix Design

individual

LOEWE.

Galerie

So sieht anspruchsvolles
Privatfernsehen aus.

Erleben Sie **Individual Compose** – das exklusive Flat-TV-Gerät mit bis zu 132cm Bild diagonale, integriertem HDTV-Empfänger und über 30 frei kombinierbaren Soundlösungen. Jetzt in Ihrer Loewe Galerie.



EP: Gessner GmbH, Lornsenstr. 94, 22869 Schenefeld
Tel.: 040 8305544

Präventivmedizin · individuelle Gesundheitskonzepte

vor Sorge - Prävention

Dr. med. Anne Holtwick



Wenn Sie Ihre Gesundheit nicht länger dem Zufall überlassen, sondern aktiv mitgestalten und auf mögliche Risiken Einfluss nehmen wollen, dann erarbeite ich mit Ihnen ein individuelles Gesundheitskonzept und helfe bei dessen gezielter Umsetzung.

Elbchaussee 353 · 22609 Hamburg · Tel.: 040 415 415 17 · www.dranneholtwick.de

Wir sind für Sie da...

T. & H. WRAGE

Sanitärtechnik

GmbH

☎ 81 21 67

Gas · Wasser · Abwasser

Reparaturen · Kundendienst · Rohrreinigung

VELUX-Partner · Bedachungen

senioren- u. behindertenger. Einrichtungen

Badgestaltung und Badmöbel

Seit über 50 Jahren in Rissen

Achter de Höf 4a · 22559 Hamburg-Rissen



BEMERKENSWERTES

60. GEBURTSTAG

In einer Sänfte durch Blankenese

So manche lustige Idee entsteht bei Wein und Bier. Selten wird sie umgesetzt. Ganz anders der Blankeneser Lions-Club. Er ließ eine Schnapsidee von Verleger Klaus Schümann anlässlich seines 60. Geburtstages Wirklichkeit werden, engagierte eine Schauspielhaus-Maskenbildnerin nebst kostümierten Sänfentragern und ließ den „Klönschnack“-Erfinder unter dem Beifall des Volkes durch Blankenese tragen. Lions-Freunde und andere niedere Stände säumten



Seine Hohheit, Verleger Klaus Schümann, wird von Louis C. Jacob-Direktor und Lions-Freund Jost Deitmar begrüßt.

Markplatz und Bahnhofstraße. Geburtstagskind Klaus Schümann grüßte huldvoll und gab, ganz König, bei Bernd Rudolph eine Frikadelle aus.

Ehemaligentreff Gymnasium Blankenese

Die Geschichte einer Schule

Wenn der Ehemaligenclub „GymBla-Oldies“ am 19. Dezember 2008 ins Gymnasium Blankenese lädt (KLÖNSCHNACK berichtet), werden sich einstige Schüler verschiedenster Altersgruppen begegnen. Seit fast 120 Jahren schicken Eltern aus den Elbvororten ihre Kinder an die Kirschtenstraße.

Am Anfang steht eine Blankeneser Bürgerinitiative. Wegen der 1867 eröffneten Bahnlinie ist Blankenese nicht mehr nur Ausflugsidyll, sondern Wohnort. Neben den Kapitäns- und Lotsenhäuschen bauen Städter, Handwerker und kleine Geschäftsleute prächtige Villen. Das Schulangebot ist jedoch noch auf Dorfniveau.

Mit Hilfe von „Sponsoring“ eröffnet 1892 die „Wissenschaftliche Oberschule“ im Haus Kiekeberg 22. Kurz darauf der Umzug: 1894 ist der große Backsteinbau an der damaligen Lindenstraße fertig. 1907 stiften begüterte Bürger Mosaikfenster für die Aula.

In der Weimarer Republik gibt es am Gymnasium rege geistige Auseinandersetzungen. Die Nazis beenden das mit „Gleichschaltung“. Jüdische und politisch andersdenkende Lehrer und Schüler werden verfolgt.

Nach dem Zweiten Weltkrieg leben viele Blankeneser Kinder in Not. Im Hesse-Park holen sich Schüler täglich warmes Mittagessen ab. Von der Kapitulation im Mai 1945 bis zum August ist unterrichtsfrei. Nur wer im Winter Heizmaterial mitbringt, darf in Privaträumen lernen. Erst im Februar 1947 normalisiert sich das Blankeneser Schulleben.

1962 ändert die Oberschule ihren Namen und wird das „Gymnasium Blankenese“. 1971 übernimmt das aus allen Nähten platzende Gymnasium am Kahlkamp 9 die denkmalgeschützte „Richard-Dehmel-Grundschule“.

2005/2006 wird das alte Gebäude mit Millionenaufwand saniert. Es entstehen moderne Fachräume für Biologie, Chemie, Physik. Schüler beteiligen sich an der ökologischen Umgestaltung des Kahlkamp-Areals, zeitweise halten sie sogar Hühner. 2007 ist ein Erfolgswort: „Kein anderes Gymnasium in Hamburg hat die Anmeldezahlen so gesteigert“, meldet die Hamburger Morgenpost. 107 Prozent Zuwachs in den Klassen fünf.



Durstige Schüler des Gymnasiums Blankenese in den wilden 60er-Jahren

DIE SIEGERFINANZIERUNG!

QASHQAI <acenta>
1.6l Benziner, 84 kW (114 PS)

€ 299,- mtl. Finanzierungsrate

6x Airbag, ABS + EBD, ESP, Regensensor, Klimaautomatik, Radio/CD, Bluetooth Schnittstelle, Fahrlichtautomatik, Metalliclack, Tageszulassung, u.v.m.

3.950,- Euro Anzahlung | Effektiver Jahreszins 0,99% | 72 Monate Laufzeit. Ein Finanzierungsangebot der Nissan Bank.

0,99%
effekt. Jahreszins



40
JAHRE
KOMPETENZ

C. Thomsen GmbH
Die Nissan Kompetenz für den Norden

Osdorfer Landstraße 238-240
22549 Hamburg Alt-Osdorf
Tel.: (040) 80 78 88 - 0
Fax: (040) 80 78 88 - 88

Nedderfeld 32-34
22529 Hamburg
Tel.: (040) 57 00 646 - 0
Fax: (040) 57 00 646 - 88



www.autohaus-thomsen.de

Gesamtverbrauch l/100km: innerorts 8,4; außerorts 5,7; kombiniert 6,7; CO₂-Emission kombiniert 159 g/km (Messverfahren gem. RL 80/1268/EWG)



JETZT AUCH IN BLANKENESE!
Blankeneser Hauptstr. 159 · Tel. 866 23 628

Neu in Hamburgs Westen



Alles für Ihre Mobilität!

Ab sofort bieten wir Ihnen:

- ✓ Audi Neuwagen
- ✓ Audi Gebrauchtwagen
- ✓ Audi Werkstatt-Service
- ✓ Audi Räderservice
- ✓ Audi Rädereinlagerungsservice
- ✓ Audi Mobilitätsgarantie
- ✓ Audi Hol- und Bringservice
- ✓ Audi Shuttle Service
- ✓ Audi Ersatzwagenservice
- ✓ Audi Original Teile®
- ✓ Audi Original Zubehör®
- ✓ Angebote der quattro GmbH
- ✓ Finanzierungsangebote der Audi Bank/Leasingangebote der Audi Leasing
- ✓ VW Service

Wir freuen uns auf Sie!

Serviceannahme: Mo.-Fr. 07:00 - 18:00
Verkauf: Mo.-Fr. 07:30 - 19:00 und Sa. 09:00 - 13:00
Schautag: So. 10:00 - 16:00

Audi Elbvororte

Audi Zentrum Hamburg GmbH

Rugenbarg 248, 22549 Hamburg
Tel.: 0 40 / 8 79 74 46-0, Fax: 0 40 / 8 79 74 46-49
info@audizentrum-hamburg.de
www.audizentrum-hamburg.de



Umzug auf dem Erik-Blumenfeld-Platz: Fahrstuhl noch nicht fertig, also mit Hebebühne in den dritten Stock



Der Klönschnack zieht um

Zwischen Drama und Komödie

Am 10. Oktober schnürte der Verlag seine 250 Kartons, packte Möbel und Computer, Sonstiges und Dösiges zusammen und zog in die neuen Räume am Sülldorfer Kirchenweg 2. Ein Erlebnis der besonderen Art.



Redakteur Tim Holzhäuser, Verleger Klaus Schümann: 250 Umzugskartons durch Blankenese



Technik, fleißige Hände und Übersicht in den neuen Räumen

Das kann eigentlich nicht so dramatisch werden“, schürzte Redakteur Schwalbach frohlockend die Lippen und schlug vor, die Sache entspannt anzugehen. Die Rede war von unserem bevorstehenden Umzug.

Das Umzugsunternehmen ist gewählt, der Termin fixiert. Die 17 Arbeitsplätze sind individuell in Kartons verschwunden, am Freitag, dem 10.10.2008, sollen die Lastwagen vor der Tür stehen. Es hatte, wie das bei Neubauten so üblich ist, eine Hand voll Terminverschiebungen gegeben.

Wenige Minuten nach 10 Uhr: Achim Prinzenberg von BOS, die Firmen USM und Bolia sind pünktlich. Fast gleichzeitig erreichen sie den Ort des Geschehens, um Schreibtische, Regale, Sitzecken und andere Büroeinrichtungen zu liefern und aufzubauen. Allgemeine Heiterkeit hier, Zornesausbrüche dort. Der Fahrstuhl ist noch

nicht in Funktion, das Treppenhaus voll Staub, Bohrmaschinen, Gehämmere, Malergerüche und Pappkartons. Man einigt sich, alle Einrichtungsgegenstände mit einem externen Aufzug auf die Terrasse zu heben und dort abzustellen. Die Terrasse ist nicht fertig, die Hälfte der Platten döst in Stapeln vor sich hin.

Der neue Server ist geliefert. IT-Spezialisten beginnen mit der Verkabelung der notwendigen Rechner.

Die Telekom braucht länger als geplant und das mit dem Strom ist auch noch nicht optimal gelöst. Die Nerven werden dünner. Alle eingehenden Anrufe werden auf ein einsames Handy umgeleitet – Stefanie Bonath entwickelt ein besonderes Verhältnis zu ihrem Handy. Strom kommt aus einem Baukasten und die Rechner überlegen, ob sie an ihrem neuen Standort zeigen sollen, was sie können. Zunächst geht gar nichts.

Pizza aus dem Karton; Wasser, Cola und Bier aus der Kiste. Es fehlen noch ein paar Glaswände und der Haupteingang sieht nicht aus, wie ein Haupteingang auszusehen hat.

Tag für Tag bekommen unsere 400 Quadratmeter über den Dächern von Blankenese mehr Gesicht. Nach einer Woche zeigt auch die Heizung erste Regung. Das Licht brennt, Brot und Salz sind auch eingetroffen. Es geht aufwärts.

Neun Tage später: Ein Hauch von Normalität fegt durch die Räume. Und alle sind sich einig: Wir haben das schönste Büro der Elbvororte!

klaus.schumann@kloenschnack.de · www.kloenschnack.de

Antworten – und gewinnen!

Der **Hamburger Klönschnack** will wissen, wer Sie sind! Unter allen, die mitmachen, verlosen wir ein Essen für zwei Personen im Landhaus Flottbek, ein literarisches Abendessen für zwei Personen im Rudolph in Blankenese, 3 Probeabos für das Magazin Schümanns Hamburger sowie 5 Bildbände Elbansichten aus dem Klaus Schümann Verlag. Die Fragebögen werden anonym ausgewertet, schreiben Sie bitte Ihren

Absender aber unbedingt auf den Briefumschlag, damit wir Sie im Falle eines Gewinns glücklich machen können. Den ausgefüllten Fragebogen senden Sie bitte bis spätestens 28.11.2008 an den:

Klaus Schümann Verlag
Hamburger Klönschnack - Leserbefragung
Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg

<p>01. Wie alt sind Sie? _____</p>	<p>09. Leben Sie...</p> <p><input type="radio"/> zur Miete</p> <p><input type="radio"/> in einer Eigentumswohnung</p> <p><input type="radio"/> im eigenen Haus</p>	<p><i>Sonderthemen/Specials:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Szene:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Service und Information:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Kleinanzeigen:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Fotowand:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>
<p>02. Sind Sie...</p> <p><input type="radio"/> männlich <input type="radio"/> weiblich</p>	<p>10. Besitzen Sie...</p> <p><input type="radio"/> einen Balkon</p> <p><input type="radio"/> eine Terrasse</p> <p><input type="radio"/> einen Garten</p> <p><input type="radio"/> nichts davon</p>	<p>15. Seit wann lesen Sie den Hamburger Klönschnack?</p> <p><input type="radio"/> von Anfang an (1983!)</p> <p><input type="radio"/> seit 20 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 15 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 10 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 8 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 5 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 3 Jahren</p> <p><input type="radio"/> seit 1 Jahr</p> <p><input type="radio"/> das erste Mal</p>
<p>03. Wie ist Ihr Familienstand?</p> <p><input type="radio"/> Single <input type="radio"/> mit Partner</p> <p><input type="radio"/> mit Familie <input type="radio"/> im Elternhaus</p>	<p>11. Verfügt Ihr Haushalt über einen PKW?</p> <p><input type="radio"/> nein</p> <p><input type="radio"/> ja, einen - Marke _____</p> <p><input type="radio"/> ja, mehrere - Marken _____</p>	<p>16. Wie viel Zeit verbringen Sie mit der Lektüre?</p> <p><input type="radio"/> 10 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 20 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 30 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 40 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 50 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 60 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 70 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 80 Minuten</p> <p><input type="radio"/> 90 Minuten und mehr</p>
<p>04. Wie viele Personen leben in Ihrem Haushalt?</p> <p><input type="radio"/> 1</p> <p><input type="radio"/> 2</p> <p><input type="radio"/> 3</p> <p><input type="radio"/> 4</p> <p><input type="radio"/> 5 und mehr</p>	<p>12. Haben Sie ein Haustier?</p> <p><input type="radio"/> nein</p> <p><input type="radio"/> Hund</p> <p><input type="radio"/> Katze</p> <p><input type="radio"/> sonstiges _____</p>	<p>17. Wie häufig nehmen Sie den Hamburger Klönschnack zur Hand?</p> <p><input type="radio"/> einmal</p> <p><input type="radio"/> zweimal</p> <p><input type="radio"/> dreimal</p> <p><input type="radio"/> öfter</p>
<p>05. Welchen Schulabschluss haben Sie?</p> <p><input type="radio"/> ohne Ausbildung</p> <p><input type="radio"/> Hauptschule mit Ausbildung</p> <p><input type="radio"/> Weiterführende Schule ohne Abitur</p> <p><input type="radio"/> Abitur/Hochschulreife</p> <p><input type="radio"/> Studium</p>	<p>13. Wo haben Sie diese Ausgabe vom Hamburger Klönschnack erhalten?</p> <p>_____</p>	<p>18. Wieviele Personen außer Ihnen haben in dieser Ausgabe gelesen/geblättert?</p> <p>_____</p>
<p>06. Sind Sie...</p> <p><input type="radio"/> Schüler</p> <p><input type="radio"/> Student</p> <p><input type="radio"/> in Berufsausbildung</p> <p><input type="radio"/> Facharbeiter mit abgelegter Prüfung</p> <p><input type="radio"/> Mittlerer, kleinerer Selbstständiger</p> <p><input type="radio"/> Nichtleitender Angestellter/Beamter</p> <p><input type="radio"/> Leitender Angestellter/Beamter</p> <p><input type="radio"/> Selbstständiger/Freie Berufe</p> <p><input type="radio"/> Rentner/Pensionär</p>	<p>14. Welche Themen sind für Sie besonders interessant?</p> <p><i>Persönliches:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>	<p>19. Was machen Sie mit der gelesenen Ausgabe des Hamburger Klönschnack?</p> <p><input type="radio"/> sammeln</p> <p><input type="radio"/> Artikel aufheben</p> <p><input type="radio"/> weitergeben</p> <p><input type="radio"/> wegwerfen</p>
<p>07. Wie hoch ist das monatliche Haushaltsnettoeinkommen (aller im Haushalt lebender Personen)?</p> <p><input type="radio"/> unter 1.500 Euro</p> <p><input type="radio"/> 1.500 bis unter 2.000 Euro</p> <p><input type="radio"/> 2.000 bis unter 2.500 Euro</p> <p><input type="radio"/> 2.500 bis unter 3.000 Euro</p> <p><input type="radio"/> 3.000 bis unter 3.500 Euro</p> <p><input type="radio"/> 3.500 bis unter 4.000 Euro</p> <p><input type="radio"/> 4.000 bis unter 4.500 Euro</p> <p><input type="radio"/> 4.500 bis unter 5.000 Euro</p> <p><input type="radio"/> 5.000 Euro und mehr</p>	<p><i>Interview des Monats:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Mensch des Monats:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>	
<p>08. Sind Sie interessiert und gelten als Experte in Sachen</p> <p><input type="radio"/> Politik</p> <p><input type="radio"/> Wirtschaft</p> <p><input type="radio"/> Geld- und Kapitalanlagen</p> <p><input type="radio"/> Aktien- und Investmentfonds</p> <p><input type="radio"/> Versicherungen</p> <p><input type="radio"/> Private Altersvorsorge</p> <p><input type="radio"/> Computernutzung, -anwendung</p> <p><input type="radio"/> Moderne Telekommunikation</p> <p><input type="radio"/> Kunst- und Kulturszene</p> <p><input type="radio"/> Wohnen und Einrichten</p> <p><input type="radio"/> Bücher</p> <p><input type="radio"/> Autos, Autotests</p> <p><input type="radio"/> Urlaub und Reisen</p> <p><input type="radio"/> Gesunde Ernährung</p> <p><input type="radio"/> Berufliche Weiterbildung</p>	<p><i>Themen des Monats:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Aus den Elbvororten:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>	
	<p><i>Meldungen und Nachrichten:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p> <p><i>Rubriken:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>	
	<p><i>Bemerkenswertes:</i></p> <p><input type="radio"/> sehr wichtig <input type="radio"/> wichtig</p> <p><input type="radio"/> geht so <input type="radio"/> gar nicht</p>	

20. Seit Oktober 2008 erscheint der **Hamburger Klönschnack** in einem neuen Layout. Deswegen ist es uns besonders wichtig, welche Note Sie der Klönschnackausgabe 11/08 geben ...

für die lokale Kompetenz

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für die Themenvielfalt

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für den Inhalt

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für das Titelbild

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für die Übersichtlichkeit

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für den Heftumfang

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

für die grafische Gestaltung

- Note 1
- Note 2
- Note 3
- Note 4
- Note 5
- Note 6

21. Wie intensiv beschäftigen Sie sich mit den Anzeigen?

- verfolge die Angebote
- suche gezielt
- orientiere mich
- überfliege die Angebote
- lese sie gar nicht

22. Wo in Hamburg kaufen Sie die Dinge für den täglichen Bedarf ein?

A Im Einzelhandel in Wohnortnähe

- in Othmarschen
- in Klein-Flottbek
- in Nienstedten
- in Alt-Osdorf
- in Hochkamp
- in Blankenese
- in Iserbrook
- in Sülldorf
- in Rissen
- in Wedel

B In den größeren Einkaufszentren

- Mercado, Ottensen
- Elbe-Einkaufszentrum, Osdorf
- Stadtzentrum Schenefeld

C In der Hamburger City

23. Wo in Hamburg kaufen Sie Dinge für den längerfristigen Bedarf wie z.B.

hochwertige Bekleidung

- in Wohnortnähe Hamburger City
- sonst. _____

PKW

- in Wohnortnähe Hamburger City
- sonst. _____

HiFi, TV

- in Wohnortnähe Hamburger City
- sonst. _____

Möbel/Küchen

- in Wohnortnähe Hamburger City
- sonst. _____

24. Welche größeren Anschaffungen planen Sie innerhalb der nächsten 12 Monate?

25. Was machen Sie in Ihrer Freizeit? (Mehrfachnennungen möglich)

- Gartenarbeit
- Lesen
- Sport treiben - Sportart(en): _____
- _____
- _____

- Besuch von Sportveranstaltungen
- berufliche Weiterbildung
- Essen gehen
- Kinobesuch
- Musik hören
- Theater-/Opern- und Konzertbesuche
- Besuch von Galerien und Kunstveranstaltungen
- Ausflüge/Kurztrips/Städtetouren

26. Kennen Sie die Internetseite **www.kloenschnack.de**?

- ja nein

27. Was gefällt Ihnen an der Seite und was nicht?

28. Was erwarten Sie von **kloenschnack.de**?

29. Welche Internetseiten nutzen Sie regelmäßig?

30. Mit welcher Zeitschrift/Zeitung würden Sie den **Hamburger Klönschnack** am ehesten vergleichen?

31. Welche Zeitschriften/Zeitungen in diesem Umfeld lesen Sie noch?

32. Möchten Sie uns noch etwas sagen?

JUGENDKIRCHE FLOTTBEK

Anne Frank – eine Geschichte für heute

Die Leidensgeschichte der Anne Frank ist das Thema einer Ausstellung, die noch bis zum 20. November in der Jugendkirche Groß Flottbek zu sehen ist.

30 eigens ausgebildete Jugendliche begleiten Schulklassen und Konfirmandengruppen durch die Ausstellung, die das Leben des jüdischen Mädchens Anne Frank aus Amsterdam zeigt. Die jungen Museumsführer wurden in einem Seminar und bei einem Besuch im

Anne-Frank-Haus in Amsterdam auf ihre sensible Aufgabe vorbereitet. Sie werden in der Aus-



Ausstellungsbegleiter Christiane Obermeyer, May-Britt Melzer, Simon Eckhardt und Fabio Freid

stellung über das Leben des damals gleichaltrigen Mädchens sprechen und dabei die euro-

Gruppen nur mit Anmeldung unter Telefon 89 80 77 24 oder pastor@die-jugendkirche.de

päische Geschichte in der Zeit der Nazidiktatur erklären. Den Alltag einer untergetauchten Familie werden sie anhand von Fotos, Zeitzeugenporträts und Videos darstellen.

„Siebenhundert junge Menschen sind schon angemeldet“, sagte Pastor Robert Zeidler, einige davon sogar aus Wiesbaden.

Weltweit haben bereits mehrere Millionen Menschen in 32 Ländern die Wanderausstellung über das jüdische Mädchen gesehen. Infos: Bis zum 20. November, montags bis freitags 10 bis 19 Uhr, Flottbeker Mühle 28,

SENIOREN

Veranstaltungen beim ASB Rissen

Am 6. November um 15 Uhr können Interessierte im Seniorentreff Rissen einen Vortrag über „Das Leben in Ungarn“ hören. Im Anschluss gibt es einen landestypischen Eintopf.

Vor der kostenlosen Veranstaltung gibt es die Möglichkeit einer Blutdruck- und Blutzuckermessung durch die Sozialstation der Elbgemeinden.

Am 7. Dezember findet um 10 Uhr ein Sonntagsfrühstück beim Rissener ASB statt. Jeder Teilnehmer sollte einen Unkostenbeitrag von 3,50 Euro mitbringen. Das Büro des Seniorentreffs bittet vorweg um Anmeldung und Bezahlung im Büro.

Infos: Seniorentreff Rissen, Rissener Dorfstraße 40, Telefon 81 82 82

SCHÜLERAUSTAUSCH

Bei den Kiwis zur Schule

Kurzentschlossene Schüler aus Hamburg haben noch die Möglichkeit im Rahmen eines internationalen Austauschs Neuseeland zu besuchen. Das neuseeländische Schulsystem ähnelt dem britischen und zählt laut PISA-Studie zu den besten der Welt.

Auf den Stundenplänen stehen nicht nur Punische Kriege und der Satz des Pythagoras, sondern auch lebendige Exoten wie „Outdoor Education“ oder Kajaktouren.

Die Gastgeber sind einheimische Familien, bei denen die deutschen Schüler den echten „Kiwi Way of Life“ kennen lernen – eine entspannte Mischung aus britischer Lebensart und Kultur der Ureinwohner, der Maoris.

Infos: Kompass, Limburgstraße 11 b, 40235 Düsseldorf, Telefon 0211/69 91 30, Internet www.kompass-sprachreisen.de

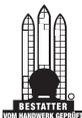
H.W. Bade www.bade-bestattungen.de
Bestattungsinstitut **& Sohn** *Der Bestatter in Ihrer Nähe!*

Thema: Bestattungsvorsorge

Ansgariusweg 13a
Bündtwiete 31f
22880 Wedel
Tel. 04103/ 5160

Wie kann man sicher sein, nach eigenem Wunsch bestattet zu werden?

Wir beraten Sie kompetent und vertrauensvoll zum Thema Bestattungsvorsorge.



Seemann
& Söhne

seit. 1892

Beerdigungs-Institut Seemann & Söhne KG

Blankenese Dormienstr. 9 **Rissen** Ole Kohdrift 4
22587 Hamburg Tel.: 866 06 10 22559 Hamburg Tel.: 81 40 10

Groß Flottbek Stiller Weg 2 **Wedel** Egenbüttelweg 4
22607 Hamburg Tel.: 82 17 62 22880 Wedel Tel.: 04103-97 03 51

www.seemannsoehne.de



Kammerhorster Steingarten
JOSEPHINE BUSTORFF

Steinmetz- und Steinbildhauermeisterin

Steine zum Leben...

- Individuelle Grabgestaltung unter Einbeziehung Ihrer Wünsche
- exklusive Einzelanfertigung
- Speziell Kindergedenksteine und Urnengräber
- Restaurierung alter Grabstätten
- Trauerbegleitung!



Anfertigung individueller Bronzeskulpturen nach Ihren Wünschen – eine einzigartige Erinnerung.

Kammerhorst 2 • 25560 Puls bei Schenefeld
Tel. 04892 - 85 96 02 • www.kammerhorster-steingarten.de



CLAUDIA POHL
STEINBILDHAUERMEISTERIN

GRABMALE AUS NATURSTEIN

NACHSCHRIFTEN - STEINREINIGUNGEN
RENOVIERUNGEN - RESTAURIERUNGEN

LIEFERUNG AUF ALLE FRIEDHÖFE

AM FRIEDHOF GROSS FLOTTBEK
STILLER WEG 24 • 22607 HAMBURG
TELEFON 040 / 82 51 64



Ein eher frischer Mittwochmorgen im Jahre 1970

Blankenese erhält ein Bankenviertel. Die eine oder andere alte Villa aus Gründertagen muss weichen. Auf unserem Foto macht das Prachtstück an der Ecke Friedrich-Legahn-Straße/Blankeneser Bahnhofstraße Platz für einen Neubau der Deutschen Bank mit Büroräumen und kleiner Parkplatzreihe vor der Tür.

Hamburg beweist in diesen Tagen viel von der „wachsenden Stadt“ – ein Begriff, den es damals noch nicht gab – und baute mit viel Aufwand auch die City-Nord. In dem Bürokomplex arbeiteten 1976 bereits 20.000 Menschen. Das Einkaufszentrum Hamburger Straße wird eröffnet und die SPD gewinnt mit absoluter Mehrheit die Bürgerschaftswahlen. Hamburgs Erster Bürgermeister Herbert Weichmann bildet seinen dritten Senat. Die Musikkneipe Onkel Pö und Hamburgs erstes Programmkinos, das Abaton, eröffnen.



Alkohol**„Schlürfen, gluckern, seufzen“**

Was mich stört, ist das ständige Picheln in der Öffentlichkeit. Nichts gegen ein Glas Wein oder eine Flasche Bier. Selbst über dekadente Besäufnisse habe ich mich selten aufgeregt – wenn sie in Clubs oder Bars stattfinden.

In den Elbvororten sieht man das Phänomen nur bei Berbern, aber es ist bloß noch eine Frage der Zeit, denke ich, bis auch hier Berliner Verhältnisse herrschen. Dort kommen gutgekleidete Mittdreißiger (gutgekleidet bedeutet in Berlin keine offensichtlichen Verwesungserscheinungen an der Klamotte; Hamburg hat es da besser) aus ihrer Agentur mit einer Flasche Pils, die sie am nächsten Gartenzaun öffnen, es sich dann so arglos schmecken zu lassen, als wäre Bier flüssiges Kaugummi. Wer zur Post geht, oder zur Wäscherei, kippt einen Halben, wer S-Bahn fährt, sowieso. Wenn es alles Berber wären – meinetwegen. „Platte“ ist nüchtern wohl unerträglich, aber das ständige Schlürfen, Gluckern und Rülpsen einer werktätigen Mittelschicht auf der Straße bei Tageslicht macht mich irgendwie nervös.

Eva Jahnke

Ihnen liegt etwas auf dem Herzen?
Her damit: meckerei@kloenschnack.de

Percys Gedanken**... Martini man die Gänse schlachtet!**

I. Und da ist der hintere Teil des im Vormonat angedeuteten Zweizeilers von Wilhelm Busch, der ja beginnt mit den unsterblich gewordenen Worten „die Gams im Freien übernachtet ...“

II. Die selten gewordenen Gamsen und ihre gastrotechnische Verwertbarkeit sollen ein anderes Mal, vielleicht schon in zwölf Monaten, gewürdigt werden. Hier nun geht es um die Gänse – und damit ja auch wieder um das Ganze. Das klingt sehr ähnlich, und ist wohl auch vom als verspielt bekannten Dichter so beabsichtigt. Also: Gänse, das soll noch mal ganz explizit vorangestellt sein.

III. Die armen Vögel beginnen ihr Leben als kleine Gössel und haben nichts anderes zu tun als vorläufig am Leben zu bleiben, den Sommer über Gewicht zuzulegen und ihre Beinchen zu trainieren. Auch für die Entwicklung der besonders leckeren Brustmuskulatur ist die eine oder andere Flügelübung (misslungene Fluchtversuche, die wegen Übergewicht abgebrochen werden mussten) vonnöten.

IV. Die Martingans ist noch nicht die Weihnachtsgans, da liegen doch einige Wochen (etwa sieben) dazwischen. Der eine oder andere Leser mag nun einwenden, es sei generell viel zu früh, sich mit dem Weihnachtessen planerisch zu befassen; indes, ein Blick in die phantastisch bunte Warenwelt des Finalkapitalismus prallt seit Ende September allüberall auf Weihnachtsspezereien, Stollen und Printen und wie sie heißen mögen. Wie an anderer Stelle schon bemerkt, jetzt sind sie frisch und bekömmlich, in der eigentlichen Saison müssen wir dann mit den vertrockneten Resten vorliebnehmen.

V. Der heidnisch-katholische Rheinländer sieht jedenfalls das notwendige Ende dieser sogenannten Gänsemast um den Martinstag gekommen, welches ja bekanntlich der 11. November ist. Es

handelt sich vorgeblich um den Todestag eines atypischen römischen Offiziers und Gutmenschen (nachmalig sogar ein veritabler Heiliger), die genaue Datierung ist indes vatikantypisch verschwommen und man weiß eben nicht, ob die Kalenderreform eingerechnet wurde. Jedenfalls: auch aus anderen Gründen beginnt dann die Fünfte Jahreszeit. Weitere sozialpsychiatrische oder volkskundliche Erläuterungen des Karnevalphänomens sollen hier außen vorbleiben, sie würden auch wohl den Rahmen sprengen. Wer weiß, vielleicht wird auch diese Thematik noch



Percy Melville (59) formuliert an dieser Stelle seine nicht ganz alltäglichen Alltagseindrücke

einmal aufgegriffen werden. (Das wäre im Grunde schon eine Fußnote wert gewesen, die unterbleibt aber nun doch.)

VI. Die wahre Fünfte Jahreszeit, wie der aufgeklärt-protestantische Hamburger weiß, ist natürlich jene, in der es beim Aldi geräucherte Gänsebrust am Stück gibt, zu einigermaßen erträglichen Preisen. Ohne nun in erweiterte volkswirtschaftliche Überlegungen abzugleiten, nur ein Detail: Die Blankeneserinnen, die auch immer mal scharf kalkulieren, müssen leider mit dem Zweitwagen nach Iserbrook fahren, um dieses speziellen Segens teilhaftig zu werden, die Grundstückspreise und die knallharte Kalkulation der legendären Albrecht-Brothers wirken sich so aus. Und die Gänse sind aus Polen!!!

VII. Genau hier jedoch wird die Gänsefrage zu einer politisch-moralischen. Soll ich mich tatsächlich gemein machen mit professionellen Vogelmördern? Heißt es nicht vielmehr schon sehr Jahrzehnten umweltpolitisch korrekt „Kein Urlaubsort wo Gänsemord“?

VIII. Dann wiederum ist die Nationalität des Vogels doch recht eigentlich das letzte, was den Schlemmer interessiert. Zum guten Schluss und in durchaus versöhnlicher Absicht noch ein Gedicht, das den älteren unter den Leserinnen vage bekannt vorkommen könnte:

Fleischgänse fliehen durch die Nacht,
mit schrillum Schrei von Osten.
Unstete Fahrt, gebt acht, gebt acht!
Man will euch hier verkosten!



Beilage im Hamburger Klönschnack 05.2008 *Klönschnack*

GELD & KONTO

DAS FINANZMAGAZIN VOM HAMBURGER KLÖNSCHNACK FÜR DIE HAMBURGER ELBVORORTE UND WEDEL

November 2008

Konjunkturinbruch oder Rezession?

Investment Sachwert

Einlagensicherung

Letzte Warnung:

Abgeltungssteuer

Das Geld der Elbvororte



WAS IST EXCELLENCE, GEORGES AMMANN?

«Für mich bedeutet es die perfekte Stimmung eines Konzertflügels, bei jeder Bedingung, in jedem Auditorium der Welt.» Georges Ammann, Flügelstimmer bei Steinway & Sons

In Japan geht es um hohe Luftfeuchtigkeit und eine Vorliebe für den runden, sanften Klang. In Frankreich soll der Ton klar und brillant sein. Und eine moderne Konzerthalle weist eine gänzlich andere Akustik auf als eine Kathedrale. Georges Ammann, einer der anerkanntesten Stimmer von Konzertflügeln, begegnet diesen Herausforderungen mit unnachahmlichem Fingerspitzengefühl und einem feinen Ohr für kulturelle Eigenheiten. Das klingt uns vertraut. Bei Julius Bär pflegen wir in weltweit über 30 Niederlassungen die Nuancen der lokalen Ökonomie. Dieses fundierte Verständnis gibt unseren Kunden die Gewissheit, bei globalen Investments die Risiken und Chancen genauer erfassen zu können und in der Vermögensverwaltung den gewünschten Ton zu finden.

Das ganze Interview mit Georges Ammann finden Sie auf www.juliusbaer.de
Weltweit an über 30 Standorten. Von Zürich (Hauptsitz), Düsseldorf, Frankfurt, Hamburg, Stuttgart, Buenos Aires, Dubai, Genf, Hongkong, London, Lugano, Mailand, Moskau, Nassau, New York, Singapur bis Tokio. Ihr Kontakt im Julius Bär Private Banking: Cord Sürle, Tel. 040 57 00 64-410 oder cord.suerle@juliusbaer.com

Julius Bär

COMMITTED TO EXCELLENCE



November 2008
Beilage Hamburger Klönschnack

Timing, Umsicht, Überblick – Geldanlage in Krisenzeiten



Verspekuliert? Zu früh oder zu spät verkauft? Die falsche Anlage? Das falsche Projekt? Ärgern Sie sich nicht, es bringt nichts. Denken Sie lieber darüber nach, was Sie künftig anstellen wollen, um Ihr gut verdientes Geld vernünftig anzulegen.

Mit unserem Service-Magazin **GELD & KONTO** möchten wir Ihnen Anregungen

und Transparenz bieten. Wir wollen Ihnen die Menschen dahinter präsentieren und die Fachwelt um Antworten bitten, die jeder versteht.

GELD & KONTO erscheint zwei Mal pro Jahr, ist dem Hamburger Klönschnack in einer Auflage von 60.000 Exemplaren beigeheftet und wird kostenlos in den Hamburger Elbvororten und der Stadt Wedel an die Haushalte verteilt.

In dieser Ausgabe nehmen Fachleute Stellung zur aktuellen Bankenkrise und geben Tipps zur sicheren und wertbeständigen Geldanlage in Krisenzeiten.

Wir hoffen, **GELD & KONTO** steht Ihnen hilfreich zur Seite, wenn es darum geht, die Früchte Ihrer Arbeit zu erhalten und zu mehren.

Ein gutes Händchen wünscht Ihnen

Ihr Klaus Schümann
Herausgeber



Versicherungsmakler **FRANK BEHLAU**

Die gesetzliche Rentenversicherung stellt in absehbarer Zeit nur noch eine Grundversorgung dar. Jeder Mensch sollte zusätzlich für das Alter vorsorgen. Der Staat beteiligt sich an Ihrer Altersvorsorge. Fragen Sie uns, wenn Sie die richtige Altersversorgungsform suchen.

Galgenberg 41 · 22880 Wedel
Tel. 04103/800 10 0 · Fax: 04103/800 10 11
E-Mail: info@behlauvm.de
Internet: www.BehlauVM.de



Diplom-Finanzwirt Master of International Taxation

Wir sind ein junges, engagiertes und kompetentes Team.

Wir beraten Sie als Unternehmen, Unternehmer oder Privatperson zu Ihren steuerrechtlichen und wirtschaftlichen Fragen.

Ekkehart D. Voß

Steuerberater

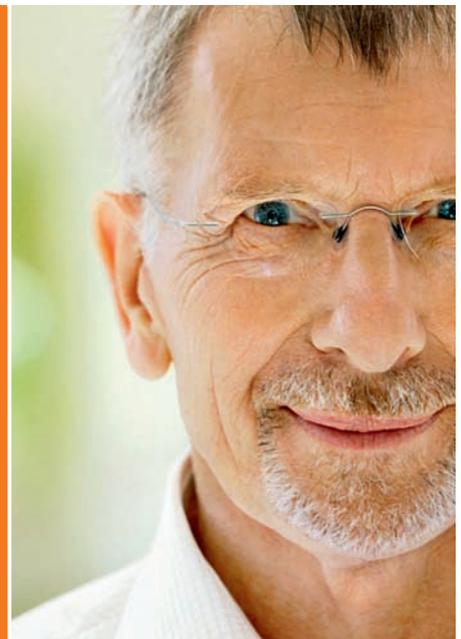
Wedeler Landstraße 93
22559 Hamburg

Tel. 040 / 81 51 11
Fax 040 / 81 51 71

ev@steuer-voss.de
www.steuer-voss.de

„Vertrauen
verloren?“

**Durch Frau
Reiter
fühle ich
mich sicher.“**



Gerade in schwierigen Zeiten ist eine gute Beratung wichtig. Als persönlichste Bank in Hamburg nehmen wir uns jedes Mal wirklich Zeit für Sie. Und als genossenschaftsbank sind wir ein stabiler, verlässlicher und sicherer Partner. Kommen Sie auf die sichere Seite und lernen Sie uns kennen. Wir freuen uns auf Sie.

www.hamvoba.de

Hamburger Volksbank
Man kennt sich.

Geldanlage in Krisenzeiten

Wo sind die guten Investments?

Wer die Wahl hat, hat die Qual. Die Auswahl ist groß, die richtige Entscheidung fällt schwer.

Wir leben in einer Zeit, in einer Phase, in der es außerordentlich schwierig ist, weise Investitionsentscheidungen zu treffen. Seitdem die amerikanische Notenbank den heimischen Markt durch die Zinssenkungen mit billigem Geld geflutet hat und wir zu-



Björn Baranek, Leiter für Vertrieb und Marketing beim Hanseatischen Emissionshaus Schroeder & Co., das Kapitalanlagen für Privatinvestoren konzipiert

nächst die Inflationierung der US Immobilienpreise, der Rohstoffpreise und letztlich der Aktienkurse erleben mussten, ist nichts mehr wie es war. Alles, was wir meinten über Geldanlagen gelernt zu haben, scheint keine Bedeutung mehr zu haben.

Eigentlich hätte uns seit dem letzten

Einstige High-Flyer sind abgestürzt oder in Fusionen verschwunden.

Crash, der im März 2000 begann, klar sein müssen, dass der Aktienmarkt keine Einbahnstraße ist. Erinnern Sie sich noch an den NEMAX oder an EM-TV oder Mobilcom? Einstige High-Flyer sind abgestürzt oder in Fusionen verschwunden. Um die negativen Erinnerungen an diese Zeit zu tilgen wurde der Sündenbock allen Übels, der NEMAX, im Jahre 2004 abgeschafft. Im Gegensatz zu den Verantwortlichen, die

sich in der Regel mit hohen Abfindungen ihrer Verantwortung entzogen haben, liegen in vielen Depots der Anleger noch immer „Depotleichen“ aus dieser Zeit. Leider auch in meinen Depots. Die Experten sind sich uneins, sehen aber noch weiteres Abwärtspotenzial an den Börsen, da die Finanzmarktkrise erst jetzt anfängt, sich auf andere Sektoren der Wirtschaft auszuwirken.

Aber auch bei Geldmarktfonds mussten wir dazulernen. Bis vor ein paar Tagen meinten wir zu wissen, dass es hier keine negative Wertentwicklung geben kann. Diese Fonds galten als sicher. Nun hat sich herausgestellt, dass viele Geldmarktfonds nicht nur auf Monats- sondern auch auf Jahressicht mit einem Minus davonkommen werden, weil auch sie in die verbrieften US-Immobilienkredite investiert hatten, die sich nun als nahezu wertlos herausstellten.

Kommen wir nun zum Tagesgeld, das viele als sichere Alternative angesehen haben. 30.800 Deutsche haben einer isländischen Bank, die zuletzt mit einem Zinssatz über 5,65 Prozent p.a. geworben hatte, über 308 Millionen Euro anvertraut und sind Opfer ihrer Gier geworden. Es ist alles andere als sicher, ob sie ihr Geld wiedersehen werden. Nach der Verstaatlichung der ersten Bank in Island hätten bei den Anlegern die Alarmglocken läuten müssen. Die Verbindlichkeiten der isländischen Banken sind Schätzungen zu Folge in etwa neun bis zehn Mal so hoch wie das Bruttosozialprodukt Islands. Island hat übrigens mit rund 320.000 Einwohnern in etwa so viele Einwohner wie Bielefeld.

Was bleibt, wenn Aktien, Geldmarktfonds, Tagesgelder, Zertifikate und sogar ganze Banken ausfallen? Sachwerte! Und das sage ich nicht nur aus beruflicher Überzeugung. Sachwerte stabilisieren jedes Depot, da sie sich vollkommen banken- und börsenunabhängig entwickeln. Sie sind inflationssicher und zukünftig auch nicht von der Abgeltungssteuer betroffen. Zu den Sachwerten gehören neben Immobilien

(die den Nachteil haben, dass sie immobil sind) und Gold (was allerdings keinen jährlichen Zins generiert und seit der Finanzkrise schon kräftig im Preis gestiegen ist) beispielsweise auch Investitionen in Flugzeuge, Schiffe und Container.

Fragen Sie am besten einen unabhängigen Vermögensverwalter nach seiner Meinung oder googlen Sie einfach mal selbst nach „Logistik Investments“. Oder Sie gehen eben doch zu Ihrem Banker, wenn Sie ihm noch vertrauen.

Buchtipp

Klartext: Die lange Tradition der Veruntreuung

Die Krise an den Finanzmärkten hat Deutschland mit voller Wucht erreicht. Anleger und Politiker sind verärgert, sie misstrauen nicht nur einzelnen Finanzinstitutionen, sondern mittlerweile dem gesamten Finanzsystem.

In ihrem neuen Buch „Wer hat unser Geld verbrannt“ liefern Finanzjournalist Hans-Lothar Merten und Rechtsanwalt Johannes Fiala das Basiswissen um Finanzprodukte und wie man mit diesen das Geld der Anleger verbrennt. In rund 200 Beiträgen von A wie „Abkassiert“ bis Z wie „Zinsaufblähungsmodell“ nemen die beiden Experten kein Blatt vor den Mund und dringen in die Untiefen der Finanzbranche vor. Ihr ABC der Finanzskandale, das jetzt bei Metropolitan im Wahlhalla Fachverlag erscheint, zeigt, wie und durch wen Milliarden vernichtet wurden. Eine Pflichtlektüre für qualifizierte Anleger bei der künftigen Auswahl von Finanzhäusern und deren Produkten.

Als Experten-Team vereinen die beiden Autoren hilfreiches Fachwissen über Finanzprodukte und rechtliche sowie steuerliche Rahmenbedingungen. Ihre Profihinweise schärfen das Gespür im Umgang mit „hochinteressanten“ Angeboten. Die Finanzangebote sind globaler, komplexer und intransparenter geworden. Information ist das einzige Mittel, um als Anleger Beratern nicht hilflos ausgeliefert zu sein.

Infos:

Hans-Lothar Merten/Johannes Fiala

Wer hat unser Geld verbrannt

240 Seiten, flexibel gebunden

19,90 Euro

ISBN: 978-3-8029-3423-0

Regensburg 2008

www.walhalla.de

EINE DER GRÖSSTEN BANKEN IN EUROPA – IN IHRER HYPOVER- EINSBANKFILIALE.

Dass wir Teil des ersten wirklich europäischen Bankkonzerns sind, hat für Sie nur Vorteile. Egal, welchen Teil unseres kompletten Leistungsangebots Sie nutzen. Überzeugen Sie sich am besten noch heute, was für Sie alles drin ist..

HypoVereinsbank Hamburg
Blankeneser Bahnhofstraße 37
22587 Hamburg
Telefon 040 866975-16

Immobilienwünsche finanzieren + Vorsorge für „Morgen“

Bis 793 Euro Förderung vom Staat für Sie möglich in 2008

Persönliche Beratung vor Ort

w&w wüstenrot
Partner der Württembergischen

Service-Center Elbvororte
Liebermannstr. 46
Hamburg-Othmarschen
Tel. 0700/822 78 800

Bank · Bausparkasse · Versicherung

Xampa yöki mu

Sie können diesen Text nicht lesen? Da geht es Ihnen wie vielen Kindern auf der Welt: sie können nicht lesen und schreiben, weil sie arbeiten müssen oder die Schule zu weit weg ist. Sie können nicht unterschreiben, keine Preise vergleichen oder Fahrpläne lesen.

Diesen Mädchen und Jungen hilft terre des hommes. Gemeinsam mit einheimischen Selbsthilfegruppen setzt sich terre des hommes dafür ein, dass Kinder lernen können. Bitte unterstützen Sie diese Projekte. Informationen senden wir Ihnen gerne kostenlos zu. Schicken oder faxen Sie uns diese Anzeige mit Ihrer Anschrift.

terre des hommes
Postfach 4126
49 051 Osnabrück

Telefax 0541/70 72 33
eMail info@tdh.de
Internet www.tdh.de

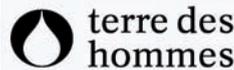


Foto: sec 2003 P

Julius Bär

Im Fokus: Vermögensmanagement

Strategisches Vermögensmanagement ist wahrscheinlich die wichtigste Aufgabe, die ein Investor lösen muss. Für Cord Sürrie, Leiter der Hamburger Niederlassung der Bank Julius Bär AG, legt das Zitat von W.F. Sharpe, dem Nobelpreisträger für Wirtschaftswissenschaft, die Basis für seinen ganzheitlichen Beratungsanspruch, dem er sich verpflichtet fühlt.



Vermögensmanager Cord Sürrie

Gerade in volatilen Börsenzeiten ist Ruhe bewahren oberstes Anlagegebot. Doch nur, wenn die komplexe Gesamtvermögenssituation bekannt ist, kann Cord Sürrie gemeinsam mit seinen Kunden die richtigen Anlageentscheidungen treffen. „Auf Basis unserer strategischen Vermögensplanung sind wir in der Lage, im Team qualifiziertes Risikomanagement umzusetzen und nachhaltige Wertsicherungskonzepte mit unseren Kunden zu erarbeiten“, so Cord Sürrie. „Nur so kann unseres Erachtens erfolgreiches Vermögensmanagement ganz im Sinne der Ziele unserer Kunden umgesetzt werden.“

Dazu gehört auch die Berücksichtigung der steuerlichen Rahmenbedingungen. Erfahrungsgemäß kümmern sich zu wenig Persönlichkeiten rechtzeitig um ihre Nachfolge, zum Beispiel in ihrem Unternehmen, und um die erforderliche Liquiditätsreserve. Doch auch in diesem Bereich erfordert es rechtzeitige Klarheit und strategische Perspektive.

**Infos: Bank Julius Bär (Deutschland) AG,
Niederlassung Hamburg, Telefon 57 00 64-410
E-Mail: cord.suerie@juliusbaer.com**

www.mehr-commerzbank-für-hamburg.de

| für hamburg haben wir viel übrig: 100 € für jeden neuen kunden* |



* 100 Euro Willkommensprämie nur einmalig je Neukunde bei Abschluss eines kostenlosen Girokontos, Spar-, Anlage- oder Finanzierungsprodukts ab 5.000 Euro und einer Mindestlaufzeit von 6 Monaten. Prämienhalt nach erstmaligem Geldeingang auf das Girokonto bzw. bei anderen Produkten 4 Wochen nach Vertragsabschluss. Das Angebot gilt nur in Commerzbank Filialen in Hamburg und nur bis zum 31.12.2008. Angebot freibleibend. Willkommensprämie nicht kombinierbar mit anderen Aktionsangeboten oder -prämien, wie die Topzins-Anlage, Depot-gegen-Prämie.

Ihre Filiale in der Nähe:
Commerzbank Blankenese, Blankeneser Bahnhofstraße 33, 22587 Hamburg
Oliver Böhm (Filialleiter), Tel: 040/866970-40
e-mail: oliver.boehm@commerzbank.com **COMMERZBANK**

Steuern

Spezialität: Mittelstand

Mit den Elbvororten eng verbunden ist der Steuerberater Ekkehart Voß. Nach der Gründung 1982 zog die Kanzlei 1989 nach Rissen und spezialisierte sich dort auf mittelständische inhabergeführte Unternehmen, dies mit Schwerpunkt auf Einzelunternehmen, GmbH und Kommanditgesellschaften.

Wichtig ist dem aufeinander abgestimmten Team die persönliche Betreuung der Mandanten, das Verständnis für Probleme, mit denen Unternehmen tagtäglich kämpfen. Angestrebt wird eine langfristige vertrauensvolle Zusammenarbeit. Zu den Tätigkeiten gehören laufende Beratung bezüglich steuerlicher und wirtschaftlicher Probleme, Abwicklung laufender Finanz- und Lohnbuchhaltung einschließlich Kostenrechnung, Jahresabschlüsse und Steuererklärungen.

**Infos: Ekkehart Voß, Wedeler
Landstraße 93, Telefon: 81 51 11**

Wenn ich die Menschen gefragt hätte, was Sie wollen, hätten Sie gesagt, schnellere Pferde. Henry Ford

Es braucht Visionen, um statt Stillstand Perspektiven zu entwickeln. Und es braucht Menschen, die an das Unmögliche glauben, um es möglich zu machen. Denn nur gemeinsam werden aus Zielen auch Erfolge. Erfolg ist planbar: Wir verwirklichen gemeinsam mit Ihnen Ihre Ziele.

Atelier Schümann GmbH
Agentur für Unternehmenskommunikation
Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg
Telefon +49 (40) 86 66 69-0
E-Mail info@atelier-schuemann.de · www.atelier-schuemann.de

**Hamburger Volksbank
Einlagen sind sicher**

Die Hamburger Volksbank verzeichnet im Verlauf der Finanzkrise deutliche Zuwächse: „Unsere Berater werden verstärkt nach sicheren Anlageformen gefragt. Unser Einlagenwachstum ist in einer Woche so stark gestiegen wie sonst im ganzen Jahr“, so Vorstandssprecher Dr. Reiner Brüggelstrat.

Grund des rapiden Zulaufs sei das zukunftsichere Geschäftsmodell der Hamburger Volksbank als Genossenschaftsbank: „Wir verfügen in unserem genossenschaftlichen Verbund über eine sichere und umfassende Einlagensicherung. Unsere Kunden vertrauen uns und haben erkannt, dass sie mit der Hamburger Volksbank auf Nummer sicher gehen.“

Auch der Gesetzgeber und die Bankenaufsicht erkennen uneingeschränkt an, dass die Volksbanken und Raiffeisen-

banken aufgrund der umfassenden Sicherungsvorkehrungen über das Einlagensicherungsgesetz und zusätzlich über die Sicherungseinrichtung des BVR einer der stabilsten Sektoren des deutschen Bankensystems sind, so dass alle Kundeneinlagen bei der Hamburger Volksbank stets zu 100 Prozent und ohne Betragsbegrenzung geschützt sind.

Bargeldabhebungen von Giro-, Termin- oder Sparkonten stellen weder eine sichere noch vernünftige Lösung dar. Denn neben der fehlenden Verzinsung entsteht ein zusätzliches Verlustrisiko. Auch die Alternative des Goldkaufs ist nicht zu empfehlen. Der Goldkurs befindet sich auf einem hohen Niveau. Die Wichtigkeit der Beratung zeigt sich auch an dem deutlichen Anstieg der Neukundenzahlen bei der Hamburger Volksbank.

Info: www.hamburger-volksbank.de

**Fremdwährungskonten
Wechselkursrisiken minimieren**

Rund um den Globus sind die Kurse auf Tiefständen, die Verlockung groß. Der Kauf auch ausländischer Wertpapiere ist heutzutage verführerisch leicht, es reicht ein Anruf bei Bank und Broker und schon landen Exoten wie die Anteile australischer Goldminen und neuseeländischer Schaffarmen im heimischen Depot. Neben dem Kursrisiko steht jedoch das Währungsrisiko. Wer hier Pech hat, muss beim Verkauf Währungsverluste realisieren, die den Kursgewinn übersteigen.

Minimieren lässt sich dieses Risiko mit Fremdwährungskonten. Eine deutsche Bank führt hier in Deutschland ein Konto in einer ausländischen Valuta. Gewinne können so zunächst ohne Währungsrisiko realisiert werden, denn der Zeitpunkt des Umtauschs lässt sich frei wählen.

Fremdwährungskonten für Privatkunden sind heute keine Rarität mehr, auch nicht für Privatkunden. Eine flexible Hausbank kann hier meist weiterhelfen.

10 Jahre Individualkunden-Center der Haspa in Blankenese – feiern Sie mit uns!



QUALITÄT

KOMPETENZ

SICHERHEIT

Wann immer sie wollen – wir sind rund um die Uhr für Sie da!

Besuchen Sie unser Team bei unserem Tag der offenen Tür!

Am 07.11.2008 von 14:00 – 18:00 Uhr am Erik-Blumenfeld-Platz 25, 1. Stock



Commerzbank

„Im Privatkundengeschäft auf Angriffskurs“

Die Commerzbank will bis Ende 2009 15.000 neue Kunden in Hamburg gewinnen. Dazu hat das Finanzinstitut an der Elbe zehn neue Geschäftsstellen eröffnet. Insgesamt stieg die Zahl der Filialen in Hamburg auf 37.

Mit der Entscheidung, die Zahl der Filialen zu erhöhen, entspricht die Bank dem Wunsch vieler Kunden nach einer persönlicher Beratung – auch in Zeiten des Online-Bankings. Diese ist nach Aussage des Bundesverbandes deutscher Banken für sieben von zehn Deutschen bei Bankgeschäften wichtig.

Kleine Teams aus erfahrenen Beratern unterstützen die Kunden in allen Finanzfragen von der Altersvorsorge über das kostenlose Girokonto bis hin zum Zahlungsverkehr.



Feierliche Eröffnung einer neuen Geschäftsstelle mit Erhard Mohnen

Die Integration der Dresdner Bank hat laut Geschäftsleitung keine Auswirkungen auf die neuen Standorte. Erhard Mohnen: „Wir sind und bleiben

im Privatkundengeschäft auf Angriffskurs.“
Infos: www.commerzbank.de

Anzeigen-Sonderveröffentlichungen 2009



	Thema	Anzeigenschluss	Druckunterlagen-Schluss
Januar	Fit + Schön	12. Dezember	17. Dezember 2008
Februar	Dr. Klönschnack	15. Januar	21. Januar 2009
März	Schöne Hochzeit / Cabrios	16. Februar	18. Februar 2009
April	Dr. Klönschnack / Garten im Frühjahr	16. März	20. März 2009
Mai	Geld & Konto / Urlaubsvorbereitung	15. April	17. April 2009
Juni	Dr. Klönschnack / Alles für das Haustier	15. Mai	20. Mai 2009
Juli	Methusalem	15. Juni	19. Juni 2009
August	Dr. Klönschnack	15. Juli	20. Juli 2009
September	Wohnen und Einrichten / Mode	17. August	21. August 2009
Oktober	Dr. Klönschnack / Garten im Herbst	15. September	18. September 2009
November	Weihnachten / Geld & Konto / Autocheck – Startklar für den Winter?	15. Oktober	21. Oktober 2009
Dezember	Dr. Klönschnack / Weihnachten	13. November	18. November 2009

Stand: Oktober 2008, Änderungen vorbehalten

Media-Hotline

Stefanie Bonath Tel. 040 / 86 66 69 50
Panja Bohlmann Tel. 040 / 86 66 69 55
Birte Schulze-Behrendt Tel. 040 / 86 66 69 72



KLAUS SCHÜMANN VERLAG
Hamburger Klönschnack
Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg
anzeigen@kloenschnack.de

Geldanlage

Anlagestrategien mit Blick auf die Abgeltungssteuer

Privatanleger sind mit der Einführung der Abgeltungssteuer zum 1. Januar 2009 von veränderten Kapitalertragssteuern betroffen. Kapitalerträge werden künftig mit 25 Prozent besteuert.

Diese Regelung gilt jedoch nicht für fondsgebundene Renten- und Lebensversicherungen. Hier bleiben sämtliche Zinsen, Dividenden und Kursgewinne, die innerhalb der Laufzeit anfallen bis zur Auszahlung unbesteuert. Das eingesetzte Kapital kann somit inklusive Zins und Zinseszins über Jahre oder sogar Jahrzehnte hinweg unvermindert arbeiten.

Wenn der Vertrag nach dem 31.12.2004 abgeschlossen wurde und die Laufzeit mindestens zwölf Jahre beträgt und die Auszahlung nicht vor Vollendung des 60. Lebensjahres erfolgt, dann wird nur die Hälfte des Ertrages dem persönlichen Steuersatz unterworfen; die andere Hälfte ist steuerfrei.

Bei Verträgen, die vor dem 1. Januar 2005 abgeschlossen wurden und eine Laufzeit von mindestens zwölf Jahren haben, bleibt die Ablaufleistung komplett steuerfrei.

Wird eine Rentenzahlung gewählt, so ist diese Rente nur mit dem Ertragsanteil zu versteuern. Diese Regelung ist interessant, da nur ein Bruchteil der Rente steuerpflichtig wird. Auch Rentner, die einen Einmalbetrag in eine Rentenversicherung einzahlen möchten, profitieren.

Infos: Versicherungsmakler Frank Behlau, Galgenberg 41, 22880 Wedel, Telefon 04103/800 10 10

Energiekosten

Teure Heizperiode: Haushalte zahlen mehr für Energie

Pünktlich zum Beginn der aktuellen Heizperiode haben die deutschen Energieunternehmen nochmals kräftig zugehakt. Allein im Oktober erhöhten über 300 Gas- und 20 Stromversorger ihre Preise um durchschnittlich 15 Prozent bei Gas und acht Prozent bei Strom. Wie das unabhängige Verbraucherportal toptarif.de ermittelt hat, stehen den Verbrauchern damit Mehrkosten von bis zu 210 Euro bevor.

Heute muss ein durchschnittlicher Vierpersonenhaushalt bei einem jährlichen Verbrauch von 20.000 kWh Gas und 4.000 kWh Strom mit Ausgaben von etwa 2.517 Euro in der Grundversorgung rechnen. Vor Jahresfrist waren es noch 2.157 Euro. Gerade jetzt zu Beginn der Heizperiode sollten Verbraucher daher einen Anbieterwechsel ins Auge fassen. Unabhängige Informationen bieten Verbraucherportale wie www.toptarif.de.

LLOYD FONDS
AKTIENGESELLSCHAFT

Jetzt in Sachwerte investieren!



Nehmen Sie Kurs auf Stabilität

Wenn die Kapitalmärkte der Welt in schwere See geraten, verleihen Sachwerte Ihrem Portfolio ein solides Fundament. Denn sie entwickeln sich weitgehend unabhängig von Renten- und Aktienkursen.

Profitieren Sie von unserer Erfahrung im Bereich geschlossener Fonds: Seit ihrer Gründung hat die Lloyd Fonds AG 100 Fonds mit starken Sachwerten aufgelegt.

Mehr Informationen erhalten Sie unter:
0800-32 56 78-0 oder www.lloydfonds.de
(Kostenfrei aus dem deutschen Festnetz.)

Lloyd Fonds · Intelligenter anlegen.



„Kompetenz und Nähe schaffen Vertrauen. Deswegen nutzen wir für unsere Medienarbeit in den Elbvororten den Hamburger Klönschnack. Mit diesem Monatsmagazin – erreichen wir gezielt und erfolgreich unsere Individualkunden, denn der Hamburger Klönschnack wird aktuell jeden Monat direkt in die Briefkästen von rund 64.000 Privathaushalten zwischen Othmarschen und – Wedel verteilt. Und dadurch gewährleisten wir von Anfang an die räumliche Nähe und entspannte Lesesituation, die für eine kompetente Beratung in komplexen und anspruchsvollen Finanzfragen unentbehrlich ist.“

Thomas Sobania

Leiter des Individualkunden-Centers
Blankenese der Haspa

Die nächsten Erscheinungstermine unseres
Supplements GELD & KONTO:

Mai 2009	Anzeigenschluss: 15. 04. 2009
	Druckunterlagenschluss: 17. 04. 2009
November 2009	Anzeigenschluss: 15. 10. 2009
	Druckunterlagenschluss: 21. 10. 2009

Weitere Informationen erhalten Sie unter
Telefon: 040/86 66 66-50, -55, -72



Hamburger Klönschnack · www.kloenschnack.de
Klaus Schümann Verlag

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg · Telefon 040 86 66 69-0 (Fax -40) · anzeigen@kloenschnack.de



HANDEL & WANDEL

INFORMATIONEN UND NACHRICHTEN AUS BETRIEBEN UND UNTERNEHMEN



Es weihnachtet sehr bei Gudewer: neue Produkte, neue Trends, neuer Christbaumschmuck

► **BAHRENFELD**
„Beste Dienste leisten“,
die Messe in der
PhoenixHalle

► **OSDORF**
Firmenjubiläum auf
dem Kastanienhof:
30 Jahre Reiterbedarf

► **NIENSTEDTEN**
Für Sie unterwegs –
Marianne Jackwirth auf
Kreuzfahrt

Der beste Hamburg-Teil der WELT.

Testen Sie DIE WELT mit umfangreichem Hamburg-Teil
4 Wochen für nur 21,90 € mit 37% Ersparnis.
Telefon: 0800/093 58 83, Fax: 0800/093 58 32 oder
im Internet: www.welt.de/hamburg

SPRACHREISEN

Sprachen lernen im Ausland

Auf eigenen Beinen stehen, wichtige Erfahrungen sammeln und Fremdsprachen dort lernen, wo sie tagtäglich gesprochen werden – nämlich im Ausland. Was könnte motivierender sein? Und für die Schulnoten ist es oftmals ein Durchbruch. Neben dem Unterricht gibt es bei team! Sprachen & Reisen Ausflüge, Sport-Wettkämpfe, Sightseeingtouren, Kinobesuche, Barbecues und Partys. Viele der Freizeitaktivitäten sind bei team! Schülersprachreisen bereits enthalten. Schülersprachreisen können zu allen Ferienzeiten und in jeder Alterstufe unternommen werden. Unser Tipp für 2009: Bei Buchung einer Schüler- oder einer Erwachsenen Sprachreise bis zum 31.12.2008 sichern Sie sich einen Frühbucher-Rabatt von fünf Prozent. team! Sprachen & Reisen bietet



Traumziel London: Effizient Sprachen lernen und die schönsten Städte der Welt kennenlernen

Sprachaufenthalte weltweit an. Die ausgewählten team!-Sprachschulen gehören zu den besten im jeweiligen Land. Alle Reisenden werden von Anfang an umfassend betreut. Individuelle Reisewünsche werden gerne berücksichtigt. Darauf sollten Sie achten: team! Sprachen und Reisen ist Mitglied in den Fachverbänden FDSV (Fachverband Deutscher Sprachreiseveranstalter) und DFH (Deutscher Fachverband High School). Online können Sie auch aus erster Hand erfahren, was team! Sprachen & Reisen ausmacht. Ob Sprachreise oder ein High School Aufenthalt – lesen Sie spannende Erlebnisberichte ehemaliger Teilnehmer aus den unterschiedlichsten Ländern weltweit auf der Homepage www.team-erfahrungsberichte.de.
Infos: www.team-sprachreisen.de

KASTANIENHOF

30 Jahre Reiterbedarf in Osdorf

Das Haus für den Reitsport, der Kastanienhof, ist nun bereits seit 30 Jahren in den Elbvororten ansässig. Das Team um Angelica Wunnerlich bietet seit 1978 auf über 200 Quadratmetern einen tollen Mix aus Sätteln, Reitstiefeln, Chaps, Schabracken, Sicherheitswesten, Gamaschen, Reithandschuhen, Pferdebüchern und attraktiver Mode für sportliche Leute. Alle Verkäuferinnen sind Reiterinnen und legen Wert auf kompetente Beratung, Freundlichkeit und aktuelles Wissen rund ums Pferd. Das Angebot umfasst auch spezielle Artikel für Kinder, so zum Beispiel einen Reitstiefel, der mitwächst. Der Kundenservice des Kastanienhofs hört nicht an der Kasse auf. Anpassen von Sätteln am Ort mit speziellem Know-how gehört ebenso dazu wie das Anfertigen von Lederreitstiefeln aller Art, mit Schnürung oder Dreieck, Reißverschlüssen im Hinterriemen oder alles zusammen.

Info: Kastanienhof, Osdorfer Landstraße 233, Telefon 800 37 13



Angelica Wunnerlich und ihr Team freuen sich über das Jubiläum des Kastanienhofs

TISCHTENNIS

Das Tischtennis-Schnuppermobil kommt!

Ein Auto voll mit Tischtennis fährt seit 1999 durch die verschiedenen Regionen Deutschlands – das TT-Schnuppermobil ist die mobile Breitensportaktion des DTTB. Teamer Alexander Murek hat ein ganzes Spaßpaket dabei: zwei Wettkampf-, einen Schul-, einen Midi-, drei Minitische. Zahlreiche Größen von Schlägern und Bällen. Hinzu kommt ein TT-Roboter, eine Lautsprecheranlage, „für die Dröhnung aus den Charts“. Außerdem gibt es Unterlagen zu allen Breitensportveranstaltungen des DTTB.

Am 3. November wird das TT-Mobil am Gymnasium Blankenese einen Vormittag den Schüler der Jahrgänge 5. bis 9. Tischtennis nahebringen. Kopf hinter der Aktion ist der Hamburger Jan Hell (21), den der Hamburger TTV im Rahmen seiner Trainerausbildung unterstützt. Hell möchte eine Jugendgruppe für den SVB aufbauen und sucht mit dieser Aktion Unterstützung.



Wir machen Ihre
WEIHNACHTSFEIER zu
einem **ERFOLGSERLEBNIS.**

Return GbR - Bar, Bistro & Catering

Windmühlenweg 55
22607 Hamburg

T 040 / 76 97 39 06
F 040 / 81 95 87 09

M 0163 / 8 56 58 56
return.tvcj@web.de

elb VITAL GESUNDHEITS-ZENTRUM
Alles für Gesundheit und Lebensfreude

Liebe Kundin,
lieber Kunde,
der 14. November ist Weltdiabetestag



Er steht dieses Mal unter dem Motto „Diabetes bei Kindern und Jugendlichen“. Natürlich beraten wir alle Generationen gerne und führen im Rahmen unserer Diabeteswoche u.a. Blutzuckermessungen durch.
Ihre Apothekerin Christa Steffer

elb VITAL Apotheke
Für Vertrauen und Kompetenz

In unserer Diabeteswoche vom 10.-15.11.2008
„Vitamine für die Augen“



Vitalux Plus Kapseln 84Stck.
Statt UVP 63,50€ **nur 59,50€**
(Haushaltsübl. Menge, solange der Vorrat reicht)

Sülldorfer Landstr. 5 040 870 890 0 Sülldorfer Landstr. 5 040 870 890 10

elb VITAL Sanitätshaus
Für mehr Lebensqualität



Bettische „Überdinger“
mit Rutschbremse
ab 17,50 €, 10% Rabatt/Paar
(Haush.übl. Mengen, solange der Vorrat reicht)

Sülldorfer Landstr. 5 040 870 890 20

elb VITAL Kosmetik Studio
Für Entspannung und Pflege



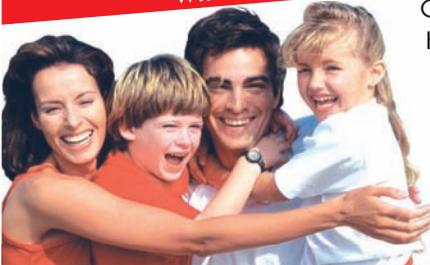
Rundum Erholen
Verwöhnende Gesichtsbehandlung mit anschließender Sitzung im „NAIS“ Massage-Sessel
„Entspannung“
ca. 75 Min.
nur 39,- €
Unser Angebot im November

Sülldorfer Landstr. 5 040 870 890 60

ERÖFFNUNG SANITÄR-AUSSTELLUNG



AM 1. NOVEMBER IST ES SOWEIT:
Wir eröffnen unsere neue Sanitärausstellung und unsere erweiterte Haushaltsabteilung. Tolle Angebote warten auf Sie – wir freuen uns auf Ihren Besuch!



Große Auswahl namhafter Hersteller! Fragen Sie uns, wir beraten Sie gerne und stellen für Sie das Passende zusammen!

Das Lüchau-Team!

- Baumarkt
- Holzmarkt
- Gartenausstellung
- Fenster/Türen-Studio
- Bodenbelag-Studio
- Fliesen-Studio
- Bäderwelten
- Baustoffe

Lüchau BAUZENTRUM

Wedel · Rissener Str. 142 · ☎ 04103/8009-0 · www.luechau.de

REISEN Für Sie unterwegs – Marianne Jackwirth vom Reisebüro von Daacke auf Erkundung

Eine Reise auf der Queen Mary 2 ist keine gewöhnliche Kreuzfahrt, es ist ein Erlebnis! Auch, wer schon in Hamburg an Bord geht, wo die Königin verabschiedet wird, merkt schnell, die eigentliche Reise beginnt in Southampton.

Nach dem Auslaufen beginnt dort das Abenteuer auf dem gegenwärtig größten Luxusliner der Welt. Die fünf folgenden Seetage reichen nicht aus, um alle Bordangebote auch nur annähernd kennenzulernen, geschweige denn wahrzunehmen. Ob amüsiert den Karaokebemühungen eines schottischen Gastes lauschend, ob im Theater unter sanftem Schwanken des Kronleuchters bei Romeo und Julia, beim Tanztee im



Marianne Jackwirth an Bord der Queen Mary 2

Ballsaal oder während unzähliger 620 Meter langer Walkingrunden auf dem Promenadendeck, die QM2 zieht mit durchschnittlich 23 bis 26 Knoten gleichmäßig dahin und glättet auch bei etwas rauerer See wie ein überdimensionales Bügeleisen die Wogen.
Um 4.45 Uhr des sechsten Tages, noch bei Dunkelheit, 2.461 Passagiere auf allen Außendecks halten den Atem an, gleitet das Schiff ganz knapp unter der Verrazano Narrows Bridge hindurch, eskortiert von Polizeibootten und umkreist von Hubschraubern, passiert die angestrahlte Freiheitsstatue und legt sich dann ganz sachte mit der Steuerbordseite an die Pier. Von unserem Balkon auf der Backbordseite aus bietet sich im Dunst der aufgehenden Sonne ein Traumblick auf die Wolkenkratzer der Wallstreet und die Brooklynbridge.
Nach drei aufregenden Tagen in New York bringt uns Continental Airlines in knapp sieben Stunden nonstop nach Hamburg zurück. Schon jetzt liegen die neuen Abreisetermine für 2009 bei uns vor. Sichern Sie sich Ihre Kabine für eine Atlantiküberquerung der besonderen Art und erleben Sie, was wir genießen durften!

Infos:
Marianne Jackwirth, Reisebüro von Daacke, Lufthansa City Center, Nienstedtener Marktplatz 24, Telefon: 822 77 20, E-Mail: m.jackwirth@daacke.de

Ein Handwerker verrät das Geheimnis seiner Unternehmensführung

Tischler mit Rockband und Bühne

Er führt eine erfolgreiche Firma in Wedel. Jeden einzelnen Mitarbeiter hat er persönlich ausgebildet. Nach Feierabend trifft er sich mit einigen von ihnen in der Werkstatt. Sie wird dann zur rockigen Musikhöhle.



Tischlermeister Ulrich Kuntze (45) vor seinem Lieblingsbild in seinem Büro

Er ist Kunstliebhaber, geht gern in gehobenen Restaurants essen und vergöttert die Rolling Stones. Über seinem Schreibtisch hat Tischlermeister Ulrich Kuntze (45) ein DIN A2 großes, gerahmtes Foto hängen. Es zeigt Rockstar Sir Mick Jagger bei seiner Verhaftung 1966 in Handschellen mit einem Kunsthändler. „Das habe ich mal vor zig Jahren einer Kundin abgekauft, die es in ihrem Wohnzimmer hängen hatte“, sagt der smarte Unternehmer stolz, der selbst Gitarrist in einer Band ist. „Wir spielen Deutschen Rock, haben die CD ‚Auszeit‘ rausgebracht“, schwärmt Kuntze. „Wir“ – damit meint Ulrich Kuntze sich und seine Mitarbeiter der Tischlerei in Wedel. Wenn der Feierabend naht und seine ‚Jungs‘ (wie er sie nennt) nicht gerade in Übersee den Innenausbau von Kreuzfahrtschiffen vornehmen oder in Monaco einem Reeder mit feinstem Mahagoni ausstatten, trifft er sich mit sieben seiner 15 Mitarbeiter in der Werkstatt. Dann wird

eine Wand aufgeklappt und „Simsalabim“ die Bühne ausgezogen. Darauf stehen Schlagzeug, Gitarre, Saxophon und Mikrophone. Ulrich Kuntze: „Hier proben wir so oft wir können und vor allem völlig ungestört. Das war schon immer mein Traum.“ Seine Mitarbeiter sind längst auch seine Freunde. Alle sind per „Du“, sie verreisen zusammen, fahren gemeinsam zu Konzerten (natürlich auch zu den Stones) und gehen sooft es geht, zusammen essen. „Am liebsten freitags zum Italiener. Mal zu Mimmo, mal ins Vagabundo oder auch ins noble L'Europeo in Bahrenfeld, wo man Prominente wie z.B. Otto Waalkes trifft. Kuntzes Lebensmotto: „Immer gute Laune

haben und vor allem auch Lebensqualität genießen. Da kann man auch mal 500 Euro für ein paar Flaschen guten Wein ausgeben.“

Ulrich Kuntze fing damals klein an: „Ich hatte keine Lust mehr auf die Schule, ging ab und fing eine Lehre an.“

1980 beendete er seine Tischlerlehre in Rissen. Frisch aus der Meisterschule, borgte er sich 10.000 Mark und gründete seine heutige Firma in Wedel: „Ich habe von einem netten Herrn aber auch eine gute Starthilfe bekommen. Er hat mir einen Raum mit Kreissäge und anderem Werkzeug für mein Handwerk kostenlos zur Verfügung gestellt.“ Heute umfasst die Tischlerei Ulrich Kuntze 500 Quadratmeter, 15 Mitarbeiter und vier Werkstattautos. Die Leistungen: gehobener Innenausbau, Büros oder Privathäuser, Segelschiffe oder Kreuzfahrtschiffe, Einbauschränke oder Heizkörperverkleidungen.

Große Aufträge werden genauso wie kleine Aufträge angenommen. Mahagoni, edle Hölzer, Anstrich. Vom Stühleleimen bis zum hochwertigen Ladenausbau. Das Geheimnis seines Erfolges: Seine Mitarbeiter hat Ulrich Kuntze alle selbst ausgebildet. Kuntze: „Sie arbeiten absolut selbstständig und zwar so gut, dass ich heute nur noch akquirieren muss. So bin ich stetig gewachsen.“ Und: „Ich bin zwar kein Sklaventreiber, aber auch kein Mann für viele Worte. Entweder ein Mitarbeiter arbeitet – oder nicht!“ Dann scherzt er: „Ich habe auch nur Männer eingestellt, die lange Haare haben, nicht gedient haben und Musik mögen!“

Ulrich Kuntze feierte im letzten Monat 20jähriges Jubiläum: „Ich bin mehr als zufrieden mit der Entwicklung meiner Firma. Das tolle ist auch, dass ich mir heute meine Aufträge selbst aussuchen kann.“

Auch privat ist er glücklich. Ulrich Kuntze ist seit neun Jahren verheiratet und wohnt mit seiner Familie (zwei Söhne, sechs und drei Jahre) in Ottensen.

SERIE Der Klönschnack stellt vor:
Unternehmer in den Elbvororten

ULRICH KUNTZE

Inhaber der Tischlerei Ulrich Kuntze
Kronskamp 122
22880 Wedel
Telefon: 04103/86967

Autor: Lena.Schmidt@kloenschnack.de · www.kloenschnack.de



Wir sind Ihr professioneller Partner im Bereich:

- Überdachungen
- Zaunanlagen
- Treppenkonstruktionen
- Türen und Tore
- Stahlkonstruktionen
- Edelstahlgeländer
- Restaurationen
- Carports
- Eisenmöbel
- Gitter



ihr metallbaumeister

frank e. schlegel
hasenkamp 8 · 25482 Appen
telefon: 04101/20 73 51 · fax: 04101/83 86 55
info@ihrmetallbaumeister.de
www.ihrmetallbaumeister.de



AKTION ACHSELN

anstatt ~~€ 89,-~~
€ 69,-

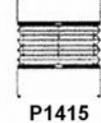
(gültig bis 30.11.2008)

040 - 39 90 78 75
www.tenderma-hamburg.de

tenderma-Institut Hamburg
Hohenzollernring 2
Ecke Elbchaussee

sichere und dauerhafte
haarentfernung

Plissee Falstore
Markenqualität zu Superpreisen!



z. B. individuell
mm-genau
gefertigt,
3 Ausführungen,
22 Farben
lieferbar

	60 cm	80 cm	100 cm	120 cm	140 cm
80 cm	55 €	64 €	74 €	83 €	92 €
120 cm	65 €	77 €	89 €	101 €	113 €
200 cm	73 €	93 €	113 €	132 €	154 €

wohnen & schlafen

SCHRÖDER
DER RAUMAUSSTATTER

Rellingen-Zentrum · Hauptstraße 76 · ☎ (0 41 01) 54 41-0

HAUS UND GARTEN

Gudewer öffnet seine Tore zur zauberhaften Weihnachtswelt

Das Hamburger Familienunternehmen schmückt sich im festlichen Gewand. Vier Wochen lang wurde gebaut, gehämmert, inszeniert und improvisiert, um aus dem Garteneinrichter Gudewer eine fantastische Weihnachtswelt zu zaubern. Schon im Eingang wird es weihnachtlich: es



In Weihnachtsstimmung: Dekorationschefin Gabi Baumer, Thies und Natascha Gudewer

duftet nach Zimt, Mandarinen und Vanille. Die Auswahl an hochwertigen Kerzen reicht von ökologisch wertvollen Bienenwachskerzen bis zu



Christbaumschmuck in 24-karätigem Gold

durchgefärbten Adventskranzkerzen in allen Farben und Größen. Durch das mit Engeln verzierte Holztor betritt man die eigentliche Weihnachtswelt. Vom zauerhaften Märchenwald bis zum nostalgischen schmiedeeisernen Pavillon präsentiert Gudewer Winterkreationen.

In fließenden Übergängen werden verschiedene Themen- und Farbwelten präsentiert. Im Mittelpunkt steht der atemberaubende Märchenwald. Eine imposante Inszenierung aus Bäumen und gefrostenen Zweigen entführt den Besucher in eine Welt aus formschönen Kugeln,

üppigen Kerzenständern und glitzernden Eiszapfen. Gleich am Eingang der Ausstellung gibt es ein ganz besonderes Highlight. Im Lichterglanz thront eine gläserne Christbaumkugel beschichtet mit feinstem 24-karätigem Gold. Das einzigartige Schmuckstück aus dem Hause des Traditionsunternehmens Krebs & Sohn wird sowohl einzeln als auch in der Luxusedition, bestehend aus 36 Kugeln, angeboten.



Filigrane Blumen-Ensemble zum Advent

Info: Gudewer, Sülldorfer Landstraße 264-302, Telefon: 87 10 66

MESSE

Oasen in der Dienstleistungswüste – eine Messe informiert

Deutschland gilt im Dienstleistungs- und Servicebereich über weite Strecken immer noch als Ödland. Gerade bei großen Unternehmen treffen Kunden auffällig oft auf ständig wechselnde Ansprechpartner, ahnungslose Berater und Service-Hotlines, die in vielen Fällen ihren Namen nicht verdienen.

Diese Lücke können gerade kleinere Unternehmen nutzen. Um der Öffentlichkeit zu demonstrieren, was Freiberufler und Unternehmen leisten können, initiierte Manfred Ross, Inhaber der Firma Ross Gesundes Licht, 2005 eine kleine aber feine Dienstleistungsmesse.

Die „Beste Dienste leisten“ wurde ein Erfolg und präsentiert nun zum vierten Mal ambitionierte Anbieter und ihre Leistungen. 25 Berater, Dienstleister, Handwerker und Künstler, die im weiten Sinne mit Lebensqualität zu tun haben, nehmen an der Messe teil.

Die Besucher können sich über folgende Themen informieren: Wohnkultur, Büroeinrichtung, Architektur, Baubiologie/Baustoffe, Möbeldesign, Wand- und Gartengestaltung, Antiquitäten, Naturmode, Kinderkleidung, Gesundes Licht, Wasserobjekte, Feng Shui, Unternehmens-, Steuer- und Energieberatung, Hifi- und Fernsehtechnik, Außenwerbung, Espresso-Maschinen, Immobilien- und Finanzdienstleistungen, Shiatsu und Kunst. Begleitet wird die Messe von Kurzvorträgen, Snacks und Getränken.

Info: „Beste Dienste leisten“, 14.11.08, 13 bis 19 Uhr, 15.11.08, 10 bis 19 Uhr, Phoenixhalle im Phoenixhof, Stahlvierte 16, www.beste-dienste-leisten.de

PRÄVENTION

Gerade jetzt ...

... ist der richtige Zeitpunkt, um sich regelmäßig an der frischen Luft zu bewegen.

Die Wintermonate sind geprägt von langer Dunkelheit, trübem Wetter, leckerem Essen und vermehrtem Aufenthalt in den eigenen vier Wänden. Dabei ist die tägliche Portion natürlichen Lichts und regelmäßiger Bewegung jetzt besonders wichtig. Auch bei bedecktem Himmel ist die Lichteinwirkung auf den Körper 10000x stärker als bei künstlichem Licht. Dies ist eine wichtige Voraussetzung für die Funktion vieler Körpersysteme, zum Beispiel des Hormon- und Immunsystems.

Regelmäßige Bewegung trainiert Herz und Kreislauf, regt den Stoffwechsel an und verbessert auch die geistige Leistungsfähigkeit. Ganz nebenbei verbrennt der Körper mehr Kalorien, baut Fettgewebe ab und Muskulatur auf.

Deshalb sollte man jetzt die hellen Stunden des Tages nutzen, um sich in einer kleinen Gruppe oder auch ganz individuell einer Sportart zu widmen, die vor allem ältere Menschen und solche mit schon bestehenden Einschränkungen in der Beweglichkeit anspricht: dem medical walking. Mit ärztlicher Begleitung und angepasst an das persönliche Leistungsvermögen werden Gangsicherheit, Gleichgewichtssinn und Koordination geschult, vor allem aber Spaß an der Bewegung in der freien Luft erzielt. In acht Trainingseinheiten, ein ärztliches Vorgespräch inbegriffen, erlernt man die Technik des medical walkings, Aufwärm- und Entspannungsübungen, sowie die Selbstkontrolle von Puls und Herzfrequenz.

Wie die Erfahrung der letzten Monate gezeigt hat, sind alle ehemaligen Kursteilnehmer mittlerweile selbständige Walker und mit Begeisterung bei der Sache geblieben.

Dieses Kursangebot wird von den Krankenkassen als Präventionsmaßnahme anerkannt, eine anteilige Kostenerstattung ist möglich. Walkingstöcke werden gestellt, als Trainingsgelände dient der Elbwanderweg.

Infos:

Dr. med. Anne Holtwick, Präventionsmedizin, Elbchaussee 353, Telefon: 41 54 15 17

**Blankenese hat einen Hang zu feuchten Kellern.**

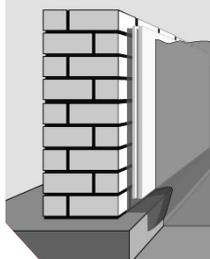
Wir zum Glück auch: ELMCO Bautechnik GmbH, Systemlösungen bei Feuchtigkeit im Keller.



Abdichten ohne aufzugraben:
Unsere Vergelungstechnik dichtet Aussenwände in Hanglage ab. Von innen, ohne aufzugraben!

Kostenlose Besichtigung:
040 822 99 0-0

Osterbrooksweg 81 22869 Schenefeld

**GELTEC Erdschlitzvergelung**

Hochabdichtender Gelmantel mit energie-sparender Wärmedämmung. Einbau durch Saugtechnik, ohne aufzugraben! Spart Ihre Kosten - schützt unser Klima.

**Wir renovieren für Sie!**

Unser Geschäft in Blankenese wird in der Zeit vom **31.10. - 15.11.2008** wegen Renovierungsarbeiten geschlossen sein. In Notfällen erreichen Sie uns unter **Tel.: 04101-37 68 84**.

Große Wiedereröffnung am Montag, 17. November 2008

Schauen Sie bei uns vorbei und nutzen Sie unsere günstigen Wiedereröffnungsangebote oder auch nur, um uns zu besuchen.



Hörgeräte | Zacho
Blankeneser Bahnhofstraße 12
22587 Hamburg-Blankenese
Tel.: 040-86 57 13 • blankenese@zacho.de

Hörgeräte | Zacho

urbanesleben

immobilien

Ein besonderes Haus!

Beste Lage in Blankenese. Ruhig und grün. Viel Platz für die Familie auf ca. 215 m² Wfl., 6 Zi., 3 Bäder, gr. Keller, ca. 1.000 m² Grst. und Doppelgarage. € 850.000,-

... und noch ein besonderes Haus!

Stilvoller Altbau für Liebhaber in Groß Flottbek. Originale Stilelemente weitestgehend erhalten. Viel Lebensqualität auf ca. 300 m² Wfl., 10 Zi., 3 Bäder und Einliegerwhg. € 1.400.000,-

2 bis 3 Zimmer-Mietwohnungen gesucht!

Gern vermieten wir auch Ihre Wohnung an unsere seriösen Kunden. Genießen Sie unseren Vermiet-Service und ersparen Sie sich selbst Zeit und Kosten.

Einfamilienhäuser und Eigentumswohnungen gesucht!

Aufgrund zahlreicher Verkäufe benötigen wir für unsere Kunden weitere Immobilien. Gern bieten wir Ihnen auch nur eine Werteschätzung Ihrer Immobilie an. Für Sie ohne Kosten.

dockenhudener straße 23a in blankenese

tel. 866 25 180 www.urbanesleben.com

SONDERVERÖFFENTLICHUNG / ANZEIGE

Was tun, um dem trüben Novemberwetter zu entfliehen?

Vielleicht bei Kerzenschein und schöner Musik mit einem Glas Rotwein entspannen? Oder es sich am warmen, knisternden Kamin gemütlich machen und einmal einem spannenden Hörbuch lauschen?

Doch was, wenn der „Hör Genuss“ nicht mehr da ist, weil der Vorleser so nuschelt und die neuen CDs die Geigen im Konzert so dünn klingen lassen?

Liegt es am Vorleser, dass man neuerdings so schlecht versteht? Oder sollte man mal das eigene Gehör überprüfen lassen?

Bei uns erhalten Sie kostenlos ein Hörprofil und Antworten auf Ihre Fragen rund um Das Gute Gehör.

Kleine Ohrsache – große Wirkung.



Hörgeräte-Akustiker-Meisterin Monika Dornis

Hörgeräte  Dornis

HH-Rissen: Wedeler Landstraße 43 • Telefon 040/81 95 77 09

Wedel: Rosengarten 5 • direkt an der B 431 neben dem S-Bahnhof • Telefon 041 03/90 50 11 + 041 03/122 119

In Wedel und Rissen HNO-Arzt und Fahrstuhl im Hause

HAUSCH & PARTNER

G8-Spezialprogramm für Australien und Neuseeland

Speziell für Schüler mit verkürzter Gymnasialzeit („G8“) haben Hausch & Partner neue Konzepte für einen Auslandsaufenthalt entwickelt, die bei geringem Unterrichtsversäumnis in Deutschland immer noch vier Monate Auslandserfahrung bieten, indem sie sich nach den deutschen Ferienzeiten richten. Diese Programme berücksichtigen nicht nur die Wunschzeiten, sondern richten sich nach den Anforderungen der Schüler. Auch Kurzprogramme von 6 bis 8 Wochen bei regulärem Schulbesuch werden angeboten.

Alle Programme sind bereits für Schüler ab 12 Jahren buchbar. Dies ist insbesondere für „G8-Schüler“ von Bedeutung, die bereits in 9/2 (2. Halbjahr der 9. Klasse) ihren Auslandsaufenthalt planen möchten, was in Hamburg bereits gängige Praxis ist.

Infos: Hausch & Partner, Telefon 414 75 80 oder am 8. November auf der Jugendbildungsmesse im Christianeum (siehe Bericht auf S. 46)



Schüler kurz vor der Abreise auf die Südhalbkugel. Die Erwartungen sind groß

FITNESS

Juka dojo-Fitness macht glücklich ...

... und das gleich in doppelter Hinsicht! Dieses Jahr startete das Fitnesscenter Juka Dojo-Nienstedten die größte „Mitglieder werben Mitglieder“-Aktion aller Zeiten.

Um es vorweg zu nehmen: es war ein voller Erfolg. Über 120 „Werber“ und „geworbene Mitglieder“ hatten daraufhin die Möglichkeit an einer Verlosung teilzunehmen.

Der 3. Preis: ein Wochenende kostenlose Nutzung eines Mercedes-SLK-Roadster.

Der 2. Preis: ein Luxus-Wellness-Wochenende.

Der 1. Preis: ein Jahr kostenlose Nutzung eines Mercedes-SLK-Roadster.

Sponsor dieses Fahrzeuges war neben dem Juka Dojo die Fa. Autohaus-Lorenz in Nienstedten.

Die Verlosung am 27. September 2008 gestaltete sich dann zu einer spannenden Vorstellung, bei der jeder auf das große Los hoffte!

Der vom Autohaus-Lorenz gezogene Hauptgewinn ging dann an die völlig überraschte aber nicht minder glückliche Gewinnerin Katrin Brockmüller aus Sülldorf.

Infos: Juka Dojo-Fitness, Langenhagen 9a-d, Telefon: 82 58 41



Katrin Brockmüller gewann den Mercedes für ein Jahr

LEBENSART

Winterliche Wohlfühl-Tipps

Hier unser „Rezept“ für eine kleine winterliche „Ruhezeit“ mit drei Zutaten: Beginnen wir mit einem Vollbad bei Kerzenlicht. Salzbäder sind beliebt und gelten als die wohltuende Kur. Badezusätze, versetzt mit naturreinen ätherischen Ölen und aus reinem Kristall-Salz vom Himalaya, sind je nach Zusatz – wie zum Beispiel bei Lavendel entspannend und beruhigend – oder bei Zusatz von Rosenblüten harmonisierend und stimmungsaufhellend (gesehen im Wellness-Shop.de).

Ein weiterer Klassiker der Glücksgefühle ist Schokolade. Der Biss in eine Tafel leckere Schokolade löst gerade bei Anspannung und Stress eine wohltuende Wirkung aus. Studien belegen deren stimmungsaufhellende Wirkung. Kein Wunder, dass es mittlerweile eine ganze Reihe gelungener neuzeitlicher Kombinationen rund um die Schokolade gibt: Da wäre zum einen der Moccha, der die angenehm anregende Wirkung von Kaffee mit dem Geschmack der Schokolade kombiniert. Übrigens: Für diejenigen, die statt Kaffee lieber Tee trinken gibt's „Schokoness“, eine gelungen Kombination aus feinen Schokostücken und dem beliebten Rooibos (Rotbusch)-Tee.

Der dritte Tipp der winterlichen „Wohlfühlrezepte“ dreht sich um das Licht bei unserem Entspannungsbad: Kristallkerzen, mit echten Edelsteinen in der Mitte erhellen den Raum. Die Energie der Steine umströmen den Raum. Zum Beispiel der Amethyst: Er ist ein Stein der Inspiration, der die Meditationen verstärkt. Der Amethyst bringt Energie. Er hat die Gabe, unser Bewusstsein zu verwandeln, indem er Wandlung in die alten, fest gefügten Denkmuster, Verhaltensweisen und Emotionen einkehren lässt. Der Amethyst vertreibt Zorn, Wut, Angst und Furcht, die unseren Geist von metaphysischer Erkenntnis abhalten.

Infos: www.wellness-shop.com

RAUMGESTALTUNG

Die erste Adresse für Ihr Heim

Joachim Steen ist Fachmann für Raumgestaltung. Er absolvierte zunächst eine Lehre als Raumausstatter in einem der damals führenden Hamburger Häuser, bei Hermann Maass. Danach volontierte er in einer Tischlerei, ließ sich vier Jahre in den Münchener „Vereinigten Werkstätten“ ausbilden und eignete sich anschließend beim Stoffunternehmen Baker in London das nötige Rüstzeug für die Stoffpräsentation an.

Nachdem er 1967 als Juniorchef in das Unternehmen seines Vaters eintrat, übernahm er bereits Anfang der 80-Jahre auch dessen Leitung.

Heute zählt der Inneneinrichter Daniel Steen zu den besten Adressen in Hamburg. Die Kunden schätzen den exklusiven Stil, gepaart mit hochwertiger Handwerkskunst und ausgezeichneten Materialien. Stolz ist der Chef auch auf seine umfangreiche Stoffkollektion, für die er Verbindung mit rund 200 Lieferanten im In- und Ausland pflegt.

Info: Liebermannstraße 56, Telefon: 880 70 66, www.danielsteen.com

SENIORENWOHNANLAGE ROSENHOF

Hans Albers Revue im Rosenhof

Die Seniorenwohnanlage Rosenhof an der Isfeldstraße hat am 12. November 2008 um 18.00 Uhr Gunda und Bernhard Weber mit ihrer Hans Albers Revue zu Gast.

Diese Hommage an Hans Albers und Lale Andersen hat bekannte Melodien, Geschichten und Anekdoten im Repertoire, die seinen Werdegang vom Statisten zum Star beschreiben. Der Hamburger Sänger Bernhard Weber, der bereits in dem Albers Film „In meinem Herzen Schatz“ spielte und an zwei Büchern über sein großes Vorbild mitwirkte, interpretiert den großen Volksschauspieler. Lieder wie „Auf der Reeperbahn nachts um halb eins“ oder „Komm auf die Schaukel, Luise“ stehen an diesem Abend auf dem Programm.

Der Eintritt pro Person inkl. einem Theaterteller beträgt 16 Euro.

Infos: Reservierungen unter Telefon 87 08 73 37

MarLex
Ladies 2nd Hand

Die Winterkollektion ist eingetroffen!

Eine schöne Geschenkidee:
„feine Silberwaren“

Ständig wechselnde
„Hermès“ Handtaschen vorrätig

Blankeneser Hauptstr. 151 · Tel.: 040-86 66 37 47

Öffnungszeiten:

Mo-Fr 9-13⁰⁰ · Mi, Do, Fr 14³⁰-18⁰⁰ · Sa 10-13⁰⁰

 **Lichtservice Schrader**
Groß- u. Einzelhandel

Verkauf von Wohnraumleuchten, Büro-,
Laden-, Praxen- sowie Speziallampen

ALLE MARKEN

Planung · Beratung · Verkauf

**Neueröffnung
am 22.11.08!**

Luruper Hauptstr. 125 · 22547 Hamburg

Tel. + Fax (0 40) 8 31 99 64



STARK. SICHER. SERVICE.
Elektro-Gemeinschaft Hamburg

www.lichtservice-schrader.de

CLAUDIA STRUWE | SERVICELINE

Schenken Sie sich Zeit!

Das gute Gefühl, dass alles gewissenhaft erledigt wird. Ein Partner, den Sie auch in sensible Themen einweihen können.

Professionelles Office- und Projektmanagement ist uns wichtig und für Sie eine Garantie dafür, dass wir Ihre alltäglichen und zeitaufwändigen Aufgaben strukturiert und kompetent erledigen. Dauerhaft, in saisonalen Spitzen oder projektbezogen. Für Sie privat oder für Ihr Unternehmen.

Ein Auszug unserer Leistungen:

Klassische Sekretariatsaufgaben
Veranstaltungsplanung
Organisation und Verwaltung
Professioneller Telefonservice
Präsentationen und Konzeptentwicklung

Und wenn Sie darüber hinaus noch etwas zu erledigen haben, übernehmen wir auch das gerne.



Claudia Struwe Serviceline
Reemtsma Park
Parkstraße 51A
22605 Hamburg



www.struwe-serviceline.de
Telefon (0 40) 82 24 21 26



Lust auf schöne Fotos?

Barbara Koch

Fotografenmeisterin

*Kommen Sie nicht zu mir,
denn ich komme zu Ihnen.*

Enckeplatz 2 · 20355 Hamburg
Tel. 040 / 35 25 16



Schmuckproduktion in traditioneller Handarbeit

PETRA KUPFER

Modeschmuck aus Altona

Fehlt Ihnen noch ein passendes Schmuckstück als Weihnachtsgeschenk? Eine der größten und erfolgreichsten Schmuckmanufakturen ist die von Petra Kupfer in der Bahrenfelder Chaussee. Die Diplom-Designerin hat sie 1986 zusammen mit ihrem Lebenspartner Joachim Werner gegründet. Ständig neu entwickelte und wechselnde Kollektionen von Modeschmuck und klassischem Strassschmuck werden von hier an Boutiquen und Schmuckläden in aller Welt geliefert. Der ursprüngliche Kleinbetrieb mit Produktion in der Garage beschäftigt heute bereits 25 Mitarbeiter und mehrere Subunternehmer, die neben Elementen von Swarovski auch Edelsteine und verschiedene Naturmaterialien verarbeiten.

Unverzichtbarer Schwerpunkt bei der Produktion ist dabei die traditionelle Handarbeit. Neben computergesteuerten Fräsmaschinen verfügt die Firma auch über eine eigene Metallgießerei. Jeden Donnerstag von 10 bis 20 Uhr findet in den denkmalgeschützten Räumen der Manufaktur ein Fabrikverkauf statt. Neben einer großen Auswahl Modeschmuck können dort auf Wunsch auch Bestellungen auf individuelle farbliche Änderungen an vielen Modellenaufgegeben werden. Wer kreativ sein möchte und selbst Modeschmuck basteln will, findet in einem riesigen Lager im ersten Stock tausende Komponenten aus Glas (Swarovski), Metall, Naturmaterialien und anderem Zubehör. Im Internet kann die aktuelle Kollektion angesehen und bestellt werden.

Info: Schmuckmanufaktur Petra Kupfer, Bahrenfelder Chaussee 49, Telefon 895477, www.schmuckmanufaktur.de

DA BARBARA

Italienische Spezialitäten · Partyservice



**Unser Partyservice
für Ihre
Festlichkeiten**

DA BARBARA Italienische Spezialitäten und Partyservice GmbH
Waltzstrasse 3 · 22607 Hamburg · Telefon 040 / 88 16 93 85

Der Höherhoff bei St. Peter-Ording

Ganzjahresziel für 1 - 40 Entspannungssuchende.
Spielscheune, Streichtiere, naturverbundene Aktivangebote. Bücherstube und W-Lan. Haushund darf mit.
Hochzeiten auf dem Lande.

Es freut sich Anja Wienecke: Tel. 04863/7301.

www.landquartier.de



Hanse Ballon

Die Geschenkidee!!

Schöne Gutscheine für

romantische Ballonfahrten in den
7. Himmel über Hamburg!

HanseBallon.de 040 / 853 72 253

CASA NUOVA MODE

Eine Wohlfühl-Boutique

Einen gemütlichen Weihnachtsbummel machen und sich dabei auch noch wie zu Hause fühlen! Das ist im Modehaus „Casa Nuova Mode“ in Nienstedten möglich. In der Boutique an der Rupertistraße, die sich in einem schönem Friesenhaus befindet, herrscht ein gemütliches Ambiente. Die Räume sind hell und freundlich und in der Küche der Boutique bekommt der Kunde sogar eine Tasse Kaffee angeboten. In dieser angenehmen „heimischen“ Atmosphäre kann ganz entspannt die aktuelle Herbst- und Winterkollektion betrachtet und anprobiert werden. Das Sortiment umfasst verschiedene Marken im sportiv-klassischem Stil. Ob feminine Mode von Steffen Straut oder St. Emile, Repeat, bis hin zu Henry Coiton's und Hartford. Schauen Sie doch mal auf einen Adventskaffee vorbei!

Info: Casa Nuova Mode,
Rupertistraße 23,
Telefon 81997757



Tisch & Trend

**Was wäre Weihnachten ohne
Spode's „Christmas Tree“**

Das wohl weltweit beliebteste Weihnachtsgeschirr mit allen Geschenkartikeln und Neuheiten ist wieder eingetroffen.

TISCH & TREND GMBH · BLANKENESER BAHNHOFSTRASSE 50 · 22587 HAMBURG · TEL. 86 37 55

FLOWERS & MORE

Schicke Weihnachtsdekorationen

Brauchen Sie noch eine weihnachtliche Tischdekoration? Dann sind Sie bei flowers & more an der richtigen Adresse. Am 23. November eröffnet die Adventsausstellung mit schicken Weihnachtsgestecken, Adventskränzen, Geschenkartikeln, Kerzen und vielem mehr. Dazu werden Apfelpunsch und Kekse gereicht. Der Laden ist sehr schön und geschmackvoll eingerichtet. Neben klassischer Floristik bietet Inhaberin Daniela Beckmann auch Tischdekorationen für andere Feierlichkeiten wie Hochzeitsfeste, Geburtstage oder Trauerfälle an. Auch ein Lieferservice ist möglich. Schauen Sie doch einfach mal auf eine Tasse Apfelpunsch vorbei, es lohnt sich!

Info: flowers & more, Schenefelder Landstraße 157, Telefon 82241307

APFELBÄCKCHEN

Farbenfrohe Adventsausstellung

Bei Apfelbäckchen in Jork weihnachtet es schon! In dem restaurierten Altländer Fachwerkhaus präsentiert Apfelbäckchen unter dem Motto „Mit Stil & Geschmack“ Schönes und Nützliches für drinnen und draußen. Festliches und Überraschendes, glänzende Ideen, mit denen Sie sich selbst oder Anderen eine Freude bereiten können.

Alle Jahre wieder lockt die stimmungsvolle Adventsausstellung: hier findet man von winzigen originellen Teelichtern oder hochwertigem Baumschmuck und Kerzen, praktischem Single-Geschirr über stilvolle Tischdekorationen und Adventskränze bis hin zu pompösen Leuchtern, Kissen und einer Gartenbank alles. Apfelbäckchen lädt Sie auf 300 Quadratmetern herzlich zum Stöbern und Staunen ein. Bei



Stimmungsvolles in Jork

einer Tasse Kaffee können Sie gemütlich in jedem Raum die eigene Atmosphäre genießen: von dezent asiatisch, farbenfroh orientalisches bis hin zu leopardengefleckt afrikanisch. Apfelbäckchen freut sich auf Ihren Besuch!

Info: Apfelbäckchen, 23. November, 11 bis 18 Uhr, Westerjork 73, 21635 Jork
Telefon 04162-5770
www.apfelbaeckchen-jork.de

BARBARA KOCH

Fotostudio kommt nach Hause

Lust auf schöne Fotos? Die Fotografin Barbara Koch (58) kommt mit ihrer Studioausrüstung zu Ihnen nach Hause und macht bei Ihnen die schönsten Porträts oder lebendige Kinder- und fröhliche Familienfotos.

Die zweifache Mutter steht als Fotografin selbstverständlich auch für Hochzeiten, Familienfeiern, private und dienstliche Jubiläen und alles was es sonst noch zu fotografieren gibt, zur Verfügung. Gemeinsam mit ihrem Mann arbeitete sie jahrelang selbstständig in Eckernförde. Nach seinem

Tod suchte Barbara Koch eine örtliche Veränderung, gab die Selbstständigkeit auf und zog nach Hamburg. Nachdem sie fast 5 Jahre als Angestellte in einem Fotofachgeschäft gearbeitet hatte, startete Barbara Koch noch einmal in die Selbstständigkeit, um auf individuelle Art den Wünschen ihrer Kunden gerecht zu werden.

Info: Telefon 352516

Kunst
Antiquitäten
Gemälde
Schmuck

EST 1823

SCHOPMANN
AUKTIONEN • HAMBURG



Wie funktioniert eigentlich

**Auktion?**

Auktionshaus
Schopmann GmbH
Speersort 1
20095 Hamburg
Tel. 0 40/32 32 39-0
Fax 0 40/32 32 39-150
www.schopmann.de
office@schopmann.de

Am Besten anschauen:**Große Sonderauktion**

„Geschäftsauflösung
Kunsthändler
Dr. Peter Nitsche, Lübeck“
24. bis 26. November 2008

Große Weihnachtsauktion

29. November 2008
4. und 5. Dezember 2008

Sue • Zen

original japanese tableware

**Traditionelles japanisches Keramikhandwerk**

zu bewundern unter

www.sue-zen.de**Das original handgefertigte Tischgeschirr Japans,**

jetzt im Vertrieb von H.E. HOPPE Aussenhandel GmbH, 50 Jahre

Kompetenz im Import von feinsten Mosaiken: www.hoppe-mosaik.de**Shop & Showroom:** Uwestraße 12, 22525 Hamburg, Tel.: 040 - 52014479

Restaurant

rodan

**Mittagsmenü
Tageskarte & Abendkarte**

Öffnungszeiten
Dienstag – Samstag von 11.00-23.00 Uhr
Montag ab 18.00 Uhr geschlossen
Sonntags Ruhetag

Waitzstraße 20, Hamburg-Othmarschen
Reservierung unter Telefon 040/881 68 660
Das rodan im Internet www.restaurant-rodan.de

Modeschmuck und Zubehör



Jeha Kupfer

Schmuckmanufaktur GmbH

Jeden Donnerstag
bis 20h Fabrikverkauf

Bahrenfelder Chaussee 49
22761 Hamburg
Tel. 040-895477

www.schmuckmanufaktur.de

Dieter Lübke



Schaum Design

040 31 41 51

Wohnen = Leben

Klare Linien, großzügige Flächen geben ihr die Eleganz. Mit dem bewerteten System des Quatrokonzepts passt sie sich jeder Lebenssituation an. 3 Sessel, 2 Ecken und ein Hocker ermöglichen Ihnen eine individuelle Anordnung. Gestalten Sie Ihre Linier ganz nach Ihren Vorstellungen. Es steht Ihnen eine große Stoffkollektion in vielen Farben zur Verfügung.



Linier

Wir schicken Ihnen gerne Stoffproben. Rufen Sie uns an: 040 31 41 51

komplett 6-teilig
ab 1489,- €

Holstenstraße 194c (P im Hof)
22765 Hamburg - Altona
<http://www.schaum-design.de>

FIORI BOTTICELLI

Überraschend schöne Adventsgestecke



Fiori Botticelli: Gestecke und Kränze in Trendfarben

Es ist wieder soweit: Die Adventsaustellungen bei Fiori Botticelli stehen an. Merken Sie sich dafür die Sonntage am 16. November und am 23. November vor. Atemberaubende Adventsgestecke und Adventskränze in den diesjährigen Trendfarben sind zu bewundern. Die Adventsaustellungen beginnen jeweils um 10 Uhr und sind bis 17 Uhr geöffnet. Kleiner Tip: Adventsschmuck sollte rechtzeitig bestellt werden, damit sie am 1. Advent auch pünktlich auf dem Tisch stehen können. Dazu bietet Fiori Botticelli auch jede Menge Weihnachtsaccessoires und Kerzen an, die sie auf internationalen Messen ausgesucht hat. Kommen Sie vorbei und genießen Sie bei einem Glas Glühwein ein unvergessliches Ambiente.

Info: Fiori Botticelli, Waitzstraße 27, Telefon: 82242797
www.fiori-botticelli.de

GALERIE

25 Jahre Elbdorfer Galerie

Remember, remember the 5th of November – Guy Fawkes Day. An diesem Tag wurde 1983 der Elbe-Antik-Hof in dem alten Kuhstall des Grothschen Bauernhofes eröffnet. Der Elbe Antik Hof war eine Gemeinschaft von acht Antiquitätenhändlern, die selbstständig je einen Laden bewirtschafteten. Darunter war auch die Elbdorfer Galerie.

Barry Jackson, ein passionierter Gemäldesammler, doch noch hauptberuflich bis 1989 als Banker tätig, wurde von seiner Frau Didi vertreten, die auch im EAH einen Laden mit hellen Biedermeier Möbeln führte. Nach seiner Pensionierung bei der Bank wurde der kleine Galerieladen dann zu eng und durch den Umbau der kleinen strohgedeckten Scheune auf dem Kastanienhof konnte die Galerie dann 1989 in die heutigen Räume der Elbdorfer Galerie umziehen. Der Elbe-Antik-Hof wurde vor acht Jahren aufgelöst und nur die Elbdorfer Galerie blieb bestehen, seit 1995 mit tatkräftiger Unterstützung von Sohn Lenard Jackson. 25 Jahre Elbdorfer Galerie, 30 Jahre Kastanien Hof, - eine Oase im Hamburger Westen, die immer wieder einen Besuch wert ist. Und das Jubiläum wird gebührend gefeiert!

Info:
Elbdorfer Galerie
Osdorfer Landstraße 233
Telefon: 800 34 74

ADVENTSAUSSTELLUNG

Auch bei Passione beginnt die Adventszeit



Am 2. November beginnt bei Passione mit der traditionellen Adventsausstellung die Weihnachtssaison. Freunde und Kunden freuen sich schon auf das außergewöhnliche Angebot. Mit viel Herz und Geschmack werden die schönen Dinge jedes Jahr wieder zusammengetragen und in den Räumlichkeiten in der Georg-Bonne-Straße in Nienstedten präsentiert.

Ein Kleinod mitten im Dorf, das man sich nicht entgehen lassen sollte.

Info: Passione – Die Art zu leben,
Georg-Bonne-Straße 106
Telefon: 82 87 48, E-Mail: info@passione-hamburg.de

Eine weihnachtliche Tafel wartet auf die Adventsgenießer

RAVENBORG

**Geheimtipp
für Weinverkostung**

Weinliebhaber aufgepasst! Am 8. November ist eine exklusive Gruppe spanischer Winzer mit edlen Tropfen und landestypischen Spezialitäten zur zweiten Hausmesse La Misión del Vino zu Gast bei Ravenborg Pan y Vino. Von 12 bis 18 Uhr können Sie an dieser Weinverkostung mit Spitzenweinen teilnehmen. Der Ein-



Testen Sie exklusiv spanischen Wein!

tritt beträgt 10 Euro, die beim Einkauf ab 50 Euro vergütet werden. Aufgrund großer Nachfrage sollten Sie sich rechtzeitig anmelden!

Info: Telefon 393344,
Fax 39109977 oder per
E-mail: vino@ravenborg.de

MARTIN-LUTHER-KIRCHE

**Traditioneller
Martinsmarkt**

Advent, Advent, ein Lichtlein brennt! Die Kirchengemeinde Sülldorf-Iserbrook lädt zum traditionellen Martinsmarkt in die Martin-Luther-Kirche. Basteleien, Geschenke aus Glas, Porzellan und Keramik, Kunstkarten, Aquarelle, Bücher, Schallplatten und andere Schätze des „Antik-Marktes“ können bewundert und gekauft werden. Für den Adventsgaumen sorgen Kuchen, Waffeln, Schmalzbrote, Erbsensuppe und Glühpunsch. Auch die Kleinen kommen mit einem Kinderzelt mit Kasper und vielem mehr auf ihre Kosten. Der Erlös des Martinsmarktes geht an ein Aids- und Waisenprojekt in Tansania, an unmittelbar in Not Geratene und dient zur Unterstützung der Gemeinde.

8. und 9. November,
Martin-Luther-Kirche
Schenefelder Landstr. 202

**Weihnachtsmänner würden
im Backhus kaufen**

**Traditionell,
handwerklich
gefertigtes
Weihnachtsgebäck**

**Für Sie im Angebot,
10 verschiedene Sorten
Weihnachtsstollen**

(auch Scheibe für Scheibe)



Über 20 Sorten Weihnachtsplätzchen,

Zimtsterne,

Original Bergedorfer

Baumkuchen,

Marzipan-Spezialitäten



Eigenheime (Hexenhäuschen) ab 2 Euro

**Weihnachtsmänner
würden im Backhus kaufen,
Weihnachtsfrauen auch!**



**Besuchen Sie uns auch
am Sonderstand im**

**und auch am Nienstedtener Markt-
platz, in Blankenese und in Wedel**

ELBE
EINKAUFSZENTRUM

Ristorante
NINO D'ISCHIA



Familien- und Weihnachtsfeiern bei Nino.
Separater Raucherbereich

040 - 88 16 90 58

**BESELERSTRASSE 19
22607 HAMBURG**

Warme Küche:
Mi.-Sa.: 12.00-14.30 und
18.00-22.00 Uhr
So. 12.00-22.00 Uhr
Mo. + Di. geschlossen

www.ristorante-nino-d-ischia.de

**Weihnachtsbazar
bei
LA BEAUTÉ**

Am 1. Advents-Samstag
(29. November)
findet bei LA BEAUTÉ in der
Zeit von 9.00 - 20.00 Uhr
ein Bazar mit tollen Angeboten statt.

**Reduzierungen
bis zu**



50%*

* Solange der Vorrat reicht

Wir freuen uns auf Ihren Besuch!

LA BEAUTÉ
TEL. 81 32 71 · WEDELER LANDSTR. 49
IHRE PARFÜMERIE IN RISSEN
Inh. Katrin Bienk



Leckerer Stollen aus der Bäckerei Körner

**BÄCKEREI KÖRNER
Plätzchenduft
in Blankenese**

In der nächsten Zeit liegt in der Blankeneser Landstraße in Höhe der Hausnummer 13 ein ganz bestimmter Duft in der Luft. Der von weihnachtlichem Christstollen, Zimtsternen und Lebkuchen.

In der Bäckerei Körner mischen die Konditoren zur

Zeit die herrlichsten Zutaten für das Advents- und Weihnachtsgebäck. Wer will, kann sogar durch die Fenster der Bäckerei beim Ausstechen der Zimtsterne zuschauen.

Besonders die Butterstollen sind eine Spezialität der Bäckerei Körner. Das genaue Rezept verrät die Bäckermeisterin natürlich nicht, nur soviel: Mehl, Hefe, Markenbutter, Marzipan und Stollengewürz sind wichtige Bestandteile. Übrigens: Stollen eignen sich hervorragend als Kundenpräsente. Sie lassen sich leicht in Kartons verpacken und können so problemlos verschickt werden. Ob Mohn-, Nuss-, Mandel-, Marzipan- oder Diabetiker-Stollen – in den Bäckereien von Körner gibt es was für jeden Geschmack. Kommen Sie doch einfach mal auf ein Stück Stolle vorbei!
Info: Bäckerei Körner, Blankeneser Landstraße 13, Telefon 861278

Sülldorfer Reiterladen 

Pferdedecken, Hundedecken, Jacken, Mäntel,
Fleecejacken, Stiefel, Boots, Handschuhe
- für jedes Wetter.

Jetzt neu: Leder-Handtaschen, feinste handgenähte
Sattlerarbeit, verziert mit Schnallen und Trensengebissen
aus dem Reitsport. Exklusiv nur bei uns!

Sülldorfer Landstr. 208, 22589 HH, Tel. 870 06 70
1 Min. vom S-Bhf. Sülldorf,
Mo.-Fr. 10-13.00 h und 14.30-19.00 h, Sa. 9.30-13.00 h

Bitte vormerken:
Vier lange Samstage vor Weihnachten bis 16.00 h
Am Sa. 22.12. findet wieder unser
großer Weihnachtsverkauf-Endspurt statt,
mit Glühwein, Keksen und strahlenden Angeboten.

www.suelldorfer-reiterladen.de

HEIDBARGHOF

Frauenchor singt Weihnachtslieder

„Süßer die Glocken nie klingen!“ Der Gesangsverein Harmonia lädt zu zwei Konzerten mit beliebten Weihnachts- und Adventsliedern ein. Der Frauenchor singt am 14. Dezember um 16 Uhr und am 15. Dezember um 20 Uhr im Heidbarghof in Osdorf. Wenn Sie Lust auf vertraute Adventslieder haben, kommen Sie doch einfach vorbei!
Heidbarghof in Osdorf, Langelohstraße 141

COSMETIC NAIL'S & MORE

**Prozente zum
fünffährigen Jubiläum**

Das ist ja wie Weihnachten! Im Monat November gibt es im Kosmetikstudio Nail's & More 25 Prozent auf alle Behandlungen. Auch Geschenke für die Dame wie Accessoires, Handtaschen, Modeschmuck und Kosmetika finden Kunden bei Nail's & More. Und auch bei Hautproblemen sind Sie bei Nails & More richtig: Angeboten werden Spezialbehandlungen gegen gegen Pigmentstörungen, Falten und großporige Haut. Toll: Am 5. Dezember bekommen Stammkundinnen wie jedes Jahr als Dankeschön wieder eine Maniküre, ein Präfingbad, eine Augenbrauenkorrektur und Schmink Tipps von einer ausgebildeten Maskenbildnerin. Übrigens: Allen, die beruflich selbst am Thema interessiert sind, bietet das Nagelstudio eine Ausbildung zur Diplom-Nagel-Designerin an.
Cosmetic Nail's & More
Sülldorfer Landstraße 212 a
Telefon 86693636

STOFFKONTOR

**Kuschelig durch
die kalte Jahreszeit**

Mit dem Advent kommt auch die kalte Jahreszeit! Machen Sie sich den Advent warm und kuschelig! Im Stoffkontor von Jenny Brodersen werden exklusive Textilien für Bett – wie Bettwäsche nach eigenen Entwürfen – und Bad angeboten. Im Sortiment für die kalte Jahreszeit finden sich auch zahlreiche Wolldecken, Flanell-Nachtwäsche oder Filzpantoffeln. Das Stoffkontor Jenny Brodersen, seit 17 Jahren im Kaufmannshaus, freut sich über einen überregionalen Bekanntheitsgrad. Sicher einkaufen können Sie auch im Online-Shop: www.stoffkontor.de
Große Bleichen 31, Telefon: 3480606, Montag bis Freitag, 10 bis 19 Uhr, sonnabends von 10 bis 18 Uhr



Jenny Brodersen

FESTLICHES, NÜTZLICHES
UND ÜBERRASCHENDES
MIT STIL UND GESCHMACK

**AB SOFORT
GLÄNZENDE IDEEN
& WEIHNACHTLICHES**

**SO 23.11.08 11-18 UHR
ERÖFFNUNG DER
ADVENTSAUSSTELLUNG**

MO GESCHLOSSEN
DI/ MI 15 - 18 UHR
DO/ FR 10 - 12 UHR & 15 - 18 UHR
SA 10 - 13 UHR



INH. K. OLTERS
WESTERJORK 73 · 21635 JORK
TEL. 04162 - 5778
WWW.APFELBÄCKCHEN-JORK.DE

DA BARBARA

**Vier Jahre
süße Köstlichkeiten**

Versüßen Sie sich die Adventszeit mit einem Stück hausgemachter mallorquinischer Mandel- oder Pistazientorte und Keksen. Im Advent findet man bei „Da Barbara“ viele hausgemachte Köstlichkeiten, wie feine Panettone, Pandoro und viele entzückende italienische Schokoladenspezialitäten für Ihren Adventskalender oder Nikolausstiefel. Die Auswahl ist groß. Natürlich können Sie sich auch Ihr ganz persönliches „süßes“ Geschenk selbst zusammenstellen. Da Barba-



Barbara Willemse

ra versüßt Ihnen einfach alles, kommen Sie doch mal vorbei! Schon seit vier Jahren gibt es das Geschäft in der Waitzstraße. Am 1. Dezember feiert Frau Barbara Willemse das vierte Firmen-Jubiläum. Herzlichen Glückwunsch!

**Info: Da Barbara,
Waitzstraße 3,
Telefon 88169385**

HYDRO BÖTTLÉ

Kultige Leucht-Christbäume

Tschüß Tannenbäume! Jetzt gibt es die modern kultigen Christbäume von Lumenio. Hydro Böttle in Schenefeld hat sie bereits im Weihnachtssortiment. Und sie sind der absolute Renner! Sie können zwischen den vier verschiedenen Farben Chilli Green, Sunny White, Rudy's Red und Ice White und den Größen 115 Zentimeter und 82 Zentimeter wählen. Das Tolle an diesen außergewöhnlichen Christbäumen: Da sie aus stabilem Polyethylen sind und allen Witterungen standhalten können sie sowohl draußen als auch drinnen aufgestellt werden.

Für sicheren Stand bei windigem Wetter sorgt ein passender Standfuß aus pulverbeschichtetem Stahl.

Der Kunststoff-Baum leuchtet perfekt die Weihnachtszeit ein. Überraschen Sie Ihren Nachbarn, die Freunde und Ihre Familie mit dem außergewöhnlichen Lumenio. Kommen Sie zu Hydro-Böttle und lassen sich vom Star der Saison inspirieren!

**Hydro Böttle, Blankeneser Chaussee 149-151, Telefon 869925
www.hydroboettle.de**

Weihnachtsbaum
„Chilli Green“

LA BEAUTÉ

**Weihnachtsdüfte
und Leckereien**

Brauchen Sie noch ein passendes Weihnachtsgeschenk, vielleicht einen Duft für die Dame oder den Herren? Dann kommen Sie am 29. November in die Parfumerie „La Beauté“ nach Rissen. Von 9 bis 20 Uhr findet hier der Weihnachtsbasar statt. Parfums für Sie und Ihn, Accessoires und anderes sind zum Teil um 50 Prozent reduziert. Dazu gibt es frisch gebackene Waffeln, Kinderglühwein und heiße Suppe. Die Parfumerie „La Beauté“ freut sich auf Ihren Besuch!

**La Beauté, Wedeler
Landstraße 49,
Telefon 813271**

HAUS FLOTTBEK-NIENSTEDTEN

Martinsmarkt

Es ist wieder soweit: der traditionelle Martinsmarkt im Haus Flottbek-Nienstedten findet am 8. November statt. Von 13 bis 17 Uhr erwartet die Besucher Vielfältiges von Töpferei über Körnerkissen und Holzspielen bis hin zu selbstgemachter Marmelade. Für das leibliche Wohl ist gesorgt, der Gospelchor „Swinging Colours“ und eine amerikanische Versteigerung runden das Rahmenprogramm ab. **Haus Flottek-Nienstedten, Vogt-Groth-Weg 27**

stoffkontor.de
jenny brodersen

Bettwäsche
Kaufmannshaus Gr. Bleichen 31
20354 HH T (040) 348 06 06
info@stoffkontor.de

Weihnachts-Saison eröffnet!



PASSIONE
die art zu leben

Georg-Bonne-Straße 106 · Hamburg Nienstedten
www.passione-hamburg.de



EINRICHTEN MIT STOFFEN

„Babette“

Dessous · Nachtwäsche · Bademoden



BRILLENHAUS
BLANKENESE

filón

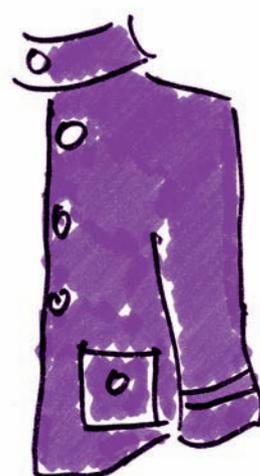
tapas · café · bar

Straßenfest Am Kiekeberg 08.11.2008 · 9⁰⁰ – 18⁰⁰ Uhr

LebensArt
 SCHÖNE DINGE FÜR IHR ZUHAUSE
 Wedeler Landstraße 44 – Hamburg Rissen
 Tel. 040/67304251

Flowers & more
 Elbvororte

 Daniela Beckmann
 Öffnungszeiten: Montag – Freitag 8⁰⁰ – 18⁰⁰, Samstag 8⁰⁰ – 13⁰⁰
 Schenefelder Landstr. 157 · 22589 Hamburg · Tel. 040 / 822 41 307

CASA nuova
 MODE

 B. Emile
 Repeat
 Steffen Schvant
 Henry Cotton's
 Velvet
 Cambria
 Hartford
 Nienstedten · Rupertistr. 23
 Tel. 81 99 77 57

RAVENBORG
 pan y vino
LA MISIÓN DEL VINO
 SPANISCHE WINZER, WEINE UND SPEZIALITÄTEN

8. NOVEMBER 12.00 - 18.00 UHR
 BEGRENZTE GÄSTEANZAHL ANMELDUNG PER TEL., EMAIL ODER PERS. ERBETEN
 10 EURO EINTRITT (VERGÜTUNG ERFOLGT AB EINEM EINKAUF VON 50 EURO)
 ELBCHAUSSEE 520 · 22587 HAMBURG · TEL: 040- 39 33 44
 MAIL: INFO@RAVENBORG.DE · WEB: WWW.RAVENBORG.DE

GOLDEN TULIP
Weihnachten und Silvester speisen wie bei Hofe
 Weihnachten und Silvester stehen vor der Tür! Zeit für Gans, Ente und noch mehr. Das Hotel Golden Tulip bietet vor, während und zwi-



Golden Tulip: Hotel mit besten Blick über die Elbe auf das Ufer der Elbchaussee

mit Rotkohl und einem Kartoffelkloß" oder „Karpfenfilet auf Gurkengemüse und Kräuterkartoffeln“. An den Feiertagen werden abendliche Menüs, am 25. Dezember ein Weihnachtsbrunch angeboten. Das „Heiligabend Menü“ überrascht in vier Gängen mit winterlichem Blattsalat im Himbeervinaigrette an lauwarmen Jacobsmuscheln und Scampi, führt über eine Essenz vom Fasan mit buntem Royal über Kalbsfilet bis hin zu geister Babyananas mit Trüffelküchlein. In der Silvesterlichen Gala-Nacht wird bei Gala Buffet (Lachs bis Austern), DJ, Tanz, Feuerwerk und Mitternachtssnack gefeiert.

DIETER LÜBKE SCHAUMDESIGN
Wohnraum zur Weihnachtszeit
 Die Wohnlandschaften von Dieter Lübke Schaumdesign geben viel Raum zum Leben, nicht nur in der Weihnachtszeit. Sie lassen sich im Handumdrehen verwandeln. So kann Ihr Besuch es sich nach der Weihnachtsgans erst auf der „Linier-Wohnlandschaft“ gemütlich machen und es später aber auch als Gästebett nutzen. Die „Linier-Wohnlandschaft“ ist eine Weiterentwicklung des bewährten Quatrokonzeptes. Beide bestehen in der klassischen Kombination aus drei Sesseln, zwei Ecken und einem Hocker mit jeweils einer Grundfläche von 90 x 90 Zentimeter. Aber auch andere Maße sind möglich, da die Möbel vor Ort produziert werden.
 Bei Dieter Lübke Schaumdesign können Sie zwischen zahlreichen Stoffen und Farben wählen und ihre ganz persönliche Wohnlandschaft zusammenstellen. In elegant, zeitloser Form. Toll: Der Schaumstoff ist FCKW frei, antiallergisch und hat fünf Jahre Garantie. Auch im Sortiment: Hochwertige Matratzen in allen Größen, zentimetergenaue Polster für Wohnung und Boot, Spielpolster fürs Kinderzimmer und Sitzkisten für den Garten. Schauen Sie doch mal vorbei, es gibt auch genügend Parkplätze.
Info: Dieter Lübke Schaumdesign, Holstenstraße 194 (im Hof), Telefon 314151



Elegant-zeitloses Design von Dieter Lübke Schaumdesign

SCHOPMANN

**Weihnachtsauktion
am Speersort**

„Zum Ersten, zum Zweiten...
und zum Dritten!“ Plock.
Der Zuschlag fällt auf die
Bieternummer...

Haben Sie sich schon einmal et-
was ersteigert? Eine Vierländer-
Truhe, eine alte Taschenuhr oder
einen kleinen Trinkbecher aus
Nashorn? In Deutschlands ältes-
tem Auktionshaus Schopmann
am Speersort kommen schon
seit 185 Jahren Positionen unter
den Hammer.

1823 in Stade als Wirtshaus mit
Versteigerungssaal gegründet,
eröffnete Schoopmann 1828
auch Geschäftsräume in Ham-
burg. 1980 starb Alfred Schop-
mann. Das Haus wurde 1985
verkauft. Heute ist die aus der
Eifel stammende Unternehme-
rin und Antiquitätenliebhaberin
Silvia Wanagat (53) Eigentüme-
rin des Auktionshauses.

Versteigert wurden ganze
Schiffsladungen wie zur Grün-
derzeit, die komplette Schlieker-

Werft (1963) oder die Nachlässe
von Inge Meysel, Ida Ehre oder
Hans Albers. Mittlerweile hat
sich das Haus auf Kunst
und Antiquitäten, Gemäl-
de, Schmuck und Uhren
spezialisiert, die von den
Fachabteilungen auf einer
Ausstellungsfläche von
1.700 Quadratmetern
präsentiert und verkauft
werden. Mindestens drei-
mal jährlich finden große
Auktionen statt, für Kunden
in aufwendigen Katalogen
vorab präsentiert.

Nächste Sonderauktion:
Geschäftsauflösung Kunst-
handlung Dr. Peter Nitsche,
Lübeck, am 24., 25. und 26. No-
vember (Vorbesichtigung ab 11.
November). Am 29. November
können Schmuck und Uhren er-
steigert werden, in einer großen
Weihnachtsauktion am 5. De-
zember kommen Gemälde und
Grafik unter den Hammer (Vor-
besichtigung: 17. November).

**Info: Speersort 1,
Telefon 3232390
www.schopmann.de**

BLANKENESE

Straßenfest am Kiekeberg

Auch in diesem Jahr findet wieder das vorweihnachtliche Straßenfest
Am Kiekeberg in Blankenese statt. Schnäppchenpreise, Rabatte bis zu
zehn Prozent und Snacks und Getränke
versüßen den Weihnachtseinkauf. Im
Dessous-Geschäft bei Babette in der
Blankeneser Bahnhofstraße finden sich,
passend zur Jahreszeit, neue Fleece-
mäntel mit Knöpfen im Sortiment. Da-
zu können bei Getränken und Snacks
Schlafanzüge, Nachthemden, Tops und
Hemden mit viel Spitze oder auch Des-
sous in Trendfarben bewundert wer-
den. Als Geschenkidee locken flauschi-
ge Wärmflaschen und Socken. Und das
Schönste: Im November gewährt Inha-
berin Barbara Tessmer zehn Prozent Ra-
batt.



**Die Straßenfestmacher Barbara Tess-
mer, Petra Avenarius, Fabiano und
Barbara Bülow-Rosin**

Auch im Brillenhaus Am Kiekeberg
bietet Inhaberin Barbara Bülow-Rosin
bei kleinen Leckereien Schnäppchen-
preise: Markenfassungen und Sonnen-
brillen werden bereits für 30 bis 50 Euro angeboten.
Leckere Suppe und Tortilla für nur 4.50 Euro kredenzt Ihnen Fabiano in
seiner Filon Tapas Bar & Café Am Kiekeberg. Und falls Sie noch einen Ort
für Ihre Weihnachtsfeier suchen, das Filon kann für Festlichkeiten gemie-
tet werden (Telefon: 86646746).

In neuem Look präsentiert sich das K.A. International: Neues Shopsy-
stem und neue Möbel. Inhaberin Petra Avenarius und Ihr Team freuen
sich auf Ihren Besuch. Auch hier werden Kunden zehn Prozent Rabatt
auf jeden Stoff- oder Möbelkauf gewährt.

8. November, 9 bis 18 Uhr.

MARTINGANS UND HÜTTENZAUBER



**Knusprige Martinsgans am Tisch tranchiert
11. November 2008
im Landhaus Restaurant**

**Dann geht's knusprig in unserem Club-House weiter ...
... an allen Adventssonntagen tranchieren wir leckere Bauerngänse
07.12. 14.12. 21.12.**

**€ 139,- pro Gans
für 4 Personen auf Vorbestellung**

Reservieren Sie rechtzeitig für unser traditionelles Weihnachtsbuffet.



LANDHAUS FLOTTBEK

Hotel & Restaurant

www.landhaus-flottbek.de * Baron-Voght-Straße 179 * 22607 Hamburg * 040 – 82 27 41-0

Lichtservice Schrader
Groß- u. Einzelhandel
 Verkauf von Wohnraumleuchten, Büro-,
 Laden-, Praxen- sowie Speziallampen
ALLE MARKEN
Planung · Beratung · Verkauf
 Luruper Hauptstr. 125 · 22547 Hamburg
Tel. + Fax (0 40) 8 31 99 64
www.lichtservice-schrader.de

**Neueröffnung
 am 22.11.08!**

STARK. SICHER. SERVICE.
 Elektro-Gemeinschaft Hamburg

Auch in diesem Jahr bedankt sich
COSMETIC'S
NAILS & MORE
 LUXUS FÜR KÖRPER & SEELE



wieder
 bei seinen treuen Kundinnen
am 05.12.2008 ab 13⁰⁰ Uhr
 mit Handpflege, Schmucknägeln, Paraffinbad usw.
 Die Wahrsagerin ist auch wieder dabei.

Sülldorfer Landstraße 212a - 22589 Hamburg - Tel: 040 - 86 69 36 36

GOLDEN TULIP
 HAMBURG AVIATION

Traumhafter Elblick und kulinarische Highlights!

Silvester-Gala-Nacht
 Ab 18.00 Uhr Galabuffet, DJ, Tanz, Feuerwerk und Mitternachtsnack
 € 79,- pro Person
 (Reservierung unter 040-30 08 49 721)

Brunch mit LIVE Musik
 Jeden Sonntag von 12 bis 14.30 Uhr inklusive Kaffee, Tee und Säften
 € 24,- pro Person
 Kinder bis 6 Jahre sind unsere Gäste, von 7 bis 12 Jahre € 12,- pro Person
 (Spielecke mit Kinderbetreuung)

Hein-Sass-Weg 40, 21129 Hamburg-Finkenwerder
Tel: 040-30 08 49 830
www.goldentuliphamburgaviation.com

Fiori Botticelli



Adventsausstellung
SONNTAG, den 16.11. und 23.11.08
 jeweils in der Zeit von 10.00 - 17.00

Waitzstr. 27 · 22607 Hamburg · Tel. 040 / 822 42 797



GARTEN VON EHREN
Weihnachten im Traumgarten

Die Tage werden kürzer. Der Garten ist in der Winterpause. Zeit für stimmungsvolle Dekoration und Kerzenschein. Zeit

Jede Menge Weihnachtsschmuck und Geschenkkideen im Garten von Ehren

sich auf die Festtage vorzubereiten. Zeit für einen vorweihnachtlichen Ausflug in den Garten von Ehren. Denn im Garten von Ehren glänzen die Christbaumkugeln, schimmern die schönsten Kerzen und laden weiche Cashmereschals, gemütliche Decken oder festliche Tischdekorationen zu einem Besuch.

Das Garten von Ehren Team ist immer unterwegs, auf der Suche nach besonders schönen Accessoires und exklusiven Gartengeräten. Handgefertigte Pflanzgefäße aus einer kleinen Terracotta-Manufaktur in Italien, Steinskulpturen aus Simbabwe, Duftkerzen aus Paris. Lieblingsstücke für Haus und Garten aus aller Welt. Dazu eine große Christrosen-Ausstellung. Die ungewöhnlichsten Sorten dieser jahrtausendealten Winterblume sind, die ganze Saison über, in vielen verschiedenen Farben und Blütenformen zu bewundern. Garten von Ehren im Winter ist pure Inspiration, ein bisschen Besinnlichkeit bei Kaffee und Kuchen am Kamin, entspanntes Einkaufen, weitab vom Weihnachtsstress.

**Garten von Ehren, Maldfeldstraße 2,
 Telefon 76108280, www.gartenve.de**

SÜLLDORFER REITERLADEN
Glühwein zwischen Outdoor-Kleidung

Im Sülldorfer Reiterladen werden nicht nur Reiter gut beraten und ausgerüstet! Die schicke und funktionelle Reitbekleidung wird auch von anderen Outdoor-Freunden mehr und mehr geschätzt. Auch das Angebot an Hundedecken hat sich weiter vergrößert, so dass kein Vierbeiner mehr nass und frierend durch die kalte Jahreszeit zittern muss. Ein weiteres exklusives Highlight sind schöne Leder-Handtaschen, handgenäht vom Sattler und verziert mit echten Reiteraccessoires wie Trensengebissen. Übrigens hat der Sülldorfer Reiterladen die letzten vier Samstage vor Weihnachten wieder bis 16 Uhr geöffnet. Unbedingt vormerken sollten Sie sich auch den 22. Dezember: Da



Handtaschen und Outdoor-Kleidung, nicht nur für Reiter

findet wieder der beliebte Weihnachtsverkauf-Endspurt statt. Neben starken Angeboten können Sie bei Glühwein und Keksen in Ruhe stöbern und sich mit anderen Reitern austauschen.
Sülldorfer Landstraße 208
Telefon 870 06 70,
www.suelldorfer-reiterladen.de

RESTAURANT RODAN
Köstliche Weihnachtsmenüs

Wissen Sie schon, wo Sie Ihre Martinsgans essen? Wie wäre es, wenn Sie Ihre Küche schonen und Ihre Familie in ein schickes Restaurant führen? Eine frische Küche, Martinsgänse und andere weihnachtliche Menüs bietet das Restaurant Rodan in Othmarschen. Ob Kürbis, Gans oder Steinpilze in verschiedenen Variationen – das Restaurant hat ein vielfältiges Angebot und bietet auch Platz für Weihnachtsfeiern bis zu 50 Personen. Die verschiedenen Speisekarten können auch im Internet unter www.restaurant-rodan.de angesehen werden.

Restaurant Rodan, Waitzstraße 20, Telefon 881 68 660

HÖHNERHOFF**Adventsferien in St. Peter Ording**

Wenn die Herbstwinde wehen, ist die beste Zeit, um Drachen steigen zu lassen! Ob mit großen oder kleinen, selbst gebastelten oder gekauften Drachen – am elf Kilometer langen Strand von St. Peter Ording werden Sie bestimmt Ihren Spaß haben! Ob einfache Flugdrachen oder Kite-Surfen auf dem Wasser: hier kommt jeder auf seine Kosten. Strandspaziergänge werden durch zahlreiche Fundstücke am Flutsaum zur Erlebnisreise.

Ferien auf dem Höhnerhoff zwischen Tating und St. Peter Ording ist Urlaubsspaß für Groß und Klein. Die großzügigen Ferienwohnungen sind mit Lego- und Spielkisten ausgestattet,

es gibt Piraten- und Prinzessinnenzimmer, eine große Spielscheune mit Trampolin, Kicker und Tischtennisplatte. Auch die hofeigenen Tiere können gestreichelt und gefüttert werden. Drachensteiger, Muschelsammler und Bernsteinsucher kommen hier bestimmt auf ihre Kosten. Wer es lieber ganz ruhig mag, kann auch andere Wohnungen in Garding oder St. Peter-Ording buchen. Ganzjährig, vom kurzen Wochenendtrip bis zur langen Urlaubsreise.

Info: www.landquartier.de oder Telefon 04862-102435



Naturerlebnis pur: St. Peter-Ording im November

H. E. HOPPE AUSSENHANDEL GMBH**Glasfliesen und Flusskieselmosaik**

Brauchen Sie noch eine Geschenkidee für Weihnachten? Wie wäre es mit einem Essgeschirr aus Japan? Hochwertig und traditionell handgefertigt. Jedes Teil ist einzeln hergestellt und somit ein Unikat. Erhältlich seit neuestem über den Internetshopunter www.sue-zen.de und am Firmensitz von der Hoppe Außenhandel GmbH.

Seit 1960 gibt es hier ausgewählte Mosaik aus Keramik-, Glas und Natursteinen. Flusskieselmosaik, Edelstahlbordüren und Glasfliesen sind nur einige Neuheiten des sich stetig erweiternden Sortiments. Über 450 Artikel hat das Unternehmen in Hamburg ständig auf Lager. Sven Krüger: „Für unsere Kunden sind wir ständig auf der Suche nach neuen Trends und Innovationen. Die oft speziellen Wünsche unserer Kunden aus dem Fachhandel oder den Bereichen Architekten oder Bauherren sind uns ein ganz besonderes Anliegen und werden von uns ohne Ausnahme mit besonderer Aufmerksamkeit bearbeitet.“

Seit 2006 sind am Firmensitz in Hamburg Shop- und Ausstellungsräume eröffnet, wo Kunden, Fachhändler, Architekten, Bauherren und auch Endverbraucher sich informieren und Hoppe Mosaik beziehen können.

H.E. Hoppe Aussenhandel GmbH, Telefon 39 15 11, Uwestraße 12, www.hoppe-mosaik.de



Edel und außergewöhnlich: Das Angebot der Firma Hoppe

NORWEGISCHE SEEMANNSKIRCHE**Norwegischer Schmuck und Waffeln**

Die Norwegische Seemannskirche öffnet vom 14. bis 16. November und vom 21. bis 23. November wieder ihren traditionellen Weihnachtsbasar. An allen Tagen haben die Stände mit Weihnachtsartikeln jeglicher Art von 12 bis 18 Uhr geöffnet. Die Palette reicht von Norwegischem Schmuck, Handarbeiten und Textilien bis hin Kunsthandwerk und Wollstube. Für das leibliche Wohl gibt es Imbiss mit Fischsuppe und Würstchen, in der Kaffeestube Kuchen und Smørbrød, Waffeln und Getränke.

Auf dem Programm stehen auch eine große Tombola für Erwachsene und Kinder sowie eine Reiselotterie.

Info: Norwegische Seemannskirche, Ditmar-Koel-Straße 4

**PFLANZEN
GARTENPLANUNG
& MEHR**

AIGLE · ALIAS
ATELIER VIERKANT
B&B ITALIA · BARBOUR
BARLOW TYRIE
BULL & STEIN · CANE-LINE
CAPITAL GARDEN PRODUCTS
CLASSIC GARDEN ELEMENTS
DAVID AUSTIN · DEDON
DUTZ · EMU
ENEA COLLECTIONE
ESTEBAN · FAST
FAUCHON · FELCO
FRANCESCO DEL RE
GARDEN LIGHTS · GLATZ
GRANDHALL · JULIANA
LES JARDINS DU ROI SOLEIL
MANUTTI · POGGI UGO
RIZZ OUTDOOR
SANSIBAR · SNEEBOER
ST. PAUL HOME
STEINER · STERN · TRIBU
TUCCI · VITEO OUTDOORS
WEISHÄUPL · ZOEPPRITZ

**GROSSER WEIHNACHTSMARKT
ADVENTS-SONNTAGE 30.11. UND 7.12.
11:00 – 16:00 UHR GEÖFFNET**

GARTEN VON EHREN

MALDFELDSTRASSE 2
21077 HAMBURG-MARMSTORF
TEL. 040-761 08 280 · WWW.GARTENVE.DE
MO-FR 9.00 - 19.00 UHR, SA 9.00 - 18.00 UHR

RATHJE

Zimmerei & Dachdeckerei Meisterbetrieb

Fachbetrieb für Dachsanierungen

Tel. (04103) 18 00 730

Ihr Ansprechpartner für Steildach, Flachdach,
Fassaden, Holzbau, Dachausbau
sowie Bauklempnerei

Zimmermeister &
Dachdeckermeister
Sascha Rathje

Industriestraße 60
2 2 8 8 0 W e d e l
Fax (04103)18 00 731

HAUSTECHNIK GMBH PIELSTRÖM

Heiztechnik seit über 100 Jahren
Dächer
Bäder
der Zukunft



Verheizen Sie Ihr Geld ??

Eine moderne Heizung gibt
Sicherheit, bringt Komfort, spart
Heizkosten. Wir beraten Sie gern !



Brandstücken 28, 22549 Hamburg Tel.: 80 789 80

Veranstaltungsplan November 2008 in der BADEBUCHT

- 05.11. Kerzenscheinsauna ab 18:00 Uhr
Immer mittwochs! Sauna, Fackeln und ein Lichtermeer.
genießen Sie unsere besonderen Menüs bei Kerzenschein.
- 09.11. Kinderanimation 14:00-17:00 Uhr
Die Eltern relaxen, unsere Animatoure „übernehmen“!
- 12.11. Kerzenscheinsauna ab 18:00 Uhr
- 14.11. Sibirische Saunanacht 20:00-01:00 Uhr
Russisches Ambiente und Spezialitäten
(Borschtsch, Ragu, Neschnost, Wodka)
- 19.11. Kerzenscheinsauna ab 18:00 Uhr
- 23.11. Kinder-Spiel-Spaß 14:00-17:00 Uhr
Überraschungen im und um's Wasser. Im Sportbad und Erlebnisbad.
- 26.11. Kerzenscheinsauna ab 18:00 Uhr
- 29.11. Wellnessstag 10:00-20:00 Uhr
Immer der letzte Samstag im Monat. „Wintertraum-Massage“ und
„Kräuterstempel-Massage“ zum Genießen & Entspannen
- 30.11. 1.Advent
Lebkuchengebäck und vorweihnachtliche Spezialaufgübe.

Die Geschenkidee -
Gutscheine aus
der BADEBUCHT!



Am Freibad 1 · 22880 Wedel · Tel.04103- 91 47-0 · www.badebucht.de

BEMERKENSWERTES



Weihnachtliches Basthorst

Adventszeit

Am Wochenende nach Gut Basthorst

Zeit für den Weihnachtsmarkt auf Gut Basthorst! An allen vier Adventswochenenden (11 bis 19 Uhr) bietet Enno Freiherr von Ruffin auf seinem Gut Basthorst mit über 250 Ausstellern ein reichhaltiges Angebot mit buntem Rahmenprogramm.

Die Produktpalette reicht von der Holzverarbeitung, Korbflechterei, Kunstmalerei, Trachten und ländlicher Mode über Floristik bis hin zu Antikem. Für das leibliche Wohl ist reichlich gesorgt: die Auswahl geht vom Prager Schinken über Wildspezialitäten bis hin zu Fisch und Flammkuchen und natürlich weihnachtsmarkttypisch heiße Maronen, Crêpes, Honigpunsch, Bratäpfel und Baisers in nahezu 100 Geschmacksrichtungen!

Die Besucher können sich auf Feuertänzer, Kutschfahrten, Feuerwerker und atemberaubende Musikattraktionen freuen. Auch die kleinen Gäste erwartet ein tolles Programm vom Kindertheater und einer Märchenwerkstatt bis hin zu diversen Karussells, hofeigenen Tieren und anderen Überraschungen.

Der Lions-Club Herzogtum Lauenburg bietet Punsch, Waffeln und Bücher an, spendet einen großen Teil seiner Einnahmen unfallgeschädigten Kindern und bedürftigen Einrichtungen.

Eintritt für Erwachsene: 3.50 Euro, Kinder und Jugendliche unter 16 Jahren haben freien Eintritt. Wer nicht mit dem Auto fahren möchte: Der „Basthorster Weihnachtsmarkt-Shuttle“ bringt Sie vom ZOB Hamburg direkt zum Weihnachtsmarkt nach Basthorst.

Hinfahrt ab Hamburg: Hamburg Hauptbahnhof bis Gut

Basthorst ab 10.15 Uhr bis 18.15 Uhr alle zwei Stunden

Rückfahrt ab Basthorst: Gut Basthorst bis Hamburg

Hauptbahnhof: Ab 11.05 Uhr bis 19.05 Uhr alle zwei Stunden

OTTENSEN

Weihnachtlicher Hüttenzauber

In Ottensen liegt bald wieder der Geruch von gebrannten Mandeln, heißem Punsch und Lebkuchen in der Luft. Ab dem 24. November findet hier zum 13. Mal der weihnachtliche Hüttenzauber statt. Er führt vom umgebauten Bahnhof Altona über das Einkaufszentrum Mercado bis hin zum Spritzenplatz. Über 40 skandinavisch rot-weiße Hütten laden zum Bummeln und Kaufen ein. Das Angebot reicht vom leckeren Beerenpunsch über Kunsthandwerk aus Estland bis hin zu Schnitzereien. Dazu gibt es wieder zahlreiche kulinarische Spezialitäten und eine Glühwein „Happy-Hour“. Kinder erwartet ein kostenloses weihnachtliches Programm: vom Puppentheater über Hexe Knickebeins musikalisches Kinderprogramm bis hin zu vielen anderen Überraschungen.



Ottensener Weihnachtsmarkt

FAMILIENBILDUNGSSTÄTTE

Rosenkrieg vermeiden

Die erfahrene Familienrechtlerin Anke Weidner-Hinkel gibt Frauen und Männern, die einen Rosenkrieg vermeiden wollen, neben juristischen Informationen auch erste Orientierungshilfen zum Thema. Im Wesentlichen geht es um die Aspekte, die bei einer Trennung zu berücksichtigen sind: So nehmen die Punkte Unterhalt, steuerliche Konsequenzen oder Vermögensaufteilung und die weiteren Stationen auf dem Weg bis zur rechtskräftigen Scheidung

einen breiten Raum auf der Veranstaltung ein.

Neben Ausführungen zu diesen wichtigen Punkten werden aber auch individuelle Fragen der Teilnehmer beantwortet. Die Veranstaltung richtet sich ausdrücklich auch an Männer, da es für diese ansonsten wenig Beratungsangebote gibt.

7. November, 15 bis 18 Uhr, Ev. Familienbildungsstätte, Sülldorfer Kirchenweg 1b, Kostenbeitrag 15 Euro, Anmeldung unter Telefon 86 05 48 erforderlich

FEUERSCHIFF

Stranger in the Night

Der in der Oktober-Ausgabe des Klönschnack angekündigte Termin „Stranger in the Night – ein Solo mit Frankie“ musste leider ausfallen. Für alle Sinatra-Freunde bietet Kornelia Kirwald einen Ersatztermin ihrer One-Woman Show am 30. November, 19.30 Uhr an. Zu hören sind klassische Swing-Kompositionen, unter anderem von George Gershwin, Cole Porter oder Jimmy van Heusen Sinatras erste Erfolge, Filmmusik und einige der größten Hits aus der Zeit von 1940 bis 1966.

City-Sporthafen Vorsetzen, Reservierungen unter 36 25 53/54, E-Mail lv13@das-feuerschiff.de

RISSEN

Laternenumzug mit der Feuerwehr

Anfang November bekommen die Lütten aus Rissen und Umgebung wieder glänzende Augen, denn dann heißt es „Laternen gehen mit der Feuerwehr“. Gekaufte und selbst gebastelte Lampen werden, wie jedes Jahr, zu einem bunten



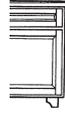
„Laternen gehen“ – Kinder lieben den Umzug mit den bunten Lampen

Lichtermeer werden, wenn über 2000 Elbvorortler hinter zwei Spielmannszügen durch Rissens Ortskern laufen. Treffpunkt des von der Freiwilligen Feuerwehr organisierten Umzugs ist das Feuerwehrhaus an der Rissener Landstraße – hier gibt es zum Aufwär-

men am Abschluss auch Getränke und heiße Würstchen.

1. November, 17.30 Uhr

Feuerwehrhaus an der Rissener Landstraße 254

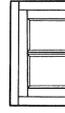



TISCHLEREI

Thomas Raab

Möbeltischlerei

Badmöbel · Heizkörperverkleidungen
Einbauschränke · Einzelstücke
Objekte · Beratung und Planung
Ausstellung und vieles mehr





Bredhornweg 62 · 25488 Holm · Tel. 04103 / 989698 · www.tischlereiraab.de



autohaus-rosenbaum.de

Klassensieger!

Das exklusive Sondermodell AYGO Team mit 1.100,- € Kundenvorteil.*

AYGO – Klassensieger der J.D. Power and Associates™ Kundenzufriedenheitsstudie 2008.** Und als AYGO Team mit vielen Extras macht er sogar noch mehr Spaß. Jetzt unbedingt Probe fahren. Der AYGO. Lust auf morgen!

- AYGO 1,0-l-VVT-i-Benzinmotor, 50 kW (68 PS), Verbrauch kombiniert 4,6 l/100 km (innerorts 5,5 l/außerorts 4,1 l) bei CO₂-Emissionen von 109 g/km im kombinierten Testzyklus nach RL 80/1268 EWG
- 14“-Leichtmetallfelgen „Team“
- Lackierung in Graphitblau metallic
- iPod-Anschluß
- Klimaanlage mit Umluftschaltung

* Kundenvorteil Aygo Team gegenüber der Ausstattung Aygo City

Unser Preis für den Aygo Team ab **11.475,- €**

Nichts ist unmöglich.  **TOYOTA**

Autohaus Rosenbaum GmbH Tinsdaler Weg 142 b · Wedel · ☎ 0 41 03 / 12 11 50



ELEKTRO DUNCKER FACHHANDEL & INSTALLATION

Ihr Kundendienst der Elbvororte
für Hauselektrik & Beleuchtung

Dockenhudener Str. 1 · 22587 Hamburg-Blankenese
86 13 64 · www.elektro-duncker.de

**Schienen
REISEN**
info@baltikum24.de
Tel. 040/380 2060
Fax 040 / 38 89 65

Schienenkreuzfahrten

Transsibirische Eisenbahn - Moskau-Peking im ZARENGOLD
Bernsteinreise: Von Polen durchs Baltikum bis St. Petersburg
Mit dem Sonderzug durch Südafrika und Namibia
First Class Erlebnisreise durch Kanada
Katalog kostenlos! www.zugreisen24.de

Nasse Wände? Feuchte Keller?

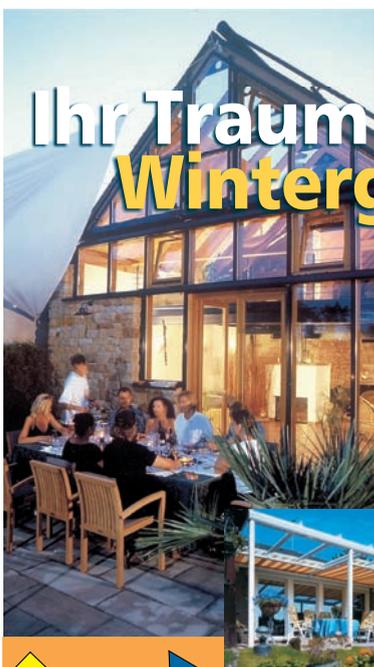


Das gute Gefühl, in den besten Händen zu sein.

40.000 erfolgreiche Sanierungen in der ISOTEC-Gruppe. Wir gehen systematisch vor – von der Analyse bis zur Sanierung. Für ein gesundes Wohnklima und die Wertsteigerung Ihrer Immobilie. Rufen Sie uns an. Wir helfen gerne weiter!

ISOTEC-Fachbetrieb Motsch & Westphal GmbH & Co. KG
Tel. 040-41339033 oder www.isotec.de

ISOTEC®
... macht Ihr Haus trocken!



**Ihr Traum
Wintergarten**

- Wintergärten
- Terrassendächer
- Balkonverglasungen
- Falttüren

Mehrwert: Wertzuwachs für Ihr Haus
Wohnwert: 365 Tage jährlich perfekte Entspannung
Preiswert: höchste Qualität günstig vom Hersteller
Geldwert: Kostenlose individuelle Planung mit 3-D-Präsentation
Wintergärten zum Anfassen: Ständige Wintergarten-Ausstellung mit Blick in die laufende Produktion Mo-Fr 9-18 Uhr, Sa 10-18 Uhr

Keine Sorge: fragen Sie nach unseren "Sorglos-Paket"

Bahlburg Wintergarten GmbH
Tel: 040/83 29 53-0
Fax 040/83 29 53-20

Luruper Hauptstraße 68 (Zufahrt über Tankstelle), 22547 Hamburg
info@bahlburg-wintergarten.de
www.bahlburg-wintergarten.de

Bahlburg
Einfach wohnfühlen

BEMERKENSWERTES

BLANKENESE

Elimar Heinz Beilcke liest bei Kortes

In seinem Buch „Theodor Fontane und die Tümpfingschen Papiere“ lässt Heinz Beilcke Fontane den mörderischen Bruderzwist um den Besitz eines holsteinischen Landgutes schildern. Den beobachtet er

gemeinsam mit seinem Freund, dem preußischen Offizier Wilhelm von Tümppling.

Hintergrund des Buches sind die Auseinandersetzungen um Schleswig-Holstein in den Jahren 1848 bis 1864.

26. November, 20 Uhr, Buchhandlung Kortes, Elbchaussee 577, Anmeldung unter Telefon 86 29 78

TAFELHAUS

Worauf es in der Küche ankommt

Zu süß, zu salzig, zu sauer oder zu bitter? Über Geschmack lässt sich bekanntlich streiten, nicht aber über unverzichtbare Grundregeln zur Zubereitung eines schmackhaften Essens. Genießer sind von Heymann live in Kooperation mit „Edel Edition“ eingeladen, den Sternekoch Christian Rach zu erleben – und zu lernen, dass Kochen einfacher ist, als viele glauben. Der Sternekoch wird zwischen Menügängen unterhaltsam und informativ erklären, worauf es in der Küche ankommt. Nachzulesen übrigens auch in Rachs „Das Kochgesetzbuch“. **20. November, 19 Uhr, Tafelhaus, Elbraum (Neumühlen17), Infos und Anmeldung unter Telefon 480 93-0 oder in allen Heymann-Buchhandlungen.**

ELBCHAUSSEE

Zur Erinnerung an Hilde Hudemann

Zu ihrer Zeit galt es nicht gerade als bürgerlich, eine Laufbahn als Malerin und Zeichnerin einzuschlagen. Hilde Hudemann, 1914 geboren, wagte es trotzdem – und erwarb bereits nach ihrer Ausbildung an der Landeskunstschule Hamburg als „schnelle“ Zeichnerin bei den Hamburger Nachrichten deutliche Anerkennung. Sie porträtierte Köpfe wie Zarah Leander, Karpfanger oder Hans Leip, zeichnete den Hafen und die Tanzszene der Staatsoper. Nach Hitlers Machtergreifung kostete ihre ausgeprägte Parteifeindlichkeit sie die geliebte Anstellung.

Als freiberufliche Malerin, verheiratet mit ihrem Malerkollegen Joachim Hudemann, arbeitete sie von nun an als Freiberuflerin. Für die späteren Besitzer schrieb sie mit der Hand wunderschöne Märchenbücher, sie zeichnete für die Firma Menck & Hamburg in Aquarell und leichtem Strich Bagger und Rammen, auch das berühmte rennende „Brathendl“ der Kette Wienerwald stammte aus ihrer Feder.

Später illustrierte sie Jugendbücher und bereiste mit dem Schiff für verschiedene Reedereien Mittelmeer, Nordafrika und die Kanarischen Inseln. 1972 realisierte sie mit ihrer Tochter Christel einen langgehegten Traum und brachte beim Christians Verlag



Hafenansicht von Hilde Hudemann

das Buch „Ovelgönne und Neumühlen“ heraus. Daraus entwickelte sich eine umfangreiche Reihe von insgesamt 17 Bildbänden.

Bei all dem nahm das Porträtieren einen großen Raum ihrer Arbeit ein; mit unnachahmlichem Strich fing die Zeichnerin treffend die Charakteristik des Gegenübers ein.

Nun erinnern ihre Kinder Christel und Jens Hudemann mit einer Ausstellung an die Künstlerin – neben bekannten Arbeiten werden auch nie publizierte Schiffsreise-Studien gezeigt.

14. November bis 7. Dezember, Im Adlerhorst, Elbchaussee 185, Donnerstag bis Sonntag 16 bis 19 Uhr, Telefon 880 05 87

Wir entdecken die Elbe



Der Liedermacher Rolf Zuckowski, der spätestens seit seiner Elbtournee im Sommer 2000 dem Fluss eng verbunden ist, lädt als Herausgeber eines reich bebilderten und fest gebundenen Bandes gemeinsam mit anderen Autoren zu einer großen Entdeckungsreise des Flusses ein. So erzählt der Schriftsteller Burghard Bartos im Plauderton vom geschichtsträchtigen Fluss, Fachautoren wie Christian Schmidt und Ernst Paul Dörfler entführen in die Schönheit der Natur und die Reisejournalisten Christine und Jürgen Reimer nehmen den Leser mit auf eine Reise von der Quelle bis zur Mündung. Im letzten Teil hat Rolf Zuckowski dazu zudem eine kleine Liederreise zusammengestellt. Mit den Erlösen aus dem Buchverkauf wird der Verein Elbkinderland e.V. unterstützt, dessen Schirmherr der Liedermacher ist.

Rolf Zuckowski: Wir entdecken die Elbe. MCE Verlag, 216 Seiten mit vielen Farbfotos. ISBN 378-3-938097-14-4, 24,90 Euro

Der Rikschamann



Sie sind schnell, gut durchtrainiert und kennen die Stadt auch ohne Navigationssystem wie ihre Westentasche: Rikschafahrer, die Großstadt-Taxifahrer der Moderne.

Der Geschichtsstudent Max Harder ist einer von ihnen. Mit seinem Kumpel Oleg teilt er nicht nur die Wohnung, sondern auch eine Rikscha, mit der sie ihren Lebensunterhalt einfahren. Doch dann ist ein bildhübsches Mädchen sein Fahrgast, die ein paar Stunden später tot ist. Auch Oleg ist verschwunden. Max gerät zwischen alle Fronten und wird von Gangstern genauso wie von der Polizei gejagt.

Der Autor und Journalist Jan Schröter lässt seine Hauptfiguren unter Hochspannung kreuz und quer durch die Hansestadt fahren: Von den Landungsbrücken in den Hirschpark, vom Blomkammer Polizeirevier nach Ottensen. Eine emotionale Achterbahnfahrt mit viel Witz und Tempo, bei der die Verfolgungsjagd nicht gewinnt, wer die meisten PS unter der Haube hat, sondern wer cleverer ist.

Jan Schröter: Der Rikschamann. Edition Temmen, 144 Seiten, ISBN 978-3-86108-989-4, 12,90 Euro

Dreidimensional

Fotografien von poetischer Schönheit, kühl und distanziert oder nahezu intim, dazu Texte, die emotional berühren. In ihrem Bildband „Dreidimensional“ zeigen die Fotografinnen Rieke Roßmann und Anke Judith Bauer eine Auswahl von Bildpaaren, deren Stimmungen, Motive oder Farben korrespondieren. Dazu blicken die assoziativen Texte von Sven-Erik Tornows hinter das Geschehen, erzählen fiktive Geschichten und wecken Emotionen.

Bestellung: www.dreidimensional.org bestellt werden, 28,50 Euro

Hei – Wasser!

Edith Seidenzahl hat ihren Band „Hei-Wasser!“ den Kindern gewidmet.



In einer Zeit allgemeiner Reizüberflutung, so das Ziel der Autorin, soll das Buch ihnen Überschaubares im Bild und in der Liebe zur Sprache bieten.

Ein Buch, das sich wunderbar zum Vorlesen eignet.

Edith Seidenzahl: Hei-Wasser!

Verlag CH. Möllmann, 61 Seiten, ISBN 978-3-8979-105-1, 14 Euro

Wolfgang Domann

Uhrmachermeister

- SEIT ÜBER 30 JAHREN -

Ihr Spezialist für Reparaturen
**ANTIKER UND
HISTORISCHER UHREN**



Wir sind hochqualifiziert für Reparaturen aller (wirklich aller) Uhrenarten und Marken. Vom einfachen Laufwerk bis zur größten Komplikation. Wir reparieren Uhren aus vier Jahrhunderten.

Auch kleine Reparaturen, wie Batteriewechsel sind bei mir

herzlich willkommen.

Darbovenstieg 2
22589 Hamburg
Tel. 87 30 04
Fax 87 97 25 85
service@uhren-domann.de
www.uhren-domann.de

Öffnungszeiten:
Mo, Di, Do, Fr
9.00 - 17.00 Uhr
oder nach Vereinb.



LBS
IMMOBILIEN

Peter Nielsen

Unsere Kunden kaufen
Zinshäuser in Hamburg

Rufen Sie uns an!
Tel.: 04103 / 18 88 564
www.nielsen-immobilien.de

Erstklassige Portraitfotos
für Internet und Werbung
betrieblich oder privat

www.Rd-foto.de
Tel. 040 86 66 27 98

RD
FOTO

POTOSISTRASSE 4
22587 HAMBURG

Unsere Häuser sind ständig in Bewegung.

Kreativität ist auch dort zu finden, wo sie auf den ersten Blick vielleicht nicht vermutet wird. Bei der Hausverwaltung sind neue Denkansätze, neue Lösungen immer wieder nötig, um unseren langjährigen Kunden stets die optimale Dienstleistung zu bieten. Oder haben Sie schon über neue Konzepte für Ihre Immobilie wie Wärmedämmung, den Energiepass, mögliche Ausbaureserven und den richtigen Mietermix nachgedacht? Wir schon! Gerne unterbreiten wir Ihnen ein persönliches Angebot für die Verwaltung Ihres Immobilienbestandes oder für den Verkauf Ihrer Mehrfamilienhäuser.

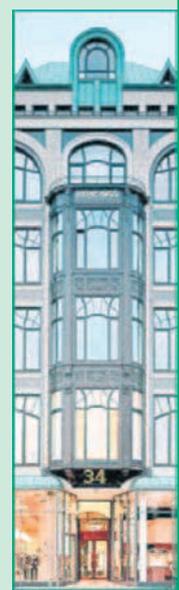
RICHARD GROBMANN KG (GMBH & Co.)
Immobilienmakler und Grundstücksverwaltungen seit 1913

ERICH E. BEYER KG (GMBH & Co.)
Immobilienmakler und Grundstücksverwaltungen seit 1925

SIMON & MÜHLENROTH KG (GMBH & Co.)
Immobilien-, Hypothekemakler und Grundstücksverwaltungen seit 1921

CARL LEISAU KG (GMBH & Co.)
Immobilienmakler und Grundstücksverwaltungen seit 1923

Jungfernstieg 34 – 20354 Hamburg
Telefon 040/35 75 88 -11 – Telefax 040/35 75 88-90
Ansprechpartner: Peter Berge und Winfried Lux



UNSER FIRMENSITZ
IM HEINE-HAUS

25 Jahre Antiquitäten



Karin Spiess



vom 29. Nov bis 06. Dez
von 10 - 18 Uhr
Jubiläumspreise
für alle
treuen Kunden und die
die es noch werden wollen

Öffnungszeiten • Mo nur nach Absprache Di - Fr 10 bis 13 / 15 - 18 Uhr • Sa 10 - 13 Uhr
Nienstedtenerstr. 2 b • 22609 Hamburg • Tel: 82 52 81 / 82 01 21

BEMERKENSWERTES

JUBILÄUM

40 Jahre Galerie Blankenese

1968 eröffnete Ellen Peter in Zusammenarbeit mit ihrem Ehemann, dem Künstler Heinz Peter, die Atelier-Galerie in der Blankeneser Hauptstraße 70. Bereits zwei Jahre später reichte der Platz nicht mehr aus, das Ehepaar fand in der Blankeneser Hauptstraße 41 neue und größere Räume und nannte sich sieben Jahre Galerie Peter. 1977 schließlich erhielt der Kunststandort mit „Galerie Blankenese“ seinen endgültigen Namen – und hat ihn bis heute behalten. Seit 2006 führt die Tochter Maria Peter die Galerie und gibt vor allem jungen Künstlern eine Ausstellungsmöglichkeit.

Zum runden Jubiläum gibt es die passende Ausstellung: Rund 19 Künstler zeigen Werke zum Thema „Hamburg Hafen – Schiffe – Blankenese“

Infos: Galerie Blankenese, Blankeneser Hauptstraße 41,
Telefon 87 00 08 24, www.galerie-blankenese.de

Warum schwarze Streifen?
Wo ist arte?
Wie empfangen Sie digital?

Bei diesen oder anderen
Problemen wenden Sie
sich an mich.

Jan Reinecke
TV-Hifi-Video
Reparatur und Verkauf



Blankeneser Hauptstr. 129 Öffnungszeiten:
22587 Hamburg Mo - Fr 10⁰⁰ - 12⁰⁰
Telefon 040 / 86 30 92 15⁰⁰ - 18⁰⁰
www.TV-Reinecke.de Sa 10⁰⁰ - 12⁰⁰

WEDEL

Kunstkalender von Nikolaus Roth

Bekannte Ecken aus dem Hamburger Westen, Wedel und historische Motive - zum zwölften Mal in Folge ist jetzt der Kunstkalender des Wedelers Nikolaus Roth zu haben. Der Kalender, der ausnahmslos



Blick auf die Elbe von Nikolaus Roth

Kunstdrucke
fein aquarellierter
Bilder enthält, hat sich in
den letzten
Jahren zum be-
gehrten Sam-
melobjekt ge-
mausert. Zu
bekommen ist
er in der Buch-
handlung Stey-
er (Wedel und
Rissen) oder
auch im Studio
des Künstlers
selbst. Wer sich
zum Erwerb auf

den Weg in die Mühlenstraße 46 in Wedel macht, hat zudem den Vor-
teil, etwa 90 Originale Roths in dessen Galerie ansehen – und kaufen –
zu können.



Der
Schaukelstuhl
richtet ein...

Dekoration • Sichtschutz
Insektenschutz • Bettsofas
Sitzmöbel • Polsterie
Teppiche • Accessoires

Der Schaukelstuhl • Ottenser Hauptstr. 39a, 41 • 22765 Hamburg
Mo.-Fr. 10-19, Sa. 10-16 • www.schaukelstuhl.de • Tel. (040) 3971 30

KLEIN FLOTTBEK

Malerische Streifzüge

In den letzten zwei Jahren hat die Künstlerin Gisela Fahrenberger immer wieder malerische Streifzüge durch ihren Garten, die Wohnung und die Umgebung unternommen. Immer mit Blick auf die Schönheit des Alltäglichen und der kleinen Dinge. Diese Fundsachen hat sie in Ölbildern und Zeichnungen ausgearbeitet und zeigt sie nun in einer Atelier-Ausstellung vom 9. bis 23. November.

Atelier Gisela Fahrenberger,
Kuchelweg 5,
geöffnet Donnerstag und
Freitag 15 bis 18.30 Uhr,
Samstag und Sonntag
12.00 bis 18.30 Uhr



„Rote Vase“ von Gisela Fahrenberger



Zahnarzt
Dr. Ralph Spors, MSc
Master of Science Implantologie
Spezialist für Implantologie

Tätigkeitsschwerpunkte:

- Individualprophylaxe (Erwachsene und Kinder)
- Ästhetische Zahnheilkunde
- Zahnärztliche Implantologie

Sprechzeiten: Mo-Fr 9-13 Uhr / Mo, Di 15-19 Uhr / Do 15-18 Uhr
Blankeneser Bahnhofstr. 21, 22587 Hamburg-Blankenese
Tel. 040 / 86 64 64 04 / Internet: www.dr-spors.de

Die Geschichte der Zeises

Die Buddenbrooks von Altona

Sie beflügelten die Altonaer Gesellschaft und verhalfen Ottensen zu Weltruhm. Mit pastoraler Nächstenliebe besetzte vor 250 Jahren Heinrich Zeise die Heiligengeist-Gemeinde. Forscher- und Erfindergeist ließen später seinen Enkel, den



Ursula Kai, Ehemann Uwe Kai und Kuratorin Anne Mahn

„Elefanten“-Apotheker, mit eigenen Öl- und Duftstoffen Altonas erste medizinische Badeanstalt betreiben und zum Entdecker der mobilen Gulaschkanone werden. Seine Stiftung zur „Bespeisung der Bedürftigen und Armen Altonas“ ist nach wie vor wohltätig. Kreativ in Kunst

und Dichtung avancierten die Zeises zu „Buddenbrooks von Altona“, als 1868 in der Friedensallee ihre Propeller-Fabrik entstand. Sie behauptete sich auf dem Weltmarkt der Reeder, als die größten Ozeanriesen wie die „Tina Onassis“ die Weltmeere durchpflügten, beflügelt von Schiffsschrauben aus Ottensen. Zum 85. Geburtstag von Ursula Kai, geborene Zeise, ehrt das Altonaer Museum mit Ausstellung, Katalog und Vorträgen die Familien-, Fabrik- und Stadtgeschichte. Die Ausstellung läuft bis zum ersten Februar.

BLANKENESE

Kunst im Amtsgericht

Seide und Haut, was fällt Ihnen dazu ein? Sinnlich-weich, lustvoll, üppig, zart und frisch, aber auch dünn, verletzlich, gelebt? Brigitte und Azzudin Shahabudin haben sich bildnerisch mit diesen Begriffen beschäftigt. „Silk & Skin“ ist der Titel ihrer Ausstellung im Amtsgericht Blankenese. Es ist die dritte gemeinsame Ausstellung der beiden Künstler im Amtsgericht und vorerst die letzte Möglichkeit, ihre Arbeiten in Deutschland zu sehen. Ab Anfang 2009 werden sie in Malaysia leben. **21. bis 29. November, montags bis freitags 10 bis 16 Uhr, Dormienstraße 7**

HARTWIG HESSE HAUS

Großer Kunstmarkt

Kunstfreunde sollten sich Anfang November Zeit für einen Ausflug ins Hartwig Hesse Haus nehmen. Das Haus verspricht einen großen Kunstmarkt, auf dem sich

diverse Aussteller präsentieren und eine Schlemmermeile kulinarische Ansprüche befriedigt. **2. November, 10 bis 18 Uhr, Klövensteenweg 25, Telefon 81 90 60**

EILAND-VERLAG

Neue Hamburg-Kalender

Der Eiland-Verlag hat sein neues Kalender-Programm auf den Markt gebracht – darunter auch verschiedene Formate mit Hamburg-Motiven. Darunter auch „Hamburg 2009“ und „Hamburg in 365 Bildern“. Die Kalender enthalten nicht nur reichhaltige Stadtinfos inklusive Stadtplan, sondern auch Gutscheine, bei deren Einlösen bis zu 200 Euro gespart werden können. **Infos: Eiland Verlag, Telefon 04651-93 62 12, www.eiland.de**



Kastanien Hof
Reitsport

30

Das große Haus mit dem ländlichen Ambiente

Auch zu Weihnachten:

Barbour-Jacken

Gummistiefel von Aigle und LeChameau

Geschenk-Ideen in Hülle + Fülle

Osdorfer Landstr. 233
Mo.-Fr. 10-19 Uhr,
4 lange Samstage vor Weihnachten
Tel.: 040 / 800 37 13
www.kastanien-hof.de

SENIOLA
Ute Lampl

Fachhandel für Senioren- und Behindertenbedarf

- Praktische Alltagshilfen (nicht nur für Senioren!)
- behinderten- und senioren-gerechte Kommunikationsmittel
- Seh-, Hör- und Gehhilfen
- ansprechendes und funktionales Design

Langenfelder Damm 21b
20257 Hamburg
Tel.: 040 - 40 19 78 49
Fax: 040 - 40 19 78 50
www.seniola.de

Tabea-Treff

Venenleiden? Krampfadern?

Patienten-Infoabend
»Venen – Neues aus Diagnostik und Therapie«

Do., 6. November 2008
17.30 Uhr

mit **Dr. Harald Salzbrunn**,
Stv. Chefarzt Phlebologie

Tabea
Im Artemed-Klinikverbund
Kösterbergstraße 32
22587 Hamburg-Blankenese
Tel.: (040) 8 66 92-0
www.artemed.de

GOSCHE

... IN BLANKENESE!
Blankeneser Hauptstr. 159 • Tel. 866 23 628

Juwelier Gothe

Inhaber: U. Gothe



Uhren · Schmuck · Bestecke · Geschenkartikel
Beselerstraße 25 · 22607 Hamburg · Telefon 040/89 11 33

Johannis Apotheke

CAUDALIE

PARIS

Schönheit aus der Weintraube

Aktionstag am 11. November 2008

Kurzbehandlung + 10% Rabatt auf alle Produkte

Reservieren Sie Ihren persönlichen Termin!

Tel. 86 02 45

Blankeneser Bahnhofstr. 26 · 22587 Hamburg



GÖNN' DIR 'WAS GUTES

Physiolounge

Zentrum für ganzheitliche Physiotherapie
Andreas Deutsch

Kurse: **Wirbelsäulenfitness · Pilates**

Taichi/Qigong · Weight Watchers

Physiotherapie: **Krankengymnastik · Manuelle Therapie**

Gerätetraining · Massage · Fango

Ergonomieberatung und -verkauf

Blankeneser Landstr. 53 · 22587 Hamburg · Fon 040-86 64 51 85



Textilpflege

Utecht



Über 80 Jahre meisterhafte Textilpflege, individueller Service.

- Gardinendienst mit Dekoration
- Heißmangel
- Hotel- und Restaurantwäsche
- Oberhemden- und Kitteldienst
- Reinigungsannahme Junge + Hay

Milcherstraße 2 • 22607 Hamburg

Telefon **040/899 24 40**

www.Textilpflege-Utecht.de

BEMERKENSWERTES

FABRIK

15 Jahre Hinz & Kunzt

Was wäre Hamburg ohne das Straßenmagazin Hinz & Kunzt? Ohne seine Verkäufer und deren kritischen Blick auf die Hansestadt? Am 7. November feiert Hinz & Kunzt ab 19 Uhr in der Fabrik seinen 15. Geburtstag und lädt alle zum Mitfeiern ein. Unter anderem sorgen „The Rattles“,

Joja Wendt oder auch die „H & K Band“ musikalisch für gute Laune, und auch das Scharlatan-Theater, der Fall Böse oder Ruben Cossani sind dabei.

Eintritt 13 Euro im Vorverkauf, 16 Euro an der Abendkasse und 8,50 Euro ermäßigt. Karten sind an allen bekannten Vorverkaufsstellen erhältlich.

HIRSCHPARK

Ein Spaziergang im November

Die Gehirntrainerin Stefanie Probst bittet wieder zu einem Spaziergang durch den Hirschpark – und will den Teilnehmern dabei eine Wundertüte an sinnlichen Eindrücken bieten, die den Köpfen buchstäblich Beine

macht. Die Brainwalker erleben, wie Riechen, Schmecken, Hören und Sehen zum Erlebnis werden und kleine Denksportaufgaben den Kopf wach und reger halten **23. November, 11 Uhr, Treffpunkt im Hirschpark vor dem Café Witthüs, Anmeldung unter Telefon 27 80 75 79**

DIAVORTRAG

Mit dem Zarengold auf der Strecke der Transsibirischen Eisenbahn

Die Metropolen Moskau und Peking, die Weiten Sibiriens, das Naturwunder Baikalsee und die unendlichen Weiten der Mongolei sind Thema eines Diavortrags über die Sonderzugreise „Zarengold“, die komfortabelste Art, mit dem Mythos Transsibirische Eisenbahn zu reisen.

Christian Buschhaus und Roswitha Thomsen stellen in Zusammenarbeit mit Schnieder Reisen diese Sonderzugreise vor. Und als kleines Zusatz-Bonbon wird der Bernstein-Sonderzug präsentiert, der durch Polen und das Baltikum bis nach St. Petersburg führt.

17. November, Hotel Maritim Reichshof, Kirchenallee 34, Anmeldung unter Telefon 380 20 60, www.zugreisen24.de



Ein Erlebnis der besonderen Art: Die Reise mit dem Sonderzug Zarengold

ERNST BARLACH HAUS

Rund um Johann Gottlieb Goldberg

Cembalo- und Clavichordmusik, gespielt und moderiert von Akiko Kasai, Seo Jin Baek und Professor Menno van Delft, beinhaltet die Veranstaltung „Rund um Johann Gottlieb Goldberg“, die am 30. November, 18 Uhr, im Ernst Barlach Haus zu hören sein wird.

Jenischpark, Baron-Voght-Straße 50a, Telefon 82 60 85, Eintritt 14 bzw. ermäßigt 3 Euro

FISCHMARKT

Indikatoren im Kunstwerk

Marina Rietschel zeigt im Kunstwerk am Fischmarkt Bilder poetisch zarter oder auch dramatisch kraftvoller Farbkonstellationen. Farbschichten überlagern Zeichnungen, Abdrücke und Bruchstücke von Material. Einige Elemente verschwinden während des Malprozesses, von anderen bleiben Spuren, Indikatoren eben, zurück.

8. bis 16. November, Am Fischmarkt 10

PFLEGE

Für den Ernstfall vorsorgen

Egal, ob durch einen Unfall, eine Erkrankung oder hohes Alter – wer pflegebedürftig wird, ist meist nicht mehr in der Lage, seine Angelegenheiten selbst zu regeln. Doch was passiert dann eigentlich? Wer setzt sich ein, wer handelt im Sinne des Patienten? Familie und Freunde stehen ihren Angehörigen zwar in der Regel bei, haben aber kein Entscheidungsrecht. In diesen Fällen würde das Vor-

mundschaftsgericht einen Betreuer stellen. Deshalb empfiehlt sich sowohl für Jung als auch Alt, eine Vorsorgevollmacht auszustellen. Denn mit einer sorgfältig formulierten Vollmacht ist der Bevollmächtigte im Ernstfall sofort handlungsfähig und kann wichtige Entscheidungen treffen.

Infos und Informationsmaterial: Kaufmännische Krankenkasse in Hamburg, Neuer Wall 31 oder Telefon 30 97 35-0

SUSHI FACTORY

10 Jahre Sushi vom laufenden Band

Als die Hamburger Existenzgründer Bodo von Laffert und Oliver Greiter 1999 den Existenzgründerwettbewerb der Hamburger Sparkasse und des Hamburger Abendblattes gewannen und sich mit „frisch aus Japan importierten“ Sushiröllchen daran machten, den deutschen Sushimarkt mit Sushi „vom Fließband“ zu revolutionieren, war ihr Ziel klar: Marktführer von Qualitätssushi zu werden und den Deutschen zu zeigen, wie Sushi schmecken müssen. Ein hohes Ziel, dem sich Sushi Factory noch heute verschrieben hat, und das letztlich den Erfolg des Unternehmens ausmacht – inzwischen ist es deutschlandweit mit seinen Filialen vertreten. Schauen Sie doch einmal vorbei und testen selbst: Die leckeren Sushi-Angebote finden Sie im Hamburger Westen an der Osdorfer Landstraße im Lamberts und im Elbe-Einkaufszentrum.



Sushi-Factory: Entspannt genießen trotz Essen vom Fließband

WOHNGELD

Wohngeldrechner im Internet

Durch die Weiterentwicklung des Kinderzuschlags und die Reform des Wohngeldrechts ist zukünftig mit einer deutlich steigenden Anzahl von Wohngeldempfängern zu rechnen. Wer wissen möchte, ob oder wie viel ihm zusteht, kann sich ab sofort im Internet informieren: Unter www.hamburg.de/wohngeldrechner kann durch Eingabe verschiedenster Daten der individuelle Wohngeldanspruch berechnet werden.

Schulze

Malermeister Dieter Schulze

» schön und gut « Tel./Fax 870 45 87 » schön und gut «

Schulze



Sie planen, Ihre Verwandten zu überraschen, Ihren Bekanntheitsgrad zu erhöhen oder bei Ihren Freunden/Kunden in guter Erinnerung zu bleiben. Dann verwenden Sie doch als preiswertes Give away unsere Täfelchen, Dessert-Cups und Pralinentüten. Versehen Sie diese mit selbstklebenden Etiketten und gestalten den Aufdruck selber nach Ihren eigenen Vorstellungen z.B. als Danksagung, Visitenkarte uvm. Bestellen Sie jetzt bitte unter www.ccm-partner.biz/meinnaschshop. Sie möchten ein zweites Einkommen durch eine nebenberufliche Teilzeitarbeit. Dann bewerben Sie doch bitte schriftlich um eine Handelspartnerlizenz. Informationen zum Job: www.pixelmania.at/user/meinnaschshop



Winterdienst West oHG

Inh. Gebr. Schulze, Osterbrooksweg 15, 22869 Schenefeld

- Schnee- und Glättebeseitigung für Hamburg West und Umland
- zuverlässig und pünktlich!
- individuelle Beratung/Ausführung je nach Kundenanspruch
- verschiedene Streu-Sorten möglich
- Haftplichtversicherung
- DIE Profis in den Elbvororten!
- kostenlose Streugutentfernung

Tel. / Fax **86 66 32 15**
e-Mail : winterdienst-west-ohg@online.de

Eggerstedt
Sanitärtechnik

Bad Sanitär Klempnerei Gasheizungen **Altbausanierung Reparatur Neubau Dach**

...SCHÖNE BÄDER...

MEISTERBETRIEB

Uetersener Weg 17
22869 Schenefeld
Fax (040) 8 39 17 57

www.klempner-eggerstedt.de · info@klempner-eggerstedt.de

(0 40) 8 30 81 32

KIEFERORTHOPÄDISCHE PRAXIS
DR. LARS HANSEN

im Einkaufszentrum Welau Arcaden

Schöne Zähne sind keine Frage des Alters
Lassen Sie sich beraten!
Terminvergabe ab sofort

- Regulierung von Zahn- und Kieferfehlstellungen
- unsichtbare Zahnspangen
- Behandlung von Kindern und Erwachsenen

Welau Arcaden · Feldstraße 5 · 22880 Wedel · Tel.: 04103 - 121 03 63



TISCHLEREI HUSSNER

INH: HARALD KRUSE
TISCHLERMEISTER



- Einbauschränke
- Fenster
- Reparaturen
- Einbruchsschutz
- Türen
- Möbel-Aufarbeitung
- Restaurierung
- CNC-Bearbeitung

Hasselbinnen 6
22869 Schenefeld

Telefon 040 / 830 84 79
Telefax 040 / 830 94 64

Teppichhaus Altona

Teppichböden, Naturfaserbeläge,
PVC, Linoleum

**jetzt neu: Parkett-/Laminatböden,
selbstverständlich mit gewohntem Service:
aufmessen, liefern, verlegen durch eigene Verlegerei**

Öffnungszeiten:
Mo. - Fr. 10.00 - 13.00 u. 14.00 - 18.00 · Sa. 10.00 - 16.00

Bahrenfelder Str. 135 · 22765 Hamburg · Tel. 040/39 36 93
www.das-teppichhaus-altona.de

Gutschein:
Bei Vorlage dieser Anzeige erhalten Sie einen Rabatt
von **20%** auf alle vorrätigen Artikel



BEMERKENSWERTES

RISSEN

Das innere Kind

Das Kind, das wir einmal waren, lebt in jedem von uns weiter. Aber welchen Einfluss hat dieses „Innere Kind“ heute noch auf uns?

Antworten auf diese Frage gibt die Heilpraktikerin für Psychotherapie, Beate Bösch, in einem Vortrag.

Ihre Arbeit zeigt ihr immer wieder, wie wenig Menschen Kenntnisse über ihr „Inneres Kind“ haben. Ihr Vortrag gibt Aufschluss über Verhaltensweisen und Denkmuster, die aus der Kindheit übernommen wurden und noch heute unser Leben beeinflussen. Vitalität und Lebensqualität können eingeschränkt sein – bis hin zu körperlichen Symptomen, die in solch einem Zusammenhang auftreten können.

**12. November, 20 Uhr, Bürgerverein Rissen,
Wedeler Landstraße 2 / Höhe Raalandsweg,
Eintritt 5 Euro, Infos Telefon 870 43 97**

ASKLEPIOS WESTKLINIKUM

Verspannungen abbauen

Verspannungen – nicht nur, wer im Büro arbeitet, kann ein Lied von dem Leiden singen, das heute ein Großteil der Menschen in Deutschland betrifft. Rhythmische Einreibungen können Abhilfe schaffen: Ihre wohltuende Wirkung regt heilende Kräfte an und lindert Rückenverspannungen genauso wie Unruhezustände. Die Technik kann jeder

erlernen, einen entsprechenden Kurs bietet die Victor Thylmann Gesellschaft am 22. und 23. November an.

Wer sich vorab über die Anthroposophische Medizin am Westklinikum informieren möchte, hat am 17. November von 14.30 bis 15.30 Uhr Gelegenheit dazu. **Asklepios Westklinikum, Suurheid 20, Haus 1, Telefon 81 33 53 (Gesundheitsinitiative Victor Thylmann Gesellschaft)**

GOSPELKONZERT IN DER CHRISTUSKIRCHE

Abendfüllendes Programm mit vielen bekannten Songs

Der Gospelchor Open Hands gibt am Freitag, 14. November um 20 Uhr sein zweites großes Konzert in der Christuskirche Othmarschen. Etwa zwei Stunden lang bieten rund 35 Sänger Songs wie etwa „Higher and higher“ oder „He reigns“ von Kirk Franklin. Der seit zehn Jahren bestehende Chor singt seit einem Jahr unter der Leitung des Berliner Songschreibers und Gesanglehrers Bernhard Grieser.

Karten für sieben Euro, ermäßigt fünf Euro, gibt es ab sofort im Kirchenbüro im Roosens Weg 28, Telefon 880 11 05. Weitere Infos: www.open-hands.net

SÜLLDORF

Begegnung bei Musik und Literatur

Sein Lied „Der Mond ist aufgegangen“ kennt jedes Kind. Aber das wars denn auch. Dass Matthias Claudius vor allem ein rühriger Journalist, gefeierter Dichter und kämpferischer Laientheologe war, ist den meisten unbekannt.

Genau davon aber wird unter dem Titel „Begegnungen bei Musik und Literatur“ in der Lebens- und Arbeitsgemeinschaft Franziskus e.V. zu hören sein. Eines seiner vielen Gedichte („Der Tod und das Mädchen“) hat Franz Schubert vertont und damit zusätzlich unsterblich gemacht. Darum liegt es nahe, dass die von Trefor Smith ausgewählte Klaviermusik des Abends ausschließlich von diesem Wiener Klassiker stammt.

6. November, 19 Uhr, in den Räumen von Franziskus e.V., Op'nHainholt 88a-c, Telefon 870 870-0, www.franziskus.net



Claudias Küche im November

Schnelle Parmesan-Cracker

Wenig Aufwand, große Wirkung – wenn ich gefragt werde, wie man einen tollen Snack zubereitet, kommt mir als erstes immer das Rezept für Parmesan-Cracker in den Sinn.

Die sind so einfach zu machen und schmecken so knusprig-pikant, dass alle immer vermuten, man hätte dafür lange in der Küche stehen müssen. Weit gefehlt. Das einzige, was ein wenig Arbeit

macht, ist das Grobraffeln des Käses. Ich bin sicher, dass diese leckere Knabberei auch bei Ihnen zu Hause für Begeisterung sorgen wird!

Zubereitung

Den Backofen auf 200 Grad vorheizen. Den Parmesan grob raffeln (nicht fein reiben!) und mit dem Mehl und dem Pfeffer kurz vermischen. Mit einem Esslöffel kleine Häufchen auf ein mit Backpapier belegtes Backblech geben. Lassen Sie etwas Platz zwischen den Käsehäufchen, denn die Cracker laufen auseinander. 6 bis 10 Minuten backen. Die Plätzchen sollten nicht zu dunkel werden, sie schmecken dann zu streng. 10 Minuten kann – je nach Backofen – schon zu lange sein. Die Plätzchen also gut beobachten!

Bis zum nächsten Monat –
Ihre Claudia Schmidt



Zutaten für 4 Portionen:

- 50-60 g Parmesan
(also etwa Reggiano oder Grano Padona)
- 1 gestrichener Esslöffel Mehl
- grober schwarzer Pfeffer aus der Mühle

...und lassen Sie es sich schmecken!

Einfach abonnieren!
Jahresabo
18,- Euro!

▶ Neu! Klönschnacks 18-Euro-Abonnement ▶

Fax 040 86 66 69-40

Hiermit bestelle ich ein Jahres-Abonnement Hamburger Klönschnack per Post zum Bezugspreis von 18,00 Euro (inkl. MwSt., Porto und Versandkosten). Das Abonnement ist jederzeit kündbar und verlängert sich automatisch um ein weiteres Jahr.

Lieferanschrift Vorname und Nachname	Telefon (falls Nachfragen)
Straße, Hausnummer	Postleitzahl, Ort
Bank	Bankleitzahl
	Konto-Nummer
Rechnungsanschrift (falls nicht identisch) Vorname und Nachname	Telefon (falls Nachfragen)
Straße, Hausnummer	Postleitzahl, Ort

Der Betrag wird von meinem Konto abgebucht. Ich kann dieses Abonnement innerhalb von 14 Tagen widerrufen. Eine Weitergabe meiner Adresse zu Werbezwecken durch den Verlag findet nicht statt.

Ort	Datum	Unterschrift
-----	-------	--------------

KLAUS SCHÜMANN VERLAG
HAMBURGER KLÖNSCHNACK
Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon 040 86 66 69-0 · Telefax 040 86 66 69-40 · www.kloenschnack.de

Ja, ich will den Klönschnack
auf „Nummer Sicher“ - per Post!



Ein italienisches Event.

Sie werden verwöhnt von unserem abwechslungsreichen Arrangement und erstklassigem Service

Egenbüttelweg 123 · 22880 Wedel
Tel. 04103 / 6445
www.pineta-catering.de

Die Gelegenheit
An- & Verkauf



Kaufe Gold, Silber, Uhren,
Porzellan, Orden +
Ehrenzeichen, Spielzeug,
Playstation + Zubehör,
WMF-Bestecke und
alles von Mont Blanc.

Altonaer Chaussee 6
22869 Schenefeld
Tel. 040/320 39 001
Mo-Fr 13-18⁰⁰

Kashmir
Indisches Restaurant



Genießen Sie Ihre Weihnachts- + Silvesterfeier in stilvoller, indischer Atmosphäre!

Wedeler Landstr. 29
22559 Hamburg-Rissen
Tel. 040/82 24 47 70

Öffnungszeiten:
tägl. 12 – 14³⁰ u. 17³⁰ – 23⁰⁰
Sa. – Sonn- und Feiertage
12 – 23⁰⁰
Dienstag Ruhetag

Seniorenpflegeheim
„Haus Quellental“

Partner aller Pflegekassen & Sozialämter



Adventskaffeestübchen

- Pflegestufe 0 - 3+
- Beschütztes Wohnen und Betreuung für demenziell Erkrankte
- großes Veranstaltungsangebot
- Kurz- und Langzeitpflege
- Probewohnen

30.11.2008
14.30-17 Uhr

Servicetelefon: 0172 - 13 74 128
24 Std. täglich - 7 Tage die Woche
Immer kurzfristiger Einzug möglich!

Telefon: 04101 - 80 49 - 0
Wittekstr.2 - 25421 Pinneberg

Lambert

**Gänse...
...Menü**

am 11.11. für 36,50 Euro p.Person
Buttermut Kürbissuppe mit Gänseklein
und Kernöl

Krosser Gänsebraten aus Bimöhlen mit
gerösteten Maronen und Apfelfrotkraut

Klassische Creme brûlée mit Vanilleeis

...„Vör tu huus“

ab November bis Februar 2009

Wir bereiten Ihnen Ihre Gans
komplett mit Beilagen (Rotkohl,
Kartoffelkloß, Sauce) zu.

Sie brauchen Sie nur noch abzuholen.
Eine Gans reicht für 4-5 Personen.
69 € p. Gans

Catering

damit Sie sich in Ruhe um Geschenke kümmern und sich erholen können, bieten wir unseren Cateringservice an. Näheres dazu im Restaurant Lambert.

Weihnachts-Öffnungszeiten:

Heiligabend geschlossen
25. und 26.12. von 12 bis 14:30 Uhr
und ab 18 Uhr

Sylvester

A-la-carte oder Menü:
Entscheiden Sie selbst!

Lambert
Restaurant & Sushi Bar
Osdorfer Landstraße 239
22549 Hamburg
Tel. 87 87 89 80 / Fax 87 87 89 81
info@lambert-hamburg.de
www.lambert-hamburg.de

Öffnungszeiten:
Montags Ruhetag
Di-Fr 12 – 14:30 Uhr*
Di-So 18 – 22:30 Uhr*
... und nach Absprache
*Küchenannahmeschluss

Carls

Die jüngste Jacob-Tochter



Bankett-Leiterin Simone Maaß, Carls-Chef Francesco Potenza, Küchenchef Michel Rinkert empfangen Ende Oktober die ersten Gäste im „Carls“ – dem jüngsten Kind der Jacob-Familie

Begeistert vom „Carls“ zeigten sich bereits vor der Eröffnung Eigentümer, Horst Rahe, Jacob-Direktor Jost Deitmar, Restaurantleiter Francesco Potenza aber auch alle „Carls“-Mitarbeiter. Benannt nach einem Enkel des Hotelgründers Louis C. Jacob, entstand in



Zum „Carls“ gehören Brasserie, Bar und Bistro

der Hafencity, in unmittelbarer Nachbarschaft der Elbphilharmonie, ein gastronomisches Ensemble aus Brasserie, Bistro und Bar. In der Brasserie bieten deckenhohe Glasflächen direkten Blick auf die Elbe. Séparéartig angeordnete Lederbänke, wagenradgroße, rote Leuchter und die offene Küche bereiten ein in dieser Form hamburgweit einzigartiges Flair. Zum Erlebnis wird auch der Besuch im Bistro. Meterhohe Holzregale, gefüllt mit „Kolonialwaren“ und eine schnelle Küche mit Quiches und Tartines erwarten den Gast. Als Chef de Cuisine steht Michel Rinkert am Herd. Er veredelt norddeutsche Küche mit französischem Akzent – ganz im Sinne der Hugenotten-Familie Jacob. Am Kaiserkai 69, täglich 12-24 Uhr, www.hotel-jacob.de

WEINLAND

Heiraten in altem Gemäuer

Geht es um erlesene Provenienzen, dann gehört Rolf Bochinskis „Weinland“ an der Großen Elbstraße zu den ersten Adressen. In der ehemaligen Bootswerft aus dem Jahr 1771 werden auf drei Etagen rund 400 Weine angeboten. Das Spektrum reicht vom schlichten Terrassenwein bis hin zum Mouton-Rothschild in der Fünf-Liter-Flasche. Massive Eichenbalken und der antike Holzfußboden verleihen dem Wein einen außerordentlichen Rahmen. Den wissen neben Partygesellschaften neuerdings auch Brautpaare zu schätzen. Nachdem der Standesbeamte seine Pflicht getan hat, kann die Hochzeitsgesellschaft die Champagnerkorken knallen lassen. Dabei steht fest: Die Getränke gehen auf keinen Fall aus.



Weinland-Chef Ralph Bochinskis ist seit 25 Jahren im Geschäft mit edlen Getränken

Info: www.weinland-hamburg.de, Große Elbstraße 146

LIONS-CLUB BLANKENESE

Robert Kreis kam nach Nienstedten

Für den guten Zweck (Kinder in Not) holte der Lions-Club Hamburg-Blankenese niemand geringeren als den kabarettistischen Chansonnier Robert Kreis in den Theatersaal der Rudolf-Steiner-Schule. Rund 450 Gäste zahlten 50 Euro Eintritt, wurden vom Jacob-Ableger „Carls“ in den Pausen verwöhnt. Mit dem Improvisationstheater Hidden Shakespeare im zweiten Teil bot der Club einen gelungenen Abend. Und weil der Club ehrgeizig ist, gelang es sogar, den Unternehmer Ian Karan zu bewegen, eine Gage des Abends zu übernehmen. Schirmherr Eberhard Möbius scherzte mit Überraschungseiern und hofft mit dem Club auf ein zahlreiches Wiedersehen in 2009.



Ian Karan mit Ehefrau Barbara, Germanischer Lloyd-Vorstand Hermann Klein, Ehefrau Irene amüsierten sich mit rund 450 weiteren Gästen über den Kabarettisten Robert Kreis (unten links).



Robert Kreis in der Garderobe – „Alles wegen de Leut...“



Galerist Barry Jackson mit Ehefrau

EMPIRE RIVERSIDE

Führung verstärkt

Das Hamburger Riverside Hotel hat seine Führung im Gastronomiebereich ausgebaut. Nach einer kurzen Einarbeitungsphase verstärken Sascha Ureidat und Myriam Tadema das Gastronomie-team des Hotels in neuen Führungspositionen. Ureidat ist als Sommelier für die Weinberatung im Empire Riverside Hotel zuständig. Der Weinexperte berät die Gäste im Restaurant Waterkant und in der Bar David's. Tadema leitet das 20-köpfige Restaurantteam im Hotel oberhalb der St. Pauli-Landungsbrücken. Ihre Ausbildung erhielt die Restaurantfachfrau im Hotel Louis C. Jacob. Später absolvierte sie die Hotelfachschule in Heidelberg. Heute repräsentiert sie das Restaurant Waterkant auch nach außen, plant die Vorgaben für die Mitarbeiter und ist für die Kontrolle der Ergebnisse verantwortlich.

Schöner HERBST

DIE GRÖSSTE AUSWAHL

PRIGNITZ
1893

Barbour Store
by Prignitz

MODEKLASSIKER IM NEUEN TREND

PRIGNITZ: Poststr. 25 (b. Hanseviertel) · Outletverk., 2.OG tägl. 11-17 Uhr
040-344187 · BARBOUR STORES: AEZ, 1.OG · Heegbarg 31
040-60821952 · Grosse Bleichen 36 (Hanseviertel) · 040-35715920
www.prignitz-moden.de



TUI Cruises

Leinen los! Jetzt Plätze sichern!

Entdecken Sie das neue Schiff***** der neuen Kreuzfahrtmarke: Mehr Raum für Entspannung, deutsch als Bordsprache, vitales Essen – vitaler Körper, Wohlfühl-Service inklusive.

Faszinierende Fjorde

29.07. – 08.08.2009, 10 Tage ab/bis Kiel

Familienkabine mit Veranda

Comfort-Welcome Preis – pro Erwachsener ab

2.909 €

**Kinder bis 14 Jahre reisen kostenlos
in der Kabine der Eltern!**

Reisebüro von Daacke

**Lufthansa
City Center**

Nienstedtener Marktplatz 24 · 22609 Hamburg
Tel. 040-822772-0 · Fax 040-822772-30
E-Mail: info@daacke.de · www.daacke.de

PETER'S BISTRO
HOTEL
Klövensteen
in Schenefeld

Grünkohl zum Sattessen
mit Kasseler, Kochwurst, Rauchspeck,
Salz- oder Bratkartoffeln
pro Person € 13,80

Öffnungsz.: tägl. 17-1 Uhr, Küche 24 Uhr
Sa./So. und feiertags auch mittags geöffnet

Unser Hotel bietet 58 Zimmer/120 Betten,
versch. Bankett- u. Tagungsräume.
Fordern Sie unsere Preisliste an.

Hauptstr. 83, 22869 Schenefeld
040/839 36 30 - Fax 83 93 63 43
www.hotel-kloevensteen.de



**HOTEL & CAFÉ
Wallburg**



... das ganz besondere Haus
an einem besonderen Platz
auf dem Hochufer
des Neustädter Hafens

◆
Am Heisterbusch 4
23730 Neustadt an der Ostsee
Tel. +49 (0) 45 61 / 51 22-0
info@wallburg.de
www.wallburg.de

BESTE
DIENSTE
LEISTEN

Herzlich Willkommen!



Am 14. November
(13:00 bis 19:00 Uhr)
& 15. November
(10:00 bis 19:00 Uhr)
findet das vierte Mal
unsere schöne
Messeveranstaltung
Beste Dienste Leisten
statt.

Wir freuen uns auf Sie!

Phoenixhalle | Stahlvierte 16
Phoenixhof | 22761 Hamburg

www.beste-dienste-leisten.de

**Anzeigen-
buchungsschluss
für die
Klönnschnack -
Weihnachts-
ausgabe:**

14. November



Pamphylier Eär
präsentiert
50 Lieder
zum kostenlosen
Herunterladen
plus den beliebten Titel
"Blankenese"
www.pamphylier.de



Freunde, Verwandte, Mitarbeiter und Weggefährten – bayerisch oder hamburgisch stimmte

**Geburtstag
A Mords-
Gaudi**

Klaus Schümann feierte
seinen 60. Geburtstag
und alle waren dabei. Ob
Bruder Hans-Georg,
Freund Hans Duncker aus
Kapstadt, Weggefährte Bill



Bill Ramsey – Brotzeit mit Wolfgang Katiofsky



„Admiral“ Jost Deitmar, Ehefrau Silke



Wera und Horst Rahe

Ramsey oder Ex-Senator
Udo Nagel aus München –
kein Weg war zu weit.
Auf Karlheinz Hausers
Stüllberg zur großen Party
mit der Band „Franz Waigel
und die bayerischen Lö-
wen“ war neben großer Fa-
milie und Geschäftsfreunden
auch Fisch-Papst
Rüdiger Kowalke mit Ehe-
frau Susanne gekommen.
Dress-Code an diesem
Abend: Maritim-hanse-
tisch oder bayerisch in
Dirndl oder Lederhose. So
mischten sich Leichtmatro-
sen wie Tim Holzhäuser
mit Lebensgefährtin Ma-
nuela Borttscheller im
Dirndl, Kapitäne mit Ha-
fenarbeitern und Lederbe-
hoste.

Bei Hendl und Knödl, Bre-
zen und einer Maß, bei
manchem waren es meh-
rere, kreisten bis in den
frühen Morgen die Gläser.



„Table-Dance“ auf bayerisch-hamburgisch



Gerda Nagel, Ian K. Karan



Prosit: Schümann, Susanne u. Rüdiger Kowalke

SCHULEN

Grundschüler rannten

Am letzten Schultag vor den Herbstferien ging es am Strandweg hoch her. Acht Klassen aus der Gesamtschule Blankenese, der Gorch-Fock-Schule und der Schule Schulkamp in Nienstedten rannten beim 14. Elbe-Lauf rund zwei Kilometer entlang des Flusses. Gewertet wurden die ersten zehn Läufer, wobei darunter vier Mädchen sein mussten. Alle Schüler, so Sven Volpert, Lehrer und Abteilungsleiter an der Gesamtschule Blankenese, „haben für den Lauf trainiert“. Am Ende hatten die Schüler seiner Schule die Nase vorn. Freuen konnten sich alle Läufer über einen Pokal.



Beim 14. Elbelauf waren am Strandweg rund 200 Schüler aus Schulen der Elbvororte am Start

FRICKE IMMOBILIEN

Rennen für einen guten Zweck

Über 7 und 14 Kilometer führte der von dem Immobilienunternehmen und dem Landhaus Flottbek organisierten Lauf zugunsten des Altonaer Kinderkrankenhauses. Mit dabei Hendrik Hesselmann von Fricke Immobilien, Nils Jacobsen vom Landhaus Flottbek, Dr. Rainer Süßenguth vom Altonaer Kinderkrankenhause. Er freute sich über die bestehende und zukünftige Kooperation von Krankenhaus und Unternehmen.

LIONS CLUB/FRANZISKUS LEBENSGEMEINSCHAFT

Musik und Literatur

Zu einer Begegnung mit Musik und Literatur laden der Lions Club Hamburg-Hoheneichen und die Lebens- und Arbeitsgemeinschaft Franziskus am 6. November um 19 Uhr nach Sülldorf. In den Franziskus-Räumen steht dann Matthias Claudius im Mittelpunkt. Op'n Hainholt 88 a-c

COPPER HOUSE

Riesling-Lounge eröffnet

Nach dem großen Erfolg der Riesling Strandbar eröffnete nun im Copper House die erste Riesling-Lounge. Mit seiner unverwechselbaren Aromenvielfalt und seiner fruchtigen, leichten Säure, so Monika Reul, Geschäftsführerin des Deutschen Weininstituts, passe der Riesling ideal zur feinen asiatischen Küche. Zur Eröffnung der Wein-Lounge war auch Ernst Büscher vom Deutschen Weininstitut nach St. Pauli gekommen. Davidstraße 37

Über 50 Sorten bayerische Biere
z.B. **PAULANER** alle Sorten
20 x 0,5 + 3,10 Pfand (1 l = 1,40) **13⁹⁹**
GRAEFF Getränke
DER ERLEBNIS-Treff
da, wo das Flugzeug parkt
www.GRAEFF-getraenke.de · Tel. 80 78 87-0

Wittthüs Café Restaurant
Restaurant mit Ambiente

nachmittags: **Café** abends: **Restaurant**
Tel. 86 01 73
Blankenese · Elbchaussee 499a · im Hirschpark · Eingang Mühlenberg

FISCHclub
Blankenese
Restaurant · Café
Hamburgs einziges Fisch-Restaurant schwimmend direkt auf der Elbe!
Gerne richten wir Ihre Weihnachtsfeier aus. Sie erreichen uns täglich von 10-24 Uhr!
www.restaurant-fischclub.de
Blankeneser Landungsbrücken · Op'n Bulln
Beim Strandweg · 22587 Hamburg
Telefon: 040-86 99 62
durchgehend warme Küche: täglich ab 11 Uhr!

Linde Bar & Restaurant **NEU**
Pizza individuelle
Kreieren Sie ihre individuelle Pizza!
Jeden Samstag. In der **Linde**.

Mehr Informationen im Internet unter Linde-Blankenese.de oder unter 040/866 638 01




ÄRZTENETZ
HAMBURG NORDWEST

Ein guter Start
für Ihre Gesundheit

Service Telefon:
(0 40) 85 10 21 45

www.aerztenetz-hamburg-nordwest.de

Weltneuheit in der Park-Klinik!
Biologische Reparatur von Schwangerschaftsrisse
und Falten, Hautverjüngung an Gesicht, Dekolleté
und Händen



Airgent™
Powered by SMS™

Leitender Arzt:
Dr. Michael Schikorski
Facharzt f. Chirurgie, Unfallchirurgie

Park - Klinik Blankenese
Privatklinik für Handchirurgie und ästhetische Chirurgie

Überzeugende Konzepte der ästhetischen Medizin
Fragen Sie uns, wir nehmen uns Zeit für Sie!

ULTRASHAPE™
The Shape of Things to Come

www.parkklinik-blankenese.de - Telefon: 040-226 228 8 - 0
Sülldorfer Kirchenweg 1 a (Blankeneser Bahnhofplatz), 22587 Hamburg-Blankenese



**Garten- und
Landschaftsbau** **André Ulka**

Gartenpflege, auch im Dauerauftrag
Neuanlagen
Baumpflege und Fällarbeiten
Winterdienst
Platten- und Pflasterarbeiten
Wir erstellen Ihnen ein unverbindliches Angebot.

Telefon:
040 / 80 03 02 12
Mobil:
0172 / 41 37 600
www.ulka-galabau.de
info@ulka-galabau.de



MALERMEISTER
**ECKHARD
KRÖGER**

Fruchtweg 15
22589 Hamburg
Telefon: 870 66 02



Lichtservice Schrader
Groß- u. Einzelhandel
Verkauf von Wohnraumleuchten, Büro-,
Laden-, Praxen- sowie Speziallampen
ALLE MARKEN
Planung · Beratung · Verkauf
Luruper Hauptstr. 125 · 22547 Hamburg
Tel. + Fax (0 40) 8 31 99 64
www.lichtservice-schrader.de

Neueröffnung
am 22.11.08!

STARK. SICHER. SERVICE.
Elektro-Gemeinschaft Hamburg

Jacobs Restaurant**„Berufsbild in Perfektion“**

Die vom Schlemmer- und Schlummer-Atlas gekürte „Oberkellnerin des Jahres 2009“ heißt Jana Steffen und kommt aus dem Jacobs Restaurant. Geboren wurde die 30-Jährige in Havelberg. Ihre erste Station nach der Ausbildung zur Restaurantfachfrau war Jörg Müller auf Sylt. Von dort wechselte sie vor acht Jahren ins Jacob. Im Jacobs Restaurant, so der Schlemmer-Atlas, „präsentiere Jana Steffen ihr Berufsbild in Perfektion“. Über die Wahl freute sich auch Hoteldirektor Jost Deitmar: „Seit ihrem Beginn hat Jana Steffen die Entwicklung im Jacobs Restaurant stets maßgeblich geprägt. Sie würdigt ihr hohes Maß an Fachkompetenz und vor allem die Leidenschaft für ihren Beruf.“



„Oberkellnerin des Jahres“: Jacobs-Restaurantleiterin Jana Steffens

WITTHÜS

**Klassiker
Martinsgans**

Für Feinschmecker bricht in diesen Tagen die Zeit der Gänse an. Auch im Witthüs, wie in anderen ausgewählten Restaurants, zählt es zur Tradition, am Martinstag, dem 11. November, den gastronomischen Klassiker zu servieren. Im Witthüs wird die Gans in zwei Gängen, mit Calvados-Rotkohl, Serviettenknödeln, ungarischen Berglinsen und glasierten Maronen serviert. In diesen Wochen stehen im Witthüs auch andere Leckereien auf der Karte. Etwa ein Menü mit lauwarmem Ziegenkäse unter der Walnusskruste auf Eichblatt mit altem Balsamico, hausgemachten Ravioli von der Vierländer Ente mit Preiselbeerschaum, Kalbsfilet an Steinpilzrahm mit winterlichen Gemüsen und gratinierten Kartoffeln und Schokoladen-Knusperparfait an Zitrusfrüchten-Kompott. Witthüs, Elbchaussee 499 a



Gänsebraten steht in diesen Tagen auf der Karte ganz oben

LOUIS C. JACOB

„Märchen für Kinder dieser Welt“

Im Louis C. Jacob fällt am 23. November der Startschuss für eine neue Veranstaltungsreihe. Um 18 Uhr heißt es: „Märchen dieser Welt für Kinder dieser Welt“. Die Idee stammt von Nachrichtensprecher und Moderator Volker Hengst und Ilse Neumann aus Blankenese. Ziel ist es, bedürftige Kinder zu unterstützen. Dabei ist das Kinderhilfswerk UNICEF Partner. Lesen wird der ehemalige Nachrichtensprecher Jo Brauner aus Volker Hengsts privater Märchensammlung. Im Mittelpunkt der ersten Lesung stehen Märchen aus Russland. Neben den Märchen wird Küchenchef Thomas Martin mit einem Drei-Gänge-Menü den kulinarischen Rahmen für die literarischen Leckerbissen sorgen.

Mehr Informationen und Anmeldung unter Telefon: 87 97 07 32

SUNRISE DOMIZIL

Plattform zum Austausch

Wenn Vertreter aus Medizin, Pflege, therapeutischen und künstlerischen Bereichen zusammenkommen, gibt es viel zu berichten. So gab es auch beim dritten After Work-Treffen im Sunrise Domizil Ende September viel Gesprächsstoff. Bei Cocktails, Sushi und süßen Leckereien plauderten die Gäste bei Klaviermusik auch über leichte Themen. Unter den Gästen die ehemalige Richterin im Vormundschaftsgericht Dr. Ursula Gerhardt und der Kommunikations-trainer Jörn Möve. „Im Vordergrund“, so Sunrise-Direktorin Anette Fischer, „standen Kennenlernen und Kontaktpflege.“



Gäste beim After-Work Treff in der Sunrise Domizil mit RaphaelThöne am Piano. Im Vordergrund stehen Kennenlernen und Kontaktpflege.

OSAKA

Jetzt auch im Grindelviertel

Qualität setzt sich durch. Gemäß dieser Devisen konnten jetzt die Osaka-Betreiber von der Waitzstraße ein weiteres Geschäft an der Hoheluftchaussee eröffnen. Sushi-Meister Basu Basti und Samed Rashid freuen sich. „Wir hoffen, dass unsere Kunden in Othmarschen uns treu bleiben und neue hinzukommen.“



Osaka Sushi-Meister Basu Basti (rechts) mit Kollegen Samed Rashid

PETERS BISTRO

Kulinarisches Kochduell

Unter den Augen einer Jury steht am 21. November in „Peters Bistro“ im Hotel Klövensteen ein kulinarisches Kochduell auf dem Programm. Mit dabei ist der TV-Koch Thies Möller mit Moderation und Kochshow. Möglich wird das Kochduell durch

eine Kooperation der Unternehmen Möbel Schulenburg, Autohaus Hermann Kröger und Hotel Klövensteen. Am Herd geht es dann darum, sich ein tolles Pfannengericht einfallen zu lassen. Zu gewinnen gibt es ein „Traumwochenende“ zu zweit mit vielen Highlights. Darunter ein Einkaufsgutschein und der Besuch des Musicals „Tarzan“.



Mein Tipp:

6. + 7. November

Stollen-Probiertage

la Butterstollen, Mohn-, Nuß- u. Mandelstollen, Diabetikerstollen

**BÄCKER
KÖRNER**



als Scheibenstollen oder im Stück, hübsch verpackt
auch als Präsent für Ihre Freunde und Kunden.
Gerne übernehmen wir den Versand für Sie.

Blankeneser Backkunst!
seit 1901

Als Bäcker ausgezeichnet: ★★★★★ = ★ Qualität ★ Vielfalt ★ Frische ★ Service ★ Familiär

Blankeneser Landstraße 13 · 22587 Hamburg-Blankenese · Telefon 86 12 78

Auch in Ihrer Nähe:

♥ Beseler Straße 27, Groß-Flottbek

♥ auf dem Blankeneser Wochenmarkt

♥ Von-Sauer-Straße 11, im Rewe-Markt

Und in Wedel: ♥ Feldstraße 89 ♥ im Wedeler Bahnhof

♥ Wedeler Bahnhofstraße 9

Der Partner für Senioren in Flottbek, Nienstedten und Blankenese

M
MARTHA STIFTUNG
...seit 1849 im Dienste der Diakonie

DIAKONIESTATION FLOTTBEK-NIENSTEDTEN

- Kranken-, Alten- und Hauspflege
- Haushaltshilfe
- Familienhilfe
- Begleitende Dienste, u. v. m.

Osdorfer Landstr. 28
22607 Hamburg

Tel. 040/ 82 27 44 - 0

www.martha-stiftung.de

SENIORENWOHNUNGEN MIT SERVICE

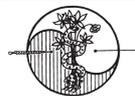
- Betreuung und Beratung
- Moderne Ausstattung, Balkone und Barrierefreiheit sind selbstverständlich

Bezugsfertig im Mai 2008

Sülldorfer Kirchenweg 2b
22587 Hamburg

Vermietungstelefon
040/ 41 30 42 90





Dr. Yoo TCM Institut

Akupunktur · Pulsdiagnostik
Heilpflanzen-Behandlung e.V.

Gebiet: Funktionsstörungen, Schmerzen, Lähmungen

Ärztliche Leitung: Dr. med. D. J. Yoo

Reventlowstraße 45 · 22605 Hamburg-Othmarschen

Tel. (0 40) 8 80 50 40 · www.doktoryoo.de

Sanitäre Anlagen
Bauklempnerei · Dacharbeiten
Gasheizungen · Kundendienst



MÖLLER SANITÄRTECHNIK

Holtkamp 13 · 22589 Hamburg · Tel. 870 20 22

Elbmaler

ANDREAS HECTOR

Maler- und Lackierermeister
Fachwirt für Farbe und Gestaltung

• Elbchaussee 518 •

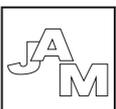
Tel. 82 241 300 · Fax 82 241 800 · Mobil 0170/20 25 24 7



Klaus-Uwe Stryi

Kundendienst · Neubau
Klingel- und Sprechanlagen
Beleuchtungsanlagen

Klaus-Uwe Stryi
Elbchaussee 589
Telefon 86 37 06



JOHANN ABELS MALEREIBETRIEB GMBH

ISFELDSTR. 1 · 22589 HAMBURG

87 72 62

**FRISCH
GESTRICHEN!**

**Dekorative Werterhaltung
Innen und Außen**



Zimmern

Baumschulen & Gartengestaltung

Gartenanlagen, Bepflanzungen, Pflege, Änderungen,
Pflaster, Platten, Mauern, Zäune, Teiche,
Baum-, Erd- und Steinarbeiten

Termine nach Vereinbarung

Groten Flerren 38 · 22559 Hamburg-Rissen

Telefon 81 58 03 · Fax 81 99 02 39

www.baumschule-zimmern.de

GEWÜRZMUSEUM

Von würzig bis süß

„Sweet & spicy“ heißt es im Gewürzmuseum vom 4. November bis 31. Dezember. Dabei geht es um die ganze Vielfalt von Schokolade.

Mit dabei ist Adolf Andersen von der gleichnamigen Konditorei. Er wird in einer kleinen Schokoladenschule über die „Speise der Götter“ erzählen. www.spicys.de

MARTINSFEST

Laternenumzug

Wie im Vorjahr startet der Blankeneser Martins-Laternen-Umzug am 13. November um 18 Uhr an der Kirche am Markt. Zuvor wird in der Kirche das Martinsspiel von Schülern gezeigt. Im Baur's Park trifft St. Martin auf einen Bettler und teilt seinen Mantel.

ELBSCHLOSS RESIDENZ

Von Heine bis Erich Kästner

Nachdenkliches und Besinnliches prägen das Programm der Elbschloss-Residenz im November. Start ist am 6. November mit Heinrich Heine. Ulrike Fertig beschreibt den Dichter in seinem „gesellschaftlichen Umfeld“. Am 13. November erzählt Dr. Ellen Kirsch im Restaurant „Hanseatic“ die Erfolgsgeschichte der Spielwarenfabrik-Gründerin Margarete Steiff (1847-1909). Um den Maler und Bildhauer Edgar Degas geht es am 20. November. Auch hier beginnt der Kultur-Nachmittag um 16 Uhr. Eine doppelte Vernissage steht am 22. November auf dem Programm. Ab 17 Uhr stellen Heinrich Eder und Peter Maeck ihre Skulpturen aus Holz, Stein, Stahl und Bronze sowie Bilder vor. Anschließend gibt es bei einem Umtrunk im Restaurant Hanseatic Jazz. Der Monat schließt am 30. November mit einem Advents-Nachmittag für Erwachsene. Hier werden ab 16.30 Uhr Texte von Barthold-Hinrich Brockes, Thomas Mann, Erich Kästner und Irmgard Keun gelesen. **Elbchaussee 374, Telefon: 819 9110**

Kleine Fragen ...ganz persönlich!

KLÖNSCHNACKS kleine Fragen beantwortet in diesem Monat Ali Güngörmüs, Sternekoch im „Le Canard Nouveau“.



Verraten Sie uns Ihren Hamburger Lieblingsplatz? Ottensen

Was zeigen Sie den Besuchern von auswärts?

Die Speicherstadt und die Hafencity

Was auf keinen Fall?

Den Hamburger Hauptbahnhof

Wofür hätten Sie gern mehr Zeit?

Für den Sport

Was ist Ihre schönste Erinnerung?

Der Erhalt meines ersten Michelin-Sternes

Welches Ereignis hat Sie am meisten beeindruckt?

Die WM 2006

Was macht Ihnen Angst? Verlust

Was nervt Sie bei anderen?

Negatives Denken, alles schlecht reden

Was halten Sie für absolut überflüssig?

Molekularküche

Was war Ihre peinlichste Situation?

Da war mal was in Paris...

Wen finden Sie toll?

Meine Freundin

Wo gehen Sie gern essen?

Im Abendroth, Piment, Eisenstein

Was wollten Sie immer schon mal tun, trauten sich aber nicht?

Drei Monate Urlaub und eine Weltreise machen

Welches Buch lesen Sie gerade?

„Das Seerosen-Prinzip: Wie uns die Gier ruiniert“

Was nehmen Sie auf eine einsame Insel mit?

Meine Freundin, i-phone und eine Angel.

La Forge

„Papa zeig, was Du kannst“

Jetzt ist sich das Ehepaar Fischer, Eigentümer des Gebäudekomplexes mit der ehemaligen, heute denkmalgeschützten Schmiede an der Baron-Voght-Straße, sicher, dass sie mit Khatir Sayad „ganz genau den richtigen Mann“ für ihr Bistro „La Forge“ gefunden haben.

Seit bald zwölf Jahren bietet der Franzose auf dem Isemarkt Spezialitäten wie Käse und Kapaun, Bresse-Huhn und Tartes an. Im „La Forge“ will der 48-jährige gelernte Schlachter mit einem edlen Bistro-Konzept seit September an seine Erfolge in Eppendorf und Winterhude anknüpfen. Bereits morgens ab 7 Uhr gibt es französisches Baguettes und Croissants. Neben Frühstück werden am Mittag und Abend warme Gerichte serviert. Dem „La Forge“-Maitre stehen seine beiden Söhne zur Seite. Von ihnen kam auch der letzte Impuls, Boulangerie und Bistro zu übernehmen: „Papa“, so Sohn David, „Papa zeig, was du kannst!“



Mit Khatir Sayad, neuer Patron im „La Forge“, wurde nun ein Mann gefunden, der in der französischen Küche zu Hause ist

- **Fazit:** Hier steht ein ehrgeiziger Franzose am Herd, der seine Vorgänger schnell vergessen lassen wird.
- **Gäste:** Bewohner der benachbarten Apartmenthäuser, Elbvorortler. Zu den ersten Gästen zählte Otto Waalkes.
- **Wo:** Baron-Voght-Straße 79, Telefon: 81 95 89 18, Frühstück ab 7 Uhr, 11-15 sowie 18-22 Uhr warme Küche.

THORSTEN HAKER ELEKTROTECHNIK

Meisterbetrieb für e↔- Gebäudetechnik

Elektroinstallationen aller Art / Kundendienst

Breslauer Straße 46 • 25421 Pinneberg
 Fon: 04101 / 835 195 • 0172 / 436 72 33
www.haker-elektrotechnik.de



WOLFGANG GRAMBOW Gebäudedienste

- Sämtliche Gartenarbeiten
- Garten-Jahrespflanze
- Hecken-, Baum- u. Gehölzschnitt
- Rasen vertikutieren
- Lift-Vermietung 22 m (auf Raupen, geländegängig)
- Schredderarbeiten u. Abfuhr (z.B. Terrassen, Gehwege, Auffahrten)
- Dachinnenreinigung
- Hausmeisterdienste

Roßsteert 5a • 25489 Haseldorf • Telefon 0 41 29 / 6 70 • Fax 0 41 29 / 14 23



Persönlichkeit braucht Raum

Alt werden bedeutet für viele Menschen, dem Leben noch einmal einen neuen Rahmen zu geben, der Sicherheit schafft und gleichzeitig Freiraum für individuelle Bedürfnisse öffnet.

Seit mehr als 20 Jahren bietet das Haus Flottbek-

Nienstedten menschliches Miteinander, viele Aktivitäten, kleine Wohnbereiche und mit dem Diakonie-Siegel Pflege zertifizierte Fachkompetenz. Zentrale Aufgabe ist für uns die respektvolle Begleitung Demenz-kranker.



HAUS
 FLOTTBEK-
 NIENSTEDTEN

Perspektiven für Persönlichkeiten

Wir freuen uns auf Sie!

Haus Flottbek-Nienstedten

Vogt-Groth-Weg 27
 22609 Hamburg
 Telefon 040/800 977-0
www.altenheim-flottbek-nienstedten.de
 Leitung: Ingrid Telgmann-Tißen

Martinsmarkt
 08.11. um 13 Uhr

Tabea-Treff



Knieschmerzen? Schulterschmerzen?

Patienten-Infoabende

Mi., 5. November 2008, 18.30 Uhr
 »Schulter, Fuß & Rheumaorthopädie«
 mit Dr. Christian Gauck,
 Oberarzt Orthopädie

Mi., 19. November 2008, 18.30 Uhr
 »Knie & Hüfte«
 mit Dr. Götz von Foerster,
 Chefarzt Orthopädie/Gelenkchirurgie



Tabea
 Im Artemed-Klinikverbund
 Kösterbergstraße 32
 22587 Hamburg-Blankenese
 Tel.: (040) 8 66 92-0
www.artemed.de

ABELS MALER	Isfeldstraße 1 Dekorative Werterhaltung Innen und Außen	87 72 62
ABONNEMENT	Klönsschnack € 18,- pro Jahr (Ausland auf Anfrage)	86 66 69-0
ANZEIGEN	Gewerbliche Anzeigen im Klönsschnack, einfach anrufen, und los geht's	86 66 69-50
COMPUTER	Schulung, Beratung, Verkauf & Betreuung CompCarePCBetreuungsges.	81 50 20
CREATIVE	für Grafik-Design in der AS Werbeagentur Sülldorfer Kirchenweg 2	86 66 69-0
DRUCKVORLAGEN	Atelier Schumann GmbH Grafik und Satztechnik Sülldorfer Kirchenweg 2	86 66 69-61
ELEKTRO-LENECKE	Elektrotechnik Wedeler Landstraße 19 Fax 28 66 78 13	81 61 17
ELEKTRO-SMOG	Dipl.-Naut. D. Meyer Baubiologie + Rutengänger Messung - Abschirmung	880 88 48
MALERMEISTER	Thomas Haut Gärtnerstr. 21 20253 Hamburg	822 797 43
TEXTILPFLEGE	Brigitte Schmidt Blankeneser Landstraße 29	86 25 18
TIERAZTPRAXIS	Dr. von Manteuffel Hasenhöhe 3 22587 Hamburg	86 64 74 55

Sagen Sie den Hamburger Elbvororten, dass es Sie gibt!
Sagen Sie es Ihren neuen Kunden durch den Klönsschnack –
denn da sind Sie immer in guter Gesellschaft:

Tel. 86 66 69-50

WOHNEN SIE SCHÖNER



DEKOSTOFFE · SONNENSCHUTZ · TEPPICHBODEN · MÖBELSTOFFE

HELM&HELM
INNENEINRICHTUNG

HH-OTTENSEN · BAHRENFELDER STR. 71 · TEL. 39 60 93 · 10-19, SA 10-16
WWW.HELM-UND-HELM.DE



Klönsschnack 10/2008

Die Redaktion behält sich vor, Leserbriefe zu kürzen. Anonyme Zuschriften werden grundsätzlich nicht berücksichtigt. Ihren Leserbrief senden Sie bitte

► per Post an:
Hamburger Klönsschnack
Sülldorfer Kirchenweg 2,
22587 Hamburg
► per Telefax an:
040 - 86 66 69 40
► per E-Mail an:
leserbriefe@kloenschnack.de

Owei-owei!

Betr.: „Zint und Rühmkopf“, Kultwerk West (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Lieber Klönsschnack! Was hast Du denn auf Seite 86 Deiner Oktober-Nummer mit unserem guten Peter Rühmkopf nebst Frau Eva gemacht? Rühmkopf – Rühmkopf! Owei-owei! Du musst ja seine Gedichte nicht mögen, aber wie er sich schreibt, solltest Du schon wissen, wo er doch so „dichtebie“ gewohnt hat. Mit leicht irritierten Grüßen

FRANK PIETZCKER
PER E-MAIL

Anm. d. Red.: Herr Pietzcker hat natürlich Recht. Wir bedauern den Fehler.

... schon herrscht Friedhofsruhe

Betr.: „Irgendwann bring' ich ihn um!“, Lärm (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Es bringt nichts, Dinge zu beklagen, für die wir Menschen selbst verantwortlich sind. Der Laubbläser im eigenen Garten stellt überhaupt keine Lärmbelästigung dar, sobald derselbe Laubbläser aber in Nachbars Garten bläst, wird die Polizei wegen Lärmbelästigung gerufen. Die Sache mit dem Lärm ist doch ganz einfach: Kein Auto fahren, kein Flugzeug fliegen, keine Kinder kriegen, keine Hunde halten und wegen der Laubbläser am besten gleich alle Bäume fällen (Motorsägenlärm muss aber in Kauf genommen werden). Schon herrscht Friedhofsruhe, wenn dann noch die Vögel und Frösche stören – einfach vergiften. Wenn dann endlich „absolute Ruhe“ herrscht, können wir anfangen uns über die Ruhe zu beschweren.

G. FOLLMER
BLANKENESE

Gratulation!

Betr.: „Hogeforstere Worte“, Energiekrise (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Gratulation! Besser und zutreffender kann man dieses schwierige Thema kaum abhandeln. Da freut sich Ihr Leser schon auf den nächsten Beitrag.

PETER RÖHL
BLANKENESE

... Zuschlag verweigert!

Betr.: „Nur Scheinverhandlungen“, Katharinenhof (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Der Verkauf des Katharinenhofes sowie des Musenstalles stellt eine für die Blankeneser Bürger enttäuschende Entscheidung dar, die von politischer Inkompetenz, Phantasiosigkeit und fehlender Weitsicht geprägt ist. Ohne Not hat die CDU/GAL-Koalition mit dem architektonischen Erbe ein Stück Stadtgeschichte im Höchstbieterverfahren an die Fa. Bishop GmbH veräußert, die dort einen „Think Tank“ für die Luftfahrtindustrie, einschließlich Seminarräume, einzurichten plant. Der im zweiten Bieterverfahren neben der Firma Bishop interessierte, an zweiter Stelle

stehende Bieter Strufe, der ein für Blankenese interessantes Nutzungskonzept mit stillem Gewerbe, Büros, sowie zwei Wohnungen im Dachgeschoss des Katharinenhofes geplant und in Kooperation mit dem Bürgerverein eine Nutzung des Musenstalles akzeptiert hatte, wurde in keiner Weise berücksichtigt. Eigenartigerweise war dem Architekten Prof. Meinhard von Gerkan, der auch Interesse bekundet hatte, bereits im November 2007, also ein halbes Jahr vor der endgültigen Entscheidung, durch Baudezernent Dr. Gütter SPD mitgeteilt worden, „man habe sich bereits entschieden“! Mit der Veräußerung des ganzen Komplexes ist den Blankenesern nicht nur die ehemalige Bücherhalle genommen worden, sondern auch eine Begehrbarkeit der Gebäude. Das Bürgerhaus hätte den abgerissenen großen Gemeindesaal mit ersetzen können, als Veranstaltungsraum für Schüler und ältere Bürger, Ausstellungen, Kunstmärkte und ähnliches.

JENS BARDENHAGEN
BLANKENESE

... Zuschlag verweigert!

Betr.: „Nur Scheinverhandlungen“, Katharinenhof (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Die in Ihrem Interview mit dem „Käufer“, Herrn Peter W. Bishop, aufgezeigten Planungen sind m. E. „Höhenflüge mit englischer Manor Lodge Ambition“; sie lassen eine weitere öffentliche Nutzung nicht zu und beschneiden sogar das gesamte Areal des Bours Park.

HELLA SCHIEFERSTEIN
BLANKENESE

Nato-Draht im Bours Park?

Betr.: „Nur Scheinverhandlungen“, Katharinenhof (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Wir wollten nach dem Vorbild des seit zehn Jahren erfolgreich betriebenen Niendorfer Bürgerhauses ein Haus, das von Bürgern für Bürger gestaltet und von Jung und Alt in vielfacher Weise genutzt wird. Und wir wollten keine in etwa zwei Jahren fertigen Mieträume im Obergeschoss eines Gebäudes mit räumlichen und inhaltlichen Einschränkungen, dafür aber mit programmierten Konflikten mit dem Betreiber des Restaurants und dem Vermieter. Insofern war das Angebot von Herrn Bishop von vornherein nicht akzeptabel. Weiterhin bekräftigen die Ausführungen unsere Vermutung, dass Herr Bishop wohl eine Idee hat, offenbar aber kein endgültiges Konzept. Gleichwohl reicht dies der Stadt aus, um sich von so einem exponiertem Grundstück endgültig zu trennen. Irritiert hat die Aussage von Herrn Hielscher (CDU), dass man das Grundstück dem Meistbietenden habe geben müssen. Auf meine Anfrage, ob sich die Chancen für die Bürger bei einem Kaufpreisgebot für den Musenstall verbessern würden und wie hoch das Gebot sein müsse, hatte mir das Immobilienmanagement der Finanzbehörde erklärt, dies spiele keine Rolle. Was ist denn nun richtig? Schade nur, dass die Bürger nicht erfahren dürfen, wie viel das städtische Grundstück denn nun für die Haushaltskasse gebracht hat. Im Interesse Blankeneses hoffen wir, dass die Umsetzung der Idee von Herrn Bishop letztendlich die Entscheidung der Stadt gegen das Bürgerhaus rechtfertigen wird. Ich bedanke mich noch einmal herzlich bei allen, die das Projekt „Bürgerhaus im Musenstall“ unterstützt haben.

INGRID HARPE
BLANKENESE

Belange der Bürger nicht berücksichtigt!

Betr.: Verkehrsführung in Blankenese, Infoabend (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Aufgrund des Beschlusses der Altonaer Bezirksversammlung vom 29. Mai 2008, im Zentrum von Blankenese u. a. einen Kreisverkehr einzurichten, sowie eine Tiefgarage unterm Marktplatz zu bauen, hatte der Blankeneser Bürger-Verein zu einer Diskussions- und Informationsveranstaltung in den Gemeinderaum der Kirche eingeladen. Über 150 Bürger hatten sich eingefunden, um über den allgemein als überflüssig empfundenen Minikreisel im Zen-

trum zu diskutieren. Bereits nach kurzer Zeit kristallisierte sich heraus, dass CDU und GAL mit ihrem beschlossenen Verkehrskonzept einschließlich Umkehrung der Einbahnstraßenregelung sowie Einrichtung einer Tiefgarage ziemlich isoliert standen. Denn im eifrigen Aktionismus der „Verkehrsexperten“ sind die Belange der ansässigen Geschäftsleute, der Marktbesicker, aber auch der Blankeneser Bürger nicht mal im Ansatz berücksichtigt worden. Als der Dauerstudent und Verkehrspolitische Sprecher der CDU Tim Schmuckall dann noch verkündete, der Umbau der oberen Bahnhofstraße in einen parkplatzfreien „Shared Space“ sei auch bereits beschlossen worden, kam es bei den aufgebrachtten Bürgern teils zu lautstarken Protesten. Eine Blankeneserin verlangte Aufklärung, warum dann der über Jahrzehnte bereits als „Shared Space“ genutzte Strandweg im vergangenen Jahr mit panzersperrenartigen Granitblöcken verziert worden sei. Auch wurde die Sinnhaftigkeit dieser geplanten, kostenintensiven Maßnahmen in Frage gestellt. Um die Belange der Bevölkerung besser zu berücksichtigen, plant der Bürger-Verein, die Diskussion konstruktiv und sachlich in einer Arbeitsgruppe weiterzuführen. Angesichts der sehr kritischen Einstellung der Bürger mutet es befremdlich an, dass Gesche Böhlich, Vorsitzende der GAL, intern in ihrer Fraktion verkündete, die Blankeneser hätten der GAL / CDU Planung „zugestimmt“. Die nun gegründete Initiative „Pro Blankenese“ hat bereits in der Kürze der Zeit weit über 1000 Unterschriften gegen die o.g. Maßnahmen gesammelt und erwartet von den Verantwortlichen eine konstruktive Zusammenarbeit im Interesse des Stadtteils und seiner betroffenen Bürger.

HELLA SCHIEFERSTEIN
BLANKENESE

Großes Lob!

Betr.: Neues Layout für den Hamburger Klönschnack (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Großes Lob für das neue Layout des KLÖNSCHNACK!

MELANIE KÄMPERMANN
ELBPILHARMONIE HAMBURG

Eine Stunde reicht!

Betr.: Neues Layout für den Hamburger Klönschnack (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Herzlichen Glückwunsch zum neuen Layout. Gut gelungen. Aber bitte nicht noch voluminöser werden. Eine Stunde Lesen reicht!

ERNST-G. KLAHN
BLANKENESE

...vorsichtig angegangen!

Betr.: Neues Layout für den Hamburger Klönschnack (KLÖNSCHNACK, 10.2008)

Den neuen optischen Auftritt seid ihr vorsichtig angegangen. Ich habe „meinen“ Klönschnack wiedergefunden. Vielen Dank!

JENS M. KRÖGER
OTHMARSCHEN

Dankeschön an die Kowalkes!

Betr.: 25 Jahre Klönschnack-Preisausschreiben (KLÖNSCHNACK 03.2008)

Ich hatte bei Ihrem Jubiläumsspiel den 11. Preis, ein „Überraschungsmenü für Zwei“ im Fischereihafen-Restaurant gewonnen – und meine Frau hatte Geburtstag. Wir haben beides kombiniert und waren bei den Kowalkes an der Elbe. Ein perfekter und wunderschöner Abend – begrüßt und beglückwünscht von Frau Carrel. Und auch das gewünschte vegetarische (!) Menü war selbstverständlich keine Stirnfalte wert. Jeder Einzelne vom Super-Service beglückwünschte meine Frau und sorgte für einen perfekten Abend. Einfach wunderbar die Atmosphäre, das Essen... nochmal ein Dankeschön von uns an Sie und an das Restaurant, wir waren nicht das letzte Ma(h)l dort.

FRIEDEL UND THOMAS FREUND
ISERBROOK

KIRCHE AM MARKT BLANKENESE

Friedenswoche

Im Rahmen der Friedenswochen laden wir Sie zu folgenden Veranstaltungen in unser Gemeindehaus ein:

„Amerika hat gewählt. Was folgt daraus? Plädoyer für eine kluge Amerikapolitik aus europäischer Sicht“

Vortrag und Diskussion mit Dr. Peter Rudolf, Leiter der Forschungsgruppe Amerika an der Stiftung Wissenschaft und Politik in Berlin. Ernüchtert durch die Außenpolitik unter George W. Bush ist in den USA eine neue außenpolitische Selbstverständnisdebatte in Gang gekommen. Doch die Bewahrung der amerikanischen Vormachtstellung und die Bereitschaft zum Einsatz militärischer Macht weltweit steht nicht in Frage. Was folgt daraus für die Europäer im Verhältnis zu ihrem Bündnispartner jenseits des Atlantik? Am 11.11. um 20 Uhr.

„Weggucken? Wegschließen? Wegstecken? Wege und Irrwege im Umgang mit Jugendgewalt“

Vortrag und Diskussion mit Univ.-Prof. Dr. Joachim Kersten, Lehrgebietsleiter an der Deutschen Hochschule der Polizei in Münster. Als zwei Jugendliche in der Münchener U-Bahn einen 76-jährigen pensionierten Schuldirektor beinahe totgeschlagen hatten, lösten sie damit eine Debatte über ein schärferes Jugendstrafrecht aus. Das Urteil des Landgerichts: 8½ und 12 Jahre Jugendstrafe wegen ver-

suchten Mordes. Diskutiert wird außerdem, die Beiden abzuschließen. Was sagt ein Fachmann zu solchen und anderen Vorschlägen? Am 15.11. von 15.30- 18 Uhr.

„Aus Gottes Frieden leben – für gerechten Frieden sorgen“

Matinée zur Friedensdenkschrift der EKD mit Prälat Dr. Stephan Reimers, Bevollmächtigter des Rates der Evangelischen Kirche bei der Bundesrepublik Deutschland und der Europäischen Union. Als Christen haben wir eine genuine Friedensverantwortung. Angesichts der vielen Konfliktherde dieser Welt wollen wir die Friedensfrage auch in der Gemeinde stellen. Am 16.11. um 11.30 Uhr.

Die Friedensbotschaft des Dalai Lama

Vortrag und Gespräch mit Oliver Petersen, Tibetisches Zentrum e.V. Hamburg am 17.11. um 20 Uhr.

„Israel. Ein Staat sucht sich selbst.“

Lesung und Gespräch mit Igal Avidan, israelischer Journalist aus Berlin (Jerusalem Report, Die Welt, Süddeutsche Zeitung, Cicero, Deutschlandradio u.a.), Einführung von Dieter Bednarz (Der Spiegel). Wenn sich Israelis gegenseitig zum Geburtstag gratulieren, sagen sie „bis 120“. Aber wird Israel, das in diesem Jahr den 60. Jahrestag seiner Unabhängigkeit feierte, noch weitere 60 Jahre existieren? Am 18.11. um 20 Uhr.



Die kleinen Fußballfreunde freuen sich über ihr neues DFB-Minispielfeld in der Schule Iserbrook in der Musäusstraße

SCHULE MIT DFB-FELD Minifeld mit Bande

Fussball für kleine Profis! Die Schule in Iserbrook hat jetzt ein DFB-Minispielfeld. Es wurde am 9. Oktober feierlich eingeweiht. Unter den Gästen: die DFB-Vizepräsidentin Hannelore Ratzeburg. Sie ging früher selbst auf die Schule Iserbrook: „Ich freue mich natürlich besonders an meiner alten Wirkungsstelle, dieses Minispielfeld übergeben zu können. Die Kooperation der Schule Iserbrook mit dem Verein Komet Blankenese trägt besonders im Mädchenfußball Früchte und beide werden auch von dem neuen Spielfeld profitieren. Dieses Spielfeld mit Bande macht es auch für Ungeübte einfacher“. Die Kleinen Fußballfreunde freuen sich jedenfalls!

TREFFPUNKT FISCHERHAUS BLANKENESE

Wat löpt im November 2008?

Jeweils 15 Uhr

Di., 4. November: Gemütliches Kaffeetrinken

Mo., 10. November: Besuch der HH-Seniorentage in Altona

Di., 18. November: Gespräch der Kirchenvorsteherin Friederike Laar über die Kirchenvorstandswahl.

Di., 25. November (Treff: Bahnhof 11Uhr!): Monatliche Ausfahrt: Der Karpfen in Appelbeck am See und 1.200 Jahre Kirchengeschichte in Hollenstedt

Info: Treffpunkt Fischerhaus Blankenese, Elbterrasse 6, 22587 Hamburg, Telefon: 86 40 53, www.blankenese.de/fischerhaus (Fischerhaus@Blankenese.de), Leitung: Ingrid Plank

KIRCHE AM MARKT BLANKENESE

J.S. Bach: Kantaten zum Ende des Kirchenjahres

Die Cappella Vocale Blankenese lädt ein in die Kirche am Markt zu einem Konzert zum Totensonntag, dem 23. November um 18 Uhr. Auf dem Programm stehen drei viel zu selten aufgeführte Bach-Kantaten, sie sind Beispiele für den hohen Stellenwert, den die Kantatenkomposition für Bach offensichtlich eingenommen hat. Lassen Sie sich deshalb dieses Konzert nicht entgehen!

Die Ausführenden sind Christa Bonhof (Alt), Knut Schoch (Tenor), Andreas Pruys (Bass), das Elbipolis-Barockorchester Hamburg (mit historischen Instrumenten) und die Cappella Vocale Blankenese unter der Leitung von Kantor und Organist Stefan Scharff.

Info: Eintritt 8 bis 22 Euro / Ermäßigungen für Schüler und Studenten), Vorverkauf und telefonische Kartenvorbestellung 866 250 0

Tag & Nacht
Ambulante Pflege
Kastening GmbH

- Häusliche Krankenpflege
- Ambulante Seniorenbetreuung
- Familienpflege
- Haushaltshilfe/-führung
- Kinderbetreuung
- Arztbesuche, Behördengänge
- Pflegeberatung/-anleitung
- Sterbebegleitung
- Freizeit- u. Reisebegleitung
- Psychosoziale Betreuung

Nach Vorne schauen

Wir beraten Sie gern. Tel.: 040 / 82 77 44
Tag & Nacht · Charlotte-Niese-Straße 3 · 22609 Hamburg

TRAUERFALL,
was nun?
Erd-, Feuer-, See-
Sozialbestattung

Rolf Eggerstedt
040/86 14 03
Blankenese · Simrockstraße 7

Theater

- Sa., 1.11. 15 + 20 Uhr: Schmidts TIVOLI – »Caveman« (bis 14. immer Sa. und So. um 15 und 20 Uhr, Mo., Di., Do. und Fr. um 20 Uhr sowie Mi. um 19 Uhr)
- Sa., 1.11. 24 Uhr: Schmidt – »Schmidt Mitternachtsshow« (jeden Sa. um 24 Uhr)
- Sa., 8.11. 20 Uhr: Theater Wedel – »Was der Butler sah« (auch 14., 15. und 29. um 20 Uhr)

Musik

- Mi., 5.11. 20 Uhr: Theater Wedel – Old Merry Tale Jazz Band
- Fr., 7.11. 20.30 Uhr: Batavia – Land Unter
- Sa., 8.11. 19 Uhr: St. Katharinen, Katharinenkirchhof 1 – »Vespro della Beata Vergine« von Claudio Monteverdi
- So., 9.11. 15.45 Uhr: Hartwig Hesse Haus, Klövensteeweg 25 – Konzert mit dem Orchester des Hamburger Konservatoriums
- Mi., 12.11. 21 Uhr: Fabrik – Living Colour
- Do., 13.11. 19 Uhr: Fabrik – Stefanie Heinzmann
- Fr., 14.11. 20.30 Uhr: Batavia – Tony Sheridan
- Do., 20.11. 21 Uhr: Fabrik – Klaus Lage & Band
- Fr., 28.11. 20.30 Uhr: Batavia – Cracky Bones

Kinder

- So., 9.11. 16 Uhr: Batavia – »Pippi Langstrumpf«
- Sa., 22.11. 14.30 Uhr: Theater Wedel – »Ritter Rost«, Kindermusical (auch 29. und 30. um 14.30 Uhr)
- 16 Uhr: Batavia – »Max & Moritz« (auch 23. um 16 Uhr)

Partys

- Fr., 14.11. 21.30 Uhr: Eberts – Radio Hamburg-Party »Flirt 4 Fun«
- Fr., 28.11. 21.30 Uhr: Eberts – »LustObjekt«, Hamburgs heißeste Flirt & Single-Party

Sonstiges

- So., 2.11. 10-18 Uhr: Hartwig Hesse Haus, Klövensteeweg 25 – Großer Kunstmarkt

Der Rechtsberater

§

Allgemein

RAinnen Bartels & Eckhardt, www.Eckhardt-und-Bartels.de, Ottenser Hauptstr. 5, 22765 HH, gegenüber EKZ Mercado, Tel. 040/391135, Fax: 040/3902651, Tätigkeitsschwerpunkte: Familien-, Arbeits-, Miet- und Verkehrsrecht, Strafrecht

Rechtsanwältin Sylvia Krumbügel
info@rae-harting.de, Osterbrooksweg 36, 22869 Schenefeld
 Telefon: 040/7525788-30, Fax: 040/7525788-44
 Forderungseinzug, Vertragsgestaltung und -beratung

RA ANDREAS ULEMAN www.elbanwalt.de
 Wedeler Landstraße 27, 22559 Hamburg
 Telefon 040 / 822 45 70-0, Fax 040 / 822 45 70-15
 Miet-, Wohnungseigentums-, Familien- und Erbrecht

Arbeitsrecht

RA Dr. Peter Kennedy MacKenzie
 Fachanwalt für Arbeitsrecht
 Beselerstraße 16, 22607 Hamburg, Telefon 040-89 20 16
 Telefax 040-890 20 75, www.mackenzie.de

RA Reinhard Münchow, Fachanwalt für Arbeitsrecht
 M ü n c h o w Rechtsanwälte, Neuer Wall 9, 20354 HH
 Tel. 040 344 844, Kündigungsschutz, Abfindung etc.
www.ra-muenchow.de

RA Ralph Sandler, Fachanwalt für Arbeitsrecht
 Sozietät Prinzenberg Prien Sandler, Elbchaussee 112
 22763 HH, Telefon: 040 39 15 51, Fax: 040 390 19 55
www.prinzenberg-partner.de

Erbrecht • Auseinandersetzung • Pflichtteil

RA Dr. Peter Kennedy MacKenzie
 Fachanwalt für Erbrecht
 Beselerstraße 16, 22607 Hamburg, Telefon 040-89 20 16
 Telefax 040-890 20 75, www.mackenzie.de

Erbrecht • Familienrecht

Rechtsanwälte Curow & Wreesmann
 Fachanwälte für Erb- und Familienrecht
 Tel.: 040 / 38 54 44, E-Mail: kontakt@curow-wreesmann.de
 Max-Brauer-Allee 87, 22765 Hamburg

Erbrecht • Grundeigentum • Steuerstrafrecht

Rechtsanwälte Fischer und Coll.
 Auguste-Baur-Straße 22, 22587 Hamburg
 Telefon: 040 / 35 44 74, Fax: 040 / 35 33 22
 Kostenlose Broschüre zum Erbschaftssteuerrecht

RECHTSANWÄLTE

BUCHPRÜFER

BODE & PARTNER

ARBEITSRECHT
 ERBRECHT
 STEUERBERATUNG

22765 HAMBURG ELBCHAUSSEE 13 Tel. 50 11 46
www.bode-partner.de info@bode-partner.de

Ihr Berater-Eintrag:

Informieren Sie die Leser der Elbvororte über Ihr Leistungspaket mit einem Berater-Eintrag im Hamburger Klönschnack. Nähere Informationen erhalten Sie gern:
Tel. 86 66 69 50

Zusammenschluss in Ottensen

Die Ottenser Sozietäten
Berendsohn Mayer Reineke Maßmann und **Hein Stehn Weidemann**
 haben sich zu einer Partnerschaftsgesellschaft zusammengeschlossen:

Berendsohn – Rechtsanwälte in Partnerschaft
FRIEDENSALLEE 118b ♦ 22763 HAMBURG ♦ TEL.: 040/398474-0
FAX: 040/398474-21 ♦ info@bmr.de ♦ www.bmr.de

Der Rechtsberater

§

Erbrecht • Immobilienrecht

Anwaltskanzlei Dr. Schmanns

zertifizierter Testamentsvollstrecker (AGT)
Elbchaussee 87, 22763 Hamburg, Telefon: 040 / 34 42 54,
Fax: 040 / 34 53 88, www.kanzlei-dr-schmanns.de

RAin Dr. Edith Regerbis

Auguste-Baur-Straße 13, 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 040 / 86 34 05, Fax: 040 / 86 66 28 67
www.dr-edith-regerbis.de

Erbrecht • Immobilienrecht • Steuerstrafrecht

Wilms & Ivens, Rechtsanwaltskanzlei

Schillerstr.45, 22767 Hamburg
Telefon: 040 - 38 99 28 0, Fax: 040 - 38 99 28 28
Kostenlose Information unter: www.dr-ivens.de

Erbrecht • Vermögen • Testamentsvollstreckung

Andreas Ackermann, Web: www.ackermann-keller.de
Rechtsanwalt, zertifizierter Testamentsvollstrecker (AGT)
Grimm 12, 20457 Hamburg, Tel.: 040/32 35 00
Fax: 040/32 36 66, Mail: ackermann@ackermann-keller.de

Familienrecht • Scheidungsrecht

RAin Dr. Sabine Kramer

Fachanwältin für Familienrecht und Mediatorin (BAFM)
Kaiser-Wilhelm-Str. 93, 20355 Hamburg
Tel. 040 / 411 89 38 61, www.elblaw.de

RAin Angelika Mossdorf, Fachanwältin für Familienrecht

Tätigkeitsschwerpunkte: Familienrecht/Erbrecht
Blankeneser Bahnhofstraße 46, 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 040-86 60 60 60, Fax: 040-86 60 60 99

RAin Astrid Weinreich, Fachanwältin für Familienrecht

Caprivistr. 33, 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 040-86 66 31 09, Fax: 040-86 66 29 04
Kostenl. Broschüre zu Scheidung und Trennung auf Anfrage

Familienrecht • Vermögensstreit

RA Andreas Ackermann, Sozietät Ackermann & Keller

Grimm 12, 20457 Hamburg; Tel.: 040/32 35 00
Fax: 040/32 36 66, Web: www.ackermann-keller.de
E-Mail: ackermann@ackermann-keller.de

Mietrecht • Wohnungseigentum • Nachbarrecht

Rechtsanwaltskanzlei Jungmann & Kaut

Blankeneser Landstraße 39 a, 22587 Hamburg
Tel. 040/86 55 58, Fax: 040/866 36 24
www.jungmann-rechtsanwalt.de

Versicherungsrecht

Jochen Schnelle, Fachanwalt für Versicherungsrecht

Sozietät Husack Schnelle Uthoff-Schnelle
Goetheallee 6, 22765 Hamburg-Altona
Tel. 389 35 36, Fax: 38 75 38, www.adjur.de

Kommentar im November

Scheidungskinder in Deutschland

Umgang mit dem Kind – eine Frage des Geldes?



Rechtsanwältin Dr. Sabine Kramer, elblaw
Telefon: 411 89 38-0

Eine Mutter zieht von München nach Düsseldorf. Der Vater arbeitet in Vollzeit und ist vor zwei Jahren extra nach München gezogen, um regelmäßig Umgang mit seiner Tochter zu haben. Jetzt muss er freitags nach Düsseldorf fliegen, das Kind abholen, das Wochenende dort verbringen und Sonntagabend wieder zurückfliegen. Dieser Ausflug wird ihn geschätzt 750 Euro kosten. Alternativ holt er das Kind ab, fliegt mit ihm zu sich nach München und am Sonntag wieder hin und zurück. Oder das Kind fliegt allein als begleitetes Kind. Jede dieser

Varianten bedeutet jedes zweite Wochenende immense Kosten für den Vater.

Allein 2007 verzeichnete das Statistische Bundesamt Deutschland rund 187.000 Ehescheidungen, mit davon betroffen waren 144.981 minderjährige Kinder. Addiert man dazu noch die unverheirateten Paare mit Kindern, die sich jährlich trennen, bekommt man eine Vorstellung davon, wie viele Kinder auf ein Elternteil zeitweise oder oft auch vollständig verzichten müssen. Diese Entwicklung kombiniert mit den Anforderungen an eine mobile Arbeitswelt zwingt viele Kinder bzw. deren umgangsberechtigten Elternteil zu einer erheblichen Reisetätigkeit.

In der Praxis verbleiben die gemeinsamen Kinder meistens bei der Mutter. Der Vater sieht seinen Nachwuchs jedes zweite Wochenende und muss nach aktueller Rechtslage auf eigene Kosten die Kinder bei der Mutter abholen und dort wieder abliefern. Doch wie kann der Umgang durchgeführt werden, wenn ein Elternteil aus beruflichen Gründen in eine andere Stadt oder sogar ein anderes Land umziehen muss? Wer fährt oder fliegt am Wochenende von A nach B und wer bezahlt die Reisekosten?

Die aktuelle Rechtslage sieht vor, dass die Kosten des Umgangs allein der Umgangsberechtigte trägt – das ist meistens der Vater. Der andere Elternteil, in der Regel die Mutter, braucht sich daran nicht zu beteiligen und kann sich darauf beschränken, das Kind zum verabredeten Zeitpunkt an der Wohnungstür zu übergeben. Sie kann lediglich zur Übernahme von anteiligen Reisekosten verpflichtet werden, wenn der Vater sich diese Ausgaben finanziell nicht leisten kann und ein Umgang mit dem Kind sonst ausgeschlossen wäre.

Das bedeutet aber in der Umsetzung, dass normal verdienende Väter auch hohe Fahrtkosten in Kauf nehmen müssen, wenn die Mutter beispielsweise wegen eines neuen Lebensgefährten mit dem gemeinsamen Kind weggezogen ist. Der Vater hat dabei keinerlei Mitspracherecht, muss aber die Reisekosten allein tragen, wenn er sein Kind sehen möchte. Doch das Umgangsrecht ist nicht allein ein Recht der Eltern, denn § 1684 BGB besagt: „Ein Kind hat das Recht auf Umgang mit jedem Elternteil; jeder Elternteil ist zum Umgang mit dem Kind verpflichtet und berechtigt.“ Diese Regelung gilt sowohl beim gemeinsamen, als auch beim alleinigen Sorgerecht. Das bedeutet, eine Vielzahl von Kindern dürfen mit dem getrennt lebenden Elternteil nur regelmäßig Zeit verbringen, wenn dieser auch in der finanziellen Lage ist, die einhergehenden Kosten auf sich zu nehmen. An dieser Stelle wird ein klarer Reformbedarf der aktuellen Gesetzgebung deutlich, denn die Beziehung zwischen Eltern und Kind darf nicht allein von finanziellen Umständen abhängen.

Der Finanztipp: Thema

10 Jahre Individualkunden-Center Blankenese: Qualität, Kompetenz, Sicherheit – wann immer unsere Kunden wollen

Herr Ralf Ahsen, Herr Frank Bielfeld, Herr Thomas Braasch, Herr Stefan Gerwing, Herr Thomas Knobelsdorf, Frau Mareille Lohmann, Frau Gabriele Leitner, Frau Elke Quast und Frau Caroline Wendland begannen vor 10 Jahren unter der Leitung von Herrn Christian Karow die Erfolgsgeschichte des Individualkunden-Centers in Blankenese. Kurze Zeit später kamen weitere Mitarbeiter hinzu und verstärkten das Beraterteam. Dies war die Geburtsstunde des Konzeptes der Individualkundenberatung für die Hamburger Sparkasse. Im ersten Jahr arbeitete das Team noch in einzelnen Filialen und in der alten Post in Blankenese, bis das Gebäude am Erik-Blumenfeld-Platz 25 bezugsfertig wurde.

Frau Leitner und Herr Braasch betreuen von Anfang an ihre Kunden in Blankenese. „Dies ist ein wesentlicher Bestandteil der Strategie der Hamburger Sparkasse: Menschliches Banking lebt von langfristigen Kundenbeziehungen“, so Herr Braasch. Frau Leitner erinnert sich noch sehr gut an die Geburtsstunde des Centers: „Wir haben für unsere Kunden die Möglichkeit geschaffen, eine noch hochwertigere Beratung in Anspruch zu nehmen. Besonders die Möglichkeit, längere Gespräche in zurückgezogener Atmosphäre zu führen und damit eine gemeinsame, langfristige Finanzplanung mit unseren Kunden zu erarbeiten, hat mich von Anfang an fasziniert.“

Dies kann auch Herr Gerwing bestätigen. Das Gründungsmitglied des Individualkunden-Centers Blankenese betreut mittlerweile langjährig Kunden im Private Banking der Haspa. Der Ansatz der strategischen Finanzplanung begleitet Herrn Gerwing bis heute. Er ist einer der wenigen in Deutschland zugelassenen zertifizierten Finanzplaner (CFP) und profitiert jeden Tag von seinen langjährigen Erfahrungen.

Doch nichts ist so stetig wie der Wandel. Von einem Team von ehemals zehn Kollegen ist das Individualkunden-Center auf mittlerweile sechzehn Kollegen angewachsen. Auch die Öffnungszeiten haben sich geändert: „Sogar in zweifacher Hinsicht“, sagt Michael Görs „die Filiale am Erik-Blumenfeld-Platz 25 hat jeden Tag von 9.30 bis 18.00 Uhr geöffnet. Wir gehen im Individualkunden-Center sogar noch weiter: Beratungstermine vereinbaren wir mit unseren Kunden rund um die Uhr, auch zu außergewöhnlichen Zeiten.“

Ich bin sehr froh, seit nunmehr zwei Jahren dieses überaus engagierte und kreative Team zu leiten. An dieser Stelle möchte ich mich bei dem Team herzlich bedanken und meine Anerkennung für die wunderbare Arbeit der letzten Jahre aussprechen. Unseren besonderen Dank möchten wir natürlich unseren Kunden aussprechen, die langjährig mit uns zusammenarbeiten. Dies tun wir am Freitag, den 7.11.2008 von 14.00 bis 18.00 Uhr bei unserem Tag der offenen Tür. Wir laden all unsere Kunden und die, die von der Qualität, Kompetenz und Sicherheit der Haspa profitieren wollen herzlich ein, uns im ersten Stock des Gebäudes Erik-Blumenfeld-Platz 25 zu besuchen.

Ich stehe Ihnen für Rückfragen oder ein persönliches Gespräch gern unter der Rufnummer (040) 3579-6510 zur Verfügung. Selbstverständlich können Sie auch Ihren persönlichen Kundenbetreuer in den Filialen und Centern der Haspa gern ansprechen.



Thomas Sobania, Leiter Individualkunden-Center Blankenese der Haspa

Der Steuerberater



Allgemein

Dipl.-Finanzwirt Andreas Kück, Steuerberater
Nienstedtener Marktplatz 29, 22609 Hamburg
Telefon 89 80 74-0, Fax 89 80 74-22
E-Mail: office@stb-kueck.de

Dipl.Finw. M.I. Tax Ekkehart D. Voß, Steuerberater
Wedeler Landstr. 93, 22559 HH,
Telefon: 040 81 51 11, Fax: 81 51 71
E-mail: info@steuer-voss.de, www.steuer-voss.de

Diplom-Kauffrau Annette Hoffmann Steuerberater
Hasenhöhe 128, 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 040 86 62 86 62, Fax: 040 87 08 07 02
email: kontakt@hoffmann-stb.de

Maren Lambrecht, Bernd Krivohlavek
Vereidigte Buchprüfer, Steuerberater
Strübelhorn 7, 22559 HH, Telefon: 040 81 23 82,
Fax: 040 81 16 55, E-mail: office@stb-rissen.de

Hamburger Steuerberatungsgesellschaft mbH
Marco Meyer, Witts Allee 1a, 22587 Hamburg-Blankenese
Fon 040/86 60 13-0, Fax 040/86 60 13-12
www.steuerberater-hamburg.de

Sozietät Dr. Steckmeister & Kollegen
Steuerberater, Wirtschaftsprüfer, Rechtsanwälte
Auguste-Baur-Str. 5, 22587 Hamburg-Blankenese
Tel.: 040/86 66 16 10, www.steckmeister-alldata.de

Walte & Bruder Partnerschaftsgesellschaft
Steuerberatung, Ferdinandstraße 25-27, 20095 Hamburg
Telefon: 040 2272 110, Fax: 2272 1133
E-mail: info@walte-bruder-pg.de

Der Sachverständige



Norbert Nielsen – Maurermeister, Öffentlich best. und vereidigter Sachverständiger der Handwerkskammer HH für Bauleistungen – Altbausanierung – Wohnungsmängel,
Tel.: 040 / 39 11 46, email: info@nielsen-construction.de

Heizkostencheck, Energieberater (TÜV) N. Schaumann
Ihr freier Ingenieur managt ihren Energiebedarf, Energiepässe, Projektsteuerung u. Problemlösungen für Ihr Haus/Gewerbe,
Schefflerweg 7, 22605 HH, Tel: 8550 8750, email: NI3CO@web.de

Der Vermögensverwalter



Franz Suntrup Portfolio Management GmbH, unabhängiger Vermögensverwalter am Blankeneser Marktplatz
Mühlenberger Weg 61, 22587 Hamburg
Tel.: 040/86 69 37 08, www.fspm.de

Inserieren Sie Ihren Berater-Eintrag

Informieren Sie die Leser der Elbvororte über Ihr Leistungspaket mit einem Berater-Eintrag im Hamburger Klönschnack. Nähere Informationen erhalten Sie gern: **Tel. 86 66 69 50**

WOHNKÜCHEN SIND WIEDER IM TREND

Schlichte Schönheit – Küche überzeugt mit raffinierten Details und innovativen Ideen

Früher war sie üblich, die Wohnküche! Sie stellte den natürlichen Lebensmittelpunkt der Familie dar. Denn sie war oft der einzige Raum, der beheizt war. Parallel zur Industrialisierung wurde die Küche dann technischer und gleichzeitig immer kleiner. Sie wurde zum zweckorientierten Arbeitsplatz. Doch längst haben die Menschen die Küche als neues, altes Kommunikationszentrum wiederentdeckt – auf Partys war sie das ohnehin stets geblieben – und auch die Küchenplaner und Küchenhersteller tragen dem mit neuen und auf die verschiedenen Bedürfnisse und Geschmäcker zugeschnittenen Modellen Rechnung. So greift die Kornmüller-Küche „Lugano Kernbuche“ die Idee der beliebten Holzküche auf, versieht sie jedoch mit modernen und innovativen Designelementen und Möbeln, die zum Verweilen einladen. Die lebendige Maserung der Kernbuche setzt zum Beispiel frische Akzente und kommt durch die Kombination mit lackiertem Glas voll zur Geltung. Natürliche Dreischichtfronten, ein edel furnierter Tischlerplattenkorpus und das Ladensystem aus geölter Buche machen aus der „schönen“ Holzküche außerdem eine Holzküche, die auch höchsten Designansprüchen genügt. Die front-

bündige Arbeitsplatte und die eingefrästen Muschelgriffe unterstreichen die klare Formensprache, die diese Küche kennzeichnet. Auch hinter der schönen Fassade überzeugen intelligente Details, wie etwa die praktischen 15er-Auszüge mit Backblech- oder Geschirrtuchhalter oder der flexible Multi-Var-Besteckeinsatz in Buche. Der Vorratsschrank mit praktischer LED-Beleuchtung bietet maximalen Komfort und viel Stauraum. Design und Funktionalität verbinden sich auch beim Klappenschrank mit frei hängenden Sideboards. Eine Barplatte schafft die ebenso einladende wie innovative Verbindung zur zentralen Kochinsel und leitet elegant zum Wohnbereich über. Auch die Dunstabzugshaube, die oft störend aus dem Gesamtgebilde herausragt, besticht durch ihre Dezent, tritt sie doch erst auf Knopfdruck in Erscheinung. Das Regalsystem in Leichtbauweise setzt durch seine indirekte Beleuchtung weitere interessante optische Effekte. Eine markante Dekonische, die von Servodrive-angetriebenen



Eine klare Formensprache mit raffinierten Details, wie beispielsweise einer Barplatte, die Kochinsel und Wohnbereich miteinander verbindet, zeichnet diese Küche aus. (Foto/Text: epr/Kornmüller)

Laden und Körben umgeben ist, rundet dieses zurückhaltende Küchendesign ab. Mehr unter www.kornmueller.at.

HOLGER RIEBE KÜCHENRENOVIERUNG

- Einbaugeräte ▪ Spülen & Armaturen
- Arbeitsplatten ▪ Fronten ▪ Umbauten



Ihre Küche ist mein Revier

Sie müssen Ihren Kühlschrank erneuern?
Sie wünschen sich eine neue Arbeitsplatte?
Sie brauchen eine bessere Dunstabzugshaube?
All diese und viele andere Bedürfnisse Ihre Küche betreffend sind mein Fachgebiet!
Rufen Sie mich an. Ich komme gerne zu einem kostenlosen und unverbindlichen Beratungsgespräch zu Ihnen nach Hause.

Osdorfer Landstr. 188 (über „Das Futterhaus“) · 22549 Hamburg · Tel. 040-57 26 10 60

Anzeigen- buchung für die Klönsschnack - Dezember- ausgabe unter

Tel.
86 66 69 50



Gut beraten.

**Wir legen Wert auf Qualität!
Und damit meinen wir nicht nur:**

- unsere hochwertigen Materialien
- die erstklassige Verarbeitung
- das innovative Design
- die liebevollen Details
- unsere intelligenten Raumlösungen

**Sondern auch die Qualität,
die Sie spüren können:**

- unseren umfassenden Service
- unsere individuelle Beratung und Planung
- unsere Lieferung und Montage
- unseren Allround-Service
- alles aus Meisterhand des gesamten Handwerkerkreises

Schauen Sie doch mal unverbindlich auf einen Cappuccino vorbei.
Ihr ALNO Küchenwelten Team

Hamburg-Osdorf · Rugenbarg 14
Telefon 040 370817-92

www.kuechenwelten-hamburg.de
info@kuechenwelten-hamburg.de

ALNO® KÜCHENWELTEN

FRISCHER WIND DURCH TRENDFARBEN

FrISChe Farben in der Küche – Keramikspülen sorgen für mehr Individualität

Die Küche ist längst nicht mehr nur ein Ort zum Kochen, Braten und Backen. Die Kochstätte hat sich in den letzten Jahren vielmehr zum geselligen Mittelpunkt des Hauses, in dem Familie und Freunde lachen, plaudern und gemeinsam essen, gewandelt. Das spiegelt sich auch in trendigem Mobiliar und farbenfrohen Fronten und Arbeitsplatten wider. Denn genauso wie im Wohnzimmer ist auch in der Küche die Zeit für Eiche rustikal abgelaufen. Einziger Wermutstropfen in modernen Küchen ist die immer gleiche Spüle. Kühle Becken aus Stahl beißen sich mit sorgfältig ausgesuchten Farben für Wand und Möbel. Höchste Zeit also, mit innovativen Materialien und neuen Farben für frischen Wind zu sorgen. Spülbecken aus Keramik lassen sich besonders vielfältig gestalten und an die Wünsche der Benutzer anpassen: Ob moderne Formen, zeitlos puristisches

Design, in dezenten Farben oder auffällig und knallig. Der Lifestyleanbieter Villeroy & Boch hat den Wunsch nach mehr Individualität in der Küche erkannt und neue Trendkeramikfarben für ein unverwechselbares Design kreiert. Mit Tönen wie Espresso, für einen warmen Touch in moderner Einrichtung, unaufdringlich elegantem Ocean oder frischem Lemon für junge, helle Küchen liefern die Farbexperten eine insgesamt stimmige und harmonische Farbpalette. Die im Design auf die Spüle abgestimmten Armaturen runden das Bild zusätzlich ab. Je nach Modell können die hochwertigen Armaturen sogar in der Farbe des Spülbeckens geliefert werden. Doch die Keramikspülen von Villeroy & Boch sind nicht nur optisch eindrucksvoll, sondern haben sich auch hinsichtlich ihrer robusten und pflegeleichten Beschaffenheit bewährt. Wasser und Schmutz finden dank CeramicPlus kaum noch Haftpunkte und fließen einfach ab. Darüber hinaus sind Spülen aus Keramik lebensmittelecht, hygienisch und unempfindlich gegen haushaltsübliche Chemikalien. Nähere Informationen sind unter www.villeroy-boch.com erhältlich.



Keramikspülen in edlem Espresso verleihen moderner Einrichtung einen warmen Touch (Foto/Text: epr/Villeroy & Boch)

DUNSTABZUGSHAUBEN

Neuartige Hybridfilter gegen Gerüche

Die Dunstabzugshaube hängt zwar in nahezu jeder deutschen Küche, doch erfreut sie sich eher fragwürdiger Spitznamen wie „Miefquirl“ oder „Krach mit Licht“. Kein Wunder, trotz „großen Getöses“ der Haube bleiben unangenehme Koch- und Essensgerüche oft noch tagelang nach dem Kochen in der Wohnung. Und brutzelt die Hausfrau mit offener Tür vor sich hin, ist der Lärm oft in der ganzen Wohnung zu hören.

Der Grund ist meist ein ineffizientes System, das die angesaugte Luft nur unzureichend ableitet. Abhilfe schaffen da Produktinnovationen wie aerodynamisch geformte Rohre oder ein neuartiger Hybridfilter.

Wie in vielen anderen Bereichen gilt auch hier: Es mangelt an Information. Denn die oben geschilderten Erscheinungen müssen nicht auftreten. Längst haben Ingenieure und Tüftler Methoden entwickelt, die Abhilfe schaffen.

Was es damit auf sich hat und wie es funktioniert erfährt man unter: www.dunstabzugshauben-tuning.de.

Individuell. Funktional. Ästhetisch. Perfekt.

Jäger & Sammler Küchenmanufaktur GmbH
Straßenbahnring 12 20251 Hamburg Fon 040 67952634 www.jaeger-sammler.de

Mit einem fantastischen Partner für Küchengeräte und Accessoires im gleichen Haus: Cucinaria. Mehr Küche unter einem Dach geht nicht.

Jäger  Sammler

Seit 1976 bewegen wir Immobilien

- schlüsselfertiges Bauen zum Festpreis
- Vermittlung von Immobilien
- Vermietung Ihrer Ferienimmobilien auf Föhr

Sie brauchen nur noch diese Tel.-Nr.
040 81 47 47

www.dasgutehaus.de
Büro Hamburg:
Heckscherstraße 28
20253 Hamburg
Tel.: 040 81 47 62
Fax: 040 81 80 88

mail@dasgutehaus.de
Büro Föhr
Hauptstraße 11
25938 Alkersum auf Föhr
Tel.: 04681 74 12 88 8

Ihr Partner für behagliches Wohnen



H. David

Raumausstattung

- Gardinen · Bodenbeläge · Polstermöbel
Matratzen · Bootspolster · Polsterei
Rollos · Jalousien · Markisen
Insektenschutz und Reinigungsservice

Feldstraße 52 · 22880 Wedel · Telefon 0 41 03 / 30 33
Inh. M. Wanger

Service rund um **175** JAHRE Haus und Grund



Ihre Mitgliedschaft lohnt sich immer! Viele gute Gründe auf einen Blick:

- **Kostenfreie** persönliche oder telefonische Rechtsberatung durch unsere Rechtsanwältinnen im Informations-Centrum Glockengießerwall 19 und durch unsere Stadtteil-Vereine
- **Kostenfreie** Beratung in allen steuerlichen Fragen bei Einkünften aus Vermietung, Verpachtung und selbstgenutztem Wohneigentum
- **Kostenfreie** Beratung in allen Bewertungsfragen von Ein- und Mehrfamilienhäusern sowie Grundstücken
- **Kostenfreie** technische Beratung durch Architekten bei Neubau, Umbau oder Modernisierung, gegen Entgelt auch vor Ort
- Gartenberatung vor Ort durch unsere Gartenbauingenieurin
- Mietverträge, Formulare, Fachzeitschriften, Broschüren und Bücher, Software
- Interessenvertretung gegenüber Behörden, Politik, anderen Verbänden und Öffentlichkeit
- Seminare, Veranstaltungen, Reisen, Mitgliedertreffen
- Online-Service per e-mail und Internet
- Günstiger Heizöl-Einkauf über Shell

Grundeigentümer-Verein der
Elbvororte Blankenese, Nienstedten
Erik-Blumenfeld-Platz 7, 22587 Hamburg
Telefon (040) 866 44 90
Telefax (040) 866 35 90
www.grundeigentuemerverband.de



IMMOBILIEN

ELLERBROCK

Auszeichnung für herausragende Leistung

Wer gut kochen will, braucht eine gute Küche. Wer noch höher hinaus will, ist bei Ellerbrock bestens aufgehoben. Dieses im Großraum Hamburg gleich dreifach ansässige Unternehmen wurde jetzt als „Siematic-Premium-Partner“ für herausragende Leistungen in den Bereichen Qualität, Design und bedarfsgerechte Küchenplanung ausgezeichnet. Dabei geht es heute neben perfekter Funktionalität auch um den Look, das Ambiente und den Esprit, den die Anmutung von Materialien und Formen ausstrahlt. Unter den wenigen nennenswerten Produzenten hat sich „Siematic“ einen erstklassigen Ruf erworben. Sei es mit erstklassigen Landhausküchen oder mit der exquisiten „Beauxart-Linie“. Diese Design Collage aus Hightech- und Retroelementen ist bei Ellerbrock in Duvenstedt, Halstenbek und im Stilwerk zu sehen. Dort wurde beim kürzlich erfolgten Umbau den „Beauxart-Küchen“ extra viel Platz eingeräumt.

Ellerbrock die Küche, Stilwerk Große Elbstraße 68, Telefon 38 08 64 70



Beim Kauf einer Küche ist der Kunde bei Ellerbrock gut aufgehoben

REKORD

Keine Kompromisse bei Fenstern

Bei der Wahl neuer Fenster müssen Bauherren und Modernisierer heute keine Kompromisse mehr eingehen. Im Idealfall sollen sie innen eine angenehme Wohnatmosphäre schaffen und gleichzeitig außen robust Wind und Wetter trotzen. Diese Anforderungen erfüllen die neuen Holz-/Alufenster von „rekord“ durch durch neuartige Kombination zweier gegensätzlicher Materialien: Holz und Aluminium. Auf der Innenseite sorgt Holz mit seiner Wärme und seinen Dämmeigenschaften für Behaglichkeit, auf der Außenseite bewährt sich das unverwüstliche Aluminium mit seiner Robustheit und Langlebigkeit bei jeder Witterung, ohne dass es besonderer Pflege bedarf. Die wesentliche Grundlage dafür sind beste Materialien und eine perfekte Verarbeitung. Besonders hochwertiges Holz mit seiner charakteristischen Maserung macht die Innenseite jedes Fensters zum Unikat. Gut gestaltete Fenster geben einem Haus ein Gesicht und wegen seiner hervorragenden Materialeigenschaften sind die Gestaltungsmöglichkeiten für Aluminium auch farblich nahezu unbegrenzt. So stellt rekord für die Außenlackierung nicht nur die gesamte Palette an umweltfreundlichen Farben zur Auswahl, sondern mischt auf Wunsch jeden erdenklichen Farbton. www.rekord-online.de



Holz-/Alufenster von Rekord trotzen jedem Wetter und sorgen für angenehmes Raumklima



Die Elektro-Gemeinschaft Hamburg feiert 75-jähriges Jubiläum

ELEKTRO-GEMEINSCHAFT HAMBURG

„75 Jahre unter Strom“

Die Mitgliedsbetriebe der Elektro-Gemeinschaft Hamburg (EGH) feiern ihr 75-jähriges Jubiläum. In der EGH sind über 500 Hamburger Fachbetriebe zusammengeschlossen, um Privathaushalten und Unternehmen optimalen Service zu allen Fragen der Elektroinstallation zu bieten. Wer sich über das Leistungsspektrum und die Betriebe der EGH aus erster Hand informieren will, hat dazu noch bis zum 7. November im Rahmen der Ausstellung „75 Jahre Elektro-Gemeinschaft Hamburg“ im Vattenfall Center, Spitaler Straße 22, Gelegenheit. Anlässlich des Jubiläums bietet die EGH am 4. November eine kostenlose Küchenplanung. Interessenten sollten einen Grundriss und Anschlussplan mitbringen.

KOLUMNE

Die Chance der Entscheidung

Der Begriff der Krise kommt aus dem Griechischen und bedeutet soviel wie Zeit der Entscheidung. Ohne Zweifel befindet sich die Wirtschaft im Umbruch.

Die Frage jetzt ist aber die Frage nach der Zukunft; wohin bewegt sich die Wirtschaft, wohin bewegen wir uns alle? Die Antwort hängt allein von unseren Entscheidungen ab. Die wichtigsten Entscheidungen in einem Umbruch betreffen regelmäßig die Sicherheit. Es ist wie beim Wetter, jeder wird bei einem Sturm Schutz und Sicherheit suchen. Beim Geld wird – das lässt sich mit sehr großer Genauigkeit prognostizieren – die Sicherheit das vorrangige Kriterium sein. Sicherheit bietet sinnbildlich auch das eigene Zuhause. Sicherheit für das Geld und für das eigene Dasein: die Immobilie wird zum Nonplusultra werden. Wir können diese Entscheidungen bereits jetzt im Immobilienmarkt erkennen. Seit Ende September hat sich zum Beispiel die Nachfrage nach guten Wohnungen und Häusern in Hamburg, besonders rund um die Alster und in den Elbvororten noch einmal deutlich erhöht. Objekte in sehr guten Lagen erhalten unverändert Höchstgebote – wie jüngst bei einem Objekt an der Außenalster, das mitten im Börsencrash zwei Dutzend Gebote in deutlicher Millionenhöhe bekommen hat. Als konsequente Alternative zum zusammenbrechenden Bankensystem nach angelsächsischen Vorbild wird sich ein sehr solider Markt für wertbeständige, sichere Vermögenswerte etablieren. Wer jetzt die richtige Entscheidung trifft, wird künftig erheblich profitieren.



Conrad Meissler

CONRAD MEISSLER

Der Fachmann für kleine und große Schädlingsprobleme!
 im Privat- und Gewerbebereich.

KISSINGER
 Schädlingsbekämpfung

Norbert J. Kissinger • IHK geprüfter Schädlingsbekämpfer
 Stresemannstr. 375 - 22761 Hamburg
 Tel.: 040 899 38 95 Mobil 0171 35 64 204
 www.kissinger-service.de

schnell zuverlässig diskret

FRANZ WERNER
 HAUSMAKLER

seit 1908

Inhaber:
 Reinhard Wunnerlich

Blankeneser Bahnhofstraße 52
 22587 Hamburg
 Fernruf: 040/86 57 57

Vermittlung von
 Haus- und Grundbesitz
 Vermietungen
 Grundstücksverwaltung

Mitglied im Ring
 Deutscher Makler

ANDERS BAUELEMENTE

Innenausbau
 Fenster Treppen
 Türen Parkett
 Wintergärten
 Markisen
 Terrassendächer
 Bauelemente

Ausstellung & Beratung
 Wedel Krons Kamp 131
 (04103) 800 290

FACHMONTAGE

Malereibetrieb Horst Rudolph GmbH

EUORUBBER

Das Eurorubber IBIX Trockenstrahlgerät ist die einzigartige Lösung für die einfache und saubere Oberflächenbehandlung.

- Entrostung
- Holzbearbeitung
- Aluminiumbehandlung
- Steinbearbeitung
- Entlackung
- Reinigung fast aller Oberflächen

Bahrenfelder Steindamm 58 · 22761 Hamburg
 Telefon 040/853 32 70 · Telefax 040/853 32 799
 Tinsdaler Kirchenweg 232 · Tel. 040/819 90 997



Jugendstil-Rarität
in Othmarschen an ruhig.
Seitenstraße, 5 Min. v.
Bhf., 130 m² = 6 Zimmer,
704 m² Grundstück,
€ 695.000,--.



IVD-Makler · Waitzstr. 18
Tel. 89 81 31 · www.simmon.de

**MODERNE
HAUSTECHNIK**



Foto: © Fotolia

**Zuverlässige Funktion
und moderner Komfort.
Aus einer Hand. Vor Ort.**

- Innovative Heiztechnik
- Bäder zum Wohlfühlen
- Klempner- und Dacharbeiten
- Kundenservice und -Notdienst

Der Blick auf unsere neue
Internetseite lohnt...

Uwe Gerkens

Qualität aus Überzeugung

Gottfried-Keller-Str. 15
22607 Hamburg – Groß Flottbek
Telefon: 040 – 89 39 55
Telefax: 040 – 90 01 279
Mail: info@uwe-gerkens.de

www.uwe-gerkens.de



Rund um 's Haus

MODEST
BÜRO-HAUSREINIGUNG GmbH



Dienstleistung

Entrümpelung, wir machen
Ihre Wohnung übergabefertig
Gartenbau + Gartenpflege
Pflasterarbeiten, Baumschnitt +
Heckenschnitt, Baumpflege

Gebäudereinigung

Fensterreinigung,
Polster- u. Teppichreinigung,
Büroreinigung,
Treppenhausreinigung,
Reinigung von Privathaushalten,
Fußbodenversiegelung,
Hochdruckreinigung

Hausmeisterdienste

Handwerkliche Tätigkeiten aller Art,
Betreuung von Wohnanlagen sowie
Privathäusern, Kleinreparaturen,
Montagearbeiten

Winterdienst

Schnee- und Eisbeseitigung

NEU:

Am Internationalen Seegerichtshof 24/Ecke Kanzleistr.,
22609 Hamburg
Telefon: 040/28 57 77 69
Fax: 040/28 57 77 71
Schlüsselhaus: 040/28 57 77 70

Rosengarten 3, 22880 Wedel
Telefon: 04103/905378
Fax: 04103/905377
e-mail: info@modest-gmbh.de
Internet: www.modest-gmbh.de

**Verkauf
Häuser/Wohnungen:**

- Rissen, **Wittenbergener Weg**, 3 Zi., ca. 84 m² Wohnfl., EBK, V'Bad, Gäste-WC, Terrasse, TG-Stellpl., € 154.000,-
- Rissen, **Achtern Sand**, Bungalow, Bj. 1965, 4 Zi., ca. 130 m² Wohnfl., Garage, Teilkeller, Grdst. ca. 974 m², € 359.000,-
- Wedel, **Kronskamp**, 4 Zi.-ETW, ca. 84 m² Wohnfl., V'Bad, Blk., € 100.000,-
- Schenefeld, **Blankeneser Chaussee**, EFH, 5 Zi., ca. 100 m² Wohnfl., Keller, Grdst. ca. 1.200 m², € 235.000,-
- Stellingen, **Hagenbeckallee**, ETW, Penthouse, 2 Zi., ca. 96 m² Wohnfl., umlaufende Terrasse, EBK, Vollbad mit Dusche, Gäste-WC, Keller, TG-Stellpl., € 235.000,-

**Vermietung
Häuser/Wohnungen:**

- Rissen, **Raalandsweg**, nur noch 2 DHH, je ca. 130 m² Wohnfl., 5 Zi., EBK, V'bad, Gäste-WC, Garten, Carport, Schuppen, ab Nov. 08, € 1.500,- zzgl. € 50,- NK, KT/CT
- Wedel, **Tinsdaler Weg**, DG-Wohnung mit Galerie, 3 Zi., ca. 89 m² Wohnfl., EBK, Vollbad, Gäste-WC, ab Dez. 08, € 660,- zzgl. NK, KT/CT

Eine Vielzahl von Vermietungs- und Verkaufsangeboten finden Sie auf unserer Internetseite.

040/81990751

Fax: 040 / 81 990 752
Am Rissener Bahnhof 1, 1. OG
22559 Hamburg
www.nowak-immobilien.de



NOWAK
IMMOBILIEN

HAUS & HOF

Immobilienangebote

Familie sucht sonniges Baugrundstück in Nienstedten oder Blankenese ab 700 m², von privat. Chiffre 10778

Baugrundstück in Rissen, Sülldorf und Umgebung ca. 500 - 600qm in ruhiger Lage gesucht. Tel. 04101/39 83 133

Junge Familie m. 2 Kl. Kindern sucht ruhiges Haus mind. 150 qm zur Miete o. Kauf zw. Othmarschen u. Blankenese, gern auch renovierungsbedürftig. Tel. 040/51 94 81 od. 0174/91 81 992

Suche 1 - 2 Zimmerwohnung in Blankenese mit Balkon / Terrasse, gerne auch ruhige WG. Tel. 0172/76 36 703

VON PRIVAT

Sie wollen Ihre Immobilie nicht über Makler verkaufen? OK!
Wir unterstützen Sie, Ihre Immobilie SELBST zu verkaufen.
Buchen Sie im Baukastensystem das Exposé, Erstellung u. Versand, Anzeigenbuchung, Besichtigungen, Käuferkontakt, Vertragsberatung, sodass Sie Ihre Immobilie privat u. diskret, aber dennoch professionell verkaufen.
www.casabianchi.de, der Zeitverwalter, mobil 0173-1000 606

Baugeschäft Ramcke

- Fliesenverlegung
 - Altbauanierungen
 - An- und Umbauarbeiten
- Meisterbetrieb
Leibstiege 12 · 22607 Hamburg
Tel. 890 55 56

seit 1979

**VERKAUF
VERMIETUNG
BEWERTUNG**

GREBAU
IMMOBILIEN
Elbchaussee 589
86 21 21

Wer vermietet eine schöne 2,5 - 3 Zi.-Whg. mit EBK, V-Bad, Blk möglichst Stellplatz in den Elbvororten an eine nette zuverlässige Dame, alleinstehend, solvent. Tel. 0176/43 03 00 13

500 Euro Belohnung! Freundl. Mieter (M.51, selbst.) möchte in Blankenese/Iserbrook u. Umgebung bleiben: 2-3 Zi.-Whg. (gern Altbau, auch unrenoviert). Bei Bedarf gern Unterstützung in Haus u. Garten. 040/86626609 elbnetz@web.de

Haus ohne Makler im Großraum Rissen gesucht. Angebote und Kontaktaufnahme unter Chiffre: 10131

Atelier/Büro/Loft, ca. 40qm, WC/Pantry, Elbvororte gesucht zum 1. Januar 2009, evtl. auch Atelierhaus; bis 400 Euro inkl. Tel. 0171/227 23 54

Junges ruhiges Paar (29 + 31, beide berufstätig) sucht 2 - 4 Zi. Whg. mit Blk/Terr. ab 70qm bis 1.000 Euro warm in Blankenese, Iserbrook, Sülldorf, Othmarschen, Bahrenfeld, Nienstedten, Altona oder Ottensen. Tel. 040/25 48 32 03

Langfristiges Mietverhältnis erwünscht! Wir (Texterin / IBM-Rentner) suchen für Januar 2009 oder später hübsche 2 1/2 bis 3-Zimmerwohnung mit Vollbad, Balkon (DG nur mit Lift) in Ottensen, Othmarschen, Nienstedten und Blankenese ab ca. 75qm courtagefrei bis 950 Euro warm. Gerne auch gepflegter Altbau. Wir bieten: gut situierte, angenehme und freundliche Hausgenossen. Tel. 04103/70 19 924

Mehrfamilienhaus m. ausbaufähigem DG od. freier Wohnung zu kaufen gesucht. Tel. 0171/64 37 514

Wir suchen aktuell für eine Kundin ein EFH in Iserbrook / Sülldorf ab 200qm Wohnfl. bis 650.000 Euro zum Kauf. Hamburger Versicherungs & Immobilienkontor Susann Schlatermund
Tel. 040/42 90 89 20 o. 0172/45 30 604

Immobilienangebote

Blankenese, 2-Zi.-ETW in gepflegter Wohnlage, ca. 70qm Wfl., HP, Loggia, Vollbad, Zentralhgz., Pkw-Stellplatz in TG, KP 139.000 Euro, IVD-Makler GLADIGAU IMMOBILIEN, Tel.: 040/36 90 866, beyer@gladigau-immobilien.de

Umzüge

Nah & Fern - Ausland / Lagerung
preisw. - zuverlässig - sorgsam m. Voll-Service o. mit Selbsthilfe
TRUDAK's TRANSPORTS, Wedel
Tel./Fax (0 41 03) 8 36 16
Handy 01 77 - 2 29 50 43

LBS
IMMOBILIEN

Peter Nielsen

Unsere Kunden kaufen
Zinshäuser in Hamburg

Rufen Sie uns an!

Tel.: 04103 / 18 88 564
www.nielsen-immobilien.de

SPRAWA-HAUSERVICE

Dienstleistungen für Haus und Garten

- ✓ Hausmeisterservice
- ✓ Gartenpflege
- ✓ Baureinigung
- ✓ Hochdruckreinigung
- ✓ Teppich- u. Polsterreinigung
- ✓ Renovierungs- u. Hilfsarbeiten
- ✓ Haushaltsreinigung
- ✓ Treppenhausreinigung
- ✓ Büro- u. Praxisreinigung
- ✓ Fensterreinigung
- ✓ Grundreinigung
- ✓ Dachreinigung

Galgenberg 96 · 22880 Wedel · Tel. 04103 / 803 81 61 · www.sprawa.org

Single-Whg. zu vermieten: Einl.-Whg. in Villa Gr. Flottbek, sep. Eingang; 50qm, 2 Zi., Küchenzeile, Vollbad, 700 Euro incl. ab 1.01.09.
hajada@t-online.de

Familie aus den Elbvororten sucht großzügiges Haus oder Whg. zw. Othmarschen u. Blankenese ab 6 Zi. zum Kauf. Hamburger Versicherungs & Immobilienkontor Susann Schlatermund
Tel. 040/42908920
o. 0172/4530604

Rissen helle 2,5 Zi.-DG-Einliegerwohnung, 60qm, Blk, von privat zu vermieten, gern an ältere Dame 465 Euro + NK. Tel. 040/81 19 778

WEST-ELBE baut 2 TOWNHOUSES mit jeweils ca. 210 qm Wohnfl. auf großzügigen 1076qm Grundstück in ruhiger, sonniger Lage (Kapitän-Dreyer-Weg), jetzt mitgestalten und Ende 09 einziehen, Dachterrasse, Balkon, Vollkeller, lux. Ausstattung, TÜV-Siegel, 798.000 Euro. (Gesamtpreis für Grundstück, Haus und alle Baunebenkosten) WEST-ELBE GmbH 040/82 29 05 58

Rissen / Leuchtturmweg v/a privat zu vermieten: gemütl. 2 Zi.-DG-Whg. Landhausstil ca. 65qm Balkon/Terrasse separat. Eingang NKM 550,- zzgl. NK/KT Tel. 040/81 04 24

Sie kennen uns

GREBAU
IMMOBILIEN
Elbchaussee 589
86 21 21



Wullkopf Immobilien GmbH

Beliebte Lage in Groß Flottbek
- Nähe Waitzstraße -



Gepflegte Endetagen-Wohnung, ca. 98 m² Wohnfl., 3,5 Zi., S/W-Balkon, I. OG, moderne EBK, zeitgemäßes Vollbad, Bj. 1969, Modernisierung 2005, Einzelgarage, KP € 248.000,-

Tel.: 040/ 89 97 92 13

verkauf@wullkopf-immobilien.de
www.wullkopf-immobilien.de



Reetdach Charme

Zauberhaftes Fachwerkhaus: mit Kamin, Sauna, ca. 1.900 m² sonniges Grdst. in Ostseelage, Wfl. ca. 270 m², € 349.000,-

Eckernförde/südliche Schlei
Telefon 04351-89 50 30
Immobilienmakler



ENGEL & VÖLKERS



Wir bewerten unverbindlich Ihre Immobilie für Verkauf und Vermietung

Unsere Angebote finden Sie auf unserer Homepage:
www.marquardt-noack.de

Blankeneser Landstr. 15
22587 Hamburg
Tel. 040 - 86 60 160

Wohnen Wohn-Immobilien

Exklusiv für Sie!

75 Jahre Zukunft im Blick



Hochkamp, klassische, repräsentative Villa, ca. 490 m² Wohnfläche, ca. 250 m² Nutzfläche, 11 Zimmer, ca. 2.000 m² Grundstück, Vollkeller, Schwimmbad
Kaufpreis: € 2.500.000,-

Ihre Ansprechpartner für Ihr neues Zuhause oder Ihren Immobilienverkauf:
Büro Blankenese, Blankeneser Bahnhofstraße 16 in 22587 Hamburg



Othmarschen, Eigentumswohnung, Bestlage, Elbblick, ca. 163 m² Wohnfläche, 4 Zimmer, Erdgeschoss, exklusive Ausstattung
Kaufpreis: € 740.000,-



Klein Flottbek, herrschaftliche Villa, Erstbezug nach Kernsanierung, Baujahr 1897/2008, ca. 520 m² Wohnfläche, 14 Zimmer, ca. 1.250 m² Grundstück
Kaufpreis: € 1.650.000,-

Wir beraten Sie gern!

Tel. 040/350 80 20
www.grossmann-berger.de

Grossmann & Berger

Maxima Immobilien

Wir suchen ständig Häuser und Wohnungen zum Verkauf und zur Vermietung. Wir bieten individuelle, fachliche Beratung und Vermittlung Ihrer Immobilien. Ihre Ansprechpartnerin Eva-Marie Dörries-Kohnen
Tel.: 040/ 82310678



Individuelles Bauen - Stein auf Stein

Standardmäßig mit Tondachpfannen, Buchentreppe, hochwertigen Fliesenarbeiten, Fertigstellungsbürgschaft, Handtuchheizkörper und Fußbodenheizung im Bad, Stichbögen über Fenster und Tür, Fenster mit erhöhter Sicherheit, Baugrunduntersuchung, Rauchmelder und vielem mehr!

DIRK KAGE
Bauunternehmen GmbH
Hohenlockstedt Hamburg Pinneberg

Infos und kostenloser Katalog unter:
040/414 955 45 oder www.kagebau.de

**STURZENBECHER + PARTNER
VERSICHERUNGSMAKLER GMBH**

BLANKENESER LANDSTRASSE 9 · 22587 HAMBURG · TELEFON 040 / 86 66 77 00 · FAX 040 / 86 66 77 88

Jetzt aber Fitness!



Juka dojo
Fitness-Center

040 - 82 58 41
Langenhegen 9 a-d
22609 Hamburg

Testen Sie uns
und sparen Sie beim Start **119,-€***

* nur gültig bis 19.11.2008

Vielseitige Immobilien Beratung

VIB Immobilien seit 1982 **ivd**



Dietrich E. W. Schulz
Dipl.- Sachverständiger (DIA)
Energieberater "Vor Ort Beratung"

Zertifizierte Fachkompetenz
...seit mehr als **25 Jahren** anerkannt vom
RDM / IVDund erfolgreich bei:
Vermietung, Verkauf, und Bewertung
"von erlesenen Stadt- und Landimmobilien"
www.vib-rdm.de

Zum **SOFORTANKAUF**
Baugrundstück
in Bestlage gesucht!
(auch mit Altbausubstanz)

Tel.: 040 - 86 64 64 63

Energiepass über uns! www.iHanse.de

Büro im Blankeneser Treppenviertel
Op'n Kamp 29 in 22587 Hamburg
www.vib-rdm.de * info@vib-rdm.de



Audi

Ihr exklusiver
Audi Partner.



Reimers da will ich hin

Direkt an der A23 Ausfahrt 19
Rellingen • Stawedder 17-21 (Auto-Port Nord)
04101/49 08-0 • www.autohof-reimers.de

AMBULANTE • HAUS • ALTEN • KRANKEN

PFLEGE

SABINE DEUTSCHBEIN

Wir sind in Ihrer Nähe!

- Krankenpflege
- Altenpflege
- Kinderbetreuung
- Arztbesuche
- Sterbebegleitung
- Hausnotruf
- Haushaltsweiterführung
- Wohnungsreinigung
- Kostenlose Pflegekurse für Angehörige
- Kostenlose Schulung/ Beratung für Angehörige
- Kostenlose Überleitungs- pflege vom Krankenhaus
- Kostenlose Vermittlung von Fußpflege u.s.w.

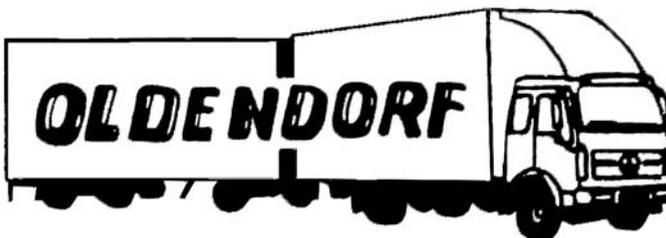
Jetzt mit 24 Stunden Rufbereitschaft

Tel.: 040 / 81 95 35 0

Ambulante Pflege
Sabine Deutschbein
Wedeler Landstr. 28
22559 Hamburg

Tel. Kleinanzeigenaufgabe: 86 66 69 54

Nah- und Fernumzüge



OLDENDORF

Grete-Neveermann-Weg 22 · 22559 Hamburg-Rissen
Tel./Fax (040) 81 25 19

Blankenese
4/5-Zi.-ETW, 146 m², EBK,
2 Bäder, 2 gr. Balkone, Garage,
ME p.a. € 21.000,-,
€ 325.000,-

Iserbrook
2-Zi.-ETW, 72 m², EBK, TG-Stellpl.,
Nettomiete p.a. € 8.400,-,
€ 158.000,-



BOELTER
Immobilien GmbH 86 86 72

RISSEN – DOPPELHAUSHÄLFTE MIT GEHOEBENER AUSSTATTUNG
Baujahr 2004, 165 m² Wohnfläche, schöner Garten, Carport, 3 Bäder,
Kaltmiete € 2.085,- zzgl. Nebenkosten, Kautions- und Courtage - 2,38 MM (inkl. MwSt.)

RISSEN – REIHENMITTELHAUS
Baujahr 1969, 2004 komplett renoviert, 87 m² Wohnfläche,
204 m² Ziergarten, Vollkeller, 3,5 Zimmer, Gäste-WC,
Kaltmiete € 980,- zzgl. Nebenkosten, Kautions- und Courtage - 2,38 MM (inkl. MwSt.)



AXEL NOWAK
IMMOBILIEN **ivd**

Blankeneser Landstraße 79b • 22587 Hamburg-Blankenese
Telefon: 0 40 / 8 66 40 38 • Telefax: 0 40 / 8 6 6 2 8 8 5

Flottbek, Nähe Waitzstr., Bauj. 1995 2-Zi.-Kft-EG-Whg., ruhige, sonnige grüne West-Lage, 62qm, Vollbad, neu gefliest, Einbauküche, Kfz-Stellplatz, Euro 165.000 K.-Ed. Reinecke Immob.
Tel. 040/56 52 01

Rissen 50qm Kellerräume zu vermieten, 160 Euro/Monat. Tel. 040/86 56 10

Reihenhaus in Rissen zu vermieten, ruhige/zentrale Lage, rd. 90qm, 3 bzw. 3,5 Zi., 170qm Grundstück, 2002 umfangr. renoviert, Kaminofen, Gashzg., EBK, Vollkeller, Kauf nicht ausgeschlossen, Tel. 040/28 65 32 53



Wullkopf Immobilien GmbH

Modernes Endreihenhaus in Niedrigenergiebauweise für die kinderfreundliche Familie!



Groß Flottbek, Spielstraße, ca. 122 m² Wohnfl., 4-5 Zi., ca. 212 m² Grdst., EBK, Vollbad, Vollkeller, Bj. 2001, Außenstellpl., KP € 315.000,-

Tel.: 040/ 89 97 92 13
verkauf@wullkopf-immobilien.de
www.wullkopf-immobilien.de

m² und mehr

GREBAU
IMMOBILIEN
Elbchaussee 589
86 21 21

Classic IMMOBILIEN
Westermann & Bürsing

Othmarschen zur Miete



Elbchaussee / Ecke Parkstraße
Großzügige 3-Zi.-Whg., Erdgeschoss, ca. 130 m², Kamin, Parkett, EBK, V'bad + Du., „Haus-im-Haus-Charakter“, sep. Hauseingang,
€ 1.398,- + NK

Tom-Piet Michaelles freut sich auf Ihren Anruf!
040-44 80 98 82
www.classic-immobilien.de

MARQUARDT & NOACK
IMMOBILIEN SEIT 1908

IMMOBILIENANGEBOTE:
040/ 86 60 16 - 0

Sülldorf
Gemütliches Reihenhaus mit sonnigem ca. 170 m² großem Süd/West-Grundstück, 4 Zimmer, ca. 80 m² Wohnfläche zzgl. Erweiterungsmöglichkeit im Dachgeschoss, Vollkeller, Pkw-Stellplatz, KP € 165.000,-

Rissen
Sonnige 3-Zimmer Dachgeschoss-Wohnung in zentraler Lage, Baujahr 1995, ca. 100 m² Wohnfläche, großer Wohn-/Essbereich mit Balkon, Fußbodenheizung, Tiefgaragenstellplatz, KP € 195.000,-

Othmarschen
Großzügige 4-Zimmer Eigentumswohnung (l. Obergeschoss) mit großem Süd/West-Balkon, 4 Zimmer, ca. 114 m² Wohnfläche, Vollbad und Gäste-WC, Tiefgaragenstellplatz, KP € 295.000,-

Othmarschen
Repräsentative Altbauvilla mit Flair und stilvollem Ambiente, Baujahr um die Jahrhundertwende, derzeit vier Wohnungen, eine Nutzung als Einfamilienhaus ist möglich, ca. 407 m² Wohnfläche, ca. 2.412 m² helles und sonniges Grundstück, typische Stilelemente der Epoche wie hohe mit Stuck verzierte Decken, Parkett, Schiebetüren etc., KP € 2.450.000,-

Blankeneser Landstr. 15
22587 Hamburg
Tel. 040/ 86 60 16 - 0
www.marquardt-noack.de

In den Elbvororten
suchen wir für vorgemerzte Kunden
Einfamilienhäuser und Villen
Eigentumswohnungen und
Mietwohnungen.

BOELTER
86 86 72

Von Privat in Iserbrook: Großzügiges 5 Zi. EFH zu verkaufen, 180 / 700 qm, 2 Bäder, 1 Gä-WC, V-Keller, neue Heizungsanlage, KP 298.000
Tel. 0162/45 01 622

ALT-OSDORF, traumhafte Gewerberäume zu vermieten, ab 1.1.09, 77qm unterm Reet, Büro/Praxis, Holzfußboden. Hamburger Versicherungs & Immobilienkontor Susann Schlatermund Tel. 040/42 90 89 20 o. 0172/45 30 604

Nienstedten, 2 Zi., ca. 36qm, Duschbd., EBK, Fbhzg., ohne Balkon u. Keller, ab 1.12.2008 Nettokaltmiete 410,- Euro + NK/Kautions v. privat.
Tel. 040/82 76 94

Blankenese, Witts Allee 2, Erstbezug für Anspruchsvolle, sonnig, rhg., zentral m. Aufzug, TG, Bk./Wintergarten, V-Bad u. Gä-WC m. Dusche, Parkett, 94qm Wfl., mtl. 1.790 Euro + NK, WEST-ELBE GmbH
Tel. 040/82 29 05 58

AUTO & BOOT

Garagenplatz Groß Flottbek zu vermieten, monatl. 50 Euro. Tel. 040/899 12 94

Ganz ohne „was is ledsde Breis“ Logorhoe! Rissener sucht Motorrad, PKW, LKW, Boot zum Herrichten. Tel. 0160/16 40 825

Tom Tom Navi ONE II Europa (komplett West-Europa) NP 370 Euro VB 180 Euro mit Halter, CD, Produktcode, Karte, Ladekabel + Handbuch. Tel. 040/81 44 61

Mercedes S-Klasse (W126) Baujahr 1985 bis 1991 gesucht mit guter Ausstattung und in gutem Zustand mit Airbag bis 100tkm von privat gesucht. Tel. 0151/14 44 14 45

Suche für meinen VW Bulli einen bezahlbaren Winterstellplatz in HH West (Halle, Garage, bis 60 Euro/Monat, gerne billiger)
Tel. 040/41 49 73 73

Garagenstellplatz Blankenese, Dockenhudener Straße zu vermieten. Tel. 040-870 14 24

4 Winterreifen mit Felgen 2 Jahre alt (Pirelli 185/60R14 82T) f. 100 Euro zu verkaufen.
Tel. 040/870 47 22

FLOHMARKT

Suche Skier für Kinder (7 J. und 10 J.), Ski-stöcke und Schuhe, Größe 34, 35, 36. Gerne anrufen unter: Tel.: 040/ 473534

Drehessel, Stoff schwarz, Gestell Chrom, neuwertig je 80 Euro, Besucherstuhl passend 40 Euro, 2 blaue Ledersessel, neuwertig je 60 Euro, Lederschlafcouch, ausziehbar, schwarz 190 Euro, Glastisch, rechteckig Chrom / Messing 120 x 52cm 150 Euro. Tel. 040/83 75 39 od. 0172/42 07 081

Altes Porzellan, Gläser, Vasen, Briefbeschwerer und viele andere besondere Geschenke. Wo? Im Bilder & Rahmenladen, Rissen, Wedeler Landstr. 48 Tel. 81 38 51

Smoking Nachtblau Gr. 52/54 70 Euro, He-Daunen-Mantel Gr. 52/54 Heag, nie getragen 100 Euro, 2 Damen Blazer Gr. 38/40 schw/wB u. braun, neuwertig je 40 Euro, 2 He-Jackets 52/54 von Ladage&Oelke je 50 Euro Tel. 040/82 08 00

Sehr schöner Rhododendron, Blüte: rosa gefleckt B 1,50, H 1,30 zu verkaufen. (leider für meine Terrasse zu groß geworden) 180 Euro.
Tel. 040/200 30 16

Eine Riesenauswahl an Bildern und Rahmen! Wo? Im Bilder & Rahmenladen, Rissen, Wedeler Landstr. 48 Tel. 81 38 51

Verkaufe Pelzmäntel Größe ca. 38/40, roter Stoffmantel mit Darknerz-Verbrämung, Lamm-Verlour-Mantel m. schwarz-braunem Fell (neu), schwarz gef. Samtwiesel (neu), blau gef. Kohinor-Nerzmantel. Mobil 0175/82 40 112

Antike Eichenmöbel / 19. Jhd. zu verkaufen. 2 Schränke, Tisch, Kommode, Truhe. Näheres unter Tel. 040/890 14 45 oder hh@junkers-institut.de

Großer Garagen Flohmarkt in Groß Flottbek wegen Haushaltsauflösung. Am 1./2. November und 8./9. November von 10.00 Uhr - 16.00 Uhr, Giesestr. 41 / Groß Flottbek.

Biedermeier-Ohrenbackensessel (Birke dkl.grüner Samtbezug) f. 200 Euro, Klapp-Rad, neuwertig f. 50 Euro. Tel. 040/82 29 47 99

Kaminofen mit Beleuchtung, Landhausstil, 2 Heizstufen, schw. Metallgehäuse, max. 2000 Watt, wie neu, umständehalber zu verkaufen: NP 160 Euro - VB 99 Euro. Tel. 0176/61 04 69 74

Verkaufe Klaviernoten günstig.
Tel. 040/86 74 98

TORSTEN SPEER
ANTIQUITÄTEN

*Gebrauchs- und Bauernmöbel der letzten 2 Jahrhunderte
Restauration in traditionellen Handwerkstechniken*

**Hauptstraße 37
25489 Haseldorf
Tel.: 04129 - 955 933
www.speer-antiquitaeten.de**

Kaufe

Gemälde, Skulpturen, Silber, Gold, Glas, Porzellan, antikes Spielzeug, Teppiche, antike Fotos, Antik- und Designermöbel, Bücher und Postkarten, englische Stilmöbel, Orden und Urkunden, Komplette Haushalte, Nachlässe und Sammlungen.

Sven Helmrich
Auktionator und Schätzer
Telefon 040 35 7127 37

25 Years Elbörfer Galerie!
25 gute Gründe uns zu gratulieren!
E. Hartmann (Ausstellung), S. Sprotte, F. Nölken, A. del Banco, H. Spielberg, F. Schaper, A. Feser, I. Hauptmann, G. Wohlwill, A. Kanoldt, C. Grethe, G. Wolters, H. Olde, R. Breyer, E. Maetzel, D. Maetzel-Johannsen, W. Müller-Stüler, H. Wrage, E. Eitner, T. Herbst, J. von Ehren, E. Luksch-Makowsky, H. Stegemann, M. von Schwindt, L. Corinth
Osdorfer Landstr. 233 (Kastanienhof), 22549 Hamburg
Tel: 040-8003474 · Mo.-Fr. 11-18.30 Uhr, Sa. 10-14 Uhr

Udo Bentien
Malermmeister GmbH

22869 Schenefeld · Osterbrooksweg 19
☎ 040/ 830 88 61 · Fax 04122/ 5 68 44
Mobil 0179/ 390 27 56

TISCHLERMEISTER
ULRICH KUNTZE

- Fenster
- Türen
- Möbel
- Innenausbau
- Reparaturen
- Parkettverlegung

**Kronskamp 122 · 22880 Wedel · Tel. 0 41 03/8 69 67
Fax 0 41 03/9 92 35**

Holz/Alu-Fenster-Aktion

Von beiden Seiten perfekt.

Die neuen Holz/Alu-Fenster von rekord.

Nur bis 31.12.2008:
4 Extras zum Vorteilspreis!

Wärmeschutzglas
Ug 0,8 W/m²K! Nur € **29,-**
pro m²

Rundum-
Einbruchschutz! Nur € **19,-**
pro Flügel

Unsichtbarer
Beschlag "intec"! Nur € **25,-**
pro Flügel

Geschweißte
Alu-Ecken! Aufpreis pro Fenster
50% reduziert

*Aufpreis

Nur gültig im teilnehmenden Fachhandel und in Verbindung mit dem Kauf von rekord-Elementen. Bezüglich technischer Einschränkungen fragen Sie bitte Ihren Fachhändler.

rekord
FENSTER UND TÜREN

FENSTER + TÜREN
Ausstellung
in Hamburg

Osdorfer Landstraße 11 • 22607 Hamburg
Telefon 0 40 / 85 19 77 90
www.primat.de • hamburg@primat.de

Langlaufskier „Fischer“ L180, Schuhe 37/38, neu 70 Euro, Bally Schuhe Gr. 37, neuwertig 40 Euro, Jobis Apres Ski Rock, blau, Gr. 38/40, 50 Euro, Jobis Kostüm Camelhaar Gr. 38/40, 80 Euro. Tel. 040/82 08 00

Arthur Illies und Expressionisten gegen Barankauf Tel. 0176/22 31 53 11

Frisier / Schminkmode ca. Anf. 1900, dkl. Holz m. schwarzen Leisten. 2 Türen, 1 Schublade, 3 Spiegel, Maße: 42 T / 110 B / 180 H. Email-Bilder auf Anfrage. VB 250 Euro. Tel. 040/86 85 38

Louis Vuitton Florentine, Monogram Canvas, 1xgetr., neuw. l/b/t 17x10,5x4cm. Überschlag m. Magnetversch. i.d.Hand o. mit Gürtel zu tragen. Gürtel extra gek. f. 135,-. Zus. war der NP 295,- für 180 Euro VB Tel. 0174-64 97 936 (9-16 Uhr)

Louis Vuitton Monte Carlo, sehr edel, Pochette f. Wertsachen, 1xbenutzt aus April 08, Hängeschloss m. 2 Schlüsseln, kein Unterschied zu einer Ladenneuen. Originalrg. vorh., NP 575,- für 420 Euro VB. Tel. 0174-64 97 936 (9-16 Uhr)

Sie suchen ein Poster? Wir haben es! Wo? Im Bilder & Rahmenladen, Rissen, Wedeler Landstr. 48 Tel. 81 38 51

Elektromobil, rot, 4-rädig inkl. Batterie, Ladegerät, Tacho u. Stockhalter. NP 3.500 Euro VB 1.100 Euro. Tel. 040/81 44 61

Sie haben Flohmarktartikel (auch Weihnachtsartikel), jedoch keine Lust / Zeit diese anzubieten. Gerne übernehme ich das für Sie! Tel. 040/87 55 58 (bei AB rufe ich zurück)

Elektro Golf Wagen Euro zu verkaufen. VB 250 Euro. Tel. 040/86 29 04

Blankeneser 2er Creek, ein Traum aus Holz, Lack u. Messing, niegelagelneu 1.000,- Euro Tel. 04361/50 90 33 oder mobil 0178/32 64 468

Bücher nicht wegwerfen, ich hole kostenlos bei Ihnen ab. (Gerne auch größere Mengen wegen Umzug, Nachlass, etc.) : Tel. 04122/92 93 10

Danziger Barockschränk von 1850 u. div. Antiquitäten Deutschl. China 18. + 19. Jahrh. im Original erhalten, privat zu verkaufen, Tel.: 04821/89 020 info@i-f-i.de

Schwarzes Klavier Selbstabholler 50 Euro. Tel. 0179/51 34 125

Schallplatten gesucht, Sammler kauft LPs und Singles der 50er, 60er und 70er Jahre. Jazz, Rock, Pop, Beat, Soul, Klassik. Sammlungen, Archive, Bemusterungen. Tel. 81 99 41 22

Dreisitziges Sofa, Leder dklbraun, neuwertig. Div. Gemälde (3 x Joachim Beyerle), Mikrowelle, Bosch Waschmaschine 1/2 Jahr alt, sowie Küchenmaschine. Tel. 040/87 37 68

Golfausrüstung (en) 2 x Herren (Callaway) 2 x Damen (Callaway + Kenton) sowie diverse Putter, Jigger u.a. und Bekleidung (Größe S + XXL) und Zubehör zu verkaufen. Tel. 040/89 79 20 00 Herr Wiencke

Verkaufe Horst Jansen-Radierungen, Lithographien, Holzschnitte, Originale! Tel. 04102-657 48

DU & ICH

Salzburger Bergadvent / Skispaß für 60+ - wer kommt mit? Das fragt lustige Skibegeisterte, der es allein keinen Spaß macht. Tel. 0172/43 22 096

Pensionierte Lehrerin, Ende 60, möchte bei ihren Unternehmungen am Wochenende nicht mehr länger allein sein u. sucht für ausgedehnte Spaziergänge oder Fahrradausflüge Begleitung. Chiffre 10781

50 plus - na und? Silvester mit neuen Freunden feiern und andere schöne Veranstaltungen erleben im BestAgers Freizeit Club. Telefon 040/27 07 59 32 oder unter www.BestAgers-Hamburg.de

Unabhängige Mitsechzigerin sucht aufgeschlossenen, humorvollen interessanten Herrn für Freizeitgestaltungen - Leichte Behinderung - Kein Hindernis. Chiffre 10782

Suche für meine Freundin aus Madrid, 47 J., 163cm, schlank, hübsch, intelligent, finanziell unabhängig, geeigneten Partner. Spricht noch kein deutsch, örtlich flexibel. caracol.madrid@yahoo.de

Mann aus dem Orient 38 J., 173, 70kg, sportl., motorisiert u. gut aussehend, sucht eine aufgeschl., unkompl., gebildete, über einen gewissen Intellekt verfügende Frau zum Treffen, Kaffee, spazieren u. alles was Spass macht (keine feste Beziehung) keywan.shayan@yahoo.de Tel. 0176/48 58 82 61

Neu! Der Freizeittreff für Alle ab 50! Gemeinsam schöne Freizeitaktivitäten erleben mit ganz viel Spaß z.B. Kino, Ausflüge, Brunch, Spieleabend und vieles mehr. Mach mit! Tel. 88 17 22 28

Attraktiver Mann 33J. schwaar/schlank m.Niveau, erwünscht sich die diskrete Bekannntschaft (gern langfristig) zur attr. Sie (23-43) für gelegentliche Begegnungen. Tel. 0176/ 28 57 51 03

FERIEN & RUHE

HH-Othmarschen, ruhige DG-Ferienwhg., 2 Zi., Küche, Bad, Nähe S-Bahn, Bus + Elbe, 2-4 Pers., bei Bedarf Kinderbett + Hochstuhl, tage- und wochenweise zu vermieten. Tel. 040/82 89 05 od. 0170/801 79 46

Bed & Breakfast in Blankenese von privat in freundlicher Atmosphäre, mit separatem Eingang. Tel. 040/87 97 12 43 oder 0173/63 50 699

Gästeappartement für 1 - 2 Pers., mit Duschbad u. Miniküche, in HH-Blankenese, Blankeneser Landstr., gegenüber Goßlerpark, 2 Min. zur S-Bahn, Bus, einkaufen, Tel. 040/86 01 94

Föhr von Tür zu Tür: Wunderschöne neue Ferienwohnungen auf Föhr. Ihr Urlaub beginnt vor der Haustür. Tel. 040/81 47 47 www.dasgutehaus.de

Excl. gemütl. kleine 5-Sterne FeWo für 2 Pers. direkt an der Schlei, schwimmen, angeln vor der Haustür, Fahrräder, Ruderboot. 78,- Euro pro Tag. Tel. 04621/317 94 od. 04621/299 94 od. www.schleiwohnen.de

Sylt/Alt-Westerland, ruhig + zentral, 2 neu eingerichtete 2-Zim.-App. mit Süd-Terrasse zum Garten, Euro 39/52 (Nebensaison) 49/62 (Hauptsaison) Tel. 04651/77 10 od. 0172-388 47 75

La Palma/Kanaren: Ferienhs. in Tazacorte (SAT-TV, 2 Terr. m Meerblick, zentral + ruhig, Euro 36,-/ Tag f. 2 Pers., Euro 5,- f. jede weitere Pers. Hausprospekt. Tel. 04103-91 99 42

HH-Rissen: Romantisches Gartenhäuschen f. 1 - 3 Gäste, gemütlich, warm u. ruhig, elbnah, D-Bad, Küche, PKW-Platz, Tage/Wochenweise zu vermieten. Tel. 040/81 76 18

Fuerteventura/Costa Calma, 2 Zi. Penthouse-Whg. mit 2 gr. Terrassen direkt am Strand, 75 Euro/Tag Tel. 040/86 30 10, e-mail: kamiko@aol.com, www.McLoughlin.biz

Westerland / Sylt komf. 2-Zi.App. m. Südloggia 2-4 Pers. rhg. gelegen, Strand- u. Stadtnah, Stellplatz, noch Termine frei. www.wiking-sylt.de Dr. Rob-Str. 20. Tel. 04651/83001

Kennen Sie Rerik? Ostseebad als Geheimtip zu jeder Jahreszeit mit unberührter Natur. Komfort-Fewos, Ostsee 100 m, Kennenlernangebote Tel. 038296/70 515, Fax: 038296/70 516, www.rerik-fewos.de

HH Rissen, Kft. Appartm. 1 - 4 Pers., separat in ruhigem Einzelhaus Tel. 040/81 60 45

SYLT / Meerblick, Wenningstedt, 2-Zi.-App. 55qm, großer Balkon zum Meer, direkt am Strand, 4 Betten, 2 Bäder, Geschirrsp., Waschmasch., Tiefgarage, Kabel-TV, Tel. 0172/45 59 447

Wenningstedt/Sylt, helle u. ruhige 2-Zi.-Maisonette-FeWo (45 qm) für 2 Pers., gr. Südbalkon, Kabel-TV u. Video, Waschm. u. Trockner, Stellplatz, 200 m z. Kurverwaltung und Strand. Tel. 82 41 39

Gästeapp. Elbchausee u. FeWo Blankenese, Fischerhaus, Treppenviertel, Elblage, lux. u. voll eingerichtet, tage-wochenweise zu vermieten. (Prospekte) Vorzugskonditionen bei Monatsanmietung. Tel. 05223/699 372

Entdecke Deine Insel! Wohnen im gemütlichen Kapitänshaus in Nebel auf Amrum oder in der Insel-Suite Amrum (110qm), Sauna-Wellness-Oase und Weinstube im Haus - Nordsee - Erholung pur, www.frieseninself-amrum.de, Tel. 04682-739

Lilly's Gästezimmer im sep. OG eines EFH für Urlauber, Geschäftsleute. Komfortable Zimmer in Elb- u. Parknähe in Blankenese ab 40 Euro inkl. Frühstück. Tel. 040/86 66 26 96

Sylt/List-Westerheide, kl. luxuriöse, reetged. DHH, für 2-4 Pers. zu vermieten, kompl. ausgestattet m. Fußbodenheizung, Garage, Waschm. Trockner in ruhiger Lage, Tel. 0171-267 96 57, www.westerheide-sylt.de

Gästeappartement für 1-2 Pers., Duschbad und Miniküche, in HH-Rissen, Wedeler Landstr., 2 Min. zur S-Bahn und einkaufen, Tel. 040/81990812

JOB & ARBEIT

Suche f. meine beiden Söhne (9 Monate + fast 3 Jahre) liebevolle ältere Dame od. Babysitter, die gerne gelegentlich meine Kinder betreut (überwiegend zwischen 8 - 16Uhr) Tel. 0179/52 99 273

Sie möchten unbesorgt abends ausgehen? Rentnerin kümmert sich um Ihre Kinder. Tel. 040/87 97 26 67 o. 0163/175 33 29

Ich mache Sie mobil - mit Ihrem oder meinem PKW. Ob zu einem Termin in der Nähe od. für längere Fahrten (Ausflüge/Reisen), auch Kleintransporter möglich. Andreas Rohde Tel. 040/86 62 66 09

alarmtechnik-west.de Meisterbetrieb, Alarmanlagen, Telefonanlagen, Hauselektrik. Tel. 0172/42 82 455

Dekonäherin näht Gardinen, Rollos, Kissen und vieles mehr, auch Hausbesuche, nach Ihren Wünschen Tel. 04103-90 25 50

Nette Familie sucht deutschspr. Putzhilfe 2 x 3 Std. / Woche i. Blankenese. Tel. 0176/22 67 44 37

Niveauvolle Gesellschafterin / exam. Altenpflegerin bietet medizinische Betreuung u. Begleitung. Erstklassige Referenzen vorhanden. Tel. 040/ 83 24 133

Zuverlässige, ehrliche, flexible u. fleißige Putzfrau für unser Büro in Othmarschen sofort 2 x wöchentlich gesucht. Stundenlohn 8 Euro. Bei Interesse bitte melden unter 0175/ 565 19 64

Verkauf Stimmen Reparatur 10 Jahre Klaviere Bader Jubiläumspreise Elbchausee 518 87932539 www.klaviere-bader.de

Bewerben leicht gemacht! Erfahrenes Personalberatungsteam unterstützt Sie. Nur Absagen? Angst vor Vorstellungsgesprächen? **Wir helfen!** Auch für Schulabgänger. Tel. 0 41 03/ 803 59 47 0 40/ 43 26 84 58 www.bewerber-profil.com

Erf. Haushaltshilfe (mobil), auch Einkaufen für ältere Dame in Blankenese 1 - 2 x wöchentlich per sofort gesucht. Tel. 0172/54 48 098

Frau sucht Job zum Putzen Tel. 040/800 20 946 oder 0151-54 98 92 18

Reinigungskraft f. Privathaushalt gesucht ca. 8 Std. / Woche, nur auf Minijob-Basis ab Jan. 09. Tel. 0171-866 20 38

Suche Gartenarbeit aller Art, Dauerpflege, Rollrasen, Bäume fällen, Heckenrückschnitt mit Abf. usw. Tel. u. Fax 04191-50 20 49, Mobil: 0170-4824911

Redakteurin / Texterin findet die richtigen Worte für Print, PR, Werbung, Online auf freier Basis. Auch private Texte. Tel.0176/48 31 61 02

Zuverlässige junge Frau aus Polen sucht Arbeit im Haushalt. Tel. 0162/45 99 854

Allroundkraft für Ihr Büro -speziell Buchhaltung - Empfang etc. Zuverlässig, auch flexible Arbeitszeiten mögl. Tel. 0176/52 25 71 19

Kunstberatung. Pressearbeit und Profilierung für KünstlerInnen. Nachlassbetreuung, Beratung bei An- und Verkauf von Kunst und Antiquitäten für SammlerInnen und Laien. Tel. 040/29 89 80 08

Suche Arbeit als Reinigungskraft im Haushalt. Ich bin flexibel, arbeite gründlich und zuverlässig. Tel. 0162/13 62 346

Die liebevollen Helfer im Alltag! Reinigen Ihrer Haushalt, Büro etc., Homesitting, gehen einkaufen, Begleitdienste, richten kl. Familienfeiern aus. Wir freuen uns auf Ihren Anruf. Engel-Dienste Tel. 040/899 15 25

EDV Service für kleinste und kleinere Unternehmen. Im Microsoft Umfeld, ab 38 Euro Std., Anfahrt 10 Euro. Informatik Partner Dipl. Ing. Harald Derdau Tel. 04103/98 92 71 email: harald.derdau@t-online.de

Deutsche Firma mit sehr guten polnischen Handwerkern renoviert Ihr Haus oder Ihre Wohnung von A-Z!
Firma Wers
Mobil 0173/63 76 417
oder 0173/63 76 719

Presse- & PR-Arbeit für den Mittelstand!
Flexibel - Erfahren - Gut
CM
i.hausemann@cmw-pr.de

Hundesitter gesucht
Wir suchen für unseren Cocker Spaniel einen verlässlichen Hundesitter, die/der sich jeweils einen oder mehrere Tage (u.a. auch Urlaub) liebevoll um unseren Hund kümmert (u.a. intensives spazierengehen).
Wir wohnen in Nienstedten.
Tel. 881 39 78

Frau zuverlässig, nett sucht Arbeit. Saubermachen u. Bügeln. Tel. 040/85 37 31 63 oder 0163/81 81 450

Tagesmutter (Erz.) bietet liebevolle und sehr flexible Betreuung (Mo-Sa von 8 bis 21 Uhr) in Iserbrook. Haus mit großem Garten. Tel. 0163/6655889 oder schauen Sie auf meine HP: www.tagesmutterhamburgwest.de

Frau sucht Arbeit allgemeiner Art, auch Haushalt. Tel. 040/732 07 97

Prof. Handwerker bietet Unterstützung bei der Planung u. Ausführung sämtl. Arbeiten am Haus an: Komplettrenov., Dekoration, Spezialanfertigung, Werbe- u. Montagebau. Tel. 040/39 42 27, Mobil: 0172-450 61 68

Einfühlsame gelernte Altenpflegerin mit Erfahrung u. PKW möchte für Sie da sein. Tel. 0177/91 75 623

Ehem. Kauffrau - jetzt Ihre Gesellschafterin fröhlich, kultiv, liebevoll - gute Autofahrerin - auf Wunsch Besuche u. gr. / kl. Ausflüge (hilfreich) unternehmen; gern feste Zeiten. Tel. 040/20 97 63 41 u. AB / Rückruf!

Junge Frau aus Georgien sucht Arbeit als Haushaltshilfe. Tel. 040/85 15 78 90

Freundliche Frau Ende 50 betreut Seniorinnen und Senioren in häuslichem Umfeld. Ansprache, Zeit und viel Erfahrung bringe ich mit. Tel. 040/96 17 91 85

Ihr persönlicher Service in den Elbvororten f. Hilfe u. Begleitung in Alltag u. Freizeit - individuell und zuverlässig. Ich wünsche Ihnen einen schönen November und freue mich auf Ihren Anruf Andreas Rohde. Tel. 040/86 62 66 09

Do you speak excellent English? Do you like working with children? We have several positions for freelance teachers in our Learning Centre Blankenese: www.helendoron.de and /or call: Tel. 040/24 19 89 99

Putzfrau aus Polen sucht Arbeit im Haushalt, Treppe putzen, bügeln, etc. Tel. 0162/28 23 44 31

Liebevolle Gesellschafterin / Pflegerin würde gerne etwas tun. Ich suche liebe Menschen, denen ich helfen kann in Pflege, Haushalt und Unterhaltung. PKW vorhanden. Tel. 040/832 46 89 od. 0172/402 40 81

Zuverlässige Perle als Bügel- u. Reinigungskraft 2 x wöchentlich in Blankenese gesucht. Dauerstellung. Tel. 040/86 14 10

Fensterreinigung, auf Wunsch gerne mit Rahmenpflege, in den Elbvororten und weiteren Stadtteilen. Für einen Termin sprechen Sie unverbindlich mit Herrn Reymann unter Tel. 04121/70 10 822

Suche warmherzige Dame, die sich halbtags um unsere Mutter kümmert, mit ihr handarbeitet, liest, im Haushalt arbeitet o.ä. Chiffre 10780

Renovierungsarbeiten von Allround-Handwerker, z.B. Maler-, Tapezier-, Putz-, Maurer-, Laminat- und Fliesenarbeiten von zuverlässigem Mann mit Erfahrung, gut und günstig. Tel. 040/81 99 29 84

Putzperle deutschspr. u. zuverl. sucht Arbeit, auch Bügeln u. Fensterputzen. Tel. 0160/12 71 329

Suchen Sie eine Haushalts- o. Bügelhilfe? >Zuverlässige, fröhliche und erfahrene Frau aus Danzig bietet flexible Hilfe! Übernehme alle Reinigungs- und Bügelarbeiten. Ewa Tel. 040/63 67 85 60 od. 0177/534 37 82

Haushaltshilfe sucht Arbeit im Haus und Büro. Blankenese, Rissen, Othmarschen etc., nur nachmittags mit Papieren, mit Ref. Auch Bügeln, auch Wochenende. Tel. 040/84 24 73 od. 0176/75 50 68 85

Hausfrau sucht Arbeit in Haus und Büro vormittag und nachmittags. Auch Bügeln. Rissen, Othmarschen, Blankenese etc. Tel. 040/84 24 73 od. 040/55 57 87 75 od. mobil 0176/77 84 716

Hochzeit, Taufe, rd. Geburtstag oder Firmenfeier geplant? Ich helfe bei der Planung, Organisation und Durchführung kleinerer und größerer Feste. Henriette v. Bismarck, Tel. 88 14 01 22, vonbismarck-event.de

Für unsere dermatologische Praxis in Hamburg Blankenese suchen wir zum Januar 2009 eine freundliche, teamfähige und engagierte

Arztshelfer/in
in Vollzeit.

Gute Computer-Kenntnisse setzen wir voraus. Berufserfahrungen in einer dermatologischen Praxis wären wünschenswert, aber nicht Bedingungen.

Bitte senden Sie uns Ihre Bewerbung mit Lebenslauf und Foto unter Angabe Ihrer Gehaltsvorstellungen unter

Chiffre 1064



Peter Hasenkampf GMBH
DACHDECKERMEISTER

HAUPTSTRASSE 78 · 25492 HEIST

- ▲ DACHDECKER-&KLEMPNERARBEITEN ▲ DACHISOLIERUNG
- ▲ VELUXFENSTER ▲ FLACHDACHSANIERUNG ▲ FASSADEN
- ▲ SCHORNSTEINSANIERUNG ▲ REPARATUREN ▲ SOLAR

TELEFON (041 22) 9 84 90 - 0 www.Hasenkampf.de

Peter Hasenkampf
GEBÄUDEENERGIEBERATER

Hauptstraße 78 • 25492 Heist
Tel. 04122/9 84 90 - 0

Energieberatung • Energiepass

Als wachsender Verlag mit stets neuen Herausforderungen in Redaktion und Verwaltung brauchen wir zuverlässige Unterstützung.

Für den Verkaufsbereich suchen wir eine/n

Mediaberater/in

für den Anzeigenverkauf in Festanstellung.

Sie sind motiviert und engagiert, um unsere Verlagsprodukte zu repräsentieren. Sie sind sicher im Auftritt und können mit Menschen umgehen. Sie besitzen Verhandlungsgeschick, verfügen über kaufmännisches Denken und haben idealerweise Erfahrungen im Anzeigenverkauf, ansonsten lernen wir Sie an. Der PC mit seinen gängigen Programmen ist Ihnen vertraut, Sie haben einen Führerschein und arbeiten bei uns im Innendienst mit gelegentlichen Kundenbesuchen.

Wir bieten freundliche und motivierte Mitarbeiter, einen neuen und attraktiven Arbeitsplatz am Blankenener Bahnhof und viele Ideen für die Zukunft.

Bitte sprechen Sie mit Frau Lukaszczyk,
Telefon 040 86 66 69-11,
sigrid.lukaszczyk@klaus-schumann-verlag.de



KLAUS SCHÜMANN VERLAG
Hamburger Klönschnack · Schümanns Hamburger
Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg

Glaserei Seibicke

Ihr Meisterbetrieb in den Elbvororten

Telefon 87 00 74 04
www.hamburg-glas.de

Vollzeitkraft (m/w) und
Teilzeitkraft (m/w)

**Lifestyle-/
Einrichtungshaus**

Neueröffnung im Frühjahr 2009
im **Hamburger Westen**

Sie

- sind interessiert an individuellen und kreativen Wohnlösungen
- sind kreativ und kontaktfreudig
- legen Wert auf gepflegte Gastfreundschaft
- legen Wert auf individuelle und persönliche Beratung

Wir freuen uns auf Ihre Kontaktaufnahme per e-mail an wohndesign-hamburg@t-online.de

SCHWARZ
21079 Hamburg · Großmooring 17
Tel. 040 / 77 27 37 · Fax 040 / 77 59 94
www.schwarztor.de
Tore & Automatik
Bitte Prospekt anfordern!

ELEKTRO DUNCKER
FACHHANDEL & INSTALLATION

AUTORISIERTER Miele KUNDENDIENST

86 13 64

Dockenhudener Str. 1
22587 HH-Blankenese
www.elektro-duncker.de

Mann bietet alle Dienstleistungen für eine komplette Renovierung Ihrer Wohnung oder Haus, wie Abbruch, Parkett- o. Laminatlegen, Fliesenlegen, Tapezieren etc.
Tel. 040/38 07 80 99
od. 0176-608 109 27

Fensterreinigung nach Hausfrauenart
Tel. 832 51 21

Umgangsservice für Singles u. Senioren: Der neue Rundumservice für Ihren bevorstehenden Wohnungswechsel. Ich berate Sie gern.
Tel. 040/86 62 66 09

Braucht Ihr Haus zum Sommer einen neuen Anstrich? Oder zum Winter eine neue Farbgebung innen? Deutscher Malermeister zuverlässig und günstig ist für Sie da.
Tel. 040/63 68 99 10
oder Handy: 0163/82 68 264

Nussknacker e.V. / Via Osdorf sucht für Klienten Tätigkeiten in Gärten und Anlagen, u.a.: Beetpflege, Laubbeseitigung, weitere Tätigkeiten nach Absprache, unverbindliche Angebote unter ViaOsdorf
Tel. 040/86 62 57 61

Freundliche junge 4-köpfige Familie sucht langfristig eine zuverlässige, liebevolle, deutschsprachige Hilfe für Kinderbetreuung und Haushalt (Kochen und Einkaufen). Wenn Sie Referenzen vorweisen haben und bereit sind auf MiniJob-Basis zu arbeiten melden Sie sich gern unter
Tel. 0173/27 37 320

Qualität und Erfahrung für Ihr Zuhause.



Kirsten Drechsler
www.drechsler-hauswirtschaft.de

Ihre Hauspersonalvermittlung in Hamburg

Nails 2000-Hamburg

- Ausbildung zur Diplom-Nagel-Designerin
- Beruf mit Zukunft

Information unter
Tel. 86 69 36 36 oder
www.nails2000-hamburg.de



Warner Haushaltsservice GmbH

Qualifizierte Haushaltshilfen zur regelmäßigen Pflege Ihres Haushalts oder zum Frühjahrsputz

Rechnungen steuerlich absetzbar!

Bei ärztlich verordneter Haushaltshilfe, Abrechnung mit Krankenkassen möglich.

Wir beraten Sie gerne!

Tel. 29812540
www.warner-hamburg.de

HILFE! für den Haushalt gesucht. Unsere Perle geht in Rente. Welche nette, deutschsprachige Haushaltshilfe hat 1 x / Wo. 4 - 6 Std. Zeit und Lust, unseren Haushalt aufzuklären? HH-West,
Tel. 0172/43 48 150

Das bisschen Haushalt ist tatsächlich kein Problem! Mit Spontan-Haushilfedienst, Tel. 04103/ 5452 Rita Dietrich

Suche Arbeit als Reinigungskraft im Haushalt. Ich bin flexibel und arbeite schnell, gründlich und zuverlässig.
Tel. 0151/59 05 58 07

Rentner restauriert alte Möbel 8 Euro/Std.
Tel. 040/89 26 29

Eine dreißigjährige Frau mit Erfahrung sucht Arbeit im Haushalt, vormittags. Zuverlässig, ehrlich, fleißig mit sehr gutem Deutsch. Biete nur ernsthafte e-mails oder Anrufe.
Tel. 040/84 07 90 28

Ich-Ruheständler-bin für Sie da! Beratung Begleitung, Gespräche, Einkauf.
Tel. 0178-981 97 81

Bäcker, auch ungelern, für vormittags gesucht. Sie haben Freude am Kuchenbacken sind flexibel u. arbeiten gern eigenverantwortlich. Cafe Restaurant Witthuis freut sich auf Ihren Anruf.
0172/4183225,
0172/4348842

Entspannungsmassage - Ganzkörper - Fußreflexonmassage an ältere Herrschaften. Bitte um Anruf.
Tel. 0160/59 52 933

Haushaltshilfe sucht Arbeit, auch Bügeln.
Tel. 0176/21 99 70 64

Mann mit komfortablem Kleinbus (6-Sitzer) mit großer Ladefläche sucht Arbeit, jeder Art, Transport oder einmalige Fahrt kann erledigt werden.
Tel. 040/41 09 74 47 od. 0176/48 58 82 61
arash_hhaf@yahoo.de

Transporter sucht Arbeit. Erledige auch einmaligen Auftrag.
Tel. 0176/28 24 37 63
od. email an: nader.nasser1@yahoo.de

Circus Mignon sucht ab sofort f. 20h/Woche patente u. nervenstarke Empfangschefin. Schriftl. Bewerb. an: Zirkusdirektor Kliever, Osdorfer Landstr. 380, 22589 HH

Wir suchen ab Mitte November eine freundliche und zuverlässige Dame zur Unterstützung beim Einkaufen, Waschen, Bügeln, Reinigen auf 400 Euro Basis für unser Haus in Blankenese.
Tel. 0171/77 98 854

Gentleman mit viel Zeit, zwei starken Armen, Führerschein, Englisch und Spanisch fließend, sucht Stelle als Fahrer. Kontakt: 0151/23 25 73 13

Allround-Handwerker für sämtliche Umbau-, Sanierungs- u. Renovierungsarbeiten für Haus- u. Wohnung. Ein Team aus 3 zuverlässigen Fachkräften mit Erfahrung erfüllt zu fairen, günstigen Preisen Ihre Wünsche.
Tel. 0170/31 13 774

Gartentätigkeit / Aushilfe für leichte Gartenarbeit auf 400 Euro-Basis 1 - 2 wöchentlich gesucht.
Tel. 0171/93 01 351

GARTENPFLEGE
S. Richter

Gartenarbeiten aller Art, Gartendauerpflege, Bäume fällen u. entsorgen. Günstige Preise.

Lornsenstr. 124a, 22869 Schenefeld
Tel. 86 62 67 92
Handy 0172 / 91 90 555 ab 16⁰⁰

Waldemar Bader - Klavierstimmen mit Qualitäts-garantie
Tel. 87 93 25 39

Gardinenwaschen n. Hausfrauenart, strahlen weiß, innerhalb von 24 Std.
Tel. 832 51 21

KURS & KURSUS

NACHHILFE gesucht? Freundliche, engagierte Abiturientin / Studentin gibt Nachhilfe in Chemie (auch Oberstufe). Gerne auch in anderen Fächern wie z.B. Englisch.
Tel. 0176/60 88 65 76

Englisch-Französisch-Nachhilfe Einzeltraining, Probestunde möglich, Angebote, seit 20 Jahren, Alt-Wedel.
Tel. 04103/14 668 AB
Beatrice.Schildknecht@web.de

Grundschüler: Rechnen, Englisch, Hausaufgabenbetreuung, Einzeltraining, Probestunde möglich, Angebote, Alt- Wedel.
Tel. 04103/14668 AB
Beatrice.Schildknecht@web.de

Saxophon- und Querflötenunterricht erteilt Musiklehrer. Probestunde gratis
Tel. 040/80995333

Zensuren-Stress? Nachhilfe & Hausaufgabenbetreuung (alle Fächer) für Klasse 1-6 durch erfahrene Lehrerin.
Tel. 0176/50 03 87 86 (ab 18Uhr)

PILATES, Kinderballett, Kundalini Yoga BewegungsReich, Friedensweg 20d,
Tel. 0175/83 04 858

Nachhilfeunterricht in fast allen Fächern. Ich habe ein abgeschlossenes Lehrstudium u. sehr viel Erfahrung m. Nachhilfeunterricht. Unterricht auch in engl. Sprache mögl. Auch Vorbereitung auf IB-Examen.
Tel. 040/85 09 829

Ihre Singstimme entdecken, können Sie bei qualifizierter Gesangspäd.u. Konzertsängerin, Einzelunterricht im Bereich Klassik, Pop, Musical, etc. Vorkenntnisse nicht erf., Regelmäßige Studientage, Einzelunterricht f. Berufstätige, die Ihre Sprechstimme stark beanspruchen, wie Pastor/innen, Lehrer/innen etc. Unterrichtsorte in Othmarschen u. Winterhude
Tel.040/82294509

Lehrerin erteilt Nachhilfe in Mathematik, Deutsch und Englisch, Klasse 1-13 sowie Hausaufgabenhilfe und Abiturvorbereitung.
Tel. 040/822 90 888

Deutsch für Ausländer! Individuellen Intensiv-Unterricht erteilt Lehrerin mit Zusatzstudium „Deutsch als Fremdsprache“.
Tel. 040/82290888

Französin gibt Französisch Unterricht, alle Stufen. Delphine Doisy
Tel. 040/86 66 20 69 (Othmarschen)
od. 0176/229 93 507

Klavierspielen bringt Spaß! Unterricht für Jung und Alt.
Tel. 040/86 16 61

Spanisch-Muttersprachlerin, Vorbereitung auf Reisen oder Prüfungen
Tel. 040/41 30 89 39
www.sprachschule-mistral.de

Spaß beim **TÖPFERN**

Neue Winterkurse für Kinder
Kindergeburtstage

Ute Arndt
Blankenese · Beim Schillingstift 20
Telefon 870 39 43

Englisch (Klasse 5 - 13) Promovierte Lehrerin (Universität London) mit vielseitiger Unterrichtserfahrung an Hamburger Schulen erteilt Nachhilfe, Hausaufgabenhilfe u. Vorbereitungshilfe für Prüfungen aller Schulformen.
Tel. 040/86 15 40

Nachhilfe-Unterricht in Deutsch, Geschichte u. PGW/WiPo, auch Hausaufgabenhilfe u. Abitur-Vorbereitung. Ich habe ein mit sehr gut abgeschl. Lehr-amsstudium (1.Staats-Examen) u. viel Erf. mit Nachhilfe.
Tel. 86 23 43

Italienisch, Spanisch, Französisch, Englisch Sprachen lernen hält fit, machen Sie mit! Qualif. Einzel- oder Gruppen-Unterricht in gemüthlicher Atmosphäre in Blankenese.
Tel. 86 23 43

Französin erteilt Franz. Unterricht, Konversation, Handelskorrespondenz, Briefe, Reden, usw.
Tel. 040/83 79 88

Italienerin erteilt Unterricht in ihrer Muttersprache, flexibel und individuell als Einzelunterricht od. in kleinen Gruppen.
Tel. 040/81 52 15

Bridgeunterricht für Anfänger, Spieler und Wiedereinsteiger.
Tel. 040/82 95 38

Qualifizierte Englisch-Nachhilfe bietet Lehrer mit Erfahrung & T.E.F.L (Teaching of English as a Foreign Language) Lizenz für Schüler u. Erwachsene. Probestunde gratis / 60 Min. 15 Euro.
Tel. 040/87 26 72

Musik am Morgen und am Montagnachmittag Individuell u. gemüthlich von gepr. Lehrkraft Klavier, Akkordeon, Gitarre, Flöte. Nähe S-Bahn Blankenese.
Tel. 040/86 72 31

Malen und Zeichnen
im Atelier
Gisela Fahrenberger
Tel.: 82 87 92
kleine Gruppen – alle Techniken
www.Atelier-Fahrenberger.de

COMPCARE GmbH
COMPUTER BERATUNG UND BETREUUNG
PC Probleme ?
Wir haben was dagegen!



040/81 50 20
www.compcare.de
Schulung Verkauf Netzwerke Interne!

Einzelnachhilfe - zu Hause -
Der erfolgreiche Weg zu besseren Noten
Im gesamten Westen Hamburgs

- Über 10 Jahre Erfahrung
- Alle Fächer, alle Klassen
- Das Lernen lernen
- Jeder 3. Schüler kommt auf Empfehlung
- Unser ABACUS-Institut wurde bereits mehrfach ausgezeichnet



ABACUS Geschäftsstellen:
040 / 8 39 75 03
040 / 50 04 90 95
04 103 / 8 38 65
www.abacus-hh.de



• Hausmeisterservice
• Treppenhauseinigung
• Fenster- u. Teppichreinigung
• Büro- und Praxisreinigung
• Gartenpflege
• Hausdienst
• Reparaturen aller Art
• Kleine Transporte/Umzüge
• Entrümpelung
• Schnee- und Eisbeseitigung

Rund ums Haus in einer Hand in den Elbvororten

Wir bieten professionelle Leistung und sehr günstige Preise

Tel.: 040 - 74123248
0172 - 4174703
Fax.: 040 - 23944177
Email: fix-fach-bau@hotmail.de



• Reparaturen aller Art
• Renovierungsarbeiten
• Laminatböden
• Holzfußbodenaufbereitung
• Verlegearbeiten und Kacheln
• Rigipsausbauarbeiten
• Tapezieren und Streichen
• Elektroarbeiten
• Maurer- und Putzarbeiten
• Klempnerarbeiten

Trommeln für Körper und Seele Djembe Anfängerkurs in Blankenese Mittwochs, 20.30 - 22.00 Uhr 10,- Euro / Abend. Anmeldung: Sabine Blatzheim Tel. 040/39 04 929

Suche für meine Tochter (9 Jahre, fortgeschrittene Anfängerin) Reitmöglichkeit bzw. Unterricht im Hamburger Westen und Umland. Tel. 040/86 62 66 09

Gitarrenunterricht für kleine + große Leute vom Kinderlied bis Rock, Pop, Blues, Klassik. Der Unterricht findet in Iserbrook statt. Staatl. anerkannter Pädagoge u. Profimusiker. Tel. 040/39 00 886 www.musikkontor-elbvororte.de

English für alle Kinder, neue Kurse für Babys, 2 J. und 3.J., sowie Restplätze bei 4 - 6 J. Infos und Schnuppertermine unter Tel. 040/ 241 98 999. **www.HELENDORON.de**

Erfahrener Lehrer erteilt gründlichen Unterricht in Latein, Englisch, Französisch, Deutsch. Tel. 040/80 15 66

Ausgebildete Lehrerin erteilt Akkordeonunterricht für Kinder und Erwachsene. Tel. 0162/335 20 81

Erfahrener Klavierlehrer erteilt Klavierunterricht für Kinder und Erwachsene. Tel. 0162/211 48 29

Spanisch für alle. Nur 3,- Euro/Std. als Spende für Umweltprojekte. Tel. 040/42 83 85 209 oder 0173/63 10 785

Akkordeon-, Keyboardunterricht erteilt erfahrene Lehrkraft in Rissen zum günstigen Preis. Anfänger, Fortgeschrittene, Kinder u. Erwachsene, kostenlose Probe u. Beratungssid. Tel. 040/8702138

Gitarrenunterricht für Jung & Alt. Nicos Apostolidis. www.nicos-apostolidis.de Tel. 040/82 14 58

Spanisch-Unterricht von erf. Lehrkraft (aus Madrid), auch für Kinder Tel. 040/88 30 17 67

Gebe Spanisch-Unterricht in Einzel- od. Kleingruppen für Anfänger u. Fortgeschrittene f. Schule, Beruf o. einfach so zum Spaß. Tel. 0151/50 37 10 58

Mathematikprobleme? Intensive Nachhilfe für die gesamte Oberstufe erteilt Tel.040/82 88 87

„Let's Talk English together!“ Englischgruppen in Rissen: mit geringen, mittleren und guten Vorkenntnissen. Profitieren Sie von meiner langjährigen Trainings-Erfahrung. Joan von Ehren (Engländerin), Mobil: 0171/8 53 92 15, www.joan-von-ehren.de

Englisch Nachhilfe (8 - 12. Klasse) Ich bin Engländerin und habe langjährige Erfahrung mit Schülern. Ich komme zu Euch. Tel. 040/81 19 670

Improving Your English Can Be Fun Native speaker, experienced in teaching english. Individual lessons at your home or in small groups at my house. Don't hesitate, just phone me: Tel. 040/81 19 670

Klavierunterricht für kleine und große Hände, Hausbesuch. Tel. 0177-30 44 036

Spanisch in Blankenese. Langjährig erf. Lehrbeauftragte (Uni-Hamburg), erteilt Einzelunterricht/Gruppen, alle Stufen, Vorbereitung Exam. Vermittlung von Universitäten / Sprachschulen in Spanien/Lateinamerika Tel. 040/86 64 27 30

Lüde

Pilates, Nordic Walking, Fit-Gym, NIA, Yoga

www.LUEDE-HAMBURG.de
Lüdemannstraße 7a, Flottbek
Tel. 870 821 09

Wir freuen uns auf Sie!

KUNST SCHULE BLANKENESE



Talentschmiede seit 1973
Hasenhöhe 35, Tel 86 10 47
www.kunstschuleblankenese.de

ITALIENISCH 2008

Italienisch für Anfänger und Fortgeschrittene in kleinen Gruppen

Italienisch für Kinder

cucina italiana

SPRACHKREIS

Barbara Sobotka
Hamburg-Rissen
Tel.: 040 / 87 000 490

Faber Sanitärtechnik
22609 Hamburg · Lünenberg 12
Tel. 82 09 53 · Fax 822 62 08
Gas- und Wasserinstallation
Sanitäre Anlagen · Klempnerei
Ausführung von Dacharbeiten

STARK IN SERVICE UND BERATUNG

*Roll- und Schiebetoranlagen,
E-Installation, E-Heizung,
Leuchten und Elektrogeräte, Halogenlampen,
Schalter- und Steckdosenstudio*



ELEKTROHAUS WILLE OHG

Haydnstr. 17 · 22761 Hamburg · Tel. 89 16 77 · Fax 89 7336



Die Welt ist voller Energien.
Wir haben die passende Heiztechnik.

040-81 26 49 - Wedeler Landstr. 107- HH- Rissen

Private Gartenpflege

Uwe Schallhorn & Angelika Krämer

Königsberger Straße 54

22869 Schenefeld

Telefon & Fax 040-80 51 45

Schlosserei

Frank Bockwoldt

METALLBAUMEISTER

Gitter · Geländer · Tore

Wedeler Landstraße 107 · 22559 Hamburg-Rissen
Tel.: 81 48 09 · Fax 81 47 76

Lichtservice Schrader
Groß- u. Einzelhandel

Verkauf von Wohnraumleuchten, Büro-, Laden-, Praxen- sowie Speziallampen

ALLE MARKEN

Planung · Beratung · Verkauf

Luruper Hauptstr. 125 · 22547 Hamburg

Tel. + Fax (0 40) 8 31 99 64



www.lichtservice-schrader.de

Neueröffnung am 22.11.08!

Ganzheitliche Nachhilfe zu Hause



- Geschulte Lehrkräfte für alle Fächer für **erfolgreichen Einzelunterricht** zu Hause
- Von der **ersten Klasse** bis zum Abitur
- Systematisches Training von **selbständigem Arbeiten**, Lerntechniken, Konzentration und mentaler Prüfungsvorbereitung
- Speziell auch bei **Hochbegabung**, LRS (Legasthenie), Dyskalkulie und AD(H)S

Die ueberflieger www.die-ueberflieger.de
63 708 208

Heidecke Elektroinstallation GmbH
Kai Uwe Heidecke
 Elektrotechnikermeister
 Industriemeister Elektro-/Energietechnik
 Tel: 040-81960808
 Fax: 040-81960809



Elektroarbeiten aller Art Industrieservice EDV-Anlagen
 22559 Hamburg/Rissen Brünshentwiete 11



Medizinische Fußpflege
Nur Hausbesuche

S. Klisch
 Tel. 87 97 12 04
 Handy: 0172 - 945 18 61

Wolfgang Lüdke
Malermmeister



Günstige Preise, saubere und fachgerechte Meisterarbeit
 Aschhooptwiete 24 i · 25421 Pinneberg
 Tel. 04101 / 67 408

Tischlerei Behn GbR
 Inhaber: Tischlermeister Christian & Matthias Behn
 Bau- und Möbeltischlerei

- Möbelbau • Fenster + Türen in Holz und Kunststoff
- Innenausbau • Aufarbeitung von Möbeln
- Einbruchsicherungen • Fertigparkett/Laminat
- Velux-Fenster • Reparaturen

Gudrunstraße 31 • 22559 Hamburg-Rissen
 Tel. 040 - 81 26 54 • Fax 040 - 811 97 58
 www.tischlerei-behn.de



Tag der offenen Tür
 am Samstag, den 15. November 2008 von 10.00 bis 16.00 Uhr! Sparen Sie die Aufnahmegebühr, ab 8,50 €/Woche trainieren, bis zu 2 Monate gratis!

SUPER-November-Angebot!!
Entsäuern-Entschlacken-Abnehmen:
 10er Karte für basische Cellulitebehandlungen (90 Min.) für nur 350,00 €!! 5er Karte für 200,00 €!
Starten Sie jetzt in Ihr neues Wohlfühlen!
 Wir beraten Sie gerne und freuen uns auf SIE!

Spirit in Shape Blankenese, Sülldorfer Kirchenweg 1 b, 22587 Hamburg
 Tel.. 040 - 86 62 70 60 - www.spirit-in-shape.de - www.regenata.de



ZEITLOS

Damenmode aus 2. Hand

Klassische Damenmode
 Festliche Garderobe
 Business-Look

Rita Hell

Espenreihe 15
 22589 Hamburg
 Öffnungszeiten

Telefon 040 870 48 10
 Mobil 0173 245 15 87
 Mo.-Do. 15.00-18.00 Uhr
 Fr. 10.00-12.00 Uhr | 15.00-18.00 Uhr

Franco Callegari
 Peter Hahn
 Basler
 Ulla Popken
 Escada
 Madeleine
 u.v.m.



50,- € Gutschein*
*bei Kursanmeldung, ohne Anmeldegebühr

- Englisch
- Deutsch
- Mathe
- Physik
- Spanisch

Easy Learning
 Schülernachhilfe und mehr!
 Nachhilfe in allen Hauptfächern

www.easylearning-nachhilfe.de
 Luruper Hauptstr. 139a
 ☎ 40 188 424 ☎ 840 79 230

GESCHENKIDEE: Schminkkurs bei Visagistin
 Farbberatung, persönlicher Schminkplan, Profi-Tipps, kl. Gruppen od. Einzelber. Für Firmen vor Ort. **GESCHENKGUTSCHEINE**
 Tel.: 040/87 21 76 www.petra-goettsche.de

Klavierunterricht von Dipl. Pianist mit großer pädagogischer Erfahrung als Privat- und Hochschuldozent. Tel. 040/87 51 03

Cellounterricht f. Anf. + Fortgeschrittene in Lurup, Luckmoor bei Sven Döring.
 Tel. 040/59 46 78 71 o. 0160/63 64 744
 cello@svenDoering.net

ENGLISH-Spanisch-Franz.-Deutsch - Training bei YES YOUR ENGLISH SCHOOL, Sch., Altonaer Ch. 89, Gruppen-, Einzel-, Firmen-training, Nachhilfe ab 78 Euro monatl.
 040-839 32 119
 Leveltest u. Infos www.yes-school.de

Elbe English

Die HAMBURGER ENGLISCHSCHULE

FIRMENUNTERRICHT
 PRIVATUNTERRICHT
 ÜBERSETZUNGEN

TEL. 040 - 880 999 51
 WWW.ELBE-ENGLISH.COM

KIND & KEGEL

Wir suchen einen zuverlässigen Babysitter für unseren dreijährigen Sohn zur Betreuung am Abend. Tel. 0178/ 78 50 500

Private kl. Spielgruppe in familiärer Atmosphäre hat Mo. und Di. Vormittag noch 2 Plätze in Sülldorf/Iserbrook frei. 040/81 96 03 74

Suchen ab sofort für unseren 2-jährigen Sohn eine liebevolle, zuverlässige Kinderfrau/Babysitter, die ihn Mo/Di gg 15h vom Kindergarten abholt und ca. 3 Std. betreut, sowie am WoEnde ab und zu babysittet. Tel. 0172/47 96 396

Suchen für unsere 10 Monate alte Tochter eine liebevolle und erfahrene Babysitterin, die sie 1 x in der Woche von ca. 14 bis 19h bei uns zu Hause betreut. Über einen Anruf oder lieber noch ein kurzes Schreiben gerne mit Foto per Mail (nm@copito.de) würde ich mich sehr freuen!
 Tel. 0171/81 09 539

Erfahrener Weihnachtsmann hat noch Termine frei. Tel. 040/38 90 77 23

Zieht Euch warm an!
 Dicke Winterjacken jetzt schon reduziert!
 Alle Top-Marken und Designer - und chice Umstandsmode, Spielzeug, Bücher, etc. bei

YOUNG ONES
 second hand + neu

Parkplätze direkt vorm Haus!

22589 Hamburg-Sülldorf • Sülldorfer Landstraße 159
 Tel: (040) 870 52 20 • eMail: service@young-ones.de
 Mo-Fr. 9.00-12.30 u. 15.00-18.00, Sa. 9.00-13.00
 • schräg gegenüber Lidl-Markt Sülldorf •

Wir suchen für unseren 5 Monate alten Sohn eine liebevolle Kinderbetreuung für 2 - 3 Vormittage in der Woche in Nienstedten. Tel. 0172/21 13 606

KATZ' & HUND

Ihr Cat-sitter in den Elbvororten, kümmert sich liebevoll um Tiere und Pflanzen während Ihrer Abwesenheit. Tel.040/86642550

Nette Menschen für netten Hund gesucht. Wir suchen für 1-2 Tage pro Woche zuverlässige Betreuung für unseren Riesenschnauzerwelpen. Tel. 040/81 79 91

SUCHE & FINDE

Ich suche 26" Damenfahrrad und verkaufe ein 14" Mountain-Bike. Tel. 040/87 69 84

Orden, Urk., Unif., Säbel, Pickelhauben, Reservistenkrüge, Luftwaffenpokale, Fotos, Militärspielzeug, WHW-Abz.+ alles v. Heer, Marine, Luftwaffe ges., zahle Höchstpreise, seriöse Abw., auch Einzelstücke ab 18 Uhr Tel. 04105/76418

Weinbestände abzugeben? Wir kommen gerne zu Ihnen und kaufen auch kleine Mengen zu fairen Preisen auf. Tel. 040/86 85 01 oder Tel. 0178/54 88 112

Märklin-Eisenbahn, älteren Datums, auch große Spurweiten von Liebhaber gegen Barzahlung gesucht. Tel. 040/851 59 795

Kaufe Bücher, Bildbände über Kunst und Architektur des 20. Jahrhunderts auch ganze Sammlungen. Tel. 0171/643 75 14

Markenporzellan An- und Verkauf. Wir kaufen Service, Einzelteile u. Figuren. Bahrenfelder Chaussee 10, 22761 Hamburg. Öffnungszeiten: Montag bis Freitag 10-18 Uhr, Tel. 040-80 06 406

FUNDBÜRO

Kette mit Anhänger verloren im Goßlerpark am 3. Oktober 2008. Tel. 040/86 59 12

KOST' GAR NIX

Diamazine zu verschenken. Tel. 040/86 93 81

Hewlett Packard Office Jet G 85 (Drucker, Fax, Kopierer, Scanner) voll funktionstüchtig, Breite: 47 cm, Tiefe: 48 cm, Höhe: 55 cm zu verschenken. Selbstabholung. Tel. 0179/244 30 94

NETZ & NETZE

www.buchbinderei-erdmann.de - Sie lesen? Wir binden! Sie schreiben? Wir binden!

www.logotherapie-blankenese.de - Innere Kraft durch Sinn und Werte

www.waldorfschule-nienstedten.de Veranstaltungskalender und allgemeine Informationen

www.schule-schela.de E-Mail: Schule_Schela@t-online.de

www.willhoeden.de - Aktivitäten des Gymnasiums Willhöden

www.schule-iserburg.de

www.msc-elbe.de - Neues vom Mühlenberger Segel-Club

www.ff-blankenese.de - Die freiwillige Feuerwehr Blankenese stellt sich vor

www.gymnasium-blankenese.de - Das Blankeneser Gymnasium im Internet

www.gsbl-hh.de - Hier finden Sie Informationen und Nachrichten von der Gesamtschule Blankenese

www.hh.schule.de/img - Die Home Page des Lise-Meitner-Gymnasiums

www.komet-blankenese.de - Die FTSV Komet Blankenese 1907 e.V. stellt sich vor

www.sv-blankenese.de - Neues von der Spielvereinigung Blankenese

www.blankeneser-mtv.de „Blankeneser Männer-Turnverein v.1883 e.V. (BMTV) stellt sich vor.“

www.svaooe.de - Die Seglervereinigung Altona-Ovelgönne im Netz

www.bsc-hamburg.de - Segeln vor'm Süllberg: Blankeneser Segelclub

www.horstjanssammler.de

www.müllorca.de - Abzocke und Betrug beim Autoverleiher und der Bootscharter

DIESES & JENES

SCHALLBONBON Gesangssextett A-cappella-Gesang der besonderen Art für Ihr schönstes Fest. Ob Geburtstag oder Hochzeit: Sie feiern - wir singen. Kostproben unter www.schallbonbon.de

Kaminholz - Lieferservice, Sack a 10kg 4,25 Euro, ab 10 Sack frei Haus, grössere Mengen auf Anfrage, wir freuen uns auf Ihren Anruf, Tel.: 04103/25 24 oder 0170/88 64 245

Wir restaurieren u. reinigen fachgerecht Ihre Ölbilder u. Rahmen. Tel. 04101/45 815 oder mobil 0172/45 21 553

JAEGER & DANCKER

OPTIKER



NIENSTEDTENER STR. 1
NIENSTEDTEN

TELEFON: 82 60 30
TELEFAX: 82 43 56

Zauberünstler Gino für Weihnachts- Betriebs- und Familienfeiern www.zauberer-gino.de
Mobil: 0177/270 73 60

Wunderbare Erinnerungen. Für Sie bringen wir Ihre Super8-Filme, Videos, Fotos, etc. auf CD und DVD. Tel. 040/51 51 16

HOCHZEIT 2009 ? Erfahrene Brautstylistin zaubert Make-Up u. Frisur im HOMESERVICE auch für Trauz. und Mütter. Die Planung läuft, bitte lassen Sie sich beraten!
Tel. 040/87 21 76
www.petra-goettsche.de



Ihre Super 8 / N8, 16mm, 35mm Familienfilme, Ihre Dias- oder alten Tonträger als CD, Video- oder DVD-Kopie. Digitale Nachbearbeitung, Schnitt und Vertonung Ihres Video- und Filmmaterials, übernimmt gerne
Cineservice Hamburg Tel.: 040 - 87 71 85

BETTEN FUCHS

**Daunendecken
Neu- und Aufarbeitung
Bettfedernwaschanlage
Seniorenbetten
Karostep und Kissen
Lattenroste
und Matratzen**

Beerenweg 6 - 8
22761 Hamburg
Telefon 040 / 89 51 24

GRUSS & KUSS

Lieber Bernd! Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag. Alle Deine Hamburger begrüßen Dich im Club der 70er.

Hallo Bunki! Viele liebe Grüße aus dem herbstlichen Norden in den bald winterlichen Südsten.

Für 2009: Ich Grüße „Hoch Laura“, das 2009 „Tief Klaus“ verdrängen wird – hoffentlich möglichst schnell...

Sicherheit ist Vertrauenssache
Seit über 40 Jahren tun wir alles für Ihre Sicherheit

Kriminalpolizeilich empfohlener Fachbetrieb

SIEGO®

SICHERHEITSTECHNIK
SCHLÜSSELDIENST
Einbruchschutz • Schließanlagen
Sicherheitssysteme • Fluchtwegsicherungen

W. SIEGO GmbH
Große Bergstr. 245
22767 Hamburg
Tel. (0 40) 38 42 09
Fax (0 40) 38 28 53

Niemann BadKultur

JOOP!

Das Bad von JOOP!

Niemann BadKultur
Wedeler Landstr. 19
22559 Hamburg-Rissen
Telefon 040-81 27 47

HENNING'S BÖRN INTERIORS
Home Design • Shop Design • Office Design • Furniture Design

Tel: 040-870 801 38 • Fax: 040-870 801 56 • www.hennings-boern.de
Dockenhudener Strasse 12a (hinter der "Linde") 22587 Hamburg-Blankenese

SieMatic

Planen Sie Ihre neue Küche mit jemandem, der sich auskennt.

Hr. Fenske 01761/220 86 00,
Fr. Bock-Duus 0170/3 57 21 85
Termine nach Vereinbarung.

**Küchen
Kate Fenske**

Dingstätte 47 • 25421 Pinneberg • Tel. 0 41 01-2 20 86

stoffkontor.de
jenny brodersen

Bettwäsche
Kaufmannshaus Gr. Bleichen 31
20354 HH T (040) 348 06 06
info@stoffkontor.de

GOSCHE

... IN BLANKENESE !
Blankeneser Hauptstr. 159 • Tel. 866 23 628

Der Kleinanzeigenmarkt der Elbvororte...

...da wo die Welt unter sich ist!

Telefonische Kleinanzeigenannahme:

86 66 69-54

Auguste-Baur-Str. 7 • 22587 Hamburg • Tel. 040/86 66 69 0
Fax 040/86 66 69 40 • E-Mail kleinanzeigen@kloenschnack.de

www.kloenschnack.de



Herbst

von Theodor Storm (1817 – 1888)

Schon ins Land der Pyramiden
Flohn die Störche übers Meer;
Schwalbenflug ist längst geschieden,
Auch die Lerche singt nicht mehr.

Seufzend in geheimer Klage
Streift der Wind das letzte Grün;
Und die süßen Sommertage,
Ach, sie sind dahin, dahin!

Nebel hat den Wald verschlungen,
Der dein stillstes Glück gesehn;
Ganz in Duft und Dämmerungen
Will die schöne Welt vergehn.

Nur noch einmal bricht die Sonne
Unaufhaltsam durch den Duft,
Und ein Strahl der alten Wonne
Rieselt über Tal und Kluft.

Und es leuchten Wald und Heide,
Dass man sicher glauben mag,
Hinter allem Winterleide
Lieg' ein ferner Frühlingstag.

Leserfoto aus Blankenese

Fotografen aus den Elbvororten präsentieren ihre Fotos. Ob Stilleben, Akt, Sport, Spaß, Action; wir überlassen es Ihnen. Ihre Fotos sollten allerdings künstlerische Ausdruckskraft besitzen. Wenn Sie der Meinung sind, hier gehört ein Motiv aus Ihrem Schaffen hin, dann senden Sie uns Ihre Bilddaten, ein Dia oder Foto (hochglanz oder matt, glatte Oberfläche, kein Negativ), schreiben Sie ein paar Zeilen dazu, und eventuell finden Sie es auf dieser Seite wieder.

judith.jacob@kloenschnack.de
oder: Hamburger Klönschnack
Fotoredaktion
Sülldorfer Kirchenweg 2
22587 Hamburg

Wenn ich die Menschen
gefragt hätte, was Sie wollen,
hätten Sie gesagt,
schnellere Pferde Henry Ford

Es braucht Visionen, um statt Stillstand Perspektiven zu entwickeln. Und es
braucht Menschen, die an das Unmögliche glauben, um es möglich zu machen.
Denn nur gemeinsam werden aus Zielen auch Erfolge.

Wesentlicher Baustein Ihres Erfolges ist die Kommunikation – das Corporate Publishing
zum Beispiel. Atelier Schümann unterstützt Sie in Konzept und Gestaltung wirksamer
Unternehmensmedien. Denn Erfolg ist planbar.

Corporate Publishing
Corporate Design

Atelier Schümann GmbH

Agentur für Unternehmenskommunikation

Sülldorfer Kirchenweg 2 · 22587 Hamburg · Telefon +49 (40) 86 66 69-0

E-Mail info@atelier-schumann.de · www.atelier-schumann.de

TV · HiFi · Telecom · Hausgeräte · Foto · PC · SAT

**Eigene
Meisterwerkstatt
0800/4 44 01 11**



1800 m²

**der Elektrofachmarkt
im Wedeler familia-center**



www.mega-wedel.de
im familia-center



Audi



Audi A3 Attraction unverschämt günstig!

Leasen Sie jetzt und sichern Sie sich die Vorteile:
Der Audi A3 Attraction 1.6, 3 - Tüer, 75 kW², 5-Gang, brilliantschwarz

Ausstattung: Sitzheizung für die Vordersitze, Einparkhilfe hinten, Radioanlage concert, Leder-Alcantara-Kombination, Aluminium-Gussräder 6,5Jx16, u.v.m.

¹Unser Leasingangebot: z.B. jährliche Fahrleistung 10.000 km, Vertragsdauer 36 Monate, monatliche Leasing-Rate € 199,00 einmalige Sonderzahlung € 3.290,00 in Zusammenarbeit mit der Audi Leasing GmbH.

Audi A3 mtl. nur € 199,00¹

weitere Informationen unter
www.junge24.de
oder bei unserem Verkaufsteam

¹Alle Werte inkl. 19 % MwSt. und zzgl. Überführung nach Hamburg € 695,-
²Kraftstoffverbrauch in l/100 km: innerorts 9,5; außerorts 5,3;
kombiniert 6,8; CO₂-Emission in g/km: kombiniert 162.
Abbildung ähnlich

Sicherheitspaket:
AUDI A3 SafetyPlus - für mtl. nur € 24,99

- ▶ Kfz-Haftpflicht
- ▶ Kfz-Vollkasko
- ▶ 1 Jahr Garantieverlängerung

JUNGE

Alfons Höfler

Blankeneser Landstraße 43, 22587 Hamburg
Telefon 040/ 86 66 60-18, Fax 040/86 66 60-21
a.hoefler@junge24.de, www.junge24.de